

GORENJSKI GLAS

Leto LI - ISSN 0352 - 6666 - št. 85 - CENA 200 SIT (10 HRK)

Kranj, petek, 30. oktobra 1998

V sredo je pretekel rok za vložitev županskih in svetniških kandidatur

Na Gorenjskem
88 županskih kandidatov

Zbrali smo podatke za 24 občin širšega gorenjskega območja. Največ županskih kandidatov je v Kranju, kar 8, v Bohinju pa je samo eden. Med županskimi kandidati je samo 5 žensk. Po občinah je povprečno vloženih okrog 10 list, največ pa v Domžalah, kar 14. Volilne komisije sedaj preverjajo vložene kandidature.

STRAN 11, 12, 13, 14

V Gorenjski banki še vedno trdijo, da stečaj Planike ni bil potreben

Na Gorenjskem se stečaji
vlečejo nerazumno dolgoCelo stečaj Elana še vedno ni končan,
pa Tekstilindusa, Zlita, Iskrateca...

STRAN 7

Mag. Štefan Kadoič
za županastvari se lahko
obrnejo na bolje

RADIO

88,4 MHz

POSLOVNI VAL

Z Vami vsak dan
od 05. do 09.
in od 15. do 21. ureREKREACIJSKO DRSANJE
na Gorenjskem sejmu v KRANJU

SOBOTE

15.30 - 17. ure

NEDELJE IN PRAZNIKI

15.30 - 17. ure; 18. - 19.30 ure

Gorenjska 1900-2000

Knjiga gorenjske samozvesti

Dvajseto stoletje je stoletje nasprotij. Stoletje največjega razcveta človekove svobode in obenem stoletje najhujšega zatiranja človeka. Stoletje največje človekove moči nad naravo in obenem stoletje najhujšega uničevanja našega naravnega okolja. Kako je to stoletje nasprotij odmevalo na Gorenjskem?

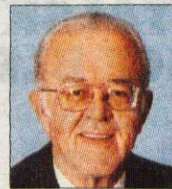


Slovenska kmečka idila

STRAN 19, 20, 21

FRANC ŠIFRAR
PODAJMO SI ROKO
ZA ŠKOFJO LOKO

- ✓ stanovanjske stiske mladih družin
- ✓ razvojni gospodarski koncept
- ✓ varovanje naravnega okolja
- ✓ oživitve mestnega jedra Kranja
- ✓ prometna problematika

Uspešno gospodarstvo zahteva sposobne
podjetnike, podporo države in občine.
Podjetnike imamo. Za drugo si bom prizadeval jaz.Rok Žibert, kandidat za kranjskega župana
TUKAJ SEM DOMA!

9 770352 666025

Obrtna zbornica za dialog, sindikat za stavko

Prevozniki bodo v
ponedeljek na cestah - stali

STRAN 22

DATRIS

Ugodne cene!

Sprejemamo EUROCARD

kurilno olje,
premog, drva

064 745 230

Ugodna prodaja
kurilnega olja

Informacije in naročila:

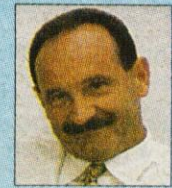
Skladišče: Medvode 061/611-340

Bencinski servis: Radovljica 064/715-242

PETROL

SKD

PRIMARIJ dr. JANEZ REMŠKAR

"KOT KRANJČANA ME VESELI OBDELANA
ZEMLJA IN UREJENA KRAJINA OKOLI
KRANJA. OBDELANA ZEMLJA NAM DAJE
KRUH, UREJENA POKRAJINA PA JE
DOKAZ, DA TUKAJ ŽIVIJO SKRBNJI LJUDJE."

VBI LEASING

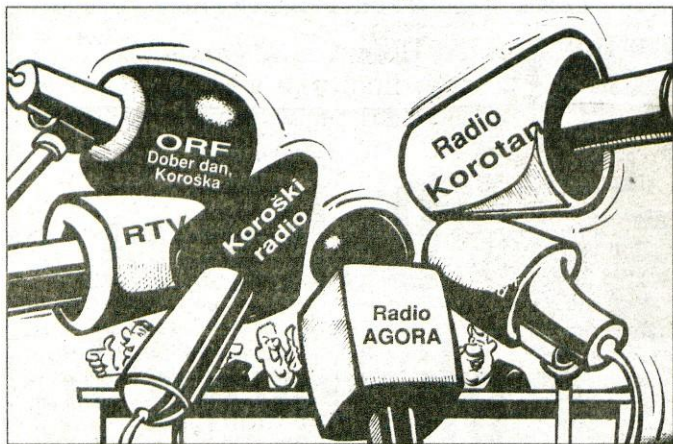
Vaš leasing partner na Gorenjskem
BLED, Ljubljanska 7, tel.: 064 741 155, fax: 741 363
UGODEN LEASING IN HITRA REALIZACIJA POGODB!

SLOVENCI PO SVETU

Slovenščina na koroških radijskih valovih

Korotan in Agora
že oddajata

Obe radijski oddaji bosta oddajali izmenično in s tem uresničevali veliko željo Slovencev na Koroškem po celodnevem radijskem programu.



Tako karikaturist Našega tednika vidi radijsko pokritost Koroške.

Kranj, 30. oktobra - Obilo dobrih želja radijskima postaja- ma, ki sta začeli oddajati v začetku tedna, so izrekli najvišji predstavniki avstrijske države in Koroške vključno z zveznim kanclerjem Viktorjem Klimom in deželnim glavarjem Zernattom in slovenski politiki na čelu s predsednikom države Milanom Kučanom.

Radijski postaji bosta oddajali neprekinjeno 24 ur dnevno, izmenično: program bo začel Korotan od dveh zjutraj do desetih dopoldne, nato bo oddajala Agora med 10. in 14. uro, sledil bo oddajni čas Korotana od 14. do 18. ure in spet Agore od 18. do 2. ure zjutraj. Frekvence so 105,5 Mhz, 106,8 Mhz in 100,9 Mhz. Kot sta povedala odgovorna za pro-

gram na obeh radijskih postajah, bo vsebina zanimiva. Helmut Peissl, poslovodja Agore, je povedal, da bosta v ospredju kultura in izobraževanje. Posebno težo bodo imele tudi mladinske oddaje, vsebina pa bo odvisna od osrednjih organizacij Slovencev: Narodnega sveta in Zveze slovenskih organizacij. Pristojen za program na Radiu Korotan Hanzi Tomažič je dejal, da bo Korotan "radio s posluhom za domače ljudi." Politično ene bo opredeljen. Bistveno je oddajanje v slovenščini, kar vrača slovenskemu jeziku pomen v vsakdanjem življenju. Osnova delu bodo novinarska pravila. Korotan obljublja dobro sodelovanje z Radiom Agora. • J.K.

Praznik reformacije

Ljubljana, 30. oktobra - Jutri, 31. oktobra, bo dan reformacije, državni praznik in praznik evangeličanske oziroma protestantske cerkve v Sloveniji. K njej se v Sloveniji prišteva okrog 20.000 ljudi. Osrednja proslavitev bo nocoj, 30. oktobra, ob 20. uri v dvorani Opere in baleta Slovenskega narodnega gledališča v Ljubljani. Prireditve bo potekala pod pokroviteljstvom ministrstva za kulturo in Slovenskega protestantskega društva Primož Trubar iz Ljubljane. Slavnostni govornik bo državni svetnik in dramski igralec Polde Bibič, v kulturnem programu pa bodo sodelovali Simfonični orkester RTV Slovenija z dirigentom Markom Munihom, baletni plesalci pod vodstvom Vojka Vidmarja, pevka Tatjana Švajger, kvartet kljunastih flavt in ženski zbor Rozka Usenik. Režiser proslave je Andrej Mlakar. Proslavo bosta prenašala Radio in Televizija Slovenija. • J.K.

NOTRANJSKI RADIOLOGATEC D.O.O.
91.1 - 107.1 MHz
Logatec • Tržaška 148 • tel.: 061/741 632 • fax: 061/741 612

ALPSKI LETALSKI
CENTER LESCE BLEĐ

4248 Lesce, Begunjska 10
Tel.: 064/733-431, 733-962
Fax: 064/733-882



Alpski letalski center Lesce - Bled objavlja:

vpis v začetniški tečaj za jadralne in motorne pilote ter padalce.

Prijave zbiramo do 7. novembra 1998 na zgoraj navedeni naslov ali telefon.

Informativni dan bo 7. novembra 1998 ob 10. uri v učilnici na letališču v Lescah.

IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Izredna seja državnega zbora

Sodniku Ogrizku je zmanjkal en glas

Petim ustavnim sodnikom bo 1. novembra potekel mandat, vseh novih sodnikov pa še ni. Kako bo razrešen zaplet, še ni znano. Predsednik države je že razpisal nov poziv za prijave.

Ljubljana, 30. oktobra - Začetek 28. izredne seje državnega zbora v sredo, 28. oktobra, je bil buren. Na dnevni red so uvrstili izvolitev dveh sodnikov Ustavnega sodišča, začetek splošne razprave o proračunu za prihodnje leto, predlog sprememb zakona o izvrševanju proračuna in tri predloge zakonov, ki jih moramo sprejeti pred začetkom veljavnosti evropskega sporazuma. Socialni in krščanski demokrati so želeli vključiti na dnevni red še razpravo o napadu poslance Kacina na poslance Hvalico in predlog, da se Kacina razreši kot predsednika državnoborskega odbora za mednarodne odnose, vendar je predsednik državnega zbora Janez Podobnik to zahtevo zavrnil. Janez Janša je povedal, da so s tem želeli racionalizirati delo, saj so že zbrali dovolj podpisov za izredno sejo. S tem bi se izognili novi seji.

Ker je Podobnik njihovo zahtevo neupravičeno zavrnil, bodo sprožili postopek za njegovo zamenjavo. Ob napovedani interpellaciji zoper notranjega ministra Bandlja bodo socialdemokrati začeli postopek tudi zoper predsednika državnega zbora. Bandelj namreč ni povedal, kateri kriminalisti so prebrali poročilo Sove o domnevni dejavnosti SDS. Skupina poslancev pa si bo lahko dokumente ogledala na sedežu Sove.

Poslanci so nato volili dva manjkajoča sodnika Ustavnega sodišča. Predsednik države je predlagal vrhovnega sodnika Dušana Ogrizka in izredno profesorico na Pravni fakulteti prof. dr. Mirjam Škrk. Za izvolitev je bilo potrebnih 46 glasov. Dobila jih je samo dr. Škrkova, Ogrizek pa jih je dobil 45 ali enega premalo. Ustavno sodišče tako po 1. novembru, ko preteče mandat petim sodnikom, ne bo popolno. Rešitev zapleta še ni znana. Predsednik države Milan Kučan, ki je bil zaskrbljen zaradi neizvolitve Ogrizka kot prizna-

nega pravnega strokovnjaka, je že pozval k prijavi na vnovični razpis. Predsednik je menil, da očitno veljajo politična merila in zavračanje, "ker nekdo ni naš", čeprav je za kandidata izrečeno mnenje o visoki strokovnosti. Žal se to dogaja v primeru tako pomembne ustanove kot je Ustavno sodišče.

Začetek

proračunske razprave

Začela se je splošna proračunska razprava. Prvi so bili na vrsti predstavniki poslanskih skupin in delovnih teles državnega zbora. Slednji so drug za drugim poudarjali, da je za področja, ki jih "pokrivajo", premalo denarja, vendar naj bi bil predlog proračuna primeren za nadaljnjo obravnavo, ob stalnem očitku, da ni dovolj varčevalen in razvojno naravn. Krščanski demokrati so med drugim grajali preveliko potratnost države, DeSUS pa je menil, da bi morala davčna služba še učinkoviteje pobirati davke in tako napolniti proračun. Splošna razprava o proračunu se je včeraj nadaljevala. Predvidoma ne bo tako kmalu končana.

Zaščitna zakonodaja

Ker mora samo še Grčija ratificirati pridružitveni sporazum med Slovenijo in Evropsko unijo (to se utegne zgoditi kmalu), bo najverjetneje 1. januarja prihodnje leto začel sporazum veljati, tudi "španski kompromis", ki govori o pravicah tujcev na slovenskih nepremičninah. Ko je državni zbor spreminjal 68. člen Ustave, se je zavezal, da bo do začetka veljavnosti Evropskega sporazuma sprejel ustrezno zaščitno zakonodajo. Opozicija je dokaj ostra in opozarja, da zamujamo, da ima Italija veliko denarja, s katerim bo kupila nepremičnine na naši strani in da naj bi bili o tem že sklenjeni dogovori. Vlada, za usklajevanje pri pri-

pravi zaščitne zakonodaje skrbi podpredsednik Marjan Podobnik, pa trdi, da nismo v zamudi, da bodo zakoni (skupno naj bi jih manjkalo še 16) pravočasno sprejeti, minister za evropske zadeve Igor Bavčar pa je povedal, da bo Slovenija ukrepala, če se bodo potrdili sumi o možnih množičnih nakupih nepremičnin v Sloveniji.

Vlada tega ne bo dovolila. Desetega novembra pa se bodo začela vsebinska pogajanja med Slovenijo in Evropsko unijo o

članstvu. Slovenija je na pogajanja pripravljena, je dejal minister Bavčar.

Državni zbor naj bi na tokratnem zasedanju sprejel tri zaščitne zakone: predlog zakona o pogojih za pridobivanje lastniških pravic tujcev na nepremičninah (hitri postopek), predlog zakona o varstvu kulturne dediščine (druga obravnava) in predlog zakona o ohranjanju narave (prva obravnava).

• J. Košnjek

Kacin je pisal Hvalici

Ljubljana, 30. oktobra - Dejanje poslance LDS Jelka Kacina, ko je 16. oktobra s časopisom udaril poslance SDS Ivo Hvalico, še vedno vznemirja državni zbor. Poslanci Socialdemokratske stranke želijo na vsak način uvrstiti obravnavo tega dogodka in predloga, da bi zaradi njega razrešili Kacina funkcije odbora za mednarodne odnose državnega zbora na dnevni red državnega zbora. Predsednik državnega zbora Janez Podobnik te zahteve zavrača, zaradi česar mu grozi s postopkom za njegovo razrešitev. Poslanci Slovenskih krščanskih demokratov in Socialdemokratske stranke pa so že s podpisi zahtevali sklic izredne seje na to temo.

Zaradi trditve, da Jelko Kacin ni obžaloval svojega dejanja, je slednji pisal poslanskemu kolegu Ivo Hvalici. "Obžalujem dogodek, v katerem sem bil soudeležjen v petek, 16. oktobra opoldan. Mojega odziva na provociranje danes zagotovo ne bi ponovil. To sem izjavil tudi STA in Radiu Slovenija istega dne, že v petek popoldan," je zapisal Kacin. "Ponovno ugotavljam in ponavljam, da bi se bilo mojemu ravnanju mogoče izogniti. Še vedno ocenjujem, da je moje ravnanje posledica vztrajnih, namerno žaljivih in zaporednih provokacij in obtožb z vaše strani. Verjamem in pričakujem, da boste zmogli preseči žalitve in izzivanja, ki sem jih bil deležen z vaše strani. Sam vas namreč ne ogovarjam ne v dvorani, ne na hodniku. Tako bom ravnal tudi v prihodnje. Lažje bi mi bilo, če bi zmogli podobno ravnati tudi vi. Predvsem pa bi cenil, če bi zmogli obžalovanje izreči tudi vi," je napisal Hvalici Jelko Kacin.

V pismu predsedniku državnega zbora Janezu Podobniku je ponovil, da navedba, da svojega dejanja ni obžaloval, ne drži. Trditve, da je bil pogojno že obsojen zaradi hujše telesne poškodbe, je diskvalifikacija brez primere in ni resnična. Sodba še ni pravomočna. Napeljevanje na nevarnost uporabe orožja pa je posebej neverjetno in grozljivo, je zapisal. "Pričakujem, da boš na take sklepe reagiral, saj gre za potvarjanje resnice, zavajanje javnosti in grozljivo stopnjevanje verbalnega nasilja," je zapisano v Kacinov pismu Podobniku. • J. Košnjek

Slovenija bo morala ustanoviti pokrajine

Ljubljana tekmuje z Londonom, na vaše ceste pa pozablja

Na pogovoru v Knjižnici Medvode sta sodelovala dr. Ciril Ribičič in dr. Igor Lukšič, osnova za pogovor pa je bil zbornik Regionalizem v Sloveniji.

Medvode, 30. oktobra - Ali so Medvode bližje Ljubljani ali Gorenjski, je bila uvodna dilema pogovora v Knjižnici Medvode, ki ga je ob izidu zbornika Regionalizem v Sloveniji vodila Silva Černugelj, na njem pa sta sodelovala urednik zbornika dr. Ciril Ribičič in profesor dr. Igor Lukšič. Zlasti dr. Lukšič je ugotavljal, da je Medvodam Ljubljana bližja, čeprav je začetek Gorenjske Medvode regionalno središče

zaradi bližine drugih večjih mest verjetno ne bodo nikdar, razen tega so na raznih področjih povezane s Kranjem, Ljubljano in Škofjo Loko.

Slovenija bo morala ustanoviti pokrajine, ki jih je kot prostovoljno obliko združevanja občin opredelila v Ustavi iz leta 1991. Ne samo zaradi preprečevanja centralizacije, ki se z velikim številom občin (192) še povečuje, saj majhne občine pogosto

prosijo za pomoč Ljubljano, ki se hitreje razvija kot ostali deli države (morda je izjema Obala), ampak tudi zaradi primerljivostjo z Evropo, saj gradi Evropska unija večino razvoja na regijah in ga spodbuja s strukturnimi skladi. Naše regije morajo biti enakopravne bližnjim v sosednjih državah (v Italiji in Avstriji je regionalizem zelo razvit, intenzivno ga oblikujejo na Madžarskem, v Hrvaški pa so zametki regij sedanje županije) in imeti tudi določene pristojnosti brez dovoljenja iz Ljubljane. Zlasti v centru so še ocene, da je regionalizem kot druga vmesna stopnja lokalne samouprave razbijanje enotnosti države. Ker nasploh vlada interes koristi, se bo dogajalo, da se bo prestolna Ljubljana zgledovala po Londonu, za ceste po vaseh pa ji ne bo dosti mar.

Za spremembo ustave, ki bi vpeljala obvezno ustanovitev regij, bi bila potrebna dvotretjinska

večina v državnem zboru. Zagovornikov te teze je vedno več, prav tako pa vedno več nekdanih nasprotnikov regionalizma prestopa na stran zagovornikov. Regije naj bi bile zemljepisno, zgodovinsko in kulturno zaokrožene celote, vendar njihovo ustanavljanje ne bo enostavno. Racionalno bi bilo okrog 10 regij. Regijska središča bi bile lahko sedanje mestne občine, vendar bi postale rade regijska središča tudi manjše občine, zato bo usklajevanje težko. Regionalne oziroma pokrajinske interese pa bo treba ustrezne prenesti na državno raven. Lahko bi oblikovali drugi del parlamenta ali ustrezneje reorganizirali sedanji državni svet, v katerem je 22 svetnikov zastopnikov regionalnih interesov. Na sliki: dr. Igor Lukšič, Silva Černugelj in dr. Ciril Ribičič na pogovoru v Medvodah.

• J. Košnjek



GORENJSKI GLAS

Ustanovitelj in izdajatelj:

Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS KRANJ

Uredniška politika: neodvisni nestrankarski politično-informativni poltrednik s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem / Direktor: Marko Valjavec / Odgovorna urednica: Leopoldina Bogataj / Novinarji in uredniki: Helena Jelovčan, Igor Kavčič, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Urša Petermel, Stojan Šajc, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Marija Voljak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl-Ziebert, Andrej Zalar, Štefan Zargi / Lektoriranje: Marijeta Vožič / Fotografija: Gorazd Sinik, Tina Dokl / Priprava za tisk: Media Art, Kranj / Tisk: DELO - TCR, Tisk časopisov in revij, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnine, oglasno trženje: Zoisova 1, Kranj, telefon: 064/223-111, telefax: 064/222-917 / E-mail: info@g-glas.si / Mali oglasi: telefon: 064/223-444 - sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan od 7. do 15. ure, sreda do 17. ure / Časopis izhaja ob torkih in petkih. Naročnin: trimesečni obračun - individualni naročniki imajo 20 % popusta. Za tujino: letna naročnina 150 DEM. Oglasne storitve: po ceniku. Prometni davek po stopnji 5 % v ceni časopisa (mnenje RMI 23/27-92) / CENA IZVODA: 200 SIT (10 HRK za prodajo na Hrvaškem).

GORENJSKA ONLINE: www.media-art.si

Kako se poslavljamo, kakšni so običaji, kakšni pogrebni stroški?

Upepelite me, moj pepel pa raztresite

Grobnice in razkošni nagrobni spomeniki po večjih pokopališčih izginjajo, prevladujejo skromnejše nagrobne plošče.

Kranj, 29. novembra - Po vaseh so se krajevne navade ob pokojnikovi krsti še vedno deloma ohranile: v škofjeloških vaseh pokrijejo obraz in noge s prtom, v Ratečah na posebej zapleten način pokojnici zavežejo ruto, ob odhodu iz domače hiše s krsto napravijo križ. Najdražja pogrebna storitev je upepelitev in vožnja ter krsta pri klasičnem pogrebu. Pokopališča nimajo kostnic. Najdražja je upepelitev, ki lahko stane 54 tisoč tolarjev. Država povrne 87 tisoč tolarjev, a ne za cerkvene stroške. Z zakonom ni prepovedano, da bi pepel raztresli. Kar pa ni prepovedano, je dovoljeno.

1. november je dan, ko se v mislih in spominih vsaj za trenutek zavemo minljivosti življenja. Dan, ko se napotimo h grobovom in spomenikom in spoštljivo poklonimo spominu tistih, ki smo jih poznali, se z njimi družili in jih imeli radi.

Tedaj, ko smo mladi, nam je pomisel na smrt in večnost povsem tuja, nekaj, kar je še zelo daleč in komaj verjetno, da bi se nam zgodilo. Ko pa prestopimo štirideseta leta ali ko nenadoma odidejo nam najbližnji, se zavemo: nismo večni, tudi mi bomo odšli. Kam in kako? Kam, ne vemo, kako pa bodo ravnali z našimi posmrtnimi ostanke, pa slutimo. Nekaterim je povsem vseeno, s kakšnim obredom se bodo od njega poslavljali sorodniki, drugim pa ni, zato že v času svojega minljivega življenja izražajo svojo poslednjo voljo: kremirajte me, pepel raztresite, pokopajte me v krsti...

Krsto obrnejo v obliki križa

Pred letošnjimi vsemi svetimi smo zato skupaj z našimi sogovorniki, ki so po službeni dolžnosti vsak dan v stiku s pokopališči in umrlimi, razmišljali o tem, kako se Gorenjci poslavljamo, kakšne so pogrebne navade in svečanosti, kakšen odnos imamo nasploh do pokojnih.

Tam, kjer so zgradili mrliske vežice, so v nekaj letih povsem izginile stare slovenske navade in običaji, ki so jih na vasi imeli ob smrti slehernega vaščana. Pokojnik ne leži več v domači hiši, ni več tridnevni molitev za pokojnjega dušo in drugih, za vsako območje značilnih navad.

"Kljub mrliskim vežicam in kljub temu, da je čas pogrebnih svečanosti in poslavljanja ob pokojnika danes vse krajši, so v nekaterih gorenjskih vaseh še vedno ohranili nekatere značilne pogrebne navade," pravi Jože Kristan iz Akrisa v Novi vasi, ki kot zasebnik poskrbi za pokope po vsej Gorenjski in tako tudi največ ve o sedanjih gorenjskih navadah. Pravi:

"V bohinjki zgornji dolini, v vaseh na škofjeloškem območju in v Zgornjesavski dolini so še vedno ženske, ki poskrbijo, da se opravijo vsaj nekatere najbolj pomembne navade iz preteklosti, ki se jih ljudje komaj še spominjajo. Tako se pri iznosu krste iz hiše, denimo, še vedno napravi križ s krsto tako, da se krsta obrne v obliki križa. Ko gre pogrebni spreved mimo vaše kapelice, se zaustavi, se pozevna, moli očenaš in prosi odpuščenja. V škofjeloških vaseh pokojniku še vedno pokrijejo obraz s prtom in tudi noge... V Ratečah so dve, tri ženske, ki pokojnici na poseben način zavežejo

ruto, v nekakšen širok trikotnik s posebno vezavo pod vratom, tako da je ravna na vseh koncih in za kar tudi večje roke porabijo več kot deset minut. Vse to seveda pri klasičnih pogrebi, tam, kjer ni mrliskih vežic."

Pokopališča nimajo kostnic

Po zakonu bi moralo imeti vsako pokopališče kostnico, pa je nima. Kostnico za tiste primere, ko se stari in zapuščeni grob odda drugemu najemniku ali pa se pokopuje v grob na klasični način in je treba grob prej izkopati. Kostni preminulih pokojnikov ponekod še vedno zavijejo v bel prt in jih položijo pod krsto. Za take primere zakon predvideva kostnico, vendar je veliko vprašanje, ali bi svojci želeli oddati kosti preminulih v pokopališko kostnico. Slovenci gojimo preveč spoštljiv odnos do pokojnih, da bi lobanjo ali kosti oddali v pokopališko kostnico.

Na vasi, kjer pokopujejo "po starem", domala ni mogoče umrlega pokopati v ožjem družinskem sorodstvu, bolj anonimno. Sosedje kar pridejo, saj se ve,



V teh dneh bomo pohiteli h grobovom svojcev, znancev in prijateljev, h grobnicam in spomenikom znanih in zamolčanih narodnih junakov in se spoštljivo poklonili njihovu spominu. - Foto: D. Sedej

Cene sveč in rož

Letošnje cene rož, ikeban in sveč so v Cvetličarni Mercatorja, KŽK Kmetijstvo Kranj, d.o.o., na Zlatem polju naslednje:

Sveče dobiteže od 170 tolarjev naprej, najdražje so po 500 in več tolarjev. Ikebane niti niso poceni, saj stanejo od 5 tisoč tolarjev do 7 tisoč tolarjev, oblikujejo pa jih z dvema vrstama rož. Nageljni so po 155 tolarjev, vrtnice od 300 do 600 tolarjev, gerbere so po 320 tolarjev, velike krizanteme po 260 tolarjev, gladiole po 250 tolarjev. Iris prodajajo po 155 do 195 tolarjev, krizanteme "pajki" pa so po 185 tolarjev.

kdaj je maša. Cerkvnenih pogrebcev pa je pri nas zdaj že vsaj 80 odstotkov. In kako se poslavljamo na pokopališču? Na krajevno in gorenjsko običajen način, s pevci, cvetjem, govorom in župnikom, z zastavo in križem. V Begunjah in Mošnjah se, denimo, vedno poslovijo od pokojnika tudi z govorom, večinoma pa se poslavljajo društva in organizacije. Pogrebniški opazajo, da se vendarle nekaj spreminja. Če umre mlad človek, se ob slovesu zberejo sošolci in prijatelji, ki so neverjetno lepo oblečeni in se poslavljajo z ganljivimi govori. Nič več ne prihajajo v bundah in trenirkah, ampak z belimi trakovi in cvetovi.

Pogrebni stroški: 180 tisoč tolarjev

V mestih je seveda povsem drugače. Zadnje čase prevladujejo žarni pogrebi in se običajno krajša čas, ko so žare v mrliskih vežicah. Prej tri dni, zdaj dan ali komaj nekaj ur. In cene?

"Gorenjska odstopa po zmernosti," so spoštljivi v odgovoru pogrebniški. Ne da Gorenjci varčujemo tudi pri pogrebnih stroških, recimo raje, da so gorenjski pogrebi manj "razkošni" kot drugje.

Merilo je krsta, ki je najdražja pogrebna storitev. Medtem ko so žaluziji na Primorskem večinoma pripravljene odšteti 150 tisoč tolarjev samo za krsto, toliko stane povprečnega Gorenjca ves pogreb. Žare so različnih cen, od 12 tisoč do 50 tisoč, a niti niso najdražje. Najdražje je kremiranje in prevoz,

potem so še pevci, cvetje, sveče, pogrebne storitve. Pogrebne storitve so povsod po Gorenjskem približno enako drage: nekje je kaj cenejše, drugje pa malo dražje, a v skupnem seštevku stane pogreb na Gorenjskem od 140 do 180 tisoč tolarjev - brez cvetja in pevcev, medtem ko je v Ljubljani povprečna cena 240 tisoč tolarjev. Prav toliko ali še več je potem še nagrobna plošča.

Država povrne 87 tisoč tolarjev za vsak pogreb, za brezdomce, neznane tujce in tiste, ki so brez dohodkov, pokrije pogrebne stroške občina. Za neznane pokojne imajo po pokopališčih posebne žarne grobove.

Zanimivo je, da stroškov, ki jih ima s pogrebom župnik, država ne povrne. Ostanek preteklosti?

Slovenci nočejo biti grobarji

Pogrebni obred na Slovenskem in sploh na Gorenjskem ni niti primerljiv s komercializiranim pogrebom na zahodu, kjer uresničujejo vsako posebno željo - pridejo tudi mažoretke, če se jih pokliče. V Ljubljani so razmišljali, da bi na željo uvedli tudi pogreb s kočijo in pogrebni vozovi kot nekdanji, a so misel opustili. Kar se je spremenilo, je to, da so naši pogrebni uslužbenci oblečeni v spodobne uniforme in niso več v zapuščenih delovnih haljah kot nekoč. Celjsko pogrebno podjetje ima uslužbenec oblečen v nekakšne paže, kar je še posebej lepo, drugje pa so v oblekah, kot se spodobi.

Med uslužbenci pogrebnih podjetij, ki skrbijo za prevoz in pogrebne slovesnosti, je malo ali nič Slovencev. Direktorja jeseniške Komune in pogrebne službe, ki skrbi za 3000 grobov samo na Blejski Dobravi, Mojca Kobentar pravi:

"Za vse komunalne službe, za smetarska dela, dobimo Slovence, pokopaliških del pa noče opravljati niti en Slovenec. Slovenci nočejo biti grobarji in - konec."

Tudi sam pogrebni ceremonij na pokopališčih je postal veliko bolj pieten, spoštljiv - skromno, a občuteno slovo.

Upepelitev stane 54 tisoč tolarjev

Marsikoga, ki po štirideset letu že bere osmrtnice v časopisih in že razmišlja o smrti in lastnem odhodu, včasih preleti misel, kako bo sam pokopan. Potihem ali na glas se nekateri za časa življenja odločijo, da z njimi ne bo nobenega pogreba, ceremoniala in stroškov. Upepelite me, pepel pa odnesite in

raztresite! Ali: darujem svoje telo v medicinske namene in po meni tako ne bo ne pogreba in ne stroškov.

Če daruje telo v medicinske namene, lahko seveda tudi nikoli ni pogreba, ni pa nujno. Če pa bo telo kremirano, pa bodo stroški, kajti upepelitev v Ljubljani stane 38 tisoč tolarjev, prevoz pa tudi ni poceni. Če gre za hitro, ekspresno storitev v krematoriju - nekateri si zelo želijo, da je sežig opravljen čimprej - potem stane 54 tisoč tolarjev.

Vendar pa mora od smrti do upepelitve miniti najmanj 36 ur zato, ker v tem času lahko svojci zahtevajo obdukcijo. Vsakega umrlega pred upepelitvijo pregleda medicinski strokovnjak in krsto zapečati. Če pa pokojni nima svojcev, počaka mesec dni v zamrzovalnici in šele nato se upepelijo, pepel pa raztrese. Iz krematorija pride pepel od kosti. Koliko je pepela, je odvisno, kakšne so bile kosti.

Nekateri so že pred smrtjo ustno ali v oporoki sorodnikom izrazili željo, naj pepel raztresejo. To pa niti ni tako enostavno.

Pepel lahko raztrese - kjerkoli želijo

Ali pa tudi je, če poznamo zakon. Zakon namreč v nobenem členu ne prepoveduje, da ne bi smeli pepela pokojnega kar sami odnesti domov, ga doma zadržati za zmeraj ali po svoji in pokojnikovi volji intimno raztrsti - kjerkoli. Pogrebne službe sicer tega ne povejo in ne razglajajo, kajti v tem primeru pogrebov in storitev ne bi bilo in njihovega zaslužka tudi ne. Vendar je povsod po svetu tako, da pepel raztresejo po zemlji in po vodi in tudi naš zakon tega ne prepoveduje. Kar pa ni prepovedano, je dovoljeno.

Javnosti sta znana dva primera znanih oseb, ki sta si to želela: pepel pokojnega Marjana Kralja so raztresli po Piranskem zalivu, znana pa je bila tudi želja pesnika Mateja Bora, da raztresejo njegov pepel ob izviru Soče.

Kdorkoli bi že imel ob tem, da bi se to pojavljalo bolj množično, pomisleke glede higienskih in sanitarnih zadev, pomisleki niso umestni. (Spomnimo se nasprotovanja, da bi pepel raztresli po gladini Blejskega jezera.) Pri pepelu gre izključno za anorganske snovi.

Na večini pokopališč prostora, kjer bi raztresli pepel pokojnih in na tistem mestu po zgledu zahodnega sveta namestili samo majhno ploščico z imenom in priimkom, še nimajo. Pripravljajo pa se nanj, kajti očitno le ni tako malo želja, da se pepel raztrese.

V zadnjih desetletjih se v tem smislu marsikaj spreminja in se bo še spreminilo. Grobnic se na novo ne gradi, na družinskih grobovih so zdaj le plošče in nič več nagrobni spomeniki. Po smrti smo vsi enaki.

Nagrobna plošča z imenom in priimkom nam pomeni bližino ljudi, ki smo jih imeli radi. Tesnobo in strah pred človeku še vedno nedoumljivo in neznano smrtjo blaži občutek bližine pokojnih na pokopališčih, kamor se bomo spoštljivo napotili tudi v teh dneh... • D. Sedej

GORENJSKA
OD TORKA DO PETKA

GORENJSKA ON LINE:
www.media-art.si

AMZS

V kranjski bati Avtomoto zveze Slovenije so nam povedali, da so imeli v minulih dneh skupaj 24 intervencij. Od tega so z vlečnimi vozili 20 gorenjskim voznikom morali njihova zaletena ali močno okvarjena vozila odpeljati do bližnjih mehaničnih delavnic oziroma odstraniti s cest, 4-krat pa so zadostovale strokovne pomoči oziroma popravila vozil na cestah.

GASILCI

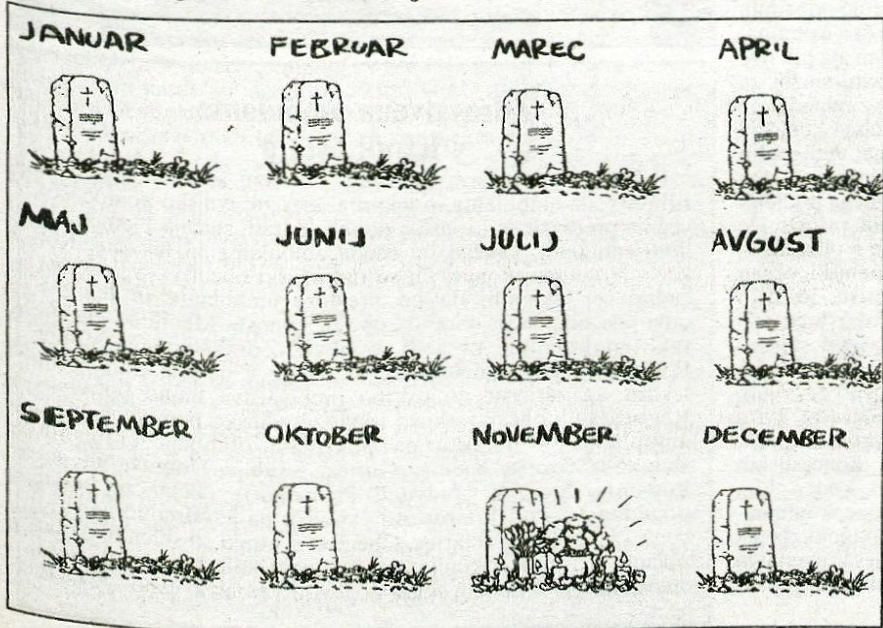
Kranjski gasilci so v torek pomagali po prometni nesreči, ki se je pripetila na Mlaški cesti v naselju Mlaka pri Kranju. Reševalcem so pomagali oskrbeti bolnika - voznika avtomobila, ki je zaradi epileptičnega napada izgubil oblast nad vozilom in se je zaletel v ograjo. Nato so še odklopili akumulator in odpravili posledice na cestišču. V sredo so odstranili drevo pred Srednjo ekonomsko šolo. Poslušeni topol je ogrožal šolarje in vozila. Včeraj zjutraj pa so mamič in otroku, ki se jima je mudilo v službo in v šolo, odklenili avtomobil, v katerega je mamič pomotoma zaklenila ključke. Na pomoč so jih poklicali še iz Tuga Vidmarja 10, kjer se je pokvarilo dvigalo in so v njem ostali ljudje. Jeseniški gasilci so z njihovim rešilnim avtomobilom prepeljali eno osebo iz zdravstvenega doma v bolnišnico, eno pa iz obratne ambulante prav tako v Splošno bolnišnico Jesenice. Vzdrževalcem Acronija so posodili magirus lestev za menjavo žarnic, poklicali so jih v Vrbo, kjer je v debilu stare vaške lipe prišlo do požara. Jeseniški gasilci so ga pogasili z vodo. Naslednji dan je lipa ponovno zagorela, tokrat so jeseniški gasilci notranjost lipe temeljito zalili z vodo. Gasilci s škofjeloškega območja pa od torka do danes niso imeli večjih intervencij.

GORENJSKI NOVOROJENČKI

Gorenjci smo od torka do danes dobili 12 novih prebivalcev. V Kranju se je rodilo 10 novorojenčkov, od tega 3 deklice (med njimi dvojčici) in kar 7 dečkov. Najlažja je bila ena izmed dvojčic, tehtala je 2.700 gramov, izmed 7 dečkov pa je najtežjemu tehtnica ob rojstvu pokazala 3.600 gramov. Na Jesenicah sta prvič pljučka preizkusila dva majcena kričaka. Deklica je ob rojstvu tehtala 3.630 gramov, deček pa 4.190 gramov. Srečnim staršem iz našega uredništva iskreno čestitamo!

URGENCE

Tudi tokrat v Splošni bolnišnici Jesenice ni vlada- lo zatišje. Po posameznih oddelkih so imeli naslednje število urgentnih primerov: intreni oddelek 47, kirurgija 142, pediatrija 21.



GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si



Na parkirišču začasna deponija

Škofja Loka, 29. oktobra - Na opozorilo nezadovoljnih prebivalcev, da je namreč parkirišče ob nogometnem igrišču v Puštalu v Škofji Loki zasedeno z različnimi materiali in tako praktično ne more služiti svojemu namenu (kar je v Škofji Loki, kjer je mestno jedro zaprto, zelo moteče, saj močno primanjkuje parkirnih mest), so na občini pojasnili, da ob rekonstrukciji Kidričeve ceste ni bilo druge možnosti za deponijo gradbenih materialov. To pomeni, da bo nekaj prihodnjih mesecev parkiranje na tem mestu moteno. Uporabnike prosijo za razumevanje, lepo pa bi bilo, če bi po končanju del to vse bolj pomembno parkirno površino tudi primerno uredili. • Š. Ž.

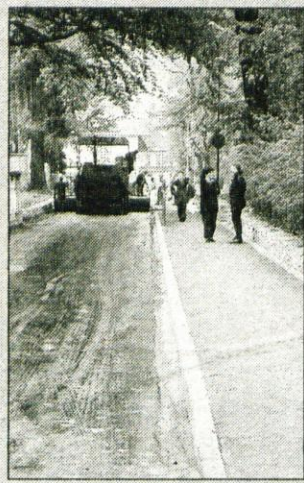


“Operacija na zoženem poljanskem grlu“

Škofja Loka, 29. oktobra - Mnogi, ki se vozijo skozi Škofjo Loko v Poljansko dolino, se že več mesecev sprašujejo o tem, kdaj se bo začelo popravilo Poljanske ceste, kjer je bil že ob tako ozki cesti zaradi posedanja še dodatno urejen enosmerni promet. Na občini smo izvedeli, da bodo prav danes delavci gradbenega podjetja Zidgrad iz Idrije začeli pripravljati gradbišče in v približno treh do štirih mesecih (odvisno od vremenskih razmer) postavili nov oporni zid. Dela, ki pomenijo sanacijo precej zahtevnega usada, bodo stala nekaj manj kot 20 milijonov tolarjev in jih bo financirala država. • Š. Ž.

Šolarji poslej na pločniku

Škofja Loka, 29. oktobra - Čeprav bi se lahko del lotili prej, vse kaže, da se bo urejanje Solske ulice, ki so jo včeraj asfaltirali po nekaj več kot dveh mesecih zaključilo. Za množico otrok, ki obiskuje Osnovno šolo Peter Kavčič, pa tudi obiskovalce knjižnice, bližnje tržnice, pokopališča in nena- zadnje prebivalce stolpnice ob Partizanski cesti, bo velika pridobitev kar širok pločnik, manj pa bodo zadovoljni vozniki, saj zožena cesta komaj omogoča srečevanje dveh osebnih vozil, ko bo tja zapeljal tovornjak, pa bo cesta v eno smer neprevozna. Prometnega režima (morebitna uvedba enosmernega prometa), kot so povedali na občini, zaenkrat ne nameravajo spreminjati, saj čakajo na prometno študijo, zato bodo morali vozniki sami “preštudirati”, kako se “prebiti” po tej ulici. • Š. Ž.



V Zdravstvenem domu v Škofji Loki odprli prenovljeni del

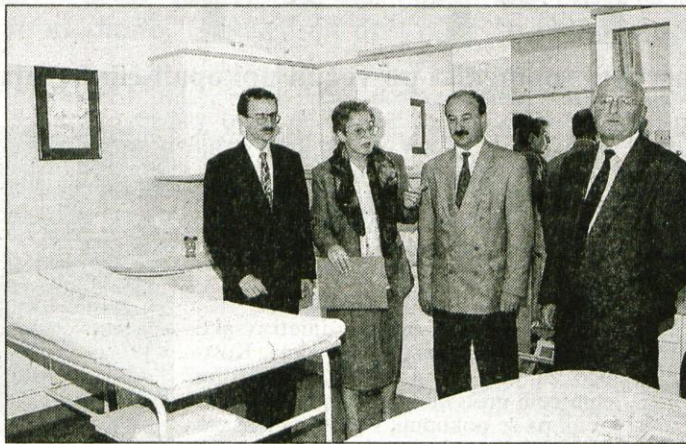
Prenovljeni dispanzer ob 40-letnici dela

Po nekaj mesecih adaptacije v prvem prizidku k Zdravstvenega doma Škofja Loka so včeraj odprli prenovljen in povsem nanovo opremljen otroški dispanzer, kjer bodo imeli namesto dosedanjih dveh ambulant štiri, poleg tega pa naj bi se otroci tudi bolje počutili.

Škofja Loka, 29. oktobra - Uredili so tudi poseben prostor za inhalacije za otroke in mlade s težavami na pljuči.

V četrtek opoldne je bila v Zdravstvenem domu v Škofji Loki manjša slovesnost ob odprtju prenovljenega otroškega dispanzera, ko so v prizidku tega doma na račun posebnega vhoda in z boljšim izkoristkom površin s prezidavami uspeli namesto dosedanjih dveh ambulant urediti štiri. Ta adaptacija je del prenove prostorov tega zdravstvenega doma, ki poteka v tej zgradbi že nekaj let, potrebna sredstva pa v celoti zagotavljajo iz lastne amortizacije.

Vsi prostori prenovljenega otroškega dispanzera, kjer skrbijo za kurativno dejavnost za 6 tisoč predšolskih in šolskih otrok iz občine Škofja Loka ter za preventivno in specialistično



svetovno dejavnost še za 12 tisoč otrok iz štirih občin na Škofjeloškem, so tudi povsem nanovo opremljeni, in sicer tako, da nudijo zdravstvenim delavcem čimboljše pogoje za delo, za otroke pa čimboljše

počutje. Pred odprtjem prenovljenega dispanzera, s katerim obeležujejo skorajšnjo 40 letnico delovanja, so namreč prostore tudi lepo okrasili, s slikami, lutkami igračkami in celo vodnim stolpom, za kar so hvaležni

nekaterim darovalcem, posebej pa Vrtcu v Škofji Loki. V vsaki ambulanti bo tudi poseben “ustvarjalni pano”, kjer bodo lahko obesili slike mladih bolnikov, ki jih večkrat obiščejo.

Za prenove prostorov otroškega dispanzera v Zdravstvenem domu Škofja Loka so v letošnjem letu namenili 25 milijonov tolarjev, kar so vsa sredstva amortizacije in vzdrževanja, v prihodnjem letu pa se bodo lotili še prenove kleti, kjer je laboratorij in prostori za fizioterapijo. Kot je znano, pa so na vzhodni strani doma že začeli graditi nov prizidek predvsem z novimi prostori za ambulantno prve pomoči in reševalno postajo, ki naj bi bil dokončan v enem letu. Častno nalogo odprtja otroškega dispanzera so dali častni meščanki Škofje Loke, starosti škofjeloških zdravnikov dr. Mariji Bračko. • Š. Ž.

Zadnja redna seja občinskega sveta Radovljica v tem mandatu

Velika plaketa občine Turističnemu društvu Lesce

Pet občanov bo prejelo Plaketo občine, pet pa Plaketo Antona Tomaža Linhart - Občina proračunsko leto zaključuje brez rdečih števil

Radovljica - Najvišje priznanje občine Radovljica - Veliko plaketo - bo letos prejelo Turistično društvo Lesce, so sklenili radovljiški občinski svetniki v sredo na zadnji redni seji v tem mandatu. Plakete občine Radovljica bo prejelo pet zaslužnih občanov, prav toliko pa tudi Plakete Antona Tomaža Linhart.

Turistično društvo Lesce je zaslužno za vsestranski razvoj kampa Šobec, hkrati pa tudi za razvoj celotne krajevne skupnosti. Član društva, ki je dobilo že vrsto uglednih priznanj, je vsak drugi krajan. Plakete občine bodo letos prejeli Jure Sinobad, avtor knjige Dežela, za velik prispevek k poznavanju Radovljice in okolice, Leon Vidregar z Brezovice, ki je kri daroval še stokrat, za humanost in solidarnost, Martin Erklavec, duhovnik v Begunjah, ki je zaslužen za obnovo številnih objektov in je vsesplošno dejaven v kraju. Četrti dobitnik Plakete je Dušan Kocjančič z Brezij,

dejaven član dramske sekcije in kulturnega društva, peti pa Alojz Kranjc, član strelskega društva in zaslužen za to, da je občina dobila sodobno strelišče v Mošnjah. Tudi Plakete Antona Tomaža Linhart je prejelo pet zaslužnih občanov oziroma ustanov. Med njimi je Otroški vrtec Kropa oziroma zaposleni v vrtcu, ki jih odlikuje strokovnost, prijaznost, toplina in predanost delu. Druga nagrajenka je Jelka Kusterle, učiteljica slovenščine na šoli v Lipnici, za prizadevno delo v dramskem krožku in skrb za lepo slovensko besedo, tretja Angelca Kemperle, učiteljica iz Begunj, za prizadevno delo v krajevni skupnosti in v dramski sekciji. Plaketo Antona Tomaža Linhart bosta letos prejeli tudi Anica Zaletel, ki je oživila umetnost slikanja na steklo in ohranila pesmi radovljiškega pesnika Ivana Hribovskega, ter Marija Kocjančič, dejavna članica kulturnega društva z Brezij. Priznanja jim bodo slovesno podelili

ob občinskem prazniku decembra. Sicer pa so občinski svetniki med drugim sprejeli tudi predlog odloka o spremembah odloka o občinskem proračunu, pri čemer so ugotovili, da bo občina proračunsko leto uspela zaključiti brez rdečih števil, zato rebalans in zadolževanje občine ne bosta potrebna. Sprejeli so tudi odlok o začasnem financiranju proračunskih potreb v letu 1999 po dvanajstih, saj je zaradi volitev vprašanje, kdaj se bo spet lahko sestal novi občinski svet. Le tako bo občina lahko normalno delovala tudi v vmesnem obdobju. Svetniki so med drugim sprejeli tudi nov odlok o turistični taksi v občini (vendar se taksa za turiste s tem ne bo povečala), odlok o ustanovitvi javnega zavoda Osnovna šola Antona Janše Radovljica, potrdili pa so tudi odlok o spremembah in dopolnitvah prostorskih sestavin, ki zadevajo predvsem leško letališče, in še nekatere druge dokumente. • U. Peternel

V Škofji Loki podpisali koncesije za pet javnih služb

Po dveh letih zaorali koncesijsko ledino

Čeprav je bilo v Sloveniji že podpisanih nekaj koncesijskih pogodb, pa so v Škofji Loki prvi, ki so na tak način preuredili opravljanje vseh najpomembnejših gospodarskih javnih služb.

Škofja Loka, 29. oktobra - V sredo so na občini Škofja Loka slovesno podpisali koncesijske pogodbe med občino in gospodarsko družbo Loška komunala, d.d., za pet najpomembnejših javnih gospodarskih služb, za kar sta bila potrebna dva razpisa, celoten postopek pa je trajal kar dve leti. Na občini pričakujejo, da se s tem zaključuje obdobje, ko so komunalne naprave le vzdrževali, pač pa da se bo tudi na tem področju pričel ponovni razvoj.

Hkrati podpis kar petih koncesijskih pogodb za pet najpomembnejših javnih gospodarskih služb: oskrbo s pitno vodo, oskrbo s plinom ter upravljanje in vzdrževanje plinovodne infrastrukture, ravnanje s komunalnimi odpadki, odlaganje ostankov komunalnih odpadkov in odvajanje in čiščenje komunalnih in padavinskih voda, je v Sloveniji nekaj novega, so poudarili ob slavnostnem podpisu, zato se tudi niso mogli po nikomer zgleovati, niti jim ni država priskrbeli primernih vzorcev in navodil. Podpisi pogodb, ki sta jih podpisala župan občine Škofja Loka Igor Drakler in vršilka dolžnosti direktorja Loške komunale Mateja Žumer, pomeni zaključek dvehletnega postopka, ki so ga na podlagi zakona o gospodarskih javnih službah, ki

je bil uveljavljen v letu 1993, po izvedenem lastninjenju Komunalnega podjetja v letu 1994 in sprejetju občinskih odlokov v letih 1995 in 1996, začeli z javnim razpisom v letu 1997, ki pa je bil zaradi odločanja na nepristojnih organih razveljavljen.

Koncesionarja so izbrali na podlagi ponovljenega razpisa ob začetku letošnjega leta, na katerega se je za oskrbo s pitno vodo in odvajanje in čiščenje odpadnih voda prijavila le Loška komunala, za oskrbo s plinom sta bili dve ponudbi, za obe javni službi pa zbiranje in ravnanje z odpadki pa trije kandidati. Posebna komisija je ocenila, da je na vseh petih področjih najugodnejša ponudba domačega komunalnega podjetja in na odločitev je bila pritožba le pri področju oskrbe s plinom, ki pa jo je drugostopenjski organ zavrnil. Ob podpisu je bilo izraženo tudi pričakovanje, da se bodo po dolgih letih stagnacije našteje javne gospodarske službe začele ponovno razvijati, pri čemer je bila največja ovira dosedanja državna kontrola cen. Na podlagi novih koncesijskih odnosov bodo do konca leta oblikovane nove cene komunalnih storitev, in pričakujejo, da naj bi v prihodnjem letu uveljavili sistem ločenega zbiranja odpadkov. • Š. Ž.



Zdravstvena ambulanta v Kropi ostaja

Kropa - V prostorih Plamena v stečaju še vedno delujeta zdravstvena ambulanta in lekarna, kjer zdravniško pomoč išče večina prebivalcev Lipniške doline. Zaradi stečaja Plamena je ljudi zanimalo, kakšna bo usoda ambulate in lekarne. Kot kaže, je ugibanj konec, saj so radovljiški občinski svetniki na zadnji seji sklenili, da bo prostore ambulate in lekarne odkupila občina in ohranila obe dejavnosti. Menili so, da sta tako ambulanta, ki sodi v okvir Zdravstvenega doma Radovljica, kot tudi lekarna, ki deluje v okviru Gorenjskih lekarn, za zdravstveno oskrbo prebivalstva nujno potrebni. Registriranih občanov, ki so iskali zdravniško pomoč, je 1652, ambulanta in lekarna pa pokrivata območja krajevnih skupnosti Kropa, Kamna Gorica, Srednja Dobrava in del Podnarta. Stečajni upravitelj Plamena je občini že poslal ponudbo za prodajo prostorov, sodišče pa je odredilo najvišjo ceno 15,5 milijona tolarjev. Občinski svetniki so sklenili, da bo občina prostore odkupila, so pa pooblastili župana, da se s stečajnim upraviteljem skuša dogovoriti za nižjo ceno. • U. P.



ŽIVILA KRANJ
trgovina in gostinstvo, d.d.
Naklo, Cesta na Okroglo 3
telefon: 064/471-122, fax: 471-238, pošta: 4202 Naklo

DEŽURNE PRODAJALNE V PRAZNIČNIH DNEH

Na praznični dan, v soboto, 31. oktobra, so odprte vse nedeljsko dežurne prodajalne, razen diskontov in specializiranih prodajal.

V nedeljo, 1. novembra, so od 8. do 11. ure odprte naslednje prodajalne:

SP Planina, SP Dvor Preddvor, SP Grintovec Planina, SP Storžič Kokrica, SP Delikatesa Kranj in SP Cerklje, SP Budinek Kranjska Gora, SP Center 1 na Bledu in SM Radovljica.

**ŽELIMO VAM
PRIJETNO NAKUPOVANJE**

Pogovor o vlogi in pomenu krajevnih skupnosti v mestni občini Kranj

“Župan naj nas izkoristi!”

“Smo amaterji, pripravljeni delati za dobro svojega kraja, zato naj nas župan izkoristi, namesto da nam nagaja,” je na ponedeljkovem pogovoru dejal predsednik sveta KS Huje in pri tem ni ostal osamljen.

Kranj, 30. oktobra - Na pogovor v domu krajanov na Primskem je predsednik sveta krajevnih skupnosti Vodovodni stolp Marko Tavželj povabil predstavnike svetov vseh 25 krajevnih skupnosti v mestni občini Kranj, člane statutarne-pravne komisije pri občinskem svetu in kandidate za kranjskega župana dr. Janeza Remškarja, Štefana Kadoiča, Mohorja Bogataja, Roka Žibert in Rastka Tepino. Tema pogovora je bila podobna kot pred meseci: vloga in pomen krajevnih skupnosti.

Marko Tavželj je uvodoma ugotovil, da položaj krajevnih skupnosti v mestni občini Kranj trenutno ni nič boljši kot pred meseci, nasprotno, marsikje še slabši. Komisija za delo krajevnih skupnosti pri svetu mestne občine se je sestala samo enkrat, denarja za (nekatere) krajevnih skupnosti ni, doživljajo pa tudi popolno blokado informacij z občinske strani.

Predsednike svetov krajevnih skupnosti je še posebej zanimalo, kako je z nadaljnjim obstojem krajevnih skupnosti v mestni občini Kranj in z volitvami novih svetov. Znano je namreč, da bi morala občina svoj statut do letošnjega maja uskladiti s spremembami zakona o lokalni samoupravi (v

nasprotnem primeru krajevnih skupnosti prenehajo z začetkom naslednjega leta) in da kranjski župan krajevnih volitev, ki naj bi bile hkrati z občinskimi, ni razpisal. Zato je sklicatelj pogovora povabil tudi člane statutarne-pravne komisije občinskega sveta.

Član te komisije Janez Osojnik je povedal, da občinska uprava za spremembo statuta ni storila ničesar, zato je občinski svet za to nalogo zadolžil svojo komisijo. Ta je ugotovila, da se statut, sprejet 1995. leta, sklada z določbami spremenjenega zakona o lokalni samoupravi, ki so bile sprejete dve leti kasneje. Torej bojazni za nadaljnji obstoj krajevnih skupnosti v kranjski občini ni. Komisija bo občinskemu svetu predlagala ugotovitveni sklep, da je statut skladen z zakonom in da niso potrebne nobene dopolnitve.

Drugo vprašanje je povezano s krajevnimi volitvami. Zakon o volitvah določa, da se redne volitve v krajevnih skupnostih opravijo hkrati z občinskimi volitvami, po statutu mestne občine Kranj pa se sveti krajevnih skupnosti volijo za štiri leta. Župan Vitomir Gros je na komisiji dejal, da upošteva statutarne določila o štiriletnem mandatu, ki se sedanjim svetom izteče čez dve leti,

komisija pa je nato županu predlagala, naj vendarle ugotovi nujnost razpisa volitev svetov krajevnih skupnosti.

Ponedeljkovega pogovora so se udeležili večinoma predsedniki svetov iz “kazenskih” krajevnih skupnosti v mestni občini Kranj. Ponovno so ugotovili, da komunikacije med njimi in občinsko upravo praktično ni. Komisija občinskega sveta, v kateri so vsi predsedniki, se je sestala samo formalno, njeno svetovalno vlogo je prevzela županova komisija, o zadnji delitvi denarja pa je, kot je dejal predsednik te komisije Rok Žibert, odločil kar župan sam, zato se komisija po maju tudi ni več sestala. Povedal je še, da se je komisija tri leta spopadala z različnimi ovirami, odstopu pa se je odrekla samo zato, ker v tem primeru za krajevnih skupnosti bržčas sploh ne bi bilo več denarja. Kandidati za župana mestne občine Kranj dr. Janez Remškar, Mohor Bogataj, Rok Žibert in Rastko Tepina so se strinjali, da se v krajevnih skupnostih porajajo številni problemi, zato naj se tu tudi rešujejo. Sveti krajevnih skupnosti morajo zaživeti tako, kot jim dovoljuje in narekuje občinski statut, s strokovno in denarno pomočjo občine. • H. Jelovčan

Sosedje z Labor na pogovoru v Savi

Moteča hrup in smrad

Projekt zmanjšanja hrupa bodo v Savi zaključili do konca tega leta, projekt zmanjšanja emisije smrada pa junija prihodnje leto.

Kranj, 30. oktobra - Skrb za čisto in zdravo okolje je bila tema torkovega pogovora vodilnih iz delniške družbe Sava in mešanih družb Sava Tires ter Goodyear Engineered Products Europe s sosedi z Labor, ki so tovarni najbližji. Sosedje se pritožujejo predvsem zaradi hrupa in smrada, predlagali pa so tudi boljšo ureditev prometnega režima v tovarni, parkiranja za zaposlene ter čiščenje transportnih poti v tovarni, ki občasno povečujejo prašenje v naselju.

V Savi so pred tremi leti začeli svoje poslovanje prilagajati standardu ISO 14001. Sistem ravnanja z okoljem. Kot eno od izhodišč za oblikovanje dolgoročnih in vsakoletnih ciljev na tem področju so upoštevali tudi pritožbe krajanov in rezultate anket med njimi.

Z učinkovitimi filtri so onesnaženje zraka s sajami, ki je bilo pred desetletjem in več najhujši problem, danes spravili na tudi desetkrat nižje koncentracije pri izpušnih kot jih dovoljuje zakonodaja. Filtre nadzorujejo s fotocelicami, ki ob morebitni okvari ustavijo pnevmatski transport in tako preprečijo onesnaževanje.

Hrup, ki je tudi zelo pogosta tarča pritožb sosedov, v Savi zmanjšujejo z uvajanjem manj

hrupnih postopkov, dušilcev hrupa na izpušnih iz ventilatorjev, protihrupnimi zasloni ter novimi, tihimi transportnimi sredstvi. Postopno se lotevajo tudi smrada. Prvo čistilno napravo za čiščenje zraka iz proizvodnje profilov, onesnažene z organskimi snovmi, so pognali pred tremi leti, kasneje pa so problem smrada reševali tudi s spremembo surovinske osnove ter z uvajanjem posebnih sredstev za zmanjšanje smrada iz proizvodnje tiskarskih plošč.

Med sosedi z Labor je letos največ pritožb zaradi smrada in hrupa iz proizvodnje kavčukove zmesi za avtomobilske plašče. Projekt zmanjšanja hrupa bodo v tovarni zaključili do konca leta, projekt zmanjšanja



smrada pa v prvi polovici prihodnjega leta z namestitvijo reakcijskih komor. Žal pa se smrada povsem ne bodo mogli izogniti.

Vodilni iz Save in obeh mešanih družb so v torek sosedom z Labor zagotovili, da bodo tudi v načrtovanih novih industrijskih objektih uvajali povsem hermetizirano tehnologijo, varno za zaposlene in okolje. Takšna bo, denimo, nova mešalnica zmesi, ki bo

nadomestila štirideset let staro. Laborčani so opozorili tudi na neskladnosti prostorskih izvedbenih aktov, ki ne zavirajo samo uresničevanja Savinih razvojnih načrtov, pač pa tudi prebivalce Labor, ki želijo boljše stanovanjske razmere. Dogovorili so se, da bodo skupaj s krajevno skupnostjo Stražišče in vsemi tremi savskimi družbami zahtevali od mestne občine Kranj ureditev tega področja. • V. D., H. J.

Seja občinskega sveta Kranjska Gora

Voda v vrtini ima 21 stopinj

Kranjskogorski svetniki so dobili informacijo o rezultatih črpalnega preizkusa v vrtino.

Kranjska Gora, 29. oktobra - Investitorji, ki so vložili sredstva v vrtino, se bodo januarja odločili o nadaljevanju investicije. Zavod za promocijo turizma je izdal veliko informacij za turiste, prospektov, kaset in zemljevidov. Turistična društva bodo po novem zakonu o turizmu delovala v okviru Zavoda za promocijo turizma.

Na minuli seji občinskega sveta Kranjska Gora so razpravljali o poročilu Zavoda za promocijo turizma Kranjska Gora, ki ga vodi direktorica Darja Radić in ki je v minulem obdobju od ustanovitve dalje opravil veliko dela. Izdali so zimsko in letno videokaseto v štirih jezikih, zemljevid kolesarskih stez, informator, prospekte, dva nova plakata, predstavljali Kranjsko Goro na sejnih Julijskih Alp in vseh mednarodnih turističnih sejmih.

Četudi ima Zavod za promocijo malo denarja in se financira

večinoma le iz turistične takse, razpolaga s 25 milijonov tolarjev - v sosednji blejski občini podobni zavod dobi za svojo dejavnost precej denarja tudi iz občinskega proračuna - je opravljal tudi druge naloge. Predvsem so skrbeli za uresničitev projekta vrtine.

Zdaj so zaključili s črpalnim preizkusom in prvi podatki kažejo, da so vodni viri boljši, kot so pričakovali. Voda ima pritisk 6 litrov na sekundo, temperatura je od 21 do 23 stopinj Celzija, januarja pa se bodo investitorji odločili, kako s projektom naprej. Odločali se bodo, ali naj bi izkoriščali tudi slano vodo, ki je na 800 metrih globine.

Zavedajo se, da voda, ki ima 21 stopinj, ni idealna, saj so pričakovali 40 stopinj Celzija, vendar je sedanja tehnologija ogrevanja tako izpopolnjena, da domala ni več izgub. Zato računajo, da jo bodo z razumnimi stroški lahko dogrevali na 32

stopinj. Na to temperaturo vode bo prilagojen tudi energetski porojekt, ki ga pripravljajo.

V primeru, da se bodo investitorji odločili za izgradnjo bazenov, potem bodo to bazeni po zgledu drugih slovenskih toplic, kjer se voda ne menja vsak dan, ampak se vsak dan voda filtrira in doda - zato stroški z dogrevanjem ne bi bili tako visoki.

Po novem zakonu o turizmu tudi v Kranjski Gori načrtujejo reorganizacijo v tem smislu, da se bodo štirje zaposleni v Turističnem društvu Kranjska Gora prerazporedili v Zavod za promocijo turizma, v okviru Zavoda bodo delovali tudi Turistično društvo Dovje - Mojstrana in Rateče.

Zakon predvideva tudi članarino, ki jo bodo morali Zavodu za promocijo turizma plačevati vsi turistični “subjekti” - podjetja, zasebniki in drugi, s čimer bo Zavod zbral 10 milijonov tolarjev. Samo Petrol, denimo, bo

moral plačati 250 tisoč tolarjev članarine, posamezniki pa toliko, kolikor bo določil občinski odlok o članarini.

Turistična društva bodo morala zaprositi tudi za status društva v javnem interesu, če bodo želela dobiti javna sredstva. S tem, so poudarili, se društva ne ukinjajo.

V razpravi so med drugim dvomili, da se bodo upravni odbori društev strinjali s tako organiziranostjo, zasebniki pa s plačevanjem članarine in dejali, da turistična taksa ne sme biti namenjena plačam.

Zavod si mora tudi sam ustvarjati dohodke in deloma delovati kot profitna organizacija.

D. Sedej



GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

Akcija izbiranja najboljših slovenskih kopališč

Najbolj priljubljeno je Grajsko kopališče na Bledu

Bled - Vse poletje je potekala akcija izbiranja najbolj priljubljenega slovenskega kopališča. Bralci Dnevnika in Slovenskih novic ter poslušalci Radia Glas Ljubljane, Radia Rogla, Ljubljanskega vala in Radia Celje so oddali kar 60 tisoč glasov in v dveh kategorijah najvišje mesto prisodili gorenjskim kopališčem.

V kategoriji naravnih kopališč je prvo mesto osvojil Bled z Grajskim kopališčem, na drugo mesto se je uvrstil Bohinj, na tretje pa kamp Šobec. V kategoriji bazenskih kopališč je prvo mesto osvojilo radovljiško kopališče, drugega pa tržiško. Bralci in poslušalci so izbirali tudi najbolj priljubljeno termalno kopališče in izbrali Atomske Toplice, na drugem mestu so Terme Čatež, na tretjem pa Terme Zreče. Slavnostna podelitev kristalnih globusov in plaket je bila v Atomskih Toplicah. Med drugim so se udeležili tudi predstavniki Bleda, ki so ob tem poudarili, da nagrada blejskemu Grajskemu kopališču ni naključna, saj je občina Bled izdelala projekte za končno podobo kopališča in v zadnjih dveh letih že financirala dve pomembni naložbi v obnovo gostinskega lokala v kopališču in sanitarije. Kot poudarjajo, je svojo vlogo dobro opravil tudi izbrani najemnik podjetje Perc. • U. P.

Igralnica kupuje zemljišča

Kranjska Gora, 29. oktobra - Športno društvo Kranjska Gora in občina Kranjska Gora bosta podpisali pismo o nameni za pospešitev razvoja športa v kraju. Športno društvo Kranjska Gora je namreč dalo pobudo za izgradnjo športnih igrišč v Bezzah, kjer bi imeli igrala za najmlajše, nogometno igrišče, atletsko stezo, igrišče za košarko, rokomet, mali nogomet, teniška in odbojarska igrišča, morda tudi bazen in športno dvorano. Športna dejavnost se zaradi širitve igralnice in gostinske dejavnosti v Zagmajnici mora preseliti drugam, društvo pa je lastnik zemljišč ob Hitovem Casinoju in hotelu Relax. To zemljišče je društvo zainteresirani igralnici in hotelu pripravljeno prodati, vendar le v primeru, če dobi drugo nadomestno zemljišče. • D.S.

Kranjska Gora protestira

Kranjska Gora, 29. oktobra - Na seji odbora za turizem v občini Kranjska Gora so se člani odbora spraševali o vzrokih, zakaj se pri promociji slovenskih krajev v zadnjem času vedno bolj pozablja na Kranjsko Goro. Pri ocenjevanju turističnih krajev po medijih vodijo zdravilišča, kar bi še razumeli, saj kraje ocenjujejo domači gostje, ki jih poleti v Kranjski Gori ni veliko. Ne morejo pa razumeti, zakaj Center za promocijo turizma Slovenije ni vključil Kranjske Gore v predstavitev na sejm GOST Tour v Mariboru, na multimedijski predstavitvi clustra Gore in jezera. Kranjska Gora ni bila predstavljena niti z besedo in ne s sliko, kandidatura za olimpijske igre 2006 ni bila niti omenjena. Zato je direktorica Zavoda za promocijo turizma Kranjska Gora Darja Radić naslovila na Center za promocijo turizma Slovenije ogorčeno pismo. • D.S.

Guverner rotary distrikta na Bledu

Bled, 29. oktobra - Člane Rotary kluba Bled je v torek obiskal Franz Harnoncourt - Unverzagt, sicer član RC Gradec/Graz in v letu 1998/99 guverner distrikta 1910, v katerega je poleg polg Avstrije, Madžarske, Češke, Slovaške in Hrvaške vključena tudi Slovenija. Distrikt, v katerem je 14 slovenskih rotarijskih klubov, je največji na svetu, saj je v njem kar 95 zelo aktivnih klubov. Zanimivo je, da ima v tem delu Evrope le pet mest po več kot en rotary club - poleg Dunaja, Gradca ter Budimpešte le še Celovec in Ljubljana. Guverner distrikta je napovedal, da naj bi v distriktu število rotarijskih klubov že v naslednjem letu doseglo številko 100; pri čemer upa, da se bo število klubov v Sloveniji povečalo še vsaj za dva, od tega naj bi bil še en klub ustanovljen na Gorenjskem, kjer je najstarejši RC Bled, od letos pa delujeta še RC Domžale in RC Kranj.

Poslovilna vežica pod streho

Rateče, 29. oktobra - Krajanom Rateč se je te dni uresničila dolgoletna želja po izgradnji poslovilnih vežic ob pokopališču v Ratečah. Občina Kranjska Gora je letos odkupila zemljišče ob pokopališču, Predračunsko vrednost izgradnje poslovilne vežice je 13 milijonov tolarjev. Od tega je občina v proračunu za letos zagotovila 10 milijonov tolarjev, les za ostrežje in manjkajoča sredstva pa agrarna skupnost Rateče. Na vežici je že ostrežje, gradi jo Gradis Jesenice po arhitekturni zamisli Gregorja Velepca, ki je upošteval značilne elemente podružnične cerkve sv. Tomaža v Ratečah. Poslovilno vežico bodo zgradili do konca leta. • D.S.

Uprava delniške družbe je na podlagi 283. člena Zakona o gospodarskih družbah in člena 38 Statuta delniške družbe sklicala

IV. sejo skupščine delniške družbe PEKO, tovarna obutve, d.d, Tržič

za petek, dne 27. 11. 1998, ob 12. uri v sejni sobi na sedežu delniške družbe v Tržič, cesta Ste Marie aux Mines 5, Tržič. Na predlog delničarja Slovenska razvojna družba, d.d., Dunajska 160, Ljubljana, uprava in Nadzorni svet družbe Peko, tovarna obutve, d.d., Tržič na podlagi 286. člena Zakona o gospodarskih družbah objavlja v razširitev dnevnega reda skupščine, ki je bila sklicana z objavo v Ur. list R Slovenije št. 72/93 dne 23. 10. 1998 z dodatno točko dnevnega reda, ki se glasi:

8. a Sprejme se sklep o povečanju osnovnega kapitala.

Predlog sklepa:

Osnovni kapital družbe se poveča še za 1.013.055 tisoč SIT. Povečanje osnovnega kapitala se izvede z izdajo 1.013.055 navadnih imenskih delnic v nominalni višini 1.000 SIT, ki dajejo imetnikom enake pravice kot do sedaj izdane delnice.

Osnovni kapital se poveča s stvarnim vložkom, ki ga predstavljajo terjatve Republike Slovenija, ki prenese te terjatve na družbo Peko, d.d. Prednostna pravica dosedanjih delničarjev do vpisa novih delnic se izključi. R Slovenija vpiše nove delnice in izroči družbi stvarni vložek najkasneje v roku 30 dni od pravnomočnosti sklepa o potrditvi prisilne poravnave.

Sklep o spremembi osnovnega kapitala je sprejet pod odložnim pogojem, da bo predlagana prisilna poravnava nad dolžnikom Peko, d.d., pravnomočno potrjena.

Uprava družbe



KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V avli stavbe Mestne občine Kranj je na ogled prodajna razstava **Likovni umetniki za Prešernovo mesto**. V Galeriji Prešernove hiše je na ogled retrospektivna razstava akad. slikarja **Alojza Zavolovška**. V Stebrišni dvorani Mestne hiše je na ogled razstava o **drogah**. V Mali galeriji razstavlja slike **Zoran Ogrinc**, kipe pa **Vojko Štuhec**. V Cafe restaurantu Yasmin razstavlja grafike **Nudl**. V paviljonu zavarovalne družbe Adriatic razstavlja oljne slike člani **Likovne skupine Sava Kranj**.

JESENICE - V Kosovi graščini razstavlja slike akad. slikar **Stojan Razmovski**. V razstavnem salonu Dolik razstavlja fotografije **Marko Pogačnik**.

KRANJSKA GORA - V Liznjekovi hiši je do konca oktobra na ogled razstava likovnih del kolonije **Vrata 98**.

RADOVLJICA - V galeriji Pasaža so na ogled fotografije družbene razstave 1998 **Fotografskega društva Radovljica**.

BEGUNJE - V Galeriji Avsenik je na ogled skupinska razstava slik članov Dolika z Jesenic na temo **Prelepa Gorenjska**.

ŠKOFJA LOKA - V Galeriji Ivana Groharja razstavlja slikar **Janez Ferlan**. V okroglem stolpu Loškega gradu je na ogled razstava ob **100 - letnici Zgodovinskega arhiva Ljubljana**. V Galeriji Loškega muzeja razstavlja akad. kipar **Boris Prokofjev**. **Loški muzej** je odprt vsak dan od 9. do 18. ure, razen ponedeljka. V "mini galeriji" Upravne enote Škofja Loka razstavlja olja na platnu na temo "barvna vizija" **Rado Dagarin** iz Škofje Loke. V Galeriji Knjižnica - ZKO razstavlja **Berko**.

SORICA - V Groharjevi hiši razstavlja slike **Miro Kačar**.

ŽIRI - V galeriji Svoboda razstavlja likovna dela **Janez Jan**.

TRŽIČ - V prostorih Paviljona NOB sta na ogled dve razstavi: **Oblatna kultura v Rožu** in cikel likovnih del Cerna Soča akad. slikarja **Rudija Benetika**. V prostorih stalne zbirke Lovci na mamute je na ogled fotografska razstava Viktorja Luskovca na temo **Beloglavi jastrebi - včeraj, danes, jutri**.

KAMNIK - V Galeriji Veronika so na ogled slike nastale v mednarodni likovni delavnici **Slovenija odprta za umetnost** na Sinjem vrhu. V gradu Zaprice je na ogled razstava **Žlahtni purgarji kamniški**.

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

USPEŠNE KITARISTKE

Kranj - Tri učenke Glasbene šole Kranj so sredi tega meseca sodelovale na mednarodnem tekmovanju "Genova 1998" in se vrnille s tremi nagradami.

Barbara Koder iz razreda mentorice Nataše Bogataj je v kategoriji C osvojila prvo mesto, 93 točk od 100 možnih. V B kategoriji je bila z 90 točkami najboljša Nina Langerholc iz razreda mentorice Ivane Zihlerl. Vesna Marčun, tudi iz razreda Ivane Zihlerl, pa je s 85 točkami osvojila 3. nagrado. Obe pedagoginji Glasbene šole Kranj, Bogatajeva in Zihlerlova, sta zaradi odličnih dosežkov svojih učenk povabljeni k vodenju mednarodnega poletnega seminarja za mlade kitariste prihodnje leto v Genovi.

BORŠTNIKOVA NAGRADA
REICHMANOVI

Med nagrajenci letošnjega Borštnikovega srečanja je tudi Darja Reichman, igralka Prešernovega gledališča Kranj.



Darja Reichman

Žirija Borštnikovega srečanja je Darja Reichman razglasila za najboljšo igralko letošnjega mariborskega gledališkega srečanja. Nagrajena je bila prepričljivo odigrano vlogo Sonje v predstavi Antona Pavloviča Čehova Striček Vanja, vsekakor eno težjih vlog iz svetovne dramatike. Režiser predstave je bil Mile Korun. Tudi sicer sodi uprizoritev Strička Vanje v Prešernovem gledališču Kranj ne le med izjemne dosežke minule gledališke sezone, pač pa med najboljše predstave tega gledališča sploh. Predstavo bo v teh dneh v Prešernovem gledališču posnela tudi Televizija Slovenije. • L.M.

LUŽANU
JEŽKOVA NAGRADA

Nagrado Franeta Milčinskega Ježka je v letošnjem jubilejnem letu radia in televizije včeraj prejel dramatik Pavel Lužan.



Pavel Lužan, dramaturg na RTV Slovenija, sicer pa Kranjčan, je Ježkovo nagrado za leto 1998 prejel za dramski, satirski in dramaturški opus na področju radijske igre. V obrazložitvi za nagrado je zapisano, da Lužanove radijske igre za odrasle kažejo vso raznolikost njegovega pisanja. Komedije, drame, satire, pa tudi libreta za musicale odlikuje psihološki, sociološki in vizijski pisateljski pristop k tematiki. Iz njegovih iger za odrasle veje izreden kritični naboj do družbenih problemov in stranpoti - na primer v igri Gora ni nora. Prvi na Slovenskem je uveljavil novo programsko in umetniško zvrst, kratko radijsko igr, ki v največ petnajstih minutah zgoščenega dialoga omogoči ustvarjalec pravo miniaturno stvaritev. Kratke radijske igre Pavleta Lužana so s svojim idejnim, vsebinskim in oblikovnim pristopom inovacija v slovenski dramski književnosti.

Prenovljeni zbirki v Loškem muzeju

KLEKLJARSTVO IN SITARSTVO

Škofja Loka - Klekljarstvo in sitarstvo imata zdaj v zbirki obrti v Loškem muzeju povsem novo podobo. Sredi tega tedna so ju na slovesnosti na Škofjeloškem gradu tudi odprli in povsem prenovljeni (s sredstvi kulturnega ministrstva in lastnimi sredstvi) ponudili na ogled.

Obrtniški del etnografske zbirke v Loškem muzeju že nekaj časa postopoma prenavlja. Po lanskem prenovi glavnika in v klobučarstva, so zdaj na novo pripravili predstavitev klekljarstva in sitarstva. Obe nekdanji tako razširjeni obrti na Loškem si sicer delita isti prostor, ki pa so ga zdaj tudi z različnimi barvnimi sten - modro in oranžno - razdelili na dva dela. Predmeti in spremno besedilo so predstavljeni na panojih, ki jih je mogoče izvlačiti in tako odkriti marsikatero "skrivnostno" podrobnost, zanimivost ali značilnost.

"Stare obrti razvite na Loškem zdaj predstavljamo na sodobnejši način. Klekljarstvo, ki je še danes živa obrt, zanimanje zanjo pa se celo povečuje, je predstavljeno s številnimi podrobnostmi. Sitarstvo, ki je bilo na nekdanjem freisinskem posestvu med Kranjem in Škofjo Loko zelo razvito, tudi ceh je bil ustanovljen leta 1658, pa zdaj štejemo med tako imenovane mrtve obrti. Mreže za sita se namreč v današnjem času nič več ne pletejo iz konjske žime, pač pa iz drugih materialov - kovinskih ali plastičnih," je med drugim o novo postavljenih zbirkah povedala Mojca Šifer Bulovec, ki je skupaj z etnologinjo Tadejo Primožič avtorica razstave.

Klekljanje čipk je bilo na Loškem nekdanje med najbolj razvitimi obrtmi, trgovci so čipke prodajali ne le v evropske dežele, pač pa tudi v Ameriko. Predvsem so izdelovali klekljano in kvačkano čipko, šivane in vzlane čipke pa ne. S fotografijo in orodji je prikazana zgodovina klekljanja, ki se je za razliko od sitarstva - preminilo je v petdesetih letih tega stoletja - ohranilo po obdobju velikega upadanja vse do danes.



Prenovljena klekljarska zbirka v Loškem muzeju

Roglički, žabji skoki, križčevke, pogačke, bunke, potonke, kranjčevke, polčki - vse to večjim klekljaricam zveni znano, vsi drugi to spretnost sukanja tanke niti s kleklji na punklju raje le občudujejo. Vse več pa je takih, ki hodijo v tečaje klekljanja v Žireh in v Železnikih.

vina klekljanja, ki se je za razliko od sitarstva - preminilo je v petdesetih letih tega stoletja - ohranilo po obdobju velikega upadanja vse do danes.

"Zaradi nostalgije po vsem, kar je staro, zdaj spet narašča tudi zanimanje za klekljanje, ki se je v 19. stoletju razširilo tudi v naše kraje. Medtem ko se je drugod tehnika izdelovanja čipk spreminjala, pa so se na Loškem ohranile stare tehnike izdelovanja, med njimi tako imenovani

prikazan razvoj tehnike izdelave. Za vse, ki jih razvoj klekljarstva posebej zanima, bo predstavitev čipk v določenem časovnem obdobju še posebej zanimiva novost. Obiskovalec lahko ob vsaki oštevilčeni in predstavljeni fazi izdelave bere ustrezno besedilo na panoju in občuduje pečne čipke, vejevke, torhon čipke... Vse že poprej predstavljene čipkarske izdelke v zbirki so ob prenovi ohranili, dodali pa so nekaj novih klekljanih čipk, ki so jih po starih vzorcih izdelale najbolj večje loške klekljarice.

"Od sitarjev košatih, k' nimajo n'č blaga, pouhn košatije, pa lakota je pr' n'h doma..."

Obrtniški del etnološke zbirke bo kmalu doživel še nekaj sprememb. Že zdaj tečejo priprave na prenovi predstavitev platnarstva in barvarstva, predstavitev malega kruhka in izdelovanja umetnega cvetja. Vse kaže, da se bo Loškemu muzeju prav ob 60 - letnici, ki se praznuje v prihodnjem letu, posrečilo predstaviti številnim obiskovalcem večino prenovljenih zbirk.

• Lea Mencinger, foto: Tina Dokl

Loški oder je dvignil zaveso novi uprizoritvi dveh enodejank

SLOVENCELNI NAŠEGA ČASA

Vinko Moderndorfer: **ŠREDI VRTOV, JOŽEF IN MARIJA**. Rež.: JOŽE VALENTIČ; scen.: TATJANA OBLAK MILČINSKI; kost.: IRENA PAJKIČ; igr.: BIBA URŠIČ, JANEZ DEBELJAK, BOJAN TRAMPUŠ, MATEJ ČUJOVIČ, EVA MESEC (Sredi vrtov), JELKA ŠTULAR, JUŠA BERCE, MATJAŽ ERŽEN, JOŽE DRABIK IN JANEZ DEBELJAK (Jožef in Marija). Loški oder Škofja Loka, premiera 24. 10. 1998

Pisatelj in dramatik Vinko Moderndorferja je pri enodejankah Sredi vrtov in Jožef in Marija navdihnili podobna snov, vendar se je vsake lotil posebej, jo obdelal na svoj način in jo osvetlil skozi drugačno optiko. Tako sta nastala skoraj diametralno nasprotna žanra, ki zahtevata tudi zelo različne režijske prijeme.

Sredi vrtov je družinska slika z izrazito socialno tematiko. Zgodba o začaranem krogu obupa, okrutnosti in razočaranj, za katere ni odgovorov nihče in hkrati vsi. Osrednja protagonistka te temne igre je ostarela mati Ana, ki zlobna skupaj s družino, da ji oznani svojo bolezen in skorajšnjo smrt. Vlogo trdnje in neizprosne matere, ki jo surovo življenje pripelje do skrajne točke, da zasovraži lastne otroke, igra Biba Uršič s tolikšno prepričljivostjo, da se vnaprejšnji pomisleki o (ne)možnosti njenega resničnega obstoja, razblinijo.

Bojan Trampuš je starejšega sina, uspešnega podjetnika Martina, upodobil z množico zunajih pomagal, živčnim prestopanjem in zadirčenostjo. Matej Čujović je za mlajšega Roberta pokazal mnogo več poslušnosti in se zelo dobro zvedel v vlogo geja, edinega, ki še ostaja občutljiv in tankočuten, pa čeprav nemočen prisostvovalc pro/razpadanju družine. Epizodna vloga najmlajše hčere Valerieje je pripadla mladi Evi Mesec. Za na smrt bolno materjo tako ostaja samo še nemočni oče Gabriel (Janez Debeljak), da jo s počasnimi, podsavajočimi koraki pospremi v smrtno posteljo.

Ostaja pa tudi spomin na tesno in mrzlo barako sredi vrtov, simbol težkega in neusmiljenega življenja, ko je bilo upanje še trdno. Danes pa upanja ni in v srca in hišo se je naselil obup.

Jožef in Marija je navadna burka, ki z besedno in situacijsko komiko na prvo žogo izvabi smeh iz dvorane. Poudarjena grotesknost posameznih situacij kulminira v prizoru, ki je že na meji (ne)okusnega, ko vodoinštalater Jožef (Matjaž Eržen) naskoči ukaželjno Marijo (Jelka Štular). Seveda gre za nesporazum.

Če so v Sredi vrtov dramske osebe še karakterji, pa pri Jožefu in Mariji to postanejo karikature. Tudi igralska zasedba se je v primerjavi s prvo slabše odrezala. Še najbolj velja pohvaliti Jušo Berce v vlogi sosedice Dragice. Marijinega moža Frančka je odigral Jože Drabik, Janez Debeljak je posodil glas sosedu v offu.

Morda je Moderndorferjeva Jožef in Marija rahlo satirično tonirana enodejanka, vendar tega režiser Jože Valentič ni izvalil iz nje. Nasprotno pa je pri Sredi vrtov pokazal velik občutek za detajl. Še en dokaz, da je dobro komedijo mnogokrat precej težje uprizoriti kot dobro dramo. • Amelia Kraigher

SPOMINSKA PLOŠČA
SLIKARJU VARLU

Kamna Gorica - Na hiši št. 46, po domače pri Tinkovc, bodo danes, v petek, ob 16. uri odkrili spominsko ploščo rojaku slikarju Ivanu Varlu. Kulturno društvo Kamna Gorica jo odkriva v okviru praznovanja letošnje 500-letnice prve neposredne omembe kraja v pisnih virih.

V Kamni Gorici se je rodila vrsta uglednih umetnikov, politikov in drugih. Na pročeljih hiš so vzdane plošče slikarju Matevžu Langusu, politiku in pesniku dr. Lovru Tomanu, narodnemu poslancu in prvemu predsedniku orlovske zveze dr. Lovru Pogačniku in drugim. Zdaj se tem in drugim odličnim kamnogoričanom, ki plošč še nimajo, pridružuje tudi slikar Ivan Varl (1923 - 1979). Risar, ilustrator, grafik, umetniški fotograf, pedagog, ljubitelj glasbe in pesnik je bil izjemno skromen in občutljiv umetnik, ki se ni silil v ospredje. Pred petimi leti je izšla monografija o njegovem delu, v Sežani pa je bila pripravljena tudi pregledna razstava njegovih del.

Ob izidu ponatisa jezikovnega priročnika

JEZIK NAŠ VSAKDANJI

Ljubljana - Pred kratkim je v založbi Gospodarskega vestnika izšla izpopolnjena izdaja knjige Jezik naš vsakdanji avtorja Janeza Sršena, dolgoletnega lektorja časopisne hiše Delo.

Priročnik s tem naslovom je v založbi Gospodarskega vestnika izšel že leta 1992, ker pa povpraševanja po knjigi še ni konec, so se skupaj z avtorjem odločili za nov natis in dopolnitev. Knjiga v vlogi jezikovnega pripomočka, ki hoče biti svetovalna narave in dopolnilo drugim jezikoslovnim delom, je uporabna za vse, ki želijo naravno, jasno in učinkovito izražati svoje misli in jezikovno (ustno in pisno) nastopati v javnosti. Uporabljali naj bi jo predvsem časniki, prevajalci, lektorji, uredniki, gospodarstveniki in politiki, ki pri svojem izražanju doživljajo razne pravopisne, besedotvorne, oblikoslovne, skladenske in stilistične "karambole" s knjižno normo, saj se v jezikovni zmedbi vse prevečkrat raje zgledujejo po sistemsko tujih, "privlačnih" in "imenitnih" drugojezičnih vzorcih.

V primerjavi s prvo knjigo je v novi nekaj sprememb in dopolnitev, zgradba oziroma ureditev besedila z dvema stolpcema pa je ostala enaka. V levem stolpcu so napačni oz. neprimerni zgledi, v desnem stolpcu pa so zapisane pomensko, vsebinsko in stilsko boljše ali slovnično pravilne možnosti in tudi knjižnonormativne rešitve. Nekatera gesla so izpuščena, druga popravljena, spremenjena in dopolnjena, kot terja čas (saj je jezik živa stvar), novo pa je med drugimi tudi geslo o napačnem naglaševanju, ki je namenjeno predvsem tistim, ki se pri svojem delu izražajo ustno. Slovensčina ima bogato in razčlenjeno sestavo, na kar v vsakdanjem izražanju, tudi javnem pisnem ali ustnem, skorajda pozabljamo, ali pa se nočemo ali ne znamo potruditi za jezikovno kulturno izražanje. Namen pričujoče knjige pa je spodbujati k primerni jezikovni kulturi, k izraznemu bogatjenju in biti trdna opora zoper jezikovno nemarnost in neznanje. • Marjeta Vozlič

Zveza kulturnih organizacij Kranj in Prešernovo gledališče Kranj

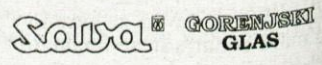


SOBOTNA MATINEJA

Studio za pantomimo Andrés Valdés

GOSPODIČNA SEMFINA
IN GOSPOD MIMO

sobota, 31. oktobra 1998, ob 10. uri, v Prešernovem gledališču



V Gorenjski banki še vedno trdijo, da stečaj Planike ni bil potreben

Na Gorenjskem se stečaj vlečejo nerazumno dolgo

Celo stečaj Elana še vedno ni končan, pa Tekstilindusa, Zlita, Iskrateca...

Kranj, 27. okt. - Vedno znova se pojavljajo ugibanja o prodaji begunjskega Elana, vedno znova se izkaže, da so to le pasje bombice, ki jih meče kdove kdo. Stečaj begunjskega Elana namreč še vedno ni končan, njegove zgradbe so pod hipoteko bank upnic, hipoteke so pravomočne, hipotekarne pravde po osmih letih še vedno niso končane, banke so že vložile izvršbo, vendar se nič ne zgodi.... Le kdo bi potemtakem kupoval s hipotekami obremenjeno premoženje?! Za primerjavo: po začetku Elanovega stečaja je bila na Dunaju v štirih mesecih prodana njegova hiša, ki je bila prav tako pod hipoteko. V Avstriji je bil torej primer hitro zaključen, pri nas pa se gospodarski sodni postopki vlečejo nerazumno dolgo.

Elanov stečaj, ki bo kmalu star deset let, je samo eden izmed mnogih, ki se na Gorenjskem vlečejo nerazumno dolgo, kar nekaj jih je našel direktor Gorenjske banke Zlatko Kavčič, ko je na tradicionalni tiskovni konferenci ob dnevu varčevanja spregovoril tudi o tem problemu. Tiskovna konferenca je bila sicer namenjena predvsem poslovanju banke v letošnjem letu, ki je prav tako uspešno kot zadnja leta, o čemer bomo pisali v prihodnji številki. Novinarsko precej bolj zanimiv je bil namreč drugi del tiskovne konference, ko je direktor Kavčič odgovarjal na vprašanja in tako spregovoril o Peku, Planiki, stečajih itd.

Vse seveda na Gorenjskem ni tako črno, saj je gorenjsko gospodarstvo še vedno med boljimi v slovenski ekonomiji. Nisem omenjal dobrih podjetij, Gorenjska banka sodeluje v vsemi dobrimi gorenjskimi podjetji. Mislim, da ima tako gorenjsko gospodarstvo kot Gorenjska banka potenciala, da se lahko meri z evropsko konkurenco. Ob tako pridnih ljudeh, kot so Gorenjci se ni bati za prihodnost, je dejal Zlatko Kavčič.

Na instanci so drugič predlagali celo zamenjavo stečajnega senata

Odločil sem se, da spregovorim o problematiki stečajev, saj smo pri njih povsem nemočni, resnično nam je že zmanjkalo potrpljenja, ne vem, v čigavo korist je, da upniki niso poplačali, v našo zagotovo ne, je dejal Kavčič. Navedel je kar nekaj primerov stečajev, ki se vlečejo nerazumno dolgo.

Stečaj tržiškega Zlita se je začel oktobra 1993, šele po treh letih je prišlo do prve prodaje, ki tako leta 1996 ni bila uspešna. V zadnjih dveh letih poskusa prodaje niso ponovili, kar pomeni, da v petih letih stečajnega postopka niso uspeli ponuditi ceno, kakršno je okolje pripravljeno plačati. To je zavlačevanje brez primere, sami presodite, koliko škode je nastalo v tem času, je dejal Kavčič.

Tekstilindusov stečaj se je začel leta 1991, po štirih letih je prišlo do prodaje premoženja, razglašeno je bilo, da so upniki stoddotno poplačani, kar po Kavčičevih besedah ni res. Ker je premoženje ostalo, so svoj prav dve leti dokazovali na sodišču, drugostopenjsko je dvakrat zavrnilo sodbo prvostopenjskega in drugič cleo predlagalo zamenjavo senata, ki naj bi bil zdaj zamenjan. Inteks medtem seveda propada, kdor ne verjame, naj si pogleda kotlovnico. Nekaj stečajne mase je tudi še v gotovini.

Elanove zgradbe bodo še enkrat naprodaj?

V kranjskem Iskratecu se je stečaj začel leta 1995, bil je sicer prodan, vendar se zaradi navzkrižnih tožb med upniki in oporekanja terjatvam stvari ne premaknejo nikamor več. Sodišče ne uspe združiti vseh teh pravnih presoditi, kdo je na pravi poti. Ker se to ne zgodi, leta

Gorenjska banka je letos dokupila svoj delež v kranjskem Iskratecu, tako je zdaj njegov 26-odstotni lastnik. Iskratec je v pretežni slovenski lasti, saj znaša slabih 51 odstotkov, preostali delež ima nemški Siemens. Gorenjska banka je z dokupom pridobila kontrolni delež, v slovenskem so dosegli več kot polovičnega, zategadelj menijo, da se je njegova vrednost povečala.

minevajo, stečajni upravitelj ima stečajno maso naloženo v banki, upniki izgubljajo po nepotrebnem. Seveda so stvari zapletene, toda naše pravosodje je na tem področju dejansko neučinkovito, je dejal Kavčič.

Zanimalo nas je, kaj se bo zgodilo, ko bo izvršena izvršba nad Elanovim premoženjem, natančneje nad njegovimi zgradbami, ki so pod hipoteko. Kavčič je odgovoril, da je v takšnih primerih premoženje še enkrat naprodaj, če tako zahtevajo upniki. Ni pa potrdil, da bo Gorenjska banka to tudi dokončno zahtevala, dopušča namreč tudi druge možnosti.

Zato so vsekakor brezpredmetna nenehna ugibanja o prodaji s hipotekami obremenjenega Elanovega premoženja. Težko je namreč verjeti, da bi se našel kupec in odšel nekaj deset milijonov mark za premoženje pod hipoteko.

Žal je potrebnih osem, najbrž bo potrebnih celo deset let za spoznanje, kakšna je bila tedaj ob prodaji Elana v stečaju edina prava možnost. Če bi namreč tedaj kupile vse tri banke oziroma hipotekarne upnice, bi bil že zdavnaj razrešen gordijski voz. Vendar ga nismo mogli kupiti za tako veliko vsoto, kot so nekateri mislili, da ga lahko, saj vidite, kakšne težave imajo zdaj z Elanom, je dejal Kavčič.

Vztrajanje Gorenjske banke je bilo v korist Peka

Vse kaže, da v tržiškem Peku in kranjski Planiki postopki ne bodo tekli toliko dolgo, saj je glede izpeljave prisilne poravnave v Peku sporazum pred dnevi podpisan, za Planiko je besedilo že pripravljeno. Sporazum so s Pekom podpisali Gorenjska banka in SKB banka, Slovenska razvojna družba ter ministrstvo za gospodarstvo in za delo. Seveda ni pravno zavezujoč, zato bodo podpisali še ustrezne pogodbe z odložnim pogojem, da bo prisilna poravnava na sodišču izglasovana. Tam bo namreč glasovanje potekalo na podlagi sklepov Pekove skupščine.

Pekove obveznosti znašajo več kot 6 milijard tolarjev, če bi obe banki lani kapitalizirali približno 900 milijonov tolarjev, Peko ne bi bil saniran. Zdaj se je zgodilo tisto, kar smo govorili že pred letom, da morajo pristopiti tudi drugi

Gospodu Molnarju bo žal, da ni sprejel ponujene roke, dvakrat smo bili že dogovorjeni, vendar ni šlo, škoda, da se to ni zgodilo tik pred prenosom hotela Toplice na Slovensko razvojno družbo. Gospod Molnar ima kot lastnik seveda svojo pravico, da se zmoti, vsi drugi se vtikajo po nepotrebnem. Vsekakor smo zadovoljni, da se je v posle vključila Sava, dobro se nam zdi, da so na Bledu slovenski partnerji, saj je v Sloveniji kar dosti premoženja, ki bi ga raje prodali tujcem kot blejski turizem. Gorenjska banka je na Bledu tako prisotna, ker smo prave poteze potegnili leta 1991, ko so Bled zapustili vsi gostje. Tedaj nobena druga banka ni bila pripravljena kupiti igrišča za golf, zdaj sta se na licitaciji pojavili dve, je dejal Kavčič.

upniki in država, ki bo kapitalizirala vse svoje terjatve in in dodatno Peko dokapitalizirala s svežim denarjem. Po že objavljenem konceptu prisilne poravnave naj bi upniki, ki nimajo posebej zavarovanih terjatev, dobili samo 20 odstotkov. Odpisi bodo torej pomembno večji, kot bi bili lani. Vse to pomeni, da je bilo naše vztrajanje v korist Peka, čeprav se včasih zdi, da sta Gorenjska banka in Peko največja nasprotnika, je dejal Kavčič.

V Peku razmere težje kot v Planiki

Predvidno je, da bo Gorenjska banka v Peku kapitalizirala polovico svojih terjatev, v Planiki tretjino, kar pove, da so razmere v Peku slabše kot v Planiki. V sporazumu s Pekom je predvideno, da bo Gorenjska banka polovico svojih terjatev spremenila v lastninski delež, 500 milijonov tolarjev terjatev prodala za državne obveznice, 327 milijonov tolarjev terjatev pa odložila na sedem let, s triletnim moratorijem, jamstvo pa naj bi dala država. Predvideno je menjalno razmerje ena proti ena.

V tržiškem BPT je bila prisilna poravnava že pred leti izglasovana, še vedno pa ni vpisana v sodni register, zaradi neurejenih lastninskih zadev inajno probleme pri lastninjenju. Prva leta po prisilni poravnavi je bilo poslovanje slabo, zdaj se premika na bolje.

S finančno ozdravitvijo Peka vsi problemi še ne bodo rešeni. V zadnjih desetih letih namreč pri prodaji obutve ni uspeval dosegati cene, ki bi pokrila stroške. Težave nikakor niso nastale zgolj zaradi bančnih obresti in finančnega bremena, gre za strukturne probleme, za premajno produktivnost, za neustrezen položaj na trgu in podobno, pravi Kavčič.

Sanacijski koncept Slovenskih železarn se je izjavil, saj vse več podjetij gre v stečaj, tista, ki ostajajo, pa poslujejo z vse večjo izgubo. Leška Veriga bi lahko obstala, če bi pred sedmimi leti prisluhnil opozorilom, tako pa so le menjavali vodstvo in nerazumno razprodajali premoženje. To velja tudi za kroparski Plamen.

V Planiki se zastavlja vprašanje odpravnin ljudi, ki zdaj delajo

Še vedno trdim, da stečaj Planike ni bil potreben. Če bi v Planiki poleti še nekaj časa zdržali, če ne bi prišlo do nerazumnih prekinitev dela, čeprav nikakor nočem reči, da delavci niso imeli razlogov za stavko, tako radikalni posegi, za katere se je odločila država, ne bi bili potrebni, pravi Kavčič.

Stroški stečajnega postopka bodo namreč precej večji. Zdaj se zastavlja vprašanje odpravnin za ljudi, ki so bili nazaj na delo za določen čas. To seveda ni logično in razumljivo, vendar naša zakonodaja je pač takšna, precej čudna. Pretvorba terjatev v lastninski delež naj bi dosegla celo tretjino, kar ni razumljivo, saj bodo sedanji lastniki izgubili praktično vse, ker je izguba večja od premoženja. Na drug način pa naj bi spet postali lastniki. Upam, da se vse to ne bo sprevrglo v socialni dialog med upniki in delavci, saj brez zadovoljnih delavcev tako ali tako ni sanacije.

Koncept prisilne poravnave je v Planiki podoben, tudi partnerji so isti. Sporazum sicer še ni podpisan, vendar je besedilo že pripravljeno. Lahko torej rečemo, da se v Planiki stvari hitreje odvijajo kot v Peku, kjer se je postopek prisilne poravnave začel aprila, resno dogovarjanje pa je steklo šele septembra.

• Marija Volčjak

Kopač takoj prevzel vodenje Alpine

Kranj, 29. okt. - Napoved se je uresničila in v torek, 27. oktobra, je vodenje žirovske Alpine prevzel Martin Kopač.

Nadzorni svet delniške družbe Alpina Žiri je v ponedeljek pozno popoldne odpoklical dosedanjega predsednika uprave in generalnega direktorja Francija Mlinarja in za novega predsednika uprave imenoval Martina Kopača in sicer za dobo petih let.

Nadzorni svet se je za hitro zamenjavo odločil po oceni, da direktor Mlinar ni sposoben voditi poslov v smeri pozitivnega rezultata in ohranjanja kapitala družbe. Člani nadzornega sveta namreč niso bili zadovoljni s tekočimi rezultati poslovanja in oceno poslovanja do konca leta, kakor tudi z neodzivnostjo uprave na probleme, ki se zdijo nadzornemu svetu ključni za poslovanje in razvoj družbe.

Martin Kopač je domačin in že drugič je postal direktor žirovske Alpine, saj jo je vodil v letih 1976 do 1980. Vodnje je prevzel v torek, 27. oktobra, danes nam je dejal, da bo prihodnji teden na tiskovni konferenci širše spregovoril o problematiki Alpine. • M.V.

Drugi narok Plamena v stečaju

Kropa - Na okrožnem sodišču v Kranju je ta teden potekal drugi narok za preskus terjatev do Plamena v stečaju. Kot nam je povedal stečajni upravitelj Franc Sladič (dobili smo ga v Planiki, kjer je prav tako stečajni upravitelj), se je na drugem naroku opredelil še do šestih terjatev, do katerih se na prvem naroku ni mogel. Sicer pa stečajni postopek normalno poteka, upnikom (delavcem in Gorenjski banki) so že poplačali prednostne terjatve v skupnem znesku 338 milijonov tolarjev. Stečajni upravitelj nadaljuje s prodajo premoženja, izterjavami, prenosom zemljišč na republiški sklad ter vračanjem nacionaliziranega premoženja. In kdaj lahko upniki pričakujejo drugi del poplačila? Po Sladičevih besedah je to odvisno od poteka delovnih sporov na sodišču. Po prvotnih načrtih naj bi bil stečajni postopek končan do prihodnje jeseni, vendar bo stečajni upravitelj po lastnih besedah naredil vse, da bo postopek končan prej. • U. P.

Mladinska knjiga dobila drugo soglasje

Kranj, 29. okt. - Mladinska knjiga iz Ljubljane je minuli torek dobila drugo soglasje agencije za privatizacijo in lastninsko preoblikovanje bo lahko vpisala v sodni register.

Mladinska knjiga je s tem zaključila osem let trajajoče in zahtevno lastninsko preoblikovanje, uspelo ji je ujeti zakonsko določen rok. Vložila je že predlog za vpis v sodni register in z vpisom bo dokončno potrjen lastninski program, ki so ga delničarji sprejeli leta 1996. Izvedena bo menjava delnic za že obstoječi zasebni kapital in uporabljati se ob začel nov statut podjetja, ki opredeljuje organe upravljanja podjetja in vse lastnosti delnic iz lastninskega preoblikovanja. V podjetju imajo sedaj uprvičenci, med njimi je večina zaposlenih, približno 40 odstotkov celotnega kapitala podjetja, 30 odstotkov ga pripada skladom, preostali del kapitala pa imajo dosedanja lastniki zasebnega kapitala podjetja.

GORENJSKA ONLINE: www.media-art.si

ŠIBO

Predelava termoplastov
in orodjarstvo, d.o.o.,
Kidričeva c. 90, ŠKOFJA LOKA

objavlja prosta delovna mesta

1. KONSTRUKTER ORODIJ

Pogoji: višja ali visoka Strojna fakulteta in najmanj 2 leti delovnih izkušenj

2. KV DELAVEC NA OBDELOVALNEM CENTRU

3. KV DELAVEC NA POTOPNI EROZIJI

4. KV DELAVEC NA ŽIČNI EROZIJI

Pogoji pod zaporednimi točkami 2, 3, 4. so naslednji: poklicna ali srednja strojna šola, smer obdelovalec kovin in najmanj 2 leti delovnih izkušenj.

S kandidatom bomo sklenili delovno razmerje za nedoločen čas s polnim delovnim časom in 3-mesečnim poskusnim delom.

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite na gornji naslov v 8 dneh po objavi.

O izbiri bodo kandidati obveščeni v 30 dneh po končani objavi.

termopol

UPRAVA družbe
TERMOPOL SOVODENJ

objavlja prosto delovno mesto

PLANER PROIZVODNJE

Pogoji:

- VI. stopnja izobrazbe organizacijske ali strojne smeri
- najmanj 3 leta delovnih izkušenj
- pasivno znanje nemškega jezika
- poznavanje dela z računalnikom (Windows, Word, Excel)

Prednost pri izbiri imajo kandidati s končano Višjo šolo za organizacijo dela s predhodno končano Srednjo tehniško šolo.

Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas s trimesečnim poskusnim delom.

Pisne prijave pričakujemo najkasneje v 8 dneh po objavi na naslov: TERMOPOL, d.d., Koprivnik 50, 4225 Sovodnje, s pripisom "Za oglas".

Kandidate bomo o izbiri obvestili v 30 dneh po končanem razpisnem roku.

Navij možgane

Kranj, okt. - V kranjski Savi se je iztekla letošnja akcija za pospeševanje inovativne dejavnosti in v petek, 6. novembra, bodo pripravili zaključno prireditev.

Zaključna prireditev bo tako kot lani potekala v prostorih Gorenjskega sejma v Kranju, poimenovali so jo "Navij možgane". Letošnja akcija pospeševanja inovativne dejavnosti se je iztekla 20. oktobra, tudi letos bodo na zaključno prireditev povabljeni vsi, ki so predlagali vsaj en koristen predlog ali izboljšavo. Tudi letos pričakujejo veliko udeležbo, saj marsikdo rad sodeluje tudi zaradi prijetne zaključne prireditve, kamor lahko pripelje tudi svojega življenjskega sopotnika. Vsekakor je kranjska Sava eno redkih podjetij pri nas, ki spodbuja množično inovativno dejavnost.

Krka spodbuja ustvarjalnost

Osemindvajsete Krkine nagrade

Novo mesto, 29. okt. - Novomeška Krka je osemindvajsetič podelila študentom in dijakom Krkine nagrade. Tokrat so nagradili 44 raziskovalnih nalog, ki ji je izdelalo 41 študentov (od tega šest doktorskih in sedem magistrskih del) in devet dijakov. Tri nagrade so letos odšle na tuji in sicer v Rusijo, na Češko in v Veliko Britanijo.

Slovesnost so pripravili v novomeškem kulturnem centru Janez Trdina, nagrajence je nagovoril direktor Krke Miloš Kovačič in predsednik sklada Krkinih nagrad dr. Miha Japelj, svečani govornik je bil predsednik SAŽU prof. dr. France Bernik. Že osmič je podelitev nagrad spremljal znanstveni simpozij Krkini raziskovalni dnevi, sodelovali so znanstveni in profesorji iz Velike Britanije, Rusije, Češke in Slovenije.

Krkine nagrade imajo res lepo tradicijo, bolj kot kdajkoli potrebujejo sposobne in ambiciozne mlade ljudi, ki jim seveda ne zadošča le priznanje. Če se po študiju odločijo za delo v Krki, posvetijo pozornost njihovem strokovnemu izpopolnjevanju, saj je prav od tega odvisen razvoj podjetja.

V Krki je kadrovska politika naravnana v stalno izboljševanje izobrazbene sestave zaposlenih. Danes je v Krki zaposlenih 872 sodelavcev z visoko izobrazbo, od tega je dvajset doktorjev in 62 magistrstov znanosti. Na različnih smereh podiplomskega študija trenutno študira 74 Krkinih sodelavcev. Na različnih stopnjah ob delu študira 174 sodelavcev. Na obeh slovenskih univerzah ima Krka 106 študentov.

Ilc odhaja v Prago

Kranj, 29. okt. - Uprava celjske Kovinotehne, ki je prisotna tudi na Gorenjskem, je za novega direktorja Kovinotehne Praga imenovala Aleša Ilca, nekdanjega predsednika uprave.

Aleš Ilc je bil po odstopu pomočnik predsednika uprave Saše Geržina, zdaj bo prevzel vodenje hčerinskega podjetja na Češkem. Kovinotehna namreč namera okrepiti svojo vlogo na češkem trgu, kakor tudi na ruskem in na drugih vzhodnih trgih. V Kovinotehni pa pravijo, da so pri tem pripravljeni sodelovati in se povezovati s slovenskimi podjetji, ki nastopajo na teh trgih.

Celjski sejem bo gradil

Kranj, okt. - Celjski sejem je pred kratkim podpisal pogodbo o izgradnji nove sejemske dvorane, ki bo imela 11 tisoč kvadratnih metrov površin.

Novo dvorano bo zgradil celjski Ingrad, gradbena dela bodo veljala 424 milijonov tolarjev. Italijansko podjetje Cometal iz Milana bo izdelalo železno konstrukcijo, kovinske dele stropa in stopnice vmesnih etaž, kar bo vplejalo 315 milijonov tolarjev. Glede zunanje ureditve objekta se z italijanskim podjetjem še pogajajo.

Celotna investicija bo znašala približno 850 milijonov tolarjev, 60- do 70-odstotno po pokriti z bančnim posojilom. Pogovori z bankami še potekajo, na sejmišču pa so že začeli s pripravljalnimi deli za gradnjo, je povedal direktor Celjskega sejma Franc Pangl. Gradnja bo predvidoma zaključena do 1. marca prihodnje leto.

MARMOR HOTAVLJE, d.d.
DRUŽBA ZA OBDELAVO KAMNA

Marmor Hotavlje, d.d., vabi k sodelovanju:

1. VODJA FINANČNO-RAČUNOVODSKEGA ODDELKA

Od kandidata/kandidatke pričakujemo:

- organizacijske in vodstvene sposobnosti
- visoko ali višjo izobrazbo
- aktivno znanje tujega jezika
- poslovno uglednost in osebno urejenost
- delavnost in vestnost

2. REFERENTA V ZUNANJI TRGOVINI

Od kandidata/kandidatke pričakujemo:

- ustrezno izobrazbo
- aktivno znanje prvega in pasivno znanje drugega tujega jezika
- poslovno uglednost in osebno urejenost
- delavnost in vestnost

Delovno razmerje za obe delovni mesti bo sklenjeno za nedoločen čas s šestmesečno poskusno dobo.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev posredujte splošno-kadrovski službi v osmih dneh po objavi razpisa na naslov:

Marmor Hotavlje, d.d., Hotavlje 40, 4224 Gorenja vas

Rok za izpolnitev prevoznih zahtev se izteka

Kranj, okt. - V torek, 27. oktobra, se je sestal upravni odbor Obrtne zbornice Slovenije obravnaval razmere med slovenskimi prevozniki pred napovedano ponedeljkovo zaporo cest, ki jo pripravlja Sindikat avtoprevoznikov Slovenije.

Rok za uresničitev zahtev, ki sta jih junija podpisala vlada in pogajalska skupina prevoznikov, se namreč izteče konec meseca. Upravi odbor je ponovno poudaril, da prevozniki zahtevajo od vlade uresničitev sprejetih zahtev. Če zaradi objektivnih razlogov vlada česa ne bo uspela uresničiti do izteka dogovorjenega roka, mora natančno povedati, do kdaj bo to storila. Sindikat avtoprevoznikov Slovenije se je v teh pogajanjih namreč pojavil veliko kasneje.

Ker pogajanja med prevozniki in vlada ta teden še potekajo, se bo poslanski zbor sekcije prevoznikov sestal sredi prihodnjega tedna, ko bodo znani rezultati pogajanj. Udeležili se ga bodo tudi člani upravnega odbora in vodstva Obrtne zbornice Slovenije ter predstavniki vlade. Podrobno bodo ocenili uspešnost štirimesečnih pogajanj in na podlagi tega bo upravni odbor Obrtne zbornice Slovenije sprejel odločitev o nadaljnjih aktivnostih za uresničitev zahtev svojih prevoznikov.

Zmagovalec Infosa je tiskalnik

Kranj, okt. - Revija Monitor je v torek, 27. oktobra, podelila priznanja najboljšim na letošnjem sejmu Infos. Zmagovalec je postal tiskalnik Lexmark Optra Color 1200N. Komisija je izbirala med 120 izdelki, ki jih je prijavilo 46 podjetij, razdeljeni so bili v štiri skupine.

V skupini domačih izdelkov je zmagal program "Slovenija na zemljevidih, v slikah in besedi", podjetje Založba Mladinska knjiga in Globalvision. Vsebuje atlas Slovenije in množico dokumentov o Sloveniji, z zmogljivim tiskalnikom je povezan s krajevnimi podatki, dokumente pa uporabnik lahko razširja s svojimi opisi.

V skupini računalniki je prvo nagrado dobil prenosni računalnik Toshiba Portege 7010. Komisija je očaral z visoko tehnologijo,

zaprto v elegantno, majhno in vzdržljivo ohišje z velikim in kakovostnim zaslonom.

V skupini zunanja in dodatna oprema je prvo nagrado prejel tiskalnik Lexmark Optra Color 1200N, ki je postal še zmagovalec Infosa. Ta laserski tiskalnik omogoča hitro in kakovostno barvno in črnbelo tiskanje za dostopno ceno.

V skupini uporabniška programska in poslovna oprema je zmagal arhitekturni program Graphisoft ArchiCAD 6.0. Gre na novo različico, ki omogoča popolno tridimenzionalno delo in s tem še enostavnejše načrtovanje arhitekture.

KLIMA
COMMERCE, d.o.o.
BLED, POT NA LISICE 8
Tel.: 064/742-339, fax: 064/742-400

ponuja zaposlitev:

1. ELEKTROTEHNIK-u

Od kandidata pričakujemo:

- V. stopnja izobrazbe
- poznavanje osnov elektroinstalacij
- osnove računalništva
- samostojnost pri delu
- pripravljenost izobraževanja na področju avtomatike in regulacije v energetiki
- voziški izpit
- tri leta delovnih izkušenj
- odslužen vojaški rok

2. INŽENIR-ju ELEKTROTEHNIKE

Od kandidata pričakujemo:

- VI. stopnja izobrazbe
- poznavanje osnov elektroinstalacij
- poznavanje dela na računalniku
- samostojnost pri delu
- pripravljenost izobraževanja na področju avtomatike in regulacije v energetiki
- voziški izpit
- eno leto delovnih izkušenj
- odslužen vojaški rok

Delovno razmerje bomo z izbranim kandidatom sklenili za nedoločen čas, s polnim delovnim časom, s poskusnim delom, ki bo trajalo 3 mesece.

Pisne prijave s kratkim življenjepisom in dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi na zgornji naslov.

Na podlagi 19. in 20. člena Statuta Zavoda kabelsko komunikacijski sistem Predvor, Dvorski trg 10, 4205 Predvor in sklepa Sveta zavoda, z dne 3. septembra 1998, razpisna komisija objavlja javni razpis za delovno mesto

DIREKTORJA ZAVODA

Kandidat mora poleg splošnih pogojev, določenih z zakonom, izpolnjevati še naslednje:

1. da je državljan Republike Slovenije
2. da ima najmanj V. stopnjo strokovne izobrazbe
3. da predloži program razvoja zavodove dejavnosti
4. da ima sposobnost vodenja, organiziranja in koordiniranja

Zavod sklene z direktorjem pogodbo o poslovanju - torej ne gre za delovno razmerje za polni ali nepolni delovni čas.

Kandidati naj pošljejo svoje vloge najkasneje v 15 dneh po objavi na naslov: Občina Predvor, zavod kabelsko komunikacijski sistem Predvor, Dvorski trg 10, 4295 Predvor, z oznako na ovojnici: "za razpisno komisijo KKS Predvor".

Kandidati morajo prijaviti priložiti pisna dokazila o izpolnjevanju pogojev.

Kandidat bo na podlagi statuta imenovan za 4-letni mandat. Prijavljeni kandidati bodo o izbiri obveščeni v 30 dneh po končanem razpisu.

Razpisna komisija zavoda

MEŠETAR

Sejem sadik

Na sejmišču v Gornji Radgoni bo med 6. in 10. novembrom 2. mednarodni sejem semen, sadik, trsnih cepljenk, sadja, vrtnin in opreme. Sejem bo na sejmišču Pomurskega sejma v Gornji Radgoni vsak dan med 10. in 18. uro, cene vstopnic pa bodo za odrasle 400, za mladino 200 in za skupine 300 tolarjev. Sodeluje 145 razstavljavcev iz 8 držav. Sejem bo imel velik strokovni in tržni pomen. Med prireditvami bo krst mošta treh slovenskih vinorodnih dežel, razprava o novih pogojih v pridelavi in prometu s semeni in sadikami in o sadju in zelenjavi v gastrokulturi. Posebne pozornosti bodo deležna prizadevanja za večjo porabo slovenskega medu, pridelovanje zelišč v Sloveniji in pridelovanje vrtnin v Sloveniji.

Cene cvetja in sveč

V dneh pred Dnevom spomina na mrtve se je povečalo zanimanje za sveče in cvetje. Kot poročajo v Tedenskem vodniku po kupcijah Kmečkega glasa, je treba za svečo, ki gori dva dni, odšteti okrog 130 tolarjev, in okrog 400 tolarjev za tiste, katerih plamen bo trajal 8 dni. Vložki za plastične tulce pa stanejo od 20 do 60 tolarjev. Cene sadik cvetja pa so: mačehe od 90 do 100 tolarjev, marjete 100 tolarjev, resje, lončnice 500 do 600 tolarjev in krizanteme - lončnice od 450 do 2500 tolarjev. Cene rezanega cvetja pa so naslednje: krizanteme, veja od 150 do 200 tolarjev, nageljni od 80 do 100 tolarjev, vrtnice 100 tolarjev, gerbere 150 tolarjev, lilije 150 do 300 tolarjev in pisan šopek od 100 do 200 tolarjev.

Goveje živine manjka

Septembra je še vedno primanjkovalo domače goveje živine, zato so se odkupne cene povišale, vendar še vedno premalo. Že nekaj časa opozarjajo, da je cena za govedino prenizka in bi morala doseči vsaj 600 tolarjev za kilogram za drugi, če ne tudi za tretji plačilni razred, v katerega je ocenjeno največ goveje živine. Država zadnje leto pomaga pri pripravi blaga za izvoz in tako je bilo izvoženih veliko izdelkov. Podatki pravijo, da so klavnice med januarjem in septembrom odkupile 90.042 govedi, od tega je bilo 59.337 mladega goveda. Največ ocenjenih živali je še vedno v drugem in tretjem kakovostnem razredu. Ostala so bila v nižjih razredih. Oktobra je bilo odkupljenih 2321 telet, od katerih jih je bilo le 19 uvrščenih v prvi kakovostni razred, v drugem jih je bilo 344, največ pa v tretjem, kar 1543.

Prašičje meso uvažajo

Začela se je sezona odkupa prašičev. Vendar rejci ugotavljajo, da temu ni tako, saj klavnice raje uvažajo prašičje meso kot pa da bi kupovale domače prašiče. Klavnice pravijo, da za garano polovico najvišje kakovosti s carino, prelevmani in stroški za prevoz plačajo toliko kot doma za živo težo. Tudi ponudba naj ne bi bila velika, zato je izvoz nujen. Da klavničarji uvažajo, potrjuje podatek, da je bilo septembra odkupljenih le 22.920 prašičev, ta mesec pa le 19.720.

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si



Iskra INSTRUMENTI, d.d.

PODJETNIKI POZOR!

PRODAJA NEPREMIČNIN Z ZBIRANJEM PONUDB

Prodajamo samostojni poslovno proizvodni objekt tlorisne površine 637 m² in uporabne površine 1206 m². Objekt je visokopritičen, ima več industrijskih vhodov, primerne je za različne proizvodne dejavnosti (montažna dela, brizganje plastike, struženje, štancanje, vrtnanje, orodjarsko dejavnost ipd.). Nahaja se v ograjenem in varovanem območju dvorišča Iskra Instrumenti, d.d., ima asfaltirano kamionski dostop, priključen je na vso komunalno infrastrukturo (elektrika, voda, ogrevanje, komprimiran zrak, telefon, kanalizacija). Ocenjena vrednost celotne nepremičnine je 57.637.917 SIT (607.986 DEM).

Nepremičnina bo prodana najugodnejšemu ponudniku. Lastnik nepremičnine ni dolžan skleniti pogodbe, če je ponujena cena nižja od ocenjene vrednosti.

Interesenti lahko dobite dodatne informacije in se dogovorite za ogled na tel. številki 064-759-114 (Miroslav Albinini).



ZAVOD ZA ZDRAVSTVENO ZAVAROVANJE SLOVENIJE - OBMOČNA ENOTA KRANJ

vabi k sodelovanju

1. DIPLOMIRANEGA EKONOMISTA ali DIPLOMIRANEGA PRAVNIKA za delo VODJE ODDELKA ZA PROSTOVOLJNO ZDRAVSTVENO ZAVAROVANJE

Od kandidatov se, poleg splošnih, z zakonom določenih pogojev, zahteva:

- visokošolska izobrazbe ekonomske oz. pravne smeri
- specialna znanja in zavarovalništva
- poznavanje dela z osebnim računalnikom in z orodji za urejanje preglednic in besedil
- pasivno znanje angleškega jezika

2. ZDRAVNIKA, SPECIALISTA MEDICINE DELA, PROMETA IM ŠPORTA ali SPLOŠNE MEDICINE za delo v ZDRAVNIŠKI KOMISIJI I. STOPNJE

Kandidati morajo poleg splošnih, z zakonom določenih pogojev, imeti:

- končano MF in specializacijo ustrezne smeri
- znanja, potrebna za delo z osebnim računalnikom

Vloge z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi razpisa, na naslov: Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije - Območna enota Kranj, Zlato polje 2, s pripisom "za razpis".

Petek, 30. oktobra 1998

Hranilnica Lon znižala obresti

Kranj, 29. okt. - Kranjska Hranilnica Lon bo s 1. novembrom znižala obrestne mere in podaljšala čas odplačevanja posojil.

Najnižja posojilna obrestna mera bo 3,9-odstotna, dodajo seveda še temeljno obrestno mero. Doba odplačevanja potrošniškega posojila pa bo za nekomitente podaljšana do 48 mesecev oziroma štiri leta.

Hranilnica Lon je v prvih devetih mesecih letošnjega leta bilančno vsoto povečala za 14,64 odstotka, kapital pa za 21,33 odstotka. Zaradi zniževanja obrestnih mer komitenti podaljšujejo dobo vezave sredstev, kar se odraža v večjem deležu dolgoročnih sredstev, ki so najbolj kvaliteten bančni vir; letos so porasla za 67 odstotkov.

Hranilnica Lon se letos uspešno vključuje v uresničevanje reforme plačilnega prometa v Sloveniji, saj del svojega plačilnega prometa že opravlja prek računa pri Banki Slovenije. V skladu z novo zakonodajo bo vodila tudi transakcijske račune obrtnikov in malih pravnih oseb.

Triglavov prvi steber na borzi

Kranj, okt. - Predvidoma v ponedeljek, 2. novembra, bodo na Ljubljanski borzi začeli trgovati z delnicami sklada Triglav Steber I, ki ga upravlja Triglav.

Ljubljanska borza je 28. oktobra že sprejela sklep o uvrstitvi delnic Triglavovega Sklada I na prosti trg, sklep bo začel veljati, ko bodo vpisane v Klirinško-depotno družbo, kar naj bi se zgodilo v petek, 30. oktobra. Osnovni kapitala sklada znaša 14 milijard tolarjev, lastnikov delnic je 130.725.

GORENJSKA ONLINE: www.media-art.si

Katalog slovenskih zdravilišč

Kranj, okt. - Center za promocijo turizma in Skupnost slovenskih naravnih zdravilišč sta izdala nov katalog slovenskih zdravilišč, zadnjega so izdali pred šestimi leti.

Medtem se je v slovenskih naravnih zdraviliščih marsikaj spremenilo, saj so precej investirali, iz klasičnih zdraviliških centrov so se spremenili v turistično rekreacijske centre, ki pomenijo kakovostni vrh slovenske turistične ponudbe. Po uvodniku in zemljevidu Slovenije, na katerem so umeščena zdravilišča, sta vsakemu namenjeni po dve strani, vključenih je 15 slovenskih naravnih zdravilišč.

Katalog so natisnili v 10 tisoč izvodih, v angleškem, nemškem, italijanskem, hrvaškem in slovenskem jeziku. Center za promocijo turizma je financiral pripravo kataloga in polovico gtiska, drugo polovico pa so financirala zdravilišča.

Nov katalog sodi v širši program izdajanja turističnih promocijskih gradiv, ki poteka na treh ravneh. Na nacionalni ravni je lani izšel splošni katalog, turistična karta in splošne informacije. Na drugi ravni izhajajo brošure posameznih turističnih območij, kjer se bo doslej izdanih katalogom kmalu pridružil še katalog Gora in jezer.

Tretji slovenski tiskarni ISO 9001

Certifikat kakovosti Tiskarni Jože Moškrič

Pred kratkim so kupili naj sodobnejši tiskarski stroj, ki omogoča hitrejšo in kakovostnejšo tiskanje

Ljubljana - Tiskarna Jože Moškrič iz Ljubljane je kot tretja v Sloveniji in prva v Ljubljani pridobila certifikat kakovosti ISO 9001. Na včerajšnji slovesnosti je direktorju te delniške družbe Dragu Krumpaku certifikat podelil predsednik nadzornega sveta tiskarne Lojze Deželak, sicer generalni direktor Kolinske.

Kot je na novinarski konferenci ob tej priložnosti povedal direktor Drago Krumpak, je bil postopek pridobivanja certifikata ISO 9001 zapleten in dolgotrajen. Morali so premagati zlasti odpor do spreminjanja starih zakoreninjenih navad. Vendar so tudi zaposleni sčasoma ugotovili, je poudaril Krumpak, da pri svojem poslovanju potrebujejo nekaj več. Le s poslovno odličnostjo, ki jo dokazuje pridobljeni certifikat, bodo lahko naredili korak naprej pred konkurenco tako doma kot na zahtevnih evropskih trgih.

V tiskarni, ki je že od konca leta 1994 olastninjena in deluje kot delniška družba, je trenutno

no 130 zaposlenih. Zanimivo je, da je večina delavcev proizvodnih, medtem ko imajo v režiji zaposlenih le dvanajst ljudi. Lani so ustvarili 631 milijonov tolarjev skupnih prihodkov, letos pa se je promet še povečal. Kot poudarjajo v tiskarni, so prava tiskarska veleblagovnica, saj tiskajo tako rekoč vse: od časopisov, prospektov, blokov, obrazcev, koeldarjev, kuvert, embalaže, vrečk pa do katalogov. Za tisk imajo na voljo tri rotacije, zlasti pa so ponosni na najnovejšo pridobitev - šestbarvni stroj, ki je eden naj sodobnejših tiskarskih strojev v Sloveniji. Je računalniško krmiljen, izjemno hiter ter zagotavlja še večjo kakovost tiskovin. Tisk pa ni edina dejavnost tiskarne, svojim naročnikom nudijo tudi druge storitve, denimo izdelavo filmov, poskusnih odtisov, dodelavo tiskovin in drugo. Med drugim pa so tudi edina tiskarna v Sloveniji, kjer naredijo specialne ročne vezave. Primer tovrstnega dela je ročno vezana Biblija. • U. P.

Termo bo zahteval vračilo denarja

Škofja Loka, okt. - Škofjeloški Termo bo od države zahteval, da jim vrne 37 milijonov tolarjev, kolikor so letos plačali za ekološko takso.

Ministrstvo za okolje in prostor je namreč pred kratkim škofjeloškemu Termu izdalo dovoljenje, po katerem tovarni letos in v prihodnjih dveh letih

ni treba plačevati ekološke takse za obremenjevanje zraka z ogljikovim dioksidom. Spremenjena je namreč vladna uredba, po kateri ekološke takse ni treba plačevati tistim podjetjem, ki uporabljajo koks ali zemeljski plin.

Termo je pred zadnjo podražitvijo prenehal plačevati ekološko takso, vendar je letos zanjo odštel 37 milijonov tolarjev.

KOLIKO JE VREDEN TOLAR

KRANJ, 29.10.1998	nakupni/prodajni		nakupni/prodajni		nakupni/prodajni	
MENJALNICA	1 DEM	1 ATS	100 ITL			
A BANKA (Tržič, Kranj, Jesenice)	95,20	95,95	13,49	13,63	9,59	9,78
BANKA CREDITANSTALT d.d. LJ	95,10	95,70	13,30	13,50	9,50	9,80
EROS (Stari Mayr) Kranj	95,40	95,90	13,51	13,63	9,64	9,74
GORENJSKA BANKA (vse enote)	94,95	96,05	13,22	13,65	9,21	10,10
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	95,60	95,90	13,50	13,58	9,63	9,73
HIDA-tržnica Ljubljana	95,65	95,79	13,53	13,57	9,66	9,70
HRAM ROŽCE Mengeš	95,62	95,79	13,50	13,58	9,66	9,72
ILIRIKA Jesenice	95,40	95,90	13,49	13,60	9,64	9,74
ILIRIKA Kranj	95,60	95,90	13,53	13,59	9,65	9,73
ILIRIKA Medvode	95,60	95,90	13,52	13,59	9,62	9,72
INVEST Škofja Loka	95,40	95,85	13,50	13,63	9,60	9,72
KREKOVA BANKA p.e. Šk. Loka	95,30	96,30	13,52	13,65	9,62	9,75
LEMA Kranj	95,50	95,80	13,53	13,58	9,65	9,72
VOLKS BANK-LJUD. BANKA d.d. LJ	95,30	95,85	13,50	13,65	9,52	9,74
NEPOS (Šk. Loka, Trata)	95,50	95,90	13,50	13,60	9,62	9,75
NOVA LB Kamnik, Kranj, Medvode, Šk. Loka	95,25	95,95	13,51	13,63	9,60	9,79
ROBSON Mengeš	95,60	96,00	13,50	13,60	9,60	9,78
PBS d.d. (na vseh poštah)	93,60	95,69	12,55	13,55	9,00	9,66
PRIMUS Medvode	95,40	95,90	13,51	13,63	9,64	9,74
PUBLIKUM Ljubljana	95,53	95,83	13,55	13,61	9,65	9,73
PUBLIKUM Kamnik	95,45	95,89	13,50	13,59	9,65	9,75
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	95,55	95,90	13,53	13,58	9,66	9,75
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)	95,30	95,95	13,50	13,67	9,60	9,70
SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica	94,95	-	13,22	-	9,21	-
SLOVENIJATURIST Jesenice	95,40	95,90	13,48	13,53	9,64	9,74
SZKB Blag. mesto Žiri	94,80	95,95	13,30	13,62	9,30	10,07
SUM Kranj					362-600	
TALON Škofja Loka	95,60	95,85	13,50	13,59	9,65	9,75
TENTOURS Domžale	95,20	95,90	13,45	13,60	9,60	9,75
TRG Bled	95,20	95,80	13,49	13,59	9,60	9,70
TROPICAL Kamnik-Bakovnik	95,65	95,80	13,53	13,58	9,67	9,71
WILFAN Jesenice supermarket UNION					862-696	
WILFAN Kranj					360-260	
WILFAN Radovljica, Grajski dvor					704-040	(8.h-13.h, 13.45h-18.h)
WILFAN Tržič					563-816	

POVPREČNI TEČAJ 95,32 95,89 13,44 13,60 9,56 9,76

Pri Šparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 13,40 tolarjev.

Podatke za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki si pridržujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

Zaradi pogostih sprememb menjalniških tečajev pri nekaterih menjalnicah objavljamo njihove telefonske številke, na katerih lahko dobite podrobnejše informacije o menjalniških tečajih.

Vse kar želite izvesti o sebi in svoji prihodnosti. Zaupajte najboljšim! Možnost osebnega obiska!

090/41-29
PREROK 090/42-38

090-40 36

- JASNOVIDNOST
- VEDEŽEVANJE
- BIOENERGIJA
- POGOVORI



0904438
KO BOŠ PRVIČ...

0907505
SOČNE ZOOBBE OMAME

SEXY-MACARENA

PLAMEN
Kropa, d.o.o.
V STEČAJU

Dopolnitev oglasa JAVNE DRAŽBE, objavljene v Gorenjskem glasu dne 20. 10. 1998.

Javna dražba bo na Okrožnem sodišču v Kranju, soba št. 12, dne 3. novembra 1998 ob 13. uri.

zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje slovenije

Območna enota Kranj
Stara cesta 11, 4000 Kranj, telefon: 064 224-315, fax: 064 212-381

razpisuje prosto delovno mesto

PREDSEDNIKA INVALIDSKE KOMISIJE I. STOPNJE

Pogoji:

- zdravnik specialist z ustreznimi delovnimi izkušnjami, ki omogočajo ocenjevanje invalidnosti
- 4 leta delovnih izkušenj
- aktivno znanje slovenskega jezika

Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas, s polnim delovnim časom, možna pa je tudi varianta s krajšim delovnim časom.

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 15 dneh na naslov: ZAVOD ZA POKOJNINSKO IN INVALIDSKO ZAVAROVANJE SLOVENIJE, OE KRANJ, Stara c. 11.

Kandidate bomo o izbiri obvestili v 15 dneh po sklepu pristojnega organa.

Za delo v izvedenskem organu invalidske komisije I. stopnje pri OE Kranj, ZPIZ Slovenije objavljamo

razpis za izvedence medicinske stroke:

- SPECIALISTA PSIHIATRA

Za izvedenca je lahko imenovan zdravnik specialist z ustreznimi delovnimi izkušnjami, ki omogočajo ocenjevanje invalidnosti in drugih dejstev za pridobitev pravic po zakonu o pokojninskem in invalidskem zavarovanju in drugih predpisih s področja invalidskega varstva. Izbrani izvedenec bo imenovan za štiri leta. Delo se na podlagi določil posebnega pravilnika Zavoda opravlja po pogodbi in to praviloma v popoldanskem času.

Kandidati naj pošljejo pisne prijave z dokazili o izobrazbi in delovnih izkušnjah v 15 dneh na naslov Območne enote.

O imenovanju oz. nimenovanju bodo kandidati obveščeni v 15 dneh po sklepu pristojnega organa.

GBD

Gorenjska borzno posredniška družba d.d.

Koroška 33, 4000 Kranj

tel.: 064 / 380 10 16, 380 10 17, 380 10 30

Ali veste, da že lahko prodate ali kupite PID-e?

- Triglav
- Nacionalna finančna družba
- Maksima

Nudimo vam konkurenčno provizijo za prodajo ali nakup teh in ostalih delnic!

Vabimo vas, da se oglasite na Koroški 33 v Kranju vsak dan od 7. do 19. ure, ali v naših poslovnih enotah:

Lemo d.o.o. - Šempeter, tel: 065 32 250 - Nova Gorica, tel: 065 202 540 - Rožna dolina, tel: 065 202 140	Progalant d.o.o. - Ajdovščina, tel: 065 63 288, 0609 631 269	Marijan Kujavec, s.p. - Ptuj, tel: 041 674 896 - Krško, tel: 0608 20 692
Ažur d.o.o. - Grosuplje, tel: 061 762 260 - Trebnje, tel: 068 45 730	Wilfan d.o.o. - Kranj, tel: 064 360 260 - Tržič, tel: 064 563 816 - Radovljica, tel: 064 70 40 40 - Jesenice, tel: 064 862 696	Elesa d.o.o. - Šempeter, tel: 063 702 600, 041 624 880
Invest-fin d.o.o. - Škofja Loka, tel: 064 624 200, 655 140, 655 142	Šum d.o.o. - Kranj, tel: 064 362 600	Dom Kaffe d.o.o. - Domžale, tel: 061 715 199, 716 568
Agma d.o.o. - Izola, tel: 066 648 672 - Koper, tel: 066 272 395	Gtturist d.o.o. - Bled, tel: 064 741 514, 743 833	Eros d.o.o. - Murska Sobota, tel: 069 27 588
		Sitra d.o.o. - Žalec, tel: 063 715 911

donosnost

strokovnost

varnost

Varstvo gamsov

Bled, 30. oktobra - Triglavski narodni park je na Bledu organiziral mednarodni posvet o varstvu in upravljanju z gamsi na zavarovanih območjih Alp in v Sloveniji. Gre za avtohtono in značilno živalsko vrsto alpskega visokogorja.

Namen posveta je bil primerjanje in ovrednotenje različnih varstvenih in upravljaljskih konceptov. Sodelovali so domači in tuji strokovnjaki. V času, ko uprava Triglavskega narodnega parka postopno prilagaja varstvene in upravljaljske ukrepe mednarodnim standardom za narodne parke, kar je pogoj za mednarodni priznani status TNP, je pomembno posredovanje izkušenj iz drugih zavarovanih območij Alp. Poenotenega varstva v Alpah še ni. V okviru programa EU-Natura 2000, vanj je preko Mreže alpskih zavarovanih območij vključen tudi TNP, je izdelan koncept drugačnega upravljanja z gamsi. Varovanje živali temelji na odločitvi, da jih (na zavarovanih območjih!) pustimo pri miru, jih ne lovimo in jim omogočamo, da se ohranjajo same skladno s svojimi naravnimi zakoni in prehranjevalnimi možnostmi, da številčnost uravnava narava sama (tudi boleznimi) in ne puška. Takšen upravljaljski koncept je v nasprotju s konceptom zagovornikov lova: odstrel oziroma umetno uravnavanje številčnosti naj bi preprečevalo izbruh nalezljivih bolezni.

Referenti iz Slovenije so s predstavitev dosedanjega upravljanja z gamsi (ne le v TNP) utemeljevali planirani odstrel, referenti iz tujine pa so predstavili dolgoletne izkušnje in pozitivne posledice za živalski svet na območjih, kjer ni nikakršnega lova.

Prof. dr. Bidovec je predstavil vlogo nekaterih zajedalcev pri redukciji števila živali, B. Galjot stanja gamsa v Sloveniji, I. Koren načrtovanja lova na območju Julijskih Alp oziroma TNP, M. Marenčič pregled stanja gamsov v TNP.

Predavatelji iz tujine: dr. L. Tron iz narodnega parka Les Ecrins (F), dr. V. Peracino iz narodnega parka Gran Paradiso (I), F. Filli iz švicarskega narodnega parka in prof. dr. Schroder za narodni park Visoke Ture (A).

Posvetovanja sta denarno podprla Slovenska nacionalna komisija za UNESCO in Federacija EUOPARC (Zveza evropskih narodnih in naravnih parkov).

Na dan posvetovanja je izšla tudi posebna publikacija Razprave in raziskave v TNP - št. 7; z objavljenimi referati.

Najboljši pridelki

Povprečna ugotovljena vlaga se je gibala okrog 30 odstotkov, kar je za gorenjske razmere zelo ugodno. Razveseljivi pa so bili pridelki suhega zrnja na hektar. Najboljši hibridi so bili LG 23.06 13.158 kilogramov, Stira 12.624 kilogramov, DK 318 12.463 kilogramov na hektar, Monalisa 12.264 kilogramov na hektar, Clarica 11.776 kilogramov na hektar, Raissa 11.516 kilogramov na hektar, BC 222 in Gaucho s 11.314 kilogrami na hektar.

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

Dan koruze v Škofji Loki

Tudi 13 ton zrnja na hektar

Ocenjevanje nad 30 hibridov je pokazalo, da je bila povprečna vlažnost okrog 30 odstotkov. Splošna ocena pridelka je zelo dobra.

Škofja Loka, 30. oktobra - Kmetijski zavod Ljubljana, oddelek Kranj in Mecator KŽK Kmetijstvo Kranj sta priredila v tork na posestvu KŽK Kranj in Pevnem Dan koruze, združen s predstavitev, žetvijo in ocenjevanjem hibridov koruze za zrnje. Kot je povedala Marija Kalan, specialistka za rastlinsko pridelavo pri kmetijski svetovni službi za Gorenjsko pri Kmetijskem zavodu Ljubljana, oddelek Kranj je bilo spomladi zasejanih 30 različnih hibridov iz različnih semenskih hiš. Razen slovenskih se je predstavil tudi Zemunpolje iz Beograda, ki je po nekajletnem "umiku" iz Slovenije znova zainteresiran za prodajo svojih hibridov v Sloveniji. Institut očitno še vedno deluje in vzgaja hibride. Kalanova je povedala, da so bili hibridi spomladi posejani po tehnologiji Kmetijsko-živilskega kombinata Kranj, v tork pa so koruzo poželi, tehtali zrnje in merili vlago s posebno tehniko. To je posebna parcelna tehnika. Pridelki so bili zelo dobri. Najboljši presegajo deset ton zrnja na hektar, povprečje pa je nad 8 tonami. Povprečna stopnja vlage je okrog 30 odstotkov, kar je na vremenske razmere v času spravila zelo dobro. Na vprašanje, kako je s pridelovanjem koruze na Gorenjskem, je Marija Kalan povedala, da setev silažne koruze narašča, setev koruze za zrnje pa ne toliko. Prevladujejo namreč živinorejsko-poljedelske oziroma poljedelsko-živinorejske kmetije, na katerih je silaža pomembna za preživetje črede, ki brez silaže zanesljivo ne bi bila tolikšna. Čiste poljedelske kmetije, kjer bi bila v kolobarju lahko tudi koruza za zrnje, so redke: zaradi visokih stroškov sušenja, saj se na Gorenjskem žanje koruza z nekoliko višjo stopnjo vlage, in višjih stroškov pridelovanja nasploh.

Izidi preizkušanja hibridov, preizkusi hibridov za silažno koruzo so bili narejeni v začetku meseca v Strahinju (tudi za silažo je pomemben čim višji delež storžev), so za kmete zelo pomembni, prav tako pa za semenarje. Odločitve za spomladanski nakup semena je pogosto odvisen od takšnih testov, ki jih kmetijska svetovna služba opravlja tudi za pšenico, za travnodetelne mešanice in nekatere druge poljščine. • J. Košnjek

Prihodnje leto bistveni ukrepi

Vlada soglaša z reformo kmetijske politike

V letošnjem proračunu za vse reforme, potrebne za vključevanje v Evropsko unijo, ne bo denarja, zato pa ga bo več v prihodnjem proračunu. Letos dobiva ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano iz proračuna blizu 31 milijard tolarjev.

Ljubljana, 30. oktobra - Vlada je na seji pretekli teden sprejela program reforme kmetijske politike za obdobje 1999 - 2002, kmetijskega ministra pa je zadolžila, naj pripravi predstavitveni program v državnem zboru in v državnem svetu ter stori vse potrebno za oblikovanje nacionalnega sveta za kmetijstvo. V njegovem okviru bi lažje medresorsko usklajevali zahteven projekt vključevanja slovenskega kmetijstva v Evropsko unijo. Nekaj osnov za delovanje je že starih. Med drugim je Slovenija že leta 1993 sprejela strategijo razvoja slovenskega kmetijstva, ki temelji na uravnoteženem eko socialnem kmetijstvu. Takšno kmetijsko politiko razvijajo tudi druge države na območju Alp.

V ministrstvu za kmetijstvo in

gozdarstvo s predlogom letošnjega proračuna niso povsem zadovoljni. Namesto zahtevanih 58 je resor dobil le 31 milijard tolarjev. To je sicer nekaj več, vendar je le 3 milijarde namenjenih za izpeljavo reform pri vključevanju v Evropsko unijo. Rok uresničevanja se zato podaljšuje za leto ali dve in reforme ne bodo končane leta 2002. Po drugi strani pa so na ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano zadovoljni, da se je vlada zavezala k izpeljavi reform v prihodnjih letih. Te po besedah ministra niso ogrožene, čeprav bodo na nekaterih področjih boleče. Nekateri ukrepi bodo nujni. Tako bo treba zaustaviti zaraščanje kmetijske zemlje in ohraniti poseljenost podeželja in zagotoviti njegov celostni razvoj. Slovensko



Kmetijski minister Ciril Smrkolj (levo) in minister za znanost in tehnologijo Lojze Marinček.

kmetijstvo bo uveljavljalo okolju prijazno pridelavo in oblikovalo konkurenčne kmetije. Zahtevam Evropske unije se mora prilagoditi tudi živilskopredelovalna industrija. Skratka, naše kmetijstvo mora biti primerljivo s kmetijstvom Evropske unije. Reforma naj bi temeljila na štirih temeljih: na novi tržno-ekonomsni politiki, ki bo omogočila uvedbo tržnih redov po vzoru Evropske unije, na prehodu na neposredna plačila, na programu prestrukturiranja pridelave in na razvoju podeželja.

Po predlogu državnega proračuna za prihodnje leto bo ministrstvo financiralo ali sofinanciralo številne dejavnosti in projekte. Tako bo sofinanciralo

praktični pouk v kmetijskem izobraževanju, pomagalo pri ustanavljanju Kmetijske gozdarske zbornice, sofinanciralo Srednjo mlekarstvo in kmetijsko šolo v Kranju, financiralo javno gozdarsko službo, Javni zavod Kobilarna Lipica, številne postavke pa so pri mednarodnih dejavnostih in usklajevanju zakonodaje z zakonodajo Evropske unije. Skrb ministrstva za kmetijstvo in gozdarstvo je financiranje Veterinarske uprave Republike Slovenije. Uprave Republike Slovenije za pospeševanje kmetijstva in Inšpektorata Republike Slovenije za kmetijstvo, gozdarstvo, lov in ribolov.

• J. Košnjek

Zanimiva razstava v Trzinu

Beloglavi jastreb dobrodošel v Sloveniji

V stalni zbirki Lovci na mamute v Trzinu so v tork predstavili še eno novost: dinozavra s Kitajske in beloglavega jastreba Viktorja Luskovca.



Trzin, 30. oktobra - Dinozavra, uvoženega iz Kitajske, je na ogled postavila ustanova Homogea. Tako lahko obiskovalec stalne zbirke Lovci na mamute na Koroški cesti 9 v Trzinu vidi veliko zanimivega. Župan Pavel Rupar pa je v tork zvečer v "mamutovi zbirki" odprl zanimivo naravoslovno fotografsko razstavo Beloglavi jastreb - včeraj, danes, jutri avtorja Viktorja Luskovca iz Zavoda za ekologijo 2001.

Razstavo je odprl Stanislav Peterlin, svetovalec vlade in dolgoletni oblikovalec politike varstva narave v Sloveniji.

"Danes je čudno, če politik v svoj program ne vplete tudi svoje zavezanosti ohranjanju biotske raznovrstnosti. Včeraj - simbolno rečeno - so lovci za ubitega kragulja dobili pohvalo, za pokončanega volja pa nagrado. Danes se lovske organizacije potegujejo za status naravovarstvene organizacije. Včeraj so bile regulacije vodotokov, osuševanja močvirij, čiščenje živih mej med njivami

dejanja napredka, izvajana z bogato državno podporo, danes pa mladi že mislijo drugače. Včeraj so bile pobude, da bi neko lepo ohranjeno krajino razglasili za naravni rezervat, označene kot zamisljive sanjave, zaviralcev razvoja, ki bi radi ljudi spravili v indijske rezervate. Danes dežujejo pobude, da bi se tej ali oni občini dodali kakšen park, ker bi s tem lahko pritegnili še kakšen razvojni projekt. Včeraj smo v nekem prelepem, a odročnem koncu naše domovine poslušali pripombe, da se samo od naravnih lepot ne da živeti, danes pa ves razvoj gradijo prav na vodni rekreaciji in doživljanju narave. Se imamo v spominu pobude, kako bi bilo dobro izriniti vodno silo Trziške Bistrice tudi v Dolžanovo soteski, danes pa nam prav ta občina, katere gostje smo, dokazuje, kako je možno boljše tržiti naravno znamenitost, ne da bi načeli njeno glavnicu," je dejal Stane Peterlin. Dejal je, da naravi lahko pomagamo, da bo spet lahko sprejela vase določeno živalsko vrsto. Morda bo to priložnost izkoristila ali ne. To je primer beloglavega jastreba, mogočne ptice, ki občasno preletava našo državo, ni se pa še odločila, da bi se v njej (spet) naselila. Ne bi hotel biti sodnik o tem, je dejal, ali je ta pot prava ali ne. Morda pa je le potrebno poskusiti, kot to dela Viktor Luskovec. Za ohranjenost narave je potrebna tudi odločnost in so potrebna konkretna dejanja. Razstava o beloglavem jastrebu je konkretno dejanje ozaveščanja javnosti. Razstava je doslej gostovala že v Ilirski Bistrici, Kopru, Novi Gorici,

Portorožu in Postojni in jo je videlo nad 35.000 obiskovalcev. Zavod za ekologijo Narava 2001 skuša v sodelovanju z mednarodnimi ustanovami izboljšati pogoje za preživetje te ogrožene vrste. Slovenija bo imela kmalu dve mrhovišči za to redko ujed. Od desetih mladičev namreč dočaka spolno zrelost le eden. Beloglavi jastreb je včasih živel v

pretežnem delu Evrope. Danes se je njegova razširjenost drastično zmanjšala. V Sloveniji je zadnjič gnezdil v Krmi na Gorenjskem leta 1884, sedaj pa vsako leto priletijo k nam mladi jastrebi. Srečanja z njim so nepozabna: to je mogočna ujeta, velika okrog enega metra in z razponom kril poltretji meter. Na sliki Viktor Luskovec. • J. Košnjek

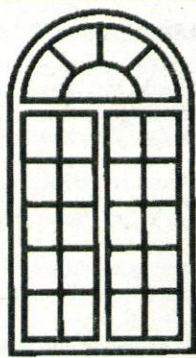
Količina zadovoljiva, kakovost pa ne

V Sloveniji smo pridelali okrog 84.000 ton jabolk in 5600 ton hrušk, kar je povprečna letina.

Ljubljana, 30. oktobra - Tako ugotavljajo na gospodarskem interesnem združenju (GIZ) sadjarstva. Kakovost pridelanega sadja pa je zaradi poškodb zaradi toče slabša. Kakovostnejše domače sadje bo napredaj pozimi, slabše pa je že sedaj po ceni od 40 do 45 tolarjev za kilogram. Jabolk je bilo za približno 84.000 ton, od katerih jih je okrog 20.000 industrijskih. Najvišja kakovost je ugotovljena le pri tretjini pridelka. V skladiščih je bilo sredi oktobra že skoraj 25.000 ton pridelka, skupno pa naj bi jih bilo v skladiščih okrog 33.000 ton. V skladiščih je še 1800 ton hrušk, ki pa se dobro prodajajo, ugotavljajo na gospodarskem interesnem združenju za sadjarstvo. Sadjarji zelo dobro ocenjujejo povečanje skladiščnih prostorov, kar omogoča boljše usklajevanje ponudbe in povpraševanja. Trg je s sadjem dobro založen. Na njem niso samo prvovrstni sadeži, ampak skušajo pridelovalci prodati tudi sadje slabše kvalitete, saj tudi tako dosega boljše ceno, kot bi jo s prodajo za industrijsko sadje. Vedno večja je tudi ponudba tako imenovanega kmečkega oziroma bio sadja. Kilogram jabolk slabše kakovosti tako že dobimo za okrog 40 tolarjev.

V izvozu slovenski sadjarji ne dosegajo velikih količin. Po podatkih s srede meseca smo izvozili okrog 3500 ton jabolk in 900 ton hrušk, večinoma na zahodnoevropski trg. Počasi se odpira tudi trg Bosne in Hercegovine.

Po Evropi je bil pridelek sadja približno enak kot lani. Samo v državah evropske unije so pridelali 7,3 milijona ton sadja. Pridelek hrušk pa je letos v Evropi boljši, kot je bil lani. Na splošno so imeli večji pridelek kot lani v Italiji, Nemčiji, Veliki Britaniji, na Nizozemskem, v Belgiji, Grčiji, Švici in na Hrvaškem. Za nas je zelo pomemben pridelek v državah, največjih konkurentkah: v Italiji in Avstriji. Povsod je bil pridelek zelo dober, vendar je povsod klesala toča in znižala kakovost pridelka. • J.K.



3MBA inženiring
PVC okna - vrata - senčila

ZAMENJAVE STARIH OKEN
- NOVOGRADNJE

UGODNI KREDITI - T+0 %

Tel.: 064/863 370, Mob.: 0609/621 085
Tel.: 061/168 28 13, Mob. 0609/643 293
internet: www.3mba-i.si

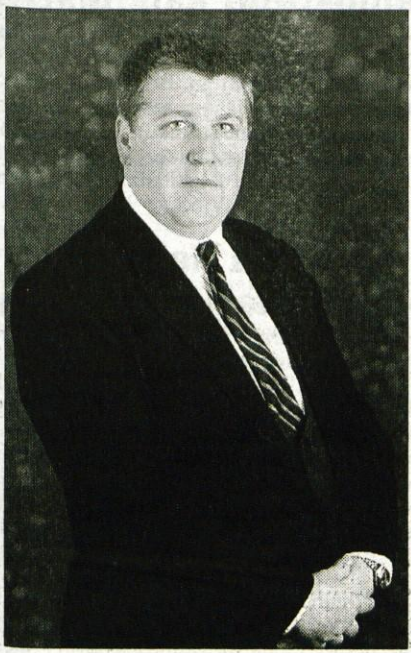
VOLIMO ŽUPANE IN SVETNIKE

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA O PREDVOLILNI KAMPANJI V GORENJSKIH OBČINAH

V sredo je pretekel rok za vložitev županskih in svetniških kandidatur

Na Gorenjskem 88 županskih kandidatov

Zbrali smo podatke za 24 občin širšega gorenjskega območja. Največ županskih kandidatov je v Kranju, kar 8, v Bohinju pa je samo eden. Med županskimi kandidati je samo 5 žensk. Po občinah je povprečno vloženih okrog 10 list, največ pa v Domžalah, kar 14. Volilne komisije sedaj preverjajo vložene kandidature.



**Rastislav
Rastko
Tepina**

*Odločen
in pošten -*

nestrankarski
kandidat
za kranjskega
župana

Dijakom in študentom, upokojencem
ter socialno šibkim bom omogočil
POCENI avtobusni prevoz.

12 list za 16-članski občinski svet

Kranjska Gora, 29. oktobra - V občini Kranjska Gora kandidirajo za župana naslednji kandidati: **Jože Kotnik**, samostojni kandidat s podporo volivcev; **dipl. ekonomist Emil Tavčar**, ki je kandidat LDS; **Branko Dolhar**, kandidat Združene liste socialnih demokratov; **dipl. inž. Bogomir Košir**, s podporo obrtnikov.

Za 16-članski občinski svet je vloženih 12 list. Nosilci list so naslednji:

Za stranko LDS Emil Tavčar; za Združenje obrtnikov Kranjska Gora Bogomir Košir; za Neodvisne upokojence Ivan Kopriva; za Demokratično stranko Slovenije Rajko Oman; za SKD Jože Zupančič; za SNS Aleksander Peternel; za Združeno listo Mirko Rabič; za SLS Jože Pezdernik, za Nestrankarsko listo Zgornjesavske doline Miro Eržen, za SDS Stane Kofler, za Liberalno stranko Bojan Hlebanja in kot samostojni kandidat s podpisi Zvone Švak. • D.S.

Nadaljevanje na 12. strani

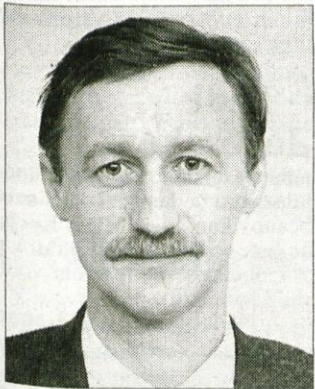


Neodvisnega Franca Šifrarja podpira nadstrankarski Jaro Kalan

Škofja Loka, 29. oktobra - Prva vložena kandidatura za škofjeloškega župana je bila s 240 podpisi občanov podprta kandidatura **Franca Šifrarja**, so pojasnili na sredini tiskovni konferenci tega kandidata. Prvi podpisani je sedanji direktor Smučarske zveze Slovenije **Jaro Kalan**, ki je dejal, da po tem, kar je videl ta vsem znani trener slovenskih smučark po svetu, je Škofja Loka že marsikaj zamudila. Čas je, da se prenehamo ukvarjati s preteklostjo in ideološkimi obračunavanji in uresničimo geslo Franca Šifrarja, da si podamo roke za prihodnost Škofje Loke.

Franc Šifrar je izrazil veselje nad veliko podporo, ki jo doživlja (podpisani formularji podpore še vedno prihajajo) in napoveduje "turnejo" po vseh obrobni krajih občine. Vsako sredo med 16. in 18. ima uradne ure na Kidričevi c. 1 (tel. 625 173), za 4. novembra pa na Loškem odru pripravlja tudi predvolilno konvencijo. • S. Ž.

Pomladno svežino v Selško dolino!



Miha Prevc,
kandidat pomladnih strank
SKD, SLS in SDS za župana
občine Železniki

Rodil sem se leta 1957 v Dražgošah, kjer živim z ženo in petimi otroki. Po končanem študiju sem se zaposlil na OŠ Lucijan Seljak v Kranju, kjer sem petnajst let poučeval zemljepis in zgodovino. Učiteljsko delo pa sedaj nadaljujem na OŠ Železniki.

Na prvih lokalnih volitvah novonastale občine Železniki sem bil izvoljen za predsednika občinskega sveta. Pri vodenju in pripravi sej sem vselej dajal prednost reševanju problemov, ki so v dobrobit občanov, politični interesi posameznih strank pa so bili drugotnega pomena.

Rešitev problema varstva otrok z dvema vrtcema, ustanovitve javnega zavoda OŠ Železniki, asfaltiranje vseh cest, po katerih se šolarji organizirano vozijo v šolo, izgradnja kanalizacije v Železnikih, na Rudnem in na Zalem Logu, sanacija poškodb po poplavih in žledolomu, ureditev občinskih prostorov so največje investicije, s katerimi se lahko pohvalimo v tem štiriletnem mandatu.

Izgradnja športne dvorane, zaščita Železnikov pred poplavi, obnova in ohranjanje starega mestnega jedra Železnikov, ohranitev podeželja, industrijska in obrtna cona, skrb za ostarele, kanalizacija v Selcih in Dolenji vasi, rešitev nevarnih cestnih odsekov za pešce pa so osnovne naloge, ki se jih želim lotiti v naslednjem mandatu in zanje vidim tudi rešitve.

Odprtost, strpnost, pripravljenost za pogovore in tesno sodelovanje z državnimi institucijami so mi osnovno vodilo, da s skupnimi močmi, spoštovane volivke in volivci, dosežemo višjo duhovno in materialno blaginjo občine Železniki.



Vprašanje: Glasovala bom za dr. Janeza Remškarja. Kot bodočemu županu mu postavljam vprašanje, kako bi uredil parkiranje na Planini?

Pri gradnji mestne četrti Planina je bila z vidika stoječega prometa narejena napaka glede na veliko gostoto prebivalstva na majhni površini in predvideno hitro naraščanje števila avtomobilov. Sedaj je to možno narediti le z dodatnimi investicijami v podzemna parkirišča oz. parkirne hiše (možno s koncesijami). Ne moremo si privoščiti, da bi zaradi stoječe pločevine pozidavali dodatno obdelovalno zemljo.



Vprašanje: 22. novembra bom oddala svoj glas za dr. Janeza Remškarja. Kot bodočemu županu mu postavljam naslednje vprašanje. Zakaj se je kot dober direktor dobre bolnišnice odločil, da kandidira za kranjskega župana?

Najprej naj se zahvalim za vaše dobro mnenje o delu v bolnišnici Jesenice. To je nedvomno predvsem zaslugu dobrega strokovnega dela zdravstvenega negovalnega in ostalega teama bolnišnice. Županstva ne bi jemal kot delovno mesto, temveč kot možnost in izziv, ki bi mi, glede na izkušnje, omogočil delovanje v smeri razvoja Kranja. Učinkovito vodenje občine ima za končno posledico tudi izboljšanje položaja vsakega posameznika, kar je tudi moj cilj.



Vprašanje: Ker bom volila dr. Janeza Remškarja, bi mu kot bodočemu županu, postavila dve vprašanji, in sicer: Kako bi rešil problem ceste skozi Mlako in kaj bi kot župan naredil za rešitev prostorske stiske v podružnični šoli Kokrica?

Golniška cesta je zaradi svoje obremenjenosti nujno potrebna takojšnje rešitve. Ocenjujem, da je možno najti sporazum med strokovnimi službami in nekaterimi posamezniki ob trasi ceste, tako da bi tudi to črno točko na Golniški cesti lahko rešili kmalu.

Šola na Kokrici je podružnična in kot taka razpeta med Osnovno šolo France Prešeren in Osnovno šolo Predoslje, ki sta obe popolni osemletki. Iz tega razloga je majhna verjetnost, da bi šola na Kokrici v tem trenutku postala popolna osemletka. Z adaptacijami v sami šoli pa bo možno pridobiti dodatne učilnice in s tem ukiniti več izmenski pouk.

SKD



Prim. dr. Janeza Remškar,
kandidat
za
kranjskega
župana

SKD



Ustvarili bomo takšne pogoje, da bomo Kranjčani zopet v vrhu slovenskega gospodarstva, športa. slovenske kulture.

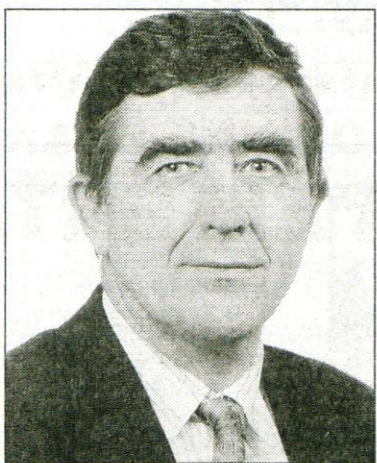


Mohor **Bogataj**

LDS

Liberalna demokracija Slovenije

Volitve so pravica, lahko tudi ne gremo na volitve, vendar tako omogočimo, da drugi odločajo namesto nas.



Štefan Zaplotnik kandidat za župana občine Preddvor

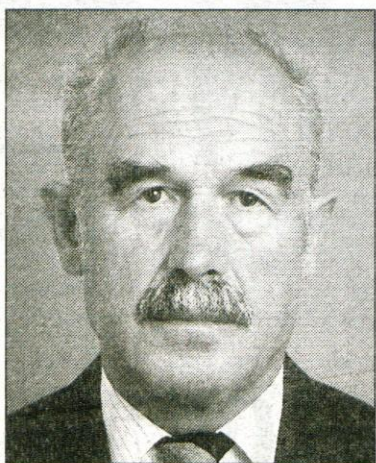
Rojen sem 20. 12. 1946 v Preddvoru. Izhajam iz delavske družine. Po končani osnovni šoli sem dokončal poklicno lesarsko šolo, ob delu pa nadaljeval še izobraževanje na srednji lesarski šoli in pridobil poklic lesarskega tehnika. Zaposlen sem v Jelovici - obrat Preddvor kot vodja proizvodnje stavbnega pohištva. V zadnjem 4-letnem mandatu sem član občinskega sveta Preddvor, tako da dobro poznam občinske probleme.

V občini Preddvor hočemo:

- gospodarsko rast
- povezovanje
- solidarnost
- znanje
- prijazno okolje



ZDRUŽENA LISTA
socialnih demokratov



Stanislav Bernard kandidat za župana v občini Cerklje

Prizadeval si bom:

- za gospodarski razvoj občine in povečanje delovnih mest v malem gospodarstvu, turizmu in kmetijstvu.

Zagotovil bom:

- pogoje za kakovostno predšolsko varstvo, za socialno ogrožene, invalide, ostarele, pospeševal službe socialnega skrbstva in zdravstvenega varstva - tako osnovno šolo, v kateri bodo otroci imeli zagotovljene pogoje za kakovostno šolanje.

Ustvarjal bom:

- pogoje za gradnjo neprofitnih in socialnih stanovanj

Pospeševal bom:

- društveno, turistično, športno, lovsko in druge dejavnosti v občini

Poskrbel bom:

- za čisto in urejeno okolje: varstvo zraka, tal, vodnih virov, varstva pred hrupom in drugo

Prizadeval si bom za:

- enakomeren razvoj in krepitev vaških skupnosti in vasi.

Odprimo ta prostor!

Mag. Boris Malej

Kandidat za župana
občine Bled



LDS

Janez Per

Kandidat za župana
občine Mengeš



**USPEŠNO
NAPREJ**

Mag. Borut Sajovic se je predstavil Strpnost in strokovnost namesto preprirov



Tržič, 30. oktobra - Nestranski kandidat za tržiškega župana mag. Borut Sajovic, ki ga podpirajo stranke LDS, SLS, SKD in ZLSD, prvopodpisnik njegove podpore pa je Peter Belhar, dr. vet. med., se je v sredo predstavil javnosti. Dejal je, da vidi županovanje kot sporazumno in mirno reševanje zadev, ki zadevajo ljudi kot občane in ne kot politike. V primeru izvolitve naj bi se v občini marsikaj spremenilo. Predvsem bo več strpnosti v odnosih med občinsko upravo in občinskim svetom. V celoti bosta upoštevana zakonitost in pravni

red, zaradi višje strokovnosti, v upravi naj bi bili zaposleni zlasti domači strokovnjaki, pa naj bi bilo racionalnejše trošenje denarja. V programu imajo pomembno mesto boljši pogoji za podjetništvo in nova delovna mesta, reševanje prostorskih problemov osnovnih šol, zlasti Zalega rovtva, obnova iztrošenega vodovodnega omrežja in ureditev prometa. Podpore bo deležna stanovanjska gradnja in gradnja večnamenske dvorane ter sodobnega doma za ostarele. Kot veterinar se bo zavzemal za varovanje okolje in za načrtno prostorsko urejevanje tržiške občine, kjer je treba še marsikaj narediti. • J.K.

Sporočilo iz Radovljice Umazane igre

Radovljica, 30. oktobra - Na naslov predsednika občinskega odbora Liberalne demokracije Slovenije iz Radovljice je v torek prišlo anonimno pismo z Jesenic, v katerem avtor ali avtorica nespodobno piše o enem od radovljiških županskih kandidatov. Radovljiška LDS nikakor ne pristaja na takšne in podobne načine nepolitične komunikacije. Takšno početje nikakor ne sodi v demokratično družbo, še posebej podlo pa je, da se natolcevanja iz posameznikovega zasebnega življenja uporabljajo kot sredstvo predvolilnega boja. Glede na to, da je bilo pismo fotokopirano, v LDS Radovljica ocenjujejo, da so ga prejeli tudi predstavniki drugih strank v občini. Izvršni odbor LDS je pooblastil predsednika Andreja Kokota, da inkriminirano pismo skupaj s kuverto izroči prizadetemu županskemu kandidatu, so zapisali v sporočilu, ki ga je podpisal predsednik OO LDS Radovljica Andrej Kokot. • J.K.

DeSUS Kranj

Kandidati, programe na plan

Kranj, 27. oktobra - Kandidacijski zbor mestnega odbora DeSUS kranj je odločil, da stranka ne bo imela svojega županskega kandidata, podprli pa bodo tistega, ki bo imel v programu najboljše opredeljeno skrb za invalide in upokojeence. Zato pozivajo kandidate za župane, naj do 7. novembra pošljejo svoje programe mestni organizaciji DeSUS. Na listi za mestni svet bo 33 kandidatov. Prvi trije na listi bodo Lojze Gorjanc, Mladen Mihalinec in Rafael Čirč.

Nadaljevanje z 11. strani

Na Gorenjskem 88 županskih kandidatov

Sedem kandidatov za en sedež v občinskem svetu

Jesenice, 29. oktobra - V občini Jesenice so trije kandidati za jeseniškega župana. Kandidat stranke SDS je dr. Božidar Brudar, ki ga podpirajo tudi stranke SLS, SKD in Zeleni. Kandidat Združene liste socialnih demokratov je dipl. inž. Boris Bregant, kandidat LDS pa inž. Valentin Markež.

Za vse štiri volilne enote v občini so bile vložene kandidatne liste za občinski svet. V prvi volilni enoti je 9 strank in dva posameznika vložilo 11 list, vseh kandidatov je 43, voli pa se jih šest.

V drugi volilni enoti je liste vložilo osem strank, skupno število kandidatov je 43, voli se sedem članov občinskega sveta.

V tretji volilni enoti se voli sedem članov sveta, kandidira pa 50 kandidatov, liste je vložilo devet strank.

V četrti volilni enoti se voli osem članov sveta, kandidira 56 kandidatov na osmih strankarskih listah.

Tako na Jesenicah povprečno kandidira sedem kandidatov za en sedež v občinskem svetu, ki skupaj šteje 28 članov. • D.S.

V Žirovnici so trije kandidati za župana

Žirovnica, 29. oktobra - V občini Žirovnica so trije kandidati za župana: dipl. inž. Jože Hribar, ki je kandidat stranke SKD; Anton Dežman, ki ga podpira Jemec Marjan in volivci oziroma Neodvisna lista za Žirovnico; inž. Franc Legat, samostojni kandidat s podporo Združene liste in SLS.

V Žirovnici je bilo vložnih devet list kandidatov za občinski svet. Vložili so jih: SKD Žirovnica z nosilcem Jožetom Pfajfarjem; SDS z nosilcem liste Brankom Prešernom; nosilec liste SLS je Jože Šavor, Združene liste socialnih demokratov Igor Mežek; liste Marjan Jemec in volivci oziroma Neodvisne liste za Žirovnico Anton Dežman; LDS Jože Resman; SNS Vojko Ferjan; SOPS Miloš Možina; nosilec liste Uroš Vovčak in volivci (liste mladih) je Milan Dubravac.

V Radovljici trije županski kandidati

V radovljiški občini se bodo za mesto župana potegovali trije kandidati, in sicer Janko S. Stuček, Stanislav Krainer (oba samostojna kandidata s podpisi občanov), pa tudi dosedanji župan Vladimir Černe, ki ga predlaga Slovenska ljudska stranka. Za mesta v občinskem svetu se bo potegovalo 13 kandidatnih list: SNS, SKD, Demokratska stranka, DESUS, SDS, Lista za napredek, Krščansko-socialna unija, SLS, LDS, ZLSD, Lista mladih, Liberalna stranka in Jože Frelih s podpisi.

V Bohinju dosedanji župan edini kandidat

Volivci v občini Bohinj ne bodo imeli veliko izbire, saj je kandiduro za župana vložil le dosedanji župan Franc Kramar (kandidira s podpisi občanov). Za občinski svet pa je prispelo enajst kandidatnih list, in sicer: Lista za Bohinj, LDS, SNS, ZLSD, SDS, Bohinjski skupaj Naprej, Mladi za Bohinj, SLS, SKD, Demokrati Slovenije ter Stanko Hodnik s skupino volivcev.

Poplava županskih kandidatov na Bledu

Na Bledu bodo volivci imeli težje delo, saj je kandiduro vložilo kar šest županskih kandidatov. To so Rafael Pintar - Liberalna stranka, Branimir Dolžan - SDS, Bogomir Miro Rozman - Demokratska stranka, Boris Malej - predlagatelj sta LDS in SLS ter dr. Borut Rus in Anton Poklukar, ki kandidirata s podpisi občanov. Dosedanji župan Vinko Golc se ni odločil za vnovično kandiduro, čeprav so mnogi to pričakovali. Na Bledu je bilo vložnih tudi devet kandidatnih list za mesta v občinskem svetu, in sicer liste ZLSD, SLS, LDS, SKD, SDS, Demokratska stranka, Liberalna stranka, Lista za gospodarsko-ekološki razvoj in Lista za boljši Bled. • U. P.

Trije kandidati za župana, deset list strank in trije samostojni kandidati

Tržič, 30. oktobra - Za župansko mesto se bodo potegovali trije kandidati, in sicer poleg Pavla Ruparja (kandidata SDS) in Boruta Sajovica, ki kandidira s podpisi občanov, še prof. dr. Marko Lavrič (kandidat Liberalne stranke). Oddanih je bilo tudi 13 vlog za občinske svetnike, od tega je 10 list strank in trije samostojni kandidati, in sicer: Janez Ahačič, Boris Tomazin in Vincenc Perne. • P. B.

Občina Naklo:

Dvoboj Štularja in Koselja

Naklo, 30. oktobra - V občini Naklo sta bili vloženi dve kandidaturi za župana: prva za sedanjega župana Ivana Štularja (SKD) iz Strahinja in druga za kandidata Združene liste socialnih demokratov inž. Stanislava Koselja iz Zgornjih Dupelj. Vloženih je bilo sedem list za svetnike: lista Slovenskih krščanskih demokratov (prvopodpisani Ivan Štular), lista Združene liste socialnih demokratov (prvopodpisani inž. Stanislav Koselj), lista Socialdemokratske stranke Slovenije (prvopodpisani Janez Pivk), lista Slovenske nacionalne stranke (Vojko Kunčič), lista Slovenske ljudske stranke (Janez Pavlin), lista Liberalne demokracije Slovenije (Viktor Poličar) in lista Demokratov Slovenije s prvopodpisanim Stanetom Miheličem. • J.K.

Neodvisni in ZLSD

V občini Preddvor se bodo odločali o dveh kandidatih za župana. Neodvisni kandidat s podpisi oziroma podporo občanov je Miran Zadnjakar. Združena lista socialnih demokratov ima Štefana Zaplotnika kandidata za župana. V občini bo šest volilnih enot, za 11 svetnikov po večinskem sistemu pa je 44 kandidatov.

Tudi na Jezerskem

Tudi v novi občini Jezersko se bodo odločali med dvema kandidatom za župana. Kot neodvisni s podporo občanov kandidira Milan Kocjan. Kandidat Združene liste socialnih demokratov pa je Jože Piskernik. V občini se bodo v eni volilni enoti odločali med 27 kandidati.

Nadaljevanje na 13. strani

SKD

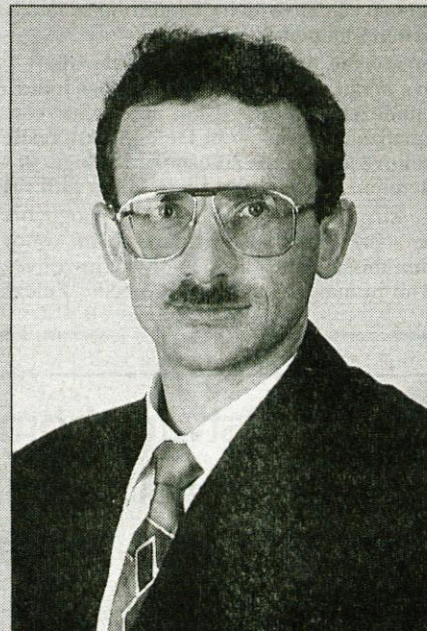
**Anton
Kokalj**

Kandidat
za
župana občine
Vodice



SKD

**Z VAMI
USPEŠNO
NAPREJ**



IGOR DRAKSLER

Nadaljevanje z 12. strani

Na Gorenjskem 88 županskih kandidatov

Osmerica v tekmah za župana

V mestni občini Kranj je vložilo kandidate za župana osem kandidatov: dr. Janez Remškar kandidira za Slovenske krščanske demokrate, Rok Žibert za Socialdemokratsko stranko, Stefan Kadoič za Združeno listo socialnih demokratov, Mohor Bogataj za Liberalno demokratsko stranko, Vitomir Gros za Liberalno stranko, s podporo volilcev pa kandidirajo Rastko Tepina, Mladen Mihalinec in Leon Pintar.

Za sedeže v 33-članskem svetu mestne občine Kranj se bo potegovalo trinajst strank oziroma list: Zeleni z Alešem Holjcem kot nosilcem liste, Slovenski krščanski demokrati z dr. Janezom Remškarjem, Demokratska stranka z Evtahijem Drmota, Socialdemokratska stranka z Nikolajem Bevkom, Slovenska ljudska stranka z Janezom Porento, Združena lista socialnih demokratov s Stefanom Kadoičem, Slovenska nacionalna stranka z Igorjem Dolharjem, Liberalno demokratska stranka z Jelkom Kacinom, Desus z Alojzom Gorjancem, Rastko Tepina s skupino volilcev, Nestranska lista za krajevne skupnosti Sorško polje z nosilcem Janezom Frelhom, Lista za Kranj z Darinko Rakovec in Liberalna stranka z Vitomirjem Grosom. • H. J.

kojence in razvoj občine ima v I. volilni enoti Jožeta Kerna, v II. volilni enoti pa Albina Zarnika. Lista za razvoj turizma, rekreacije in gospodarski napredek občine Komenda - TRN ima v I. volilni enoti Milana Šinkovca, v II. pa Franca Zarnika. Lista Viktor Andrej Hribar in volivci ima v I. volilni enoti kandidata za občinski svet, prvega na seznamu, Viktor Andrej Hribar.

Stranke in neodvisni

V občini Mengeš je kar šest kandidatov za župana. SLS ima za kandidata sedanjega župana Janeza Pera, LDS Kostja Modoca, SDS

Tomaža Štebeta, ZLSD Marjana Trobca, SKD Roberta Ručigaja, neodvisni kandidat s podporo volilcev pa je Stanislav Golob.

Za občinski svet je v občini 7 kandidatnih list, prvi na listah pa so: SLS Janez Per, Lista mladi za Mengeš, Topole, Loko, Dobeno, svet Viljem Marjan Hribar, ZLSD Jože Rožman, LDS Peter Gubanc, mlajši, SDS Tomaž Štebe, SKD Robert Ručigaj, Nova stranka Edo Reven.

V občini Vodice štirje kandidati

V občini Vodice so vložile kandidate za župane tri stranke in lista nestranskih kandidatov. SLS predlaga Janeza Podgorška, Lista nestranskih kandidatov Miha Kranjca, SDS Milana Žebovca, SKD pa sedanjega župana Antona Kokalja. V občini pa bo 5 kandidatnih list s tremi volilnimi enotami za občinski svet. Neodvisni krajinj imajo v III. volilni enoti prvega na listi Antona Kosca, mlajšega, SKD v I. volilni enoti Franca Stanonika, v II. volilni enoti Ludvika Debeveca in v III. enoti Alojzija Kosca. SDS v III. volilni enoti Adolfa Janeza Kristana, v II. Jožeta Ovičarja in v III. Franca Vertačnika. LDS v I. volilni enoti Andreja Prelca, v II. Ivana Hrustka, v III. Friderika Pipana. SLS ima v I. volilni enoti prvega na listi Janeza Podgorška, v II. Antona Pirša, v III. Klemena Gosarja. Alfired in nestranski kandidat ima v III. volilni enoti prvega na listi Maksimiljana Alfireda. Neodvisni krajinj imajo v I. volilni enoti Emila Sodnika, v II. volilni enoti pa Marka Bizjaka.

Župan in še pet

V občini Medvode je ob sedanjem županu še pet kandidatov. LDS kandidira Romana Lavtarja, Slovenski forum Miša Korošca, Roman Debeljak s skupino volilcev sedanjega župana Stanislava Žagarja, ZLSD Igorja Lukšiča, Liberalna stranka Matija Kavčiča, Jože Duhovnik in skupina volilcev, SDS in SKD pa predlagajo sedanjega predsednika občinskega sveta Mitja Ljubeljka. V treh volilnih enotah v občini je predlaganih 13 kandidatnih list za občinski svet.

Županja in še trije

V občini Domžale poleg dosedanjega županja kandidirajo še trije novi kandidati za župana občine. SLS predlaga Jurija Berlota, Vinko Pučko in skupina volilcev predlagajo Franca Herleta, Naprej Slovenija NPS predlagajo Jožeta Majdiča, Jernej Lenič in skupina volilcev pa predlaga sedanjega župana Cveto Zalokar - Oražem.

V občini je 14 kandidatnih list, za katere pa do zaključka redakcije še ni bilo podatkov.

Tudi v Trzinu trije kandidati

V novi občini Trzin se bodo na volitvah odločali o treh kandidatih.

SLS predlaga Janeza Abeta, Demokrati Slovenije Antona Peršaka, SKD pa Marjana Tekavca. V občini pa se bodo občani odločali za občinski svet na šestih kandidatnih listah. • A. Z.



Rok Žibert se je rodil leta 1928 na Visokem pri Kranju v družini z enajstimi otroki. Osnovno in meščansko šolo je obiskoval v Ljubljani, kjer je do leta 1945 živel tudi njegova družina.

Junija 1944 so ga še kot mladoletnika odpeljali na prisilno delo v Nemčijo, od koder je pobegnil na zavezniško stran. Na poti v Benečijo je bil mobiliziran v IX. korpus J.A.

Po vojni se je Rok Žibert zaposlil v podjetju Iskra in v njem ostal 38 let. Začel je na začetku. Kariero si je gradil s prizadevnim delom in stalnim izobraževanjem. Pridobil si je naziv strojnega inženirja. Devet let je živel v Švici, kjer je poleg vodenja ekspoziture Iskre opravljal še nekaj drugih pomembnih funkcij. Bil je član švicarske nacionalne komisije za standardizacijo in član Evropskega združenja izdelovalcev električnih aparatov. Po vrnitvi iz tujine je prevzel naloge svetovalca glavnega direktorja kranjske Iskre Elektromehanike.

PREDSTAVITEV KANDIDATA ZA ŽUPANA MESTNE OBČINE KRANJ, ROKA ŽIBERTA

Leta 1985 se je upokojil, vendar je še vedno ostal zelo aktiven na gospodarskem, političnem in ne nazadnje tudi na športnem področju: bil je športni funkcionar AMZS, član Smučarske zveze Slovenije in nekaterih njenih komisij ter predsednik sekcije tekačev v Smučarskem klubu Triglav Kranj.

Do leta 1989 ni bil v nobeni politični stranki, takrat pa se je vpisal v SDZ in preko Narodnih demokratov prišel v SDS.

Politično in gospodarsko se Rok Žibert udeležuje na nivoju mestne občine Kranj, predvsem pa krajevne skupnosti Stražišče, kjer je 10 let opravljal funkcijo predsednika. Leta 1997 je za njeno uspešno vodenje prejel nagrado mesta Kranja. Pod njegovim vodstvom se je Stražišče začelo razvijati v eno najbolj urejenih krajevnih skupnosti v mestni občini Kranj. Zadnja pridobitev v Stražišču je zagotovo razširjena in na novo asfaltirana cesta, pri kateri je Rok Žibert sodeloval v pripravi projekta, urejena je javna razsvetljava in kanalizacija. Rok Žibert je v KS Stražišče vedno zagovarjal zasebno iniciativo, spodbujal je usta-

navljanje malih podjetij in odpiral poti tehnološkemu napredku. Vedno pa je znal prisluhniti tudi okoljevarstveni problematiki, ki jo je v KS Stražišče skušal reševati na najboljši možni način.

Na ravni občine Kranj Rok Žibert sedaj opravlja funkcijo svetnika mestnega sveta, predsednika odbora za zemljišča, člana odbora za prostor in okolje ter predsednika odbora županove komisije za delovanje krajevnih skupnosti. Pri vseh teh funkcijah si je Rok Žibert pridobil ogromno znanja in izkušenj iz delovanja javne uprave. Dobil je pregled nad problemi kranjske občine, kar bi v prihodnje lahko s pridom izkoristili mi vsi.

Rok Žibert je zelo aktiven človek. Pa vendar se zave- da, da je osnova vsakega uspešnega gospodarstvenika ali politika urejena družina, ki ji je treba nameniti posebno pozornost. Rok Žibert tudi v zahtevnem predvolilnem času uživa vso podporo svoje družine, še posebej žene Zdravke.



Za župana in tudi na listi

Kandidati, ki jih v občini Cerklje predlagajo stranke za župane se pojavljajo tudi kot prvi na listi za občinski svet. Izjema je le LDS. ZLSD predlaga za župana Stanislava Bernarda, LDS Boža Janeža za župana, prvi na listi LDS za občinski svet pa je Anton Kopitar. SDS predlaga za župana Franca Čebulja, ki je tudi prvi na listi SDS za občinski svet. SKD predlaga Miha Zevnika, tudi na listi za občinski svet.

Lista obrti in podjetništva predlaga kot prvega na listi občinski svet Janeza Preša, SLS pa Franca Žlebirja za občinski svet.

Kandidatka in dva kandidata

Neodvisni kandidat za župana s podporo občanov je v občini Senčur sedanjí župan Franc Kern. ZLSD predlaga za župana Cirila Sitarja z Visokega, SKD pa Ivano Mohorič iz Olševka.

Za občinski svet pa je v občini 9 kandidatnih list, vendar nam tajnica volilne komisije imen prvih na listi ni vedela povedati, ki so bile liste na preverjanju v upravnih enotah.

Dve proti trem

V občini Kamnik se bodo občani odločali za župana med dvema kandidatoma in tremi kandidati. ZLSD predlaga za župana Tatjano Sonjo Rot Djalil, SKD in SDS pa prof. Marjo Humar. LDS ima za kandidata Maksa Lavrinca. Novo ime je neodvisni s podporo občanov Florjan Mlakar. Kot nedovisni s podporo občanov pa je sedanjí župan Tone Smolnikar.

Za občinski svet je vloženi 13 kandidatov oziroma kandidatnih list, vendar v občinski volilni komisiji prvih na listah nismo mogli dobiti.

Odločanje med tremi

V novi občini Komenda so trije kandidati za župana. Kot neodvisni s podporo volilcev kandidira Tomaž Drolec. Občinski odbor SDS predlaga dr. Angelco Žerovnik, SKD pa predlaga Vincenca Ovičarja iz Most. V občini je 7 kandidatnih list za občinski svet. Na listi SLS je prva v I. volilni enoti Marta Ciraj, v II. enoti Moste pa Matevž Pibernik. Na listi LDS v I. volilni enoti Janez Kimovec, v II. pa Mirko Kepic. Na listi SDS v I. volilni enoti Stefan Kern, v II. enoti pa Anton Špenko. Na listi SKD je prvi v I. volilni enoti Marko Magister, v II. volilni enoti Vincenc Ovičar. Na listi ZLSD je v I. volilni enoti Goran Peršin. Lista Jože Kern za starejše občane, upo-

Trije županski kandidati in sedem list za svetnike

Občina Gorenja vas - Poljane - Na občinsko volilno komisijo Občine Gorenja vas - Poljane so prejeli tri kandidate za župana: dosedanjega župana Jožeta Bogataja in Janeza Hrovata, oba kandidirata kot neodvisna kandidata s podporo volilcev, ter kandidaturu Ivana Petroviča, ki kandidira s podporo LDS.

Za svetnike je bilo vloženi sedem list: LDS, SDS, DeSUS, SKD, SLS, ZLSD in Demokratov Slovenije.

Štirje kandidati za župana in enajst list kandidatov za svetnike

Škofja Loka - Za župana kandidira s podporo SKD in SLS dosedanjí župan Igor Draksler, s podporo SDS Boris Tomašič, kot neodvisni kandidat s podporo volilcev Franc Šifrar ter kot kandidat Republikancev Slovenije Benedikt Pančur. Za svetnike je bilo vloženi kar enajst list: SDS, SKD, SLS, DeSUS, LDS, ZLSD, SNS, Demokratov Slovenije, Republikancev Slovenije, Lista krajanov Bukovice - Bukovšice in s podporo volilcev Lista 2000.

Trije kandidati za župana in devet list za svetnike

Železniki - Čeprav je v občini Železniki kazalo na to, da bo le en kandidat, so bile vložene tri kandidate: za Mihaela Prevca ob podpori treh strank SKD, SLS in SDS; za Lojzeta Jelenca ob podpori LDS ter za Jurija Tarfilo kot strankarsko neodvisnega kandidata s podporo volilcev. Za svetnike je bilo vloženi devet list kandidatov: SKD, SLS, SDS, SNS, DeSUS, LDS, ZLSD ter dve listi s podporo volilcev (za eno so se odločili v Športnem društvu Selca).

Trije kandidati za župana in šest list kandidatov za svetnike

Ob izteku uradnega roka za vložitev kandidatov so v volilni komisiji občine Žiri ugotovili tri kandidate za župana: za Bojana Starmana dosedanjega župana s podporo treh strank: SDS, SKD in SLS; za Janka Kosmača, ki ga predlaga ZLSD in kandidaturu Francija Moreta kot neodvisnega kandidata s podporo volilcev. Za svetnike je bilo vloženi šest strankarskih list: LDS, ZLSD, DeSUS, SLS, SDS in SKD. • Š. Ž.

Stanislav Žagar

Nestranski kandidat za župana občine Medvode



Nestranska lista "Sorško polje"

Zaupanje v krajevne skupnosti

Nestranska lista za krajevne skupnosti "Sorško polje" bo nadaljevala uspešno delo predhodnice, Nestranske liste za krajevne skupnosti Sorško polje, ki ima v sedanjem kranjskem občinskem svetu enega svetnika.

Zgornje Bitnje, 30. oktobra - Lista združuje ljudi, ki so zaupanja vredni in preizkušeni v delu po krajevnih skupnostih. Nestranska lista Bitnje, Jošt in Žabnica, ki je pred štirimi leti uspela priti z enim svetnikom v kranjski mestni svet in je uresničila večino obljub (obnova ceste, sanacija čistilne naprave v Stražišču itd.), sedaj nadaljuje delovanje pod imenom Nestranska lista za krajevne skupnosti Sorško polje in ima namen najmanj

ponoviti izid izpred štirih let. Kot so povedali Janez Frelj, Branko Mesec in Vladimir Lah, imajo realen program, brez obljub, ki jih ne bi bilo mogoče uresničiti. Strnili so ga v pet glavnih točk: zgraditev športne dvorane pri osnovni šoli v Stražišču in telovadnice pri osnovni šoli v Žabnici, dograditev kanalizacijskega omrežja na desnem bregu Save, kjer se bo potrebno dogovoriti z občino Škofja Loka, zgraditev modernega poslovnega objekta

na pokopališču v Zgornjih Bitnjah in ureditev cestne povezave pokopališča z Orehek in Drulovko, zgraditev vodovodnega omrežja v krajevni skupnosti Jošt in rešiti problem streljšča v Crngrobu, ki postaja zaradi hrupa in nevarnosti nevzdržno. Na vprašanje, katerega županskega kandidata bodo podprli, so povedali, da svojega nimajo, člani pa se bodo odločali po svojem prepričanju.

• J. Košnjek

Mladen Mihalinec

Neodvisni kandidat za župana kranjske občine



Kranj hitreje naprej

Tone Smolnikar

Kandidat za župana občine Kamnik



podpira ga



Volilna sporočila

Združena lista socialnih demokratov Kranj vabi na srečanja s kandidati za župane in občinske svetnike. **Kandidat za župana občine Naklo inž. Stanislav Koselj** se bo danes, 30. oktobra, ob 19. uri, skupaj s kandidati za svetnice in svetnike občine predstavil krajankam in krajanom Gobovcev v gostilni Jošt v Podnartu. **Mag. Stefan Kadoič, kandidat za kranjskega župana** pa se bo danes, 30. oktobra, ob 19.30 v restavraciji Senzor na Zlatem polju (bivši dom borcev) predstavil krajankam in krajanom Zlatega polja. • J.K.

Zbor kranjske podružnice SLS - V sporočilo za javnost so zapisali, da so v nedeljo, 18. oktobra, s tajnim glasovanjem potrdili listo kandidatov za svetnike Mestne občine Kranj. Na prvih mestih so dosedanja člani sveta Mestne občine Kranj in profesorica Metka Zevnik, ki je predsednica sosveta učiteljev - praktikov pri NKS in vlaga veliko energije za bolj humano šolo in za večje upoštevanje izkušenj učiteljev - praktikov. Nosilec liste je Janez Porenta, predsednik kranjske podružnice SLS, borec za spoštovanje zakonitosti pri izvajanju prostorskih planov in zagovornik lastnikov zemljišč. Kandidat za svetnika je tudi Alojzij Ješe, predsednik KS Mavčiče. V nedeljo, 25. oktobra, se je članom podružnice predstavil sedanji kranjski župan, ki ga liberalna stranka kandidira za župana. SLS se je odločila podpreti njegovo kandidaturo.

Na listi Zelenih polovica žensk - Občinski odbor Zelenih Slovenije Kranj v sporočilu za javnost sporoča, da je na tajnem glasovanju skupno potrdil listo 33 kandidatov in kandidatov za svetnice in svetnike Mestne občine Kranj. Na listi je kar 15 kandidat, kar pomeni, da stranka tudi praktično uresničuje svoj program za večjo enakopravnost žensk v politiki. Na listi so na prvih mestih Aleš Holy, mlad in obetaven strokovnjak, Vlasta Šagadin, sedanja svetnica in bivša poslanka, Igor Ekar, strokovnjak in glasbenik, Slavko Savič, predsednik občinskega odbora in podpredsednik sveta Zelenih Slovenije, ter druga znana in ugledna imena. Na kandidacijskem zboru je bil sprejet temeljni lokalni program za naslednje štiriletno obdobje s tremi osnovnimi poudarki kot so večja prisotnost žensk v politiki, zboljšanje kakovosti bivanja v občini Kranj in uresničevanje lokalnega volilnega gesla Kranju zeleno podobo.

Obvestilo občinskega odbora SKD Cerklje - Občinski odbor Slovenskih krščanskih demokratov Cerklje je sprejel program obiskov kandidata za župana in kandidatov za svetnike po krajih občine. Srečanja bodo potekala takole: torek, 3. novembra ob 19.30 Spodnji Brnik (Dom krajanov); sredo, 4. novembra ob 19.30 Šenturska Gora (Gasilski dom); ponedeljek, 9. novembra, ob 19.30 Poženik (Dom krajanov). Zbori bodo potekali do 19. novembra, ki jih bomo sproti najavljali. • J.K.

Neodvisni kandidat Mladen Mihalinec Kranjčanom je treba zaupati

Kranj, 30. oktobra - Neodvisni kandidat Mladen Mihalinec gradi svoj volilni program na ugotovitvi, da ima Kranj možnosti razvoja, da je spodbujati napredek in predvsem zaupati Kranjčanom. V program je zapisal, da bo pri gospodarstvu zagovarjal vsestranski razvoj vseh subjektov na vseh področjih in da mora biti gospodarstvo tako bogato, da bo lahko plačevalo davke in prispevke v občinsko in republiško blagajno. 3045 nezaposlenih v občini Kranj je velik problem in tega je treba začeti hitreje reševati, komunalno gospodarstvo pa ne sme biti privešek ostalemu gospodarstvu, ampak enakopraven gospodarski subjekt. Komunalna dejavnost pa mora skrbeti za lepši videz mesta. Kranj mora dobiti parkirno hišo in urejen promet, omogočiti pa je treba zasebno stanovanjsko gradnjo ob hkratni gradnji vseh vrst stanovanj za različno premožne sloje ljudi. Že tri leta čaka na dovolitev gradnje nad 100 graditeljev. Krajevne skupnosti so za županskega kandidata pomemben dejavnik razvoja, v njih pa se lahko odvijata tudi pomembna socialna dejavnost. Mladim in njihovem življenju bo kot župan namenjal posebno pozornost, prav tako pa varnost in problemom sodobnega časa. Ena od nalog je skrb za kvalitetno in pravočasno informiranje (Gorenjski glas, radio, TeleTV Kranj). Kranj pa mora tudi v turizmu več pomeniti. "Vesel bom strokovnih nasvetov slehernega občana in nasvetov, ki gredo v prid razvoja mestne občine Kranj in krajevnih skupnosti. Nisem bil in ne bom tisti, ki bi obljubljal nekaj česar ni mogoče narediti," je zapisal.

"Moje geslo je Kranj hitreje naprej za boljši jutri."

PREJELI SMO

Zakaj novega župana?

V petkovi številki Gorenjskega glasa z dne 23. oktobra 1998, sem zasledila kandidaturu za novega župana Občine Trzin. Z majhnega oglasa se smehlja mlad, lepo oblečen mož. G. Borut Sajovic pravi, da bi bil rad naš novi župan. In ko tako gledam njegovo sliko, se mi poraja mnogo vprašanj. Na nekaterih izmed njih pa si ne znam odgovoriti. Npr. zakaj naj bi Trzin sploh dobil novega župana? Mar nimamo dobrega župana? Še več, mislim, da ima Trzin odločnega župana. Torej, zakaj naj bi ga menjali?

Imamo župana g. Ruparja, ki je naredil toliko dobrega za našo občino. Trzin je z njegovim prihodom dobesedno zacvetel. In kakor pravi neki pregovor: "Naseli se tam, kjer rožice cveto in ptički pojo, ker slabim za rožice in petje mar ni." Zato verjamem, da živi v občini, ki ima srčnega župana. Vrata njegove pisarne so vedno odprta za nas, navadne občane in vedno ima posluš za naše tegobe. V vsaki naglici si vzame minuto časa, tudi na ulici in za vsakogar od nas najde kakšno dobro, spodbudno besedo. S svojim toplim nasmehom in besedami nam vliva upanje in voljo za naprej. In verjamem mu, da bo za nas in našo občino naredil še veliko dobrega. In zdaj naj bi ga menjali? Nikoli!

Verjamem, da jih je mnogo, ki se strinjajo z menoj, jih je pa tudi nekaj, ki se ne. Vendar, vsak ima pravico do svojega mnenja. Mar ne? Torej, zakaj ne bi verjela temu, kar sem zapisala v zgornjem odstavku in zakaj ne bi verjela iskrenim besedam in toplemu nasmehu g. Ruparja? Samo spomnimo se, kolikokrat so ga hoteli z lažmi spodnesti, kolikokrat se je moral braniti pred temi lažmi, obtožbami, ki niso imele osnove in se je že na prvi pogled videlo, da so režirane, pa se je znal vseeno nasmejniti in najti lepo besedo tudi za tiste, ki si to prav gotovo niso nikoli zaslužili. Takih dejanj pa so sposobni samo dobri ljudje.

Torej, kako nam lahko g. Sajovic zagotovi, da bo naredil kaj boljšega kot sedanji župan? Kako naj mu verjamemo, da bi držal predvolilne obljube, ki ponavadi izpuhtijo kot milni mehurčki? In konec koncev, kdo pa nam lahko zagotovi, da mu ne bi oblast stopila v glavo? In navsezadnje, da ne bi s seboj na oblast potegnil vso pokvarjeno klico - znano tržiško navezo Smuk, Kuhelj, Primožič, ki

Trzinu še do danes niso prinesli nič dobrega kot samo škodo in zlobo, ki veje iz njih samih ter jo razsajajo vse naokoli. Dobro smo lahko začutili njihov name, če smo le malo sledili ob sredah sejam sveta po radiu, oziroma njihovo šopirjenje v nedeljskih radijskih oddajah in nakladanje po časopisih. In kar me je iskreno najbolj motilo, je bilo to, da niso nikoli upali odpreti telefonov za nas, občane. Verjetno zato, ker se še danes bolj pogledati resnici v oči, da jih občani ne maramo. Kako naj bo potem g. Sajovic dober župan, če ima v zaledju take ljudi, ki ga podpirajo? Mar iste sorte ptiči ne letajo skupaj?

Ko tako gledam v časopisu sliko g. Sajovica, mi njegov obraz in njegov narejeni nasmeh ne vlivata zaupanja, še najmanj pa me ne prepričata, da bi ga zamenjala za tisto, kar že imamo in s čimer smo zadovoljni, z optimističnim, dobrovoljnim in zaupanja vrednim g. Ruparjem.

Naj zaključim z mislijo iz filma Forest Gump, ki jo je izrekel glavni igralec Tom Hanks. Življenje je kot bonboniera, nikoli ne veš, kaj te čaka notri. Torej, zakaj bi menjali že odprto škatlo z najboljšimi čokoladnimi bonboni z zaprtjo, ki ne vemo, kaj je v njej. Boljše pa ne more biti od najboljšega.

Zato g. Rupar, lahko vam v svojem imenu in verjamem, da tudi v imenu vseh dobrih in poštenih ljudi sporočim: računajte na nas!

Megličevi iz Loma

RDS STEREO

89.8

91.2

96.4

RADIO SORA

RADIO SORA

tel.: 064/605-605



Kandidati tečejo prvi krog V znamenju vola

Peter Colnar, zunanji sodelavec

Spoštovani županski kandidati!

Ali se kdaj zamislite nad svojimi sanjami? Saj ni nujno, da bi bili vraževerni, vendar bi bilo za ohranjanje samozvesti morda te dni dobrodošlo, če bi sanjali o dobro rejenem volu.

V vodniku po sanjskem svetu piše: "Če vidite rejenega vola, boste postali vodilna oseba v svoji skupnosti, ženske se vam bodo dobrikale. Če vidite debele vole na zelenih in sočnih pašnikih, vas čakata sreča in položaj, ki bo višji, kot ste pričakovali. Če so voli mršavi, bo vaša sreča ugašala, prijatelji pa se bodo odvrnili od vas. Če voli pijejo iz bistriga jezera ali reke, boste dobili nekaj, kar si želite."

Pomembno je, da so voli debeli, da je trava sočna in voda bistra. Pustimo tisto o ženskah, čeprav že zaradi njihove številčnosti stvar ni zanemarljiva. Vseeno. Še nekaj. Saj vemo, da je mož glava družine, manj pa je znano, da je žena vrat. Je potrebno opozoriti, da se glava obrne tja, kamor vrat hoče? Pri volilnih glasovih je lahko to odločilno.

Pravzaprav sem nameraval nasloviti današnje razmišljanje z "Ne pljuvaj po tleh", ali pa "Ne nečistuj". To je namreč isto. Vsaj tako je razložil pred leti moj pokojni oče moji še ne najstniški hčerki, ko ga je vprašala, kaj naj bi pomenila božja zapoved o nečistovanju. Ima to kaj skupnega z županskimi volitvami? Seveda ima. Gre za nasvet, da ne pljuvajte sami po sebi, da nikoli ne zatajate svojih prijateljev, znancev, navijačev, volivcev in nikogar, ki vam je pripravljen pomagati. Tudi tistih ne, ki so vam morda pomagali v volilne namene ustanoviti interesno skupino. Predvsem pa brez nasilja, psihičnega in fizičnega ter nobene maščevalnosti. Saj veste, čez sedem let vse prav pride, pri županskih volitvah pa lahko že čez štiri.

Kakšna nerodnost se vam lahko maščuje že tudi čez dve leti, če se boste naprimer kot župan potegovali za državni parlament. Praksa kaže, da so tisti, ki so se znali prav in vsečno obnašati do občanov, bili izvoljeni nekako brez konkurence. Drugače je bilo v Kranju, kjer

je župan zbral le okoli 5 odstotkov glasov. Ne spuščajmo se v razglabljanje zakaj tako, dobro pa bi bilo, če bi se nad tem zamislili. Županski kandidati seveda, čeprav to ne pomeni, da vas preostalih 95 odstotkov volilcev potem sovražijo, ali da bodo potem vaše županske protikandidate sovražili vsi, ki so vas (iz)volili.

Če bi se vam to zgodilo, bi bili nekje zagotovo vzroki. Morda je hecno in zabavno, dvomim pa, da je za vašo priljubljenost priporočljivo, če naprimer zlate časopisnega fotoreporterja, pokažete moč svojih mišičastih rok nad kamero na splošno priljubljenega televizijskega snemalca, se fizično lotite v parlamentu poslanca ali pa obrcate kakšnega državnega sekretarja. Ne vem, če bi potem kaj pomagalo, če bi se javno posipali s pepelom. Sicer pa, kdo ve? Opravičevanje ameriškega predsednika zaradi "neprimerne razmerja", je vsaj v javnosti imelo določen odmev...

Ne bo odveč, če se zavedate, da tudi pri nas drži, da novinarji na krojijo javno mnenje. Zato se vam lahko maščuje, če jih začnete naprimer obtoževati, da so vsi rdeči ali črni, da imajo maslo za ušesi ali pa jim noge smrdijo. Saj se jih res da tudi izigrati, vendar na daljši rok to ne bo šlo. Niso neumni in niste samo vi pametni. V začetku bodo pridrveli, če boste naprimer diskretno napovedali, da boste skočili v Savo. Ko bodo vsi prišli gledat in snemat na most, pa ne bodo ravno navdušeni, če se boste samo v avtomobilu mimo njih peljali v tovarno gum in jim osle kazali.

Kasneje boste lahko še veliko bolj domiselni. Lahko si boste oblekli meniško haljo, nadedli črno kravato, spustili zastavo na po droga, sebi ali drugim pulili lase, brado in živce, da bi zbudili pozornost javnosti. Ljudje se bodo naveličali zapoznele otroške igrivosti in se za vas ne bodo več zmenili. To pa je najslabše, kar se vam lahko pripeti. Tudi sanje o debelih volih na sočni paši, takrat ne morejo več pomagati.

Ljudje nočejo takšnega župana, preprosto za to, ker je to slabo zanje.

Piše: Miha Naglič

Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Terenski ogledi za Gorenjski biografski leksikon

Hotaveljčan skozi čas

Zdaj smo spet na Hotavljah. Če bi se vprašali, kdo od Hotaveljčanov je po svetu najbolj znan, bi bil odgovor nedvomno ta: hotaveljčan, hotaveljski marmor. Ker pa ta ni oseba - je le objekt človeške obdelave in naravnih fundament, na katerem temelji sloves Hotavelj in Hotaveljčanov - bomo v tem biografskem ogledu imenovali človeka, ki je že od 1980 na čelu tistih, ki hotaveljčana pridobivajo, obdelujejo in tržijo doma in po vsem svetu. To je BRANE SELAK, diplomirani organizator in direktor delniške družbe Marmor Hotavlje.

Rodil se je 26. novembra 1947 v Dolenji Dobravi pri Gorenji vasi. Izšolal se je za gradbenega tehnika in 1967 nastopil svojo prvo službo v škofjeloškem Gradisu, po vrnitvi od vojakov pa je 1969 prišel delat na Hotavlje, kjer je še zdaj. Začel je kot nadzornik gradnje pri širitvi podjetja, bil v pomoč svojemu predhodniku direktorju Alojzu Štremflju in finančniku Marjanu Kosmaču, od 1980 je direktor. Ko je prišel v podjetje, je bilo v njem zaposlenih 45 delavcev, katerih povprečna starost je bila 45 let. Tri desetletja pozneje daje Marmor kruh 150 zaposlenim, številnim stalnim kooperantom in članom njihovih družin, povprečna starost je 34 let. Res mlada firma. Tudi izobrazbeni raven je zavidljiva: 16 ljudi z višjo in visoko izobrazbo, 38 tehnikov. Direktor sam je ob delu študiral in diplomiral iz organizacijskih ved.

Brane Selak se ne hvali sam s seboj, še slikati se noče. Denar raje namenja za vrhunsko

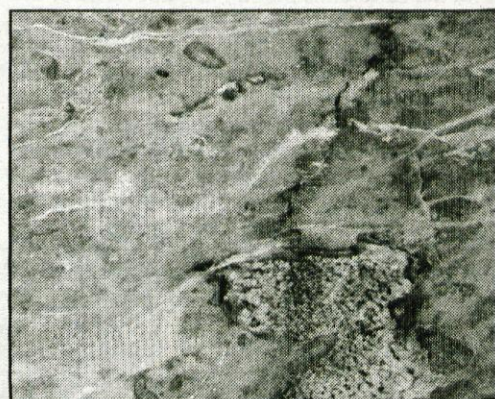
oblikovanje in za promocijo firme. Obiskovalcu, ki ga ceni, podari imenitno knjigo Hotaveljčan skozi čas avtorja Antona Ramovša. Izdal in založil jo je Marmor Hotavlje 1995, oblikovali Meta Slabe in Beta Poljanšek Koman. Slednja je prva violina oblikovanja v kamnu. Opremila je tudi direktorjevo pisarno - tako da so že v njej razvidne posebnosti hotaveljčana, zgodovina firme in kamnarstva na Slovenskem.

Marmor Hotavlje izvaža pod lastno blagovno znamko, četrtno proizvodnje, na tujem dosega višje cene kot doma. Hotaveljčana je na zalogi še za kakih 70 let, zato kupujejo in obdelujejo tudi druge vrste kamna. Hotaveljčan je rezerviran za kulturne objekte, ta žlahni kamen je že dolgo sestavni del promocije slovenske narave in kulture, potrjuje imidž doline pod Blegošem in krepi samozavest njenih prebivalcev. Nikogar ne silijo, naj ga izbere za okras svojih najbolj reprezentativnih objektov, a hkrati se čudijo, če ključarji gorenjskih cerkva za dela v svojih v cerkvah izberejo brazilski ali indijski granit. Tu ne gre za ceno, temveč za vprašanje estetskega okusa in domovinske samozavesti. Hotaveljčanom in številnim prebivalcem okoliških krajev daje njihov kamen delo in zaslužek. Včasih so na Hotavljah rekli: Če ne se ne boš učil, boš šel pa v Marmor delat! Takrat je bilo "moderno" iti v šolo ali vsaj na delo drugam, v Loko, Kranj in Ljubljano. Zdaj je mnogim vrednota, da se po končani šoli vrnejo živeti in delati v domače kraje. Branetu Selaku ter njegovim nekdanjim in

sedanjim sodelavcem, katerih ustvarjalni delež visoko ceni, je bilo zmeraj pred očmi prav to: kako domače ljudi kakovostno zaposliti v domačem okolju! In prav v tem jim je uspelo. To se je pokazalo tudi pri lastninjenju podjetja, ko so zaposleni zbrali še dodatni milijon mark gotovine za odkup delnic odškodninskega sklada in dokapitalizacijo. V njihovi lasti je zdaj kar 72 odstotkov delnic, s čimer je praktično onemogočena namera, ki se je že pokazala: da bi se njihove družbe polastili tuji.

Direktor sam si je hišo postavil v Škofji Loki, pri Sv. Duhu. Takrat (po 1970) je bilo v okolici Gorenje vasi spričo negotovosti okoli RUŽV nemogoče dobiti gradbeno dovoljenje.

Pozneje si je domotožje pozdravil tako, da je zgradil vikend v Volaki pod Blegošem. Sicer pa tega ne poudarja. Raje pokaže na objekte, ki doma in po svetu priporočajo Marmor Hotavlje, odeti v njihov ali kak drug kamen. Če bi jih našteali vse, ne bi šli v tih 60 vrstic. Tako omenimo samo nekaj izbranih primerov. Doma: Skupščina Republike Slovenije, Cankarjev dom, Porodnišnica, Bežigrajski dvor - vsi v Ljubljani; Grad Laško, Primorsko dramsko gledališče v Novi Gorici ... Po svetu: Business Park Vienna na Dunaju, Hotel Sheraton in Kongresni center v Harareju (Zimbabve), ladje, hoteli, banke širom po Evropi, v Rusiji in v Afriki ... Tako so Hotavlje in Hotaveljčani po svojem kamnu in s svojim znanjem pod Blegošem in po vsem svetu.



Hotaveljčan

Uporaba zimskih pnevmatik zagotavlja bolj zanesljivo in tudi varnejšo vožnjo

Za sneg in nizke temperature

Številne voznike je v začetku koledarske zime ali še prej, na cesti presenetil sneg. Ne samo, ker se razmere za vožnjo takrat precej poslabšajo, ampak predvsem zato, ker njihovi avtomobili na kolesih niso imeli zimskih pnevmatik.

Pnevmatike z bolj grobim zimskim profilom je mogoče prepoznati po oznaki M+S, kar kot nekateri zmotno menijo, ne pomeni zimsko-letnih pnevmatik, pač pa so namenjene vožnji po brozgi in snegu (mud + snow). Novejše zimske pnevmatike imajo že manj grob profil in

lepše tečejo po suhi cesti, tako da bistveno poslabšanih voznih lastnosti v primerjavi z letnimi pnevmatikami niti ni čuti, upoštevati moramo le omejitve hitrosti, ki jih predpiše proizvajalec. Drugačen profil seveda ni edina značilnost zimskih pnevmatik. Bistveno boljša oprijemljivost je namreč posledica dodatka posebne snovi imenovane silika, ki povzroča boljši oprijem tudi na suhi cesti takrat, ko je asfalt hladnejši, oziroma ko je temperatura +7 stopinj Celzija ali manj. Zato je uporaba zimskih pnevmatik priporočljiva tudi že sredi jeseni, ko so temperature že nekoliko nižje in seveda ne samo v snegu, ko nas lahko izvedejo iz zagate.

Zimske pnevmatike morajo po predpisih imeti še najmanj 4 milimetre globok profil. Če je le mogoče, jih natakemo na vsa štiri kolesa in ne samo na pogonska, saj se sicer del avtomobila, ki nima zimskih pnevmatik med vožnjo obnaša nezanesljivo ali celo nevarno. Enako velja tudi za vozila s štirikolesnim pogonom, saj je sam pogonski sklop brez ustreznih pnevmatik pogosto nemočen.

Ko je zimski čas mimo, zimske pnevmatike snamemo s koles in shranimo v suhem in temnem prostoru v ležečem položaju, hrambo že nudijo tudi nekateri vulkanizerski servisi. Uporaba v letnem času namreč škodi tako pnevmatikam kot avtomobilu, pnevmatike se hitreje izrabijo, vozne lastnosti pa so slabše kot z letnimi pnevmatikami.

• M.G.



**NAJBOLJŠA
AVTOPRALNICA
NA KOKRICI**

LAVI d.o.o., Kranj

ROČNA AVTOPRALNICA

Kokrica - Kranj

CESTA NA BRDO 22

(064)/246 - 846

**BREZPLAČNO PRANJE NOVEGA
VOZILA DO PREVOŽENIH
1000 KM. BREZPLAČNO
VOSKANJE OB VSAKEM PRANJU**

NOVI SUZUKI MEGA TERENEC

JIMNY

ZA PREUDARNE IN VIHARNE

Tako kot vedno:
Super oprema
Cool cena

Odar

GORENJSKI GLAS in

PANADRIA

Nagradna igra

z nagradami iz prodajnega programa pnevmatik

KUPON XXXXXXXXXXXX

Nagradno vprašanje:

1. Med katerimi znamkami pnevmatik lahko izbirate v Panadriniem centru v Kranju? Naštetje vsaj 3!

1. _____ 2. _____ 3. _____

Kupone nalepite na dopisnico in ga skupaj s svojim naslovom pošljite ali odnesite v Prodajno-servisni in vulkanizerski center Panadria, Koroška 53d, 4000 Kranj.

Pogoji sodelovanja: Nagrade bmo izrebrali v centru Panadria Kranj, 4. 12. 1998. Rezultati zrebranja bodo dokončni, pritožba ni možna. Objavljeni bodo v centru Panadria v Kranju, kjer bo tudi možno dvigniti nagrade. Dobitniki nagrad bodo obveščeni v sedmih dneh po zrebranju. Nagrad ni možno zamenjati. V zrebranju lahko sodeluje vsakdo le z eno kartico.

O PODJETJU

Podjetje **ALPETOUR**, d.o.o., je bilo ustanovljeno leta 1992 v Ljubljani. Vseskozi smo se želeli in trudili čim bolj približati našemu kupcu. Zato stalno izboljšujemo in dopolnjujemo naš prodajni program, ter načrtujemo in pripravljamo širitev prodajne mreže tudi drugje po Sloveniji. Z našim novim Prodajno-servisnim in vulkanizerskim centrom v Kranju smo korak bližje zastavljenim ciljem.

PNEVMATIKE

V našem centru so vam na voljo tudi pnevmatike vrhunske kakovosti: **GOODYEAR** **SEMPERIT** **SAGOL** **NISSAN** in **DEBICA**. V vulkanizerski delavnici pa vam kupljene pnevmatike montiramo, uravnotežimo kolesa, optično pa vam nastavimo podvozje. Zakrpamo in popravimo vam tudi stare pnevmatike.

DRUGO

Široka paleta litih aluminijastih platišč **PEZ** in vrhunska olja **REPSOL** za vse tipe vozil, dopolnjujejo našo pestro ponudbo centra.

AVTO KADIVEC

Šenčur

tel.: 064/418-00-32

**UGODNI NAKUPI
SALONSKIH VOZIL
BALENO IN R+**

**TERENEC
NOVO! WAGON R+**

KOZIŃA

ZA ČISTOČO TESTNIH AVTOMOBILOV
SKRBI ROČNA AVTOPRALNICA PINTAR-
JEVA 5, KRANJ, ČIRČE, TEL. 328-238

DELOVNI ČAS OD 8. DO 18. URE
SOBOTA: OD 7. DO 13. URE

AVTO MOČNIK

Britof 162, Kranj

POOBlašČeni PRODAJALEC IN SERVISER
LASTNIKE VOZIL MAZDA VABIMO NA
BREZPLAČEN PREVENTIVNI PREGLED
V MESECU NOVEMBRU.

Rezervacije terminov po telefonu: 064/241 696.

OBIŠČITE TUDI RAZSTAVNI SALON MAZDA V
KLETNI ETAŽI BLAGOVNICE GLOBUS V KRANJU.

MARANGONI

tyre

MTEO

ALPETOUR BANDAG

EKSKLUZIVNI UVOZNIK IN PRODAJALEC

ZA BANDAGOM VARNO V ZIMSKE DNI

OBNOVLJENI AVTOPLAŠČI ZA HITROSTNI RAZRED P (150 km/h)



50% prihranka
okolju prijazen izdelek
popolna varnost in garancija

NAKUP V LASTNI TRGOVINI ALPETOUR BANDAG, Kidričeva 8, Škofja Loka
IN PRI VSEH POOBlašČENIH PRODAJALCIH V SLOVENIJI

ALPETOUR BANDAG, Podjetje za obnavljanje avtoplaščev, d.d.
4220 Škofja Loka, Kidričeva 8, tel.: 064/634 200, 632 382, fax: 064/632 806
Obratovalni čas od 7.30 do 12. in od 15. do 18. ure
OBROT CELJE: 3000 Celje, Mariborska 86, tel.: 063/411 622, fax: 063/411 625

DOVŽAN, D.O.O. VSE ZA VAŠ AVTO

PODLJUBELJ 272, TRŽIČ
TEL./FAX: 064/525-400

KVALITETNI rezervni deli za vsa japonska in ostala vozila - filtri, svečke, homokinetični zglobovi, manšete, zavore itd. Avtokozmetika **AREXONS**. Deli za avtomobilске prikolice. V zalogi avtoplašč in snežne verige. Brezplačna montaža pri nas kupljenih avtoplaščev. Ugodne cene in kratki dobavni roki za dele, ki niso v zalogi. Lasten uvoz.

Pokličite in se prepričajte.
VSE ZA VAŠ AVTO
DAIHATSU, HONDA, NISSAN, MAZDA, MITSUBISHI, SUBARU, SUZUKI, TOYOTA, VW, OPEL, FORD

TODIVO

SERVIS AVTOGUM ŠENČUR

SAVA • GOODYEAR • SEMPERIT • MICHELIN •
DUNLOP • NOKIAN • FULDA • DEBICA • BANDAG
• VSE VRSTE AVTOPLAŠČEV M+S NA OBROČNO
ODPLAČILO ALI S POPUSTOM ZA GOTOVINO
• BREZPLAČNA MONTAŽA
• HITRE IN STROKOVNE VULKANIZERSKE STORITVE ZA
OSEBNA, TOVORNA, KMETIJSKA IN DRUGA VOZILA

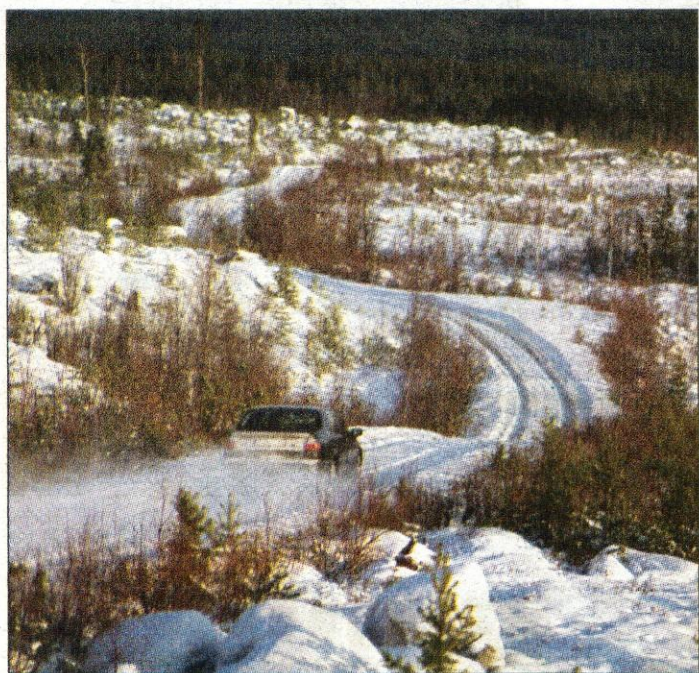
DEL. ČAS: OD 7. - 20.
SOBOTA: OD 7. - 14.
TEL.:
(064) 411-952



Pred zimo je koristen preventivni pregled in priprava avtomobila na težje pogoje

Naj nas sneg in mraz ne presenetita

Čeprav minulo zimo vsaj v nižinah ni bilo omembe vrednih snežnih padavin, to še ne pomeni, da se bomo letos izognili tegobam, ki jih prinašajo s seboj mraz, meglja, sneg in led. Prav zato je koristno, če pred zimskimi pogoji vožnje posvetimo svojim avtomobilom posvetimo nekaj več pozornosti, jih zapeljemo na preventivni pregled in ustrežno opremo.



Najprej je potrebno poskrbeti za ustrezne zimske pnevmatike, ki jih po možnosti nataknejo na vsa štiri kolesa. Še bolje je, če imamo doma v garaži dodatna platišča, saj z neprestanim menjavanjem pnevmatike tudi poškodujemo.

Za brezskrbno zimsko vožnjo moramo preveriti stanje hladilne tekočine v motorju. Načelno se njena učinkovitost zmanjša po dveh letih, natančne meritve in menjavo opravijo v servisnih delavnicah.

Strokovnjaki v hladnejših dneh, ko je vžig motorja bistveno težji kot poleti, priporočajo uporabo drugačnega motornega olja. Za nizke temperature je primerno olje z oznako 0W-40.

Tudi zavorna tekočina je pred zimo potrebna pregleda, saj z brezhibnimi zavorami lahko odločilno pripomoremo k varnejši vožnji. K zimskim opravilom sodi tudi pregled podvozja, krmilnega mehanizma, blažilnikov ter izpušnih cevi in loncev. To delo prepustimo strokovnjakom, ki imajo tudi ustrezne naprave.

Ker je v zimskem času vidljivost slabša, je še kako pomembno brezhibno delovanje svetlobnih teles. Žarnice, ki so v žarometih in lučeh že dalj časa, je potrebno zamenjati, saj je njihova svetilnost že precej manjša.

Preglejmo delovanje brisalnikov in naprav za pranje stekel. Izrabljene metlice brisalnikov zamenjajmo, potrebno je pripraviti tudi ustrezno mešanico vode in protizamrzovalnega sredstva v posodi za pranje stekel.

Večino teh opravil postorijo v mehaničnih delavnicah, nekaj dela lahko opravimo tudi z malce spretnosti sami. Sicer pa večina avtomobilskih hiš lastnike avtomobilov posameznih znamk pred zimo povabi na preventivne preglede, ki niso obvezni, vsekakor pa zelo koristni. Za povsem brezskrbno zimsko vožnjo je priporočljivo obvezni opremi v avtomobilskem prtljajniku dodati še snežne verige, manjšo lopato, svetilko, strgalo za led, odejo in sredstvo za odtaljevanje zamrznjenih ključavnic. Na cesti pa je seveda potrebno nekaj več strpnosti in previdnosti. • M.G.



AVTO MOČNIK

Britof 162, Kranj

**POOBLAŠČENI PRODAJALEC
IN SERVISER**

**LASTNIKE VOZIL NISSAN VABIMO
NA BREZPLAČEN PREVENTIVNI
PREGLED V MESECU NOVEMBRU.**

Rezervacije terminov po telefonu: 064/242 277.



SAŁON VOZIL
POOBLAŠČENI SERVIS



**BALENO TUDI
4 WD
SAMURAI
VITARA GRAND
NOVO!
WAGON R+ 1,2
4WD NOVO!**



NOVO! SUZUKI JIMNY

**UGODNI KREDITNI
POGOJI ZE OD
TOM+4,5% DO PET LET**

SUBARU

**AVTOMOBILNI
RADO**

Zastopnik in distributer za Slovenijo



- Posebne cene za **SUBARU SUPREME** (Legacy 2.0 in 2.5, Impreza 1.6).
- Izredno ugodne cene za **LEGACY GL 2.0 Season** (ABS, klima, Alu platišča, les dekor)
- Bogato darilo **MAGNA** za **JUSTY** in **FORESTER**.
- Konkurenčni krediti že za **TOM + 4,5%**.

**ATRAKTIVNI NAKUPNI POGOJI
ZA MODELE 98**



Trgovsko servisna mreža

INTRO d.o.o.
Jana Husa 1a, Ljubljana
Tel.: 061 140 13 72, Fax: 061 140 32 87

SRS d.o.o.
Tbilisjska 59, Ljubljana
Tel.: 061 274 789, Fax: 061 274 788

AVTO KADIVEC s.p.
Pipanova 46 (Briška c. b.s.)
Senčur pri Kranju
Tel.: 064 411 573, 418 000,
Fax: 064 418 00 16



**AVTOMOBILNI
RADO**
Jana Husa 1a, 1000 Ljubljana
tel.: 061 18 42 900, 18 42 901, fax: 18 42 990

Olje, ki ščiti motor vsakega avtomobila.



Tudi pred zasledovalci.

Proton Garant Rally je novo, lahko tekoče olje visoke kakovosti z gradacijo 5W-30. Motorju vašega vozila omogoča lažji zagon, miren tek in prihranek pri gorivu. Proton Garant Rally zmanjšuje trenje v motorju in tako poveča njegove zmogljivosti. Motorna olja Proton so pomagala do naslova državnih prvakov v rallyju tudi vozniku Tomažu Jemcu, sovozniku Matjažu Korošaku in njunemu Fordu Escortu Cosworthu.



Motorna olja novih dimenzij.

PETROL

Smart je za letos razprodan



Nemško - švicarski mini mestni avtomobil smart, ki ga skupaj izdelujeta Swatch in Mercedes-Benz, je vsaj za letos razprodan. Kupci so že pred začetkom uradne prodaje planili

po vsej razpoložljivi količini, v kateri bo do konca leta le 20.000 avtomobilov, medtem ko je naročil vsaj 5.000 več. Prihodnje leto bodo izdelali okoli 120.000 smartov, vendar je veliko vprašanje, ali bo kakšen napredaj tudi pri nas.

Štirikolesni pogon za enega najbolj legendarnih športnih avtomobilov

Uživaški Porsche 911 Carrera 4

Ko so pri stuttgartskem Porscheju pred natanko letom dni odpirali šampanjec ob krstu novega 911 Carrera, je marsikdo podvomil, da bo krepko prenovljeni porsche dosegel slavo svojega legendarnega predhodnika. Toda med dovolj premožnimi sladokusci se je novinec prijel in zato je zdaj nared tudi izvedba s štirikolesnim pogonom.

Oblika, ki v nekaterih podrobnostih malce spominja na novejšega in krepko cenejšega boxerja, vodno hlajenje šestvaljnega bokerskega motorja in še kaj, ljubiteljem teh prestižnih športnih avtomobilov sprva ni bilo pogodu, a so se kmalu premislili; še celo več, kajti prodajne krivulje kažejo, da bo nova Carrera uspešnica, Porsche pa je po izgubah v začetku devetdesetih let zdravo in uspešno podjetje.

Štirikolesni pogon je bil del ponudbe že pri prejšnji generaciji modela 911 Carrera, zato se v tovarni tudi tokrat niso obotavljali. Z jasnim ciljem, da mora biti avtomobil narejen tako, da bo voznikom omogočal vožnjo do skrajnih zmogljivosti in uživanje za volanom.

Mehanskemu delu štirikolesnega pogona



so konstruktorji tokrat dodali tudi nadzorno elektroniko, ki se imenuje PSM (Porsche Stability Management). Elektronski možgani skrbijo za nadzor zdrsanja koles v ovinkih, tipala pa imajo tudi za merjenje motornega navora in delovanje zavor. Sistem predvsem preprečuje neželene posledice pod ali prekrmljenega avtomobila, voznik pa si lahko z izključitvijo privoščiti tudi nekaj opletanja z zadkom. Toda PSM je samodejno aktiven, če voznik silovito pohodi zavorno stopalko.

Za prenos pogonske sile skrbi komaj 3 kilograme težka viskozna sklopka, ki je varno spravljena v ohišju sprednjega diferenciala. Glede na potrebe in obnašanje avtomobila lahko do motorja nameščenega v zadku, do sprednjih koles prenese od 5 do 40 odstotkov motorne moči. Konstruktorji so morali zaradi pogonskih sklopov prilagoditi

prednjo premo in posodo za gorivo, v že tako majhnem prtljažniku pa je ostalo le bori 100 litrov prostora.

Carrera 4 poganja 3,4-litrski vodno hlajeni šestvaljni bokerski motor s 300 konjskimi močmi pri 6800 vrtljajih in najvišjim navorom 350 Nm pri 4600 vrtljajih, s takšnimi zmogljivostmi pa je zlahka kos temu športnemu avtomobilu. Poleg tega je zanimivo, da kljub štirikolesnemu pogonu motor ni zgubil prav nič poskočnosti, medtem ko je poraba goriva komaj omembe vredno višja. Motorna moč se na kolesa prenaša s pomočjo 6-stopenjskega ročnega menjalnika ali samodejnega tiptronic, ki mu s stikali na volanih lahko voznik ukazuje podobno kot pri ročnem sekvenčnem menjalniku.

Pri Porscheju so prepričani, da bo nova 911 Carrera še bolj zanimiva od prejšnje, pri kateri se je za štirikolesni pogon odločilo okoli 30 odstotkov kupcev. Ob tem, da je za takšen avtomobil potrebno imeti zajeten kup denarja, je ena glavnih težav tudi dobavni rok. Porschejevce namreč dobavnih rokov v povprečju še ni uspelo skrajšati na 6 mesecev, kar pa imajo za enega strateških ciljev v bližnji prihodnosti. • M.G.



HYUNDAI

AVTO KADIVEC
Šenčur, tel.: 064/418-000

NOVA SONATA VRHUNSKA
VARNOST IN UDOBJE ZA
BREZSKRIBNO VOŽNJO

NOVA LANTRA

VAM NUDI VEČ
KOT STE SAMI
PRIČAKOVALI

UGODNO - VOZILA *affent* **- UGODNO**
KREDIT T + 2%

HONDA **ŽIBERT**

Servis - prodaja vozil, Britof 173, Tel.: 064/242-167

UGODNO: HONDA CIVIC 4 vrata, 1,4 is

- servo volan, vsa el. oprema,
- 2 x zračni blazini,
- cent. zaklepanje,
- tonirana stekla,
- deljive klopi, zvočniki,
- odbijači v barvi karoserije,
- kodni ključ, tretja zavorna luč v spojlerju

ŽE ZA 2.577.005 SIT

KREDIT: T+3% 2.411.354 SIT

OB MENJAVI STARO ZA NOVO 110.000 SIT POPUSTA

106 PEUGEOT

306 PEUGEOT

1.426.000 SIT **od 2.078.000 SIT**

+ DARILO **+ DARILO**
AVTORADIO **4 ZIMSKE GUME**

AVTOHIŠA KAVČIČ d.o.o., Milje 45, Visoko, tel.: 064/431-142

LUŠINA **HYUNDAI**

tel.: 064 652 200

ŠKOFJA LOKA - GOSTEČE 8

SALON VOZIL
POOBlašČeni servis

NOVA LANTRA
SEDAN
NOVA LANTRA
WAGON

DRZNA - ELEGANTNA - ŠPORTNA

3 LETA GARANCIJA 100.000km

NA ZALOGI DODATNA OPREMA ZA VOZILA HYUNDAI

KREDIT OD TOM + 2% DALJE

kupi mi avto!
kupi mi SAXO

avto, ki vam zleze pod kožo **CITROËN**

Kupite ljubljene osebi avto. Podarite nekaj, kar bo pospešilo srčni utrip in zapeljalo usta v nasmeh. Ob tem pa boste mirno spali, saj boste vedeli, da se po svojih življenjskih poteh vozi udobno in varno.

Lepo je dobiti darilo in lepo je dati darilo. Zato novi Citroën SAXO.

Ob nakupu novega **SAXO**-ja Vam za Vašo varnost podarimo **4 zimske gume MICHELIN ALU platišča** že za **1.329.000 SIT** Količina je omejena

NOVI Saxo
deljiva zadnja klop, kodirni ključ, bočne ojačitve vrat, tonirana stekla, napeljava za avtoradio

MERKUR Salon vozil

Gregorčičeva 8, KRANJ, tel.: 064 267-453

Obiščite nas med tednom od 9. do 19. ure in ob sobotah od 8. do 13. ure.



Dokazana varčnost Mazde 626 DTD

Mazdin turbodizelski motor DTD 16V velja za varčen pogonski agregat, svojo ekonomičnost pa je dokazal tudi na tekmovalstvu v varčni vožnji na avstrijskem Koroškem. Tekmovanje sta pripravila avstrijski avtomobilski klub ARBO in Mazda Austria, potekalo pa je v običajnem prometu, torej po veljavnih prometnih predpisih.

Na 18,6 kilometra dolgi progi je tekmovalo deset naključno izbranih voznikov, ki so morali narediti vsaj štiri postanke. Skozi naseljene kraje je potekalo 5 kilometrov proge, vsi avtomobili so imeli vključene tudi klimatske naprave. Povprečna hitrost tekmovalcev je bila med 45 in 50 kilometri na uro, vendar je pri zmagi odločala predvsem enako-

mernost vožnje. Najbolj varčno se je vozil Emil Steinberger iz Rattenberga na Tirolskem, ki je progo prevozil s povprečno porabo 3,89 litra plinskega olja na 100 prevoženih kilometrov. To je tudi praktičen dokaz varčnosti tega mazdinega motorja, ki je na slovenskem trgu naprodaj v modelu 626 in po novem tudi v 323. • M.G.

Lade Samare pod milijon

Podjetje Lada avto, ki pri nas brani barve ruske lade, je sporočilo, da je proizvajalec nekoliko znižal cene modela samara. Tako je najcenejša samara s tremi vrati in 1,5-litrskim motorjem z večtočkovnim vbrizgom goriva znamke General Motors naprodaj za manj kot milijon, natančneje za 999.600 tolarjev. Samara modelnega leta ima poleg spremenjenega motorja še nekaj drugih novosti, na primer oblikovno predelano armaturno ploščo, serijsko vgrajene gume Michelin ter nove barvne kombinacije karoserije in notranjosti. Ob znižanju cen za samare cene terenskega modela niva ostajajo nespremenjene. • M.G.

Boljši časi za švedski Saab?

Že nekaj časa se bolj ali manj naglas govori o tem, da naj bi švedski avtomobilski proizvajalec Saab pri nas dobil novega zastopnika. Govorice so zdaj že skoraj povsem uradne. Zastopniške posle bo namreč opravljal Autocommerce oziroma njegovo novo hčersko podjetje Scandicar. Pričakovati je, da se bodo prodaje in servisiranja lotili resno, zato bo morda na slovenskih cestah v prihodnje kaj več teh švedskih avtomobilov. • M.G.

KIA vendarle pod Hyundaiem

Južnokorejska avtomobilska tovarna Kia, ki je po nekajmesečni finančni polomiji povsem na tleh, bo pristala v naročju tamkajšnjega največjega avtomobilskega proizvajalca Hyundaija. Na tretjem naroku za nakup Kie in sestrskeske podružnice Asia Motors se je Hyundai izkazal kot najugodnejši ponudnik, saj oba ostala, Ford in Samsung nista bila pripravljena odšteti tolikšne vsote, predvsem pa ne vlagati v nadaljnji razvoj. Proces prehoda pod Hyundai bo dolgotrajnejši in ga bodo izvedli po posameznih področjih. Hyundai bo najprej reorganiziral Kii-

no finančno strukturo in skušal privabiti tuje investitorje. Združitev za Hyundai pomeni skupaj 2,5 milijona proizvodnih kapacitet, kar ga bo ne samo uvrstilo ampak tudi utrdilo med desetimi najmočnejšimi avtomobilskimi proizvajalci v svetu. Kljub temu da je Kia trenutno rešena propa-

da, dokončna usoda vendarle še ni popolnoma znana. Pri Hyundai dajajo namreč v tem trenutku še niso odločeni ali bodo ohranili blagovno znamko oziroma kako bo potekalo združevanje prodajno servisne mreže v posameznih državah. • M.G.

Odpri predstavništvo Daimler-Benz



PANADRIA & AVTOHIŠA STRIKOVIČ

Koroška 53d, 4000 Kranj
tel.: 064/223-626
http://www.panadria.si

Matiz S oprema: radio, centralno zaklepanje, odbijači v barvi karoserije

že za 1.199.999 SIT

Pooblaščen prodajalec in servis



NAGRADNA IGRA MATIZ

NOVO V KRANJU

HANKOOK W 400

IZKORISTITE UGODNOSTI:

- *GARANCIJA PLUS: 2 LETI ZA POŠKODBE PNEVMATIK
- *OPTIKA PO POLOVIČNI CENI
- *DARILO ZA VSAKEGA KUPCA PNEVMATIK
- *Motorno olje Repsol vam BREZPLAČNO ZAMENJAMO

SODELUJTE V NAGRADNI IGRI

PRODAJNO-SERVISNI IN VULKANIZERSKI CENTER

PANADRIA Koroška 53d, 4000 Kranj TEL.: 064/21 21 41
http://www.panadria.si TEL./FAX: 064/22 60 28

V Ljubljani je konec prejšnjega meseca začelo delovati predstavništvo stuttgartskega koncerna Daimler-Benz. Pri ustanovitvi predstavništva so imeli pri koncernu v mislih bodočo vlogo Slovenije kot vmesnega člena gospodarskega sodelovanja med zahodom in vzhodom. Predstavniško pisarno v Ljubljani skupaj vodita prvi človek delniške družbe Autocommerce Herman Rigelnik in uslužbenka Daimler-Benz Juana Deutschmann-Grund, ki se v koncernu ukvarja z zunanjimi odnosi in uresničevanjem interesov v več državah. • M.G.

ESKIMO S2 - najboljši v zahtevnih zimskih voznih razmerah

Za voznike avtomobilov je zima obdobje, ko so na cestah najbolj neprijazne razmere. Nizke temperature, bolj ali manj tanek sloj ledu na vozišču (predvsem mostovih), sneg in snežna brozga povzročajo voznikom, ki nimajo neustrezno opremljenih jeklenih konjičkov, veliko težav. V ta namen smo v SAVI TIRES, d.o.o., razvili novo paleto sodobnih zimskih plaščev ESKIMO S2, ki so kos tudi najzahtevnejšim zimskim voznim razmeram.

Varnost v zimskih voznih razmerah je bila pri razvoju postavljena na prvo mesto. Zagotovili smo jo s krajšo zavorno potjo in boljšo vodljivostjo na ravnem, v ovinkih in klancih. Plašč ESKIMO S2 smo testirali tudi v Skandinaviji. Neodvisna ustanova, ki je za nas opravila teste, je ugotovila, da gredo ti plašči v korak z najboljšimi avtomobilskimi zimskimi plašči, ki se trenutno dobijo na trgu. Odlikujeta jih predvsem:

VARNOST

- dober oprijem na mokri, zasneženi in poledeneli cesti,
- dobra vodljivost vozila.

PRIJAZNOST DO OKOLJA

- tiho kotaljenje plašča,
- nizek kotalni upor in s tem manjša poraba goriva.

Dober oprijem na mokri, zasneženi in poledeneli cesti smo dosegli na dva načina:

1. Nova kavčukova zmes za gumo tekalne plasti plašča

Ta kavčukova zmes vsebuje posebno uravnoteženo kombinacijo kavčukov, ki ohranja elastičnost gume tudi pri nižjih temperaturah. Plašči ESKIMO S2 imajo v tekalni plasti gumo iz zmesi s SILICO, ki daje plaščem dobre vozne lastnosti - boljšo vodljivost in krajše zavorne poti v zimskih voznih razmerah. SILICA (kremenica) je ime za SiO₂ in v kavčukovi zmesi nastopa kot aktivno polnilo - nadomešča del saj. Plašči s takšno gumo tekalne plasti imajo tudi boljši oprijem na mokrem vozišču in nižji kotalni upor, kar zmanjša porabo goriva.

2. Lamelirani bloki in rebra na tekalni plasti plašča

Lamelni vtisi v blokih dezena so narejeni s kovinskimi lamelami, ki bloke dezena po širini v celoti prerežejo. Ker so si ti vtisi zelo blizu, med njimi nastanejo nekaj milimetrov debeli lističi - lamele. Tako je vsak blok dezena na tekalni plasti sestavljen kot lamelni parket, le da lamele med seboj niso povezane. Vloga teh lamel je, da zagotovijo ustrezen oprijem v zimskih voznih razmerah, predvsem pri pospeševanju in zaviranju. Lamele se pri dotiku z voziščem preoblikujejo tako, da se njihov rob "zareže" v utrjen sneg, led ali mokro vozišče. Plašč ESKIMO S2 ima preko tisoč lamel, katerih skupna dolžina je več kot 18 m.

Dobra vodljivost vozila je pogojena s podvozjem vozila in dobrimi plašči. Za voznika to pomeni lahko in varno obvladovanje vozila na ravnem in v ovinkih. Ta vodljivost je odvisna od dezena tekalne plasti plašča, in sicer od sredinske rebra dezena in od togosti blokov dezena, in od notranje zgradbe plašča.

Tiho kotaljenje plaščev je pomembna lastnost, kajti hrupni avtomobilski plašči obremenjujejo okolje; taka vožnja pa ni udobna. Hrup je posledica nihanja posameznih delov plašča, resonance zraka v kanalih dezena tekalne plasti in tlačenja oziroma črpanja zraka iz kanalov. Na vse to pa najbolj vpliva dezen tekalne plasti.

Nizek kotalni upor, ki pomembno vpliva na zmanjšanje porabe goriva, tudi manj obremenjuje okolje. Velikost tega upora je odvisna od zgradbe plaščev in njihovega vzdrževanja. Majhen kotalni upor plaščev omogoča ustrezna notranja plašča in sestava gume tekalne plasti. Pomembno je predvsem, da redno skrbimo za ustrezen tlak zraka v pnevmatikah, ki zelo vpliva na velikost kotalnega upora.

Naša prometna varnost je močno odvisna od kakovosti avtomobilskih plaščev. Zato vsakemu kupcu svetujemo, da se ob nakupu novih zimskih avtomobilskih plaščev spomni na opisane lastnosti plaščev ESKIMO S2. Če se boste odločili za nakup plaščev ESKIMO S2, boste zanesljivo dobro naložili denar v svojo varnost.

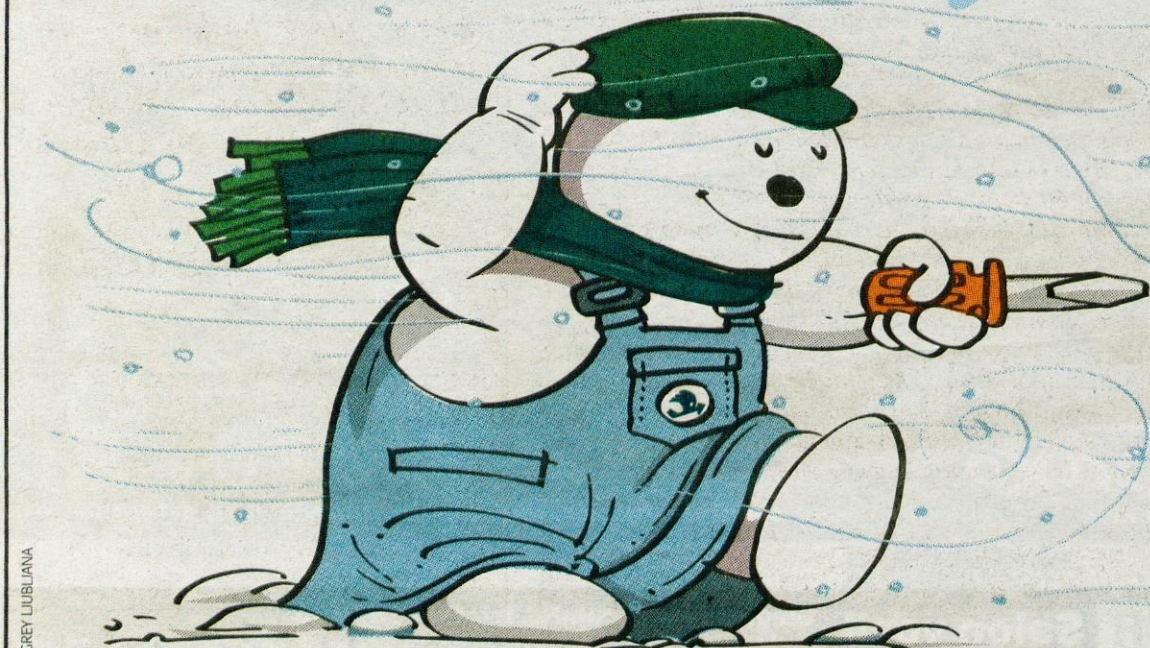
Silvo Božnar, dipl. inž.

Mercedes-Benz na dveh kolesih

Sliši se skoraj neverjetno, a je vseeno res: nemški Mercedes-Benz bo svojo trikrako zvezdo namestil tudi na dvokolesa. Da je to res, so dokazali z novo serijo mestnih in gorskih koles. Posebej pa je zanimiv hibrid, ki poleg pedal za nožni pogon premore tudi 300-wattni elektro motor in ga voznik lahko zažene s kontakt-nim ključem, ko so noge preutrujene. Napajalna baterija zdrži do 30 kilometrov. S kolesi in številnimi dodatki so v Stuttgartu dokazali, da obvladajo posel tudi v kolesarskem razredu. • M.G.



ZIMA PRÍHAJA, PRÍDITE ŠE VI!



BREZPLAČNI PREGLED VOZILA

Vljudno vabljeni vsi vozniki vozil Škoda na brezplačni preventivni pregled vozila pred zimo.

Pričakujemo vas od 22. oktobra naprej! DOBRODOŠLI!



Volkswagen Group

- | | |
|--|---|
| Avtomerkur PSO Bežigrad d.d.
Ljubljana | PSC Praprotnik d.o.o.
Velenje |
| Autoemona d.d.
Ljubljana | Servis Štern Kranj d.o.o.
Kranj |
| Car Center
Šmartno pod Šmarno Goro | Integral Jesenice d.d.
Jesenice |
| Urban, Servis in prodaja d.o.o.
Ribnica | Avto Inn d.o.o.
Nova Gorica |
| Avtokam d.o.o.
Hrastnik | Avtocvet d.o.o.
Tolmin |
| Tipom d.o.o.
Maribor | Avtocenter Idrija d.o.o.
Idrija |
| Avtoservis Žunkovič
Miklavž | Avtohiša Može d.o.o.
Ankaran |
| Petovia avto d.d.
Ptuj | SPC Krečič d.o.o.
Prestranek |
| Avto Stegne d.o.o.
Slovenska Bistrica | Pan - Jan d.o.o.
Trebnje |
| Avtoservis Lopič Emil
Ruše | Avto Line Krško, d.o.o.
Krško |
| Avtoservis Slovenj Gradec
Slovenj Gradec | SPC Janez Molek
Gradac |
| RO + SO d.o.o.
Celje | AMD Asta d.o.o.
Murska Sobota |
| AMD Šlander
Celje | Avtoservis Riki
Lendava |
| | Servis vozil in kmetijske mehanizacije
Ljutomer |

GORENJSKA

Vsebina gorenjskega letopisa 20. stoletja bo bogata in raznolika. Naj vam jo predstavimo s predstavitvijo kazala in temeljnih vsebin, ki jih bomo predstavili.

STRAN 16, 17

Vsebino smo razdelili na osem delov:

NARAVA - LJUDJE - MED REVOLUCIJO IN DEMOKRACIJO - PREŽIVETJE IN RAZVOJ - GORENJSKI NOSILCI RAZVOJA - DRUŽBENE DEJAVNOSTI - VSAKDAN IN PRAZNIK - PRILOGE



POGLEDI Z GORENJSKEGA JUGA

“Ali si potoval kadaj, dragi bravec, skozi glavno gorenjsko dolino od Ljubljane proti Kranjski gori in naprej do Bele peči? Je to dolina, rajsko lepa, od ktere sloveči angleški naravoslovec in pisatelj Sir Humphry Davy v svojih potopisih pravi, da je najlepši, kar jih je vidil v Evropi. Če je sloveči Anglež, ki je mnogo sveta vidil in lepih krajev prehodil, o Gorenskem tako razsodbo izustil, naj mi nihče ne zameri, da se v duhu lotim peljati častite brave našega lista v to dolino. Očitno pa rečem, da primanjkuje peresu mojemu zmožnosti vredno popisati ta resnično rajski kraj naše domovine, in da bi treba bilo tudi, ako bi se kdo lotil natančnega popisa, da počasi potuje in mnogo opraušuje, da bi vse natanko pozvedil ...”

Tako se glasi prvi odstavek potopisa, ki ga je “v Železnikih na sv. Silvestra dan 1855” dokončal tamkajšnji rojak, domoznanski pisatelj Josip Levičnik, in ga naslednjega leta v nekaj nadaljevanjih objavil v Bleiweisovih Novicah. To je bil po Valvasorju najbrž eden prvih poskusov popisa tega “resnično rajskega kraja naše domovine” v slovenščini. Žal moramo več kot 140 let pozneje ugotoviti, da Gorenjska tudi na pragu leta 2000 še ne premore zares reprezentativnega “popisa” svoje celovitosti v knjižni obliki. Tistega tipa knjige, ki se mu reče monografija (“samospis”), in ga ima na Slovenskem in na Gorenjskem že vsak subjekt, ki kaj da nase: mesta, gospodarske družbe, kulturne ustanove, vrhunski umetniki ...

Pomankljiv je celo prikaz Gorenjske v Enciklopediji Slovenije. Prvi del članka pod tem geslom je geološki in zemljepisni prikaz naše dežele, kakor sta ga prispevala dr. Stanko Buser in dr. Ivan Gams. Kot literaturo navajata publikacijo z naslovom Gorenjska, zbornik 12. zborovanja slovenskih geografov, Ljubljana 1981. Sledi arheološki del izpod peresa Milana Sagadina, ki v literaturi navaja tudi prispevke svojih kolegov. Čisto prekratek je prikaz starejše zgodovine avtorice Majde Žontar; konča se v letih med obema vojnama. Geologija, zemljepis, arheologija in zgodovina do 1941 imajo štiri strani. Potem pa sledi skoraj pet (!) strani “NOB”. France Benedik in Ivan Križnar sta svoje delo opravila temeljito in Bog ne daj, da bi podpisani skušal zmanjševati pomen tistih štirih junaških let. Gre bolj za čuden odnos uredništva, ki štirim letom odmeri večjo pozornost kot vsem tisočletjem poprej izpričane



Knjiga gorenjske samozavesti

Bela Sever, zalaga in izdaja jo Pomurska založba. Zasnovana je kot “priročnik za popotnika in poslovnega človeka”, kot leksikon pravzaprav, ki vsebuje krajevni in stvarni vodnik. Uvaja jo bogat fotografski dosje, sledijo besedila, ki so jih napisali Marko Vidic, Verena Štekar-Vidic, Damir Globočnik, Nadja Gartner-Lenac, Ivo Vraničar in Bela Sever. V krajevnem kazalu so imenovana vsa uradno obstoječa naselja na Gorenjskem. Kaj mislite, koliko jih je? Nič manj kot 472! In od vsakega vsaj par vrstic. Zraven krajevnih je obdelanih še več kot 60 stvarnih gesel.

Marsikaj je torej o Gorenjski že napisanega, manjka ravno celoviti pregled dogajanj v XX. stoletju. Naša dežela premore vrhunska naravna čudesa, med njimi nekatere mitične kraje slovenstva: Triglav, Bohinj, Bled, Brezje, Vrbo ... Leta 2000 bo 200 let kar nam je dala Prešerna. Zdaj je na vrsti pregled vsega, kar smo v tej deželi in z njo, drug z drugim in sami s sboj počeli v stoletju, ki je na koncu. In tega, kot boste videli, ni malo. Tega je toliko, da bi lahko stoletje sklenili tudi z nekaj več samozavesti. Ali vsaj s tolikšno mero le-te, kolikor je gre v eno dobro knjigo.

Miha Naglič

Gorenjska 1900-2000

Dvajseto stoletje je stoletje nasprotij. Stoletje največjega razcveta človekove svobode in obenem stoletje najhujšega zatiranja človeka. Stoletje največje človekove moči nad naravo in obenem stoletje najhujšega uničevanja našega naravnega okolja. Kako je to stoletje nasprotij odmevalo na Gorenjskem?

To je vprašanje, na katerega želimo odgovoriti v letopisu zadnjega stoletja drugega tisočletja, ki ga skupaj pripravljamo v Gorenjskem glasu in Gorenjskem muzeju.

Pripravljamo zgodbo tega stoletja. Mozaik, v katerem bomo predstavili osnovne značilnosti, ki so se dogodile naravnemu in človeškemu. Zanima nas, kakšne so ključne spremembe v naravnem okolju, kateri biotopi se spreminjajo, kako se je Gorenjska industrializirala, urbanizirala, avtomobilizirala, elektrificirala. Poročali bomo o dobičkih in izgubah, o kupni moči in prostem času, o dosežkih rojakov doma in po svetu. Bralcem letopisa želimo odkriti tako ekstreme kot ugotavljati povprečja. Ob vsakdanjostih v njihovem spreminjanju bomo opozorili na izrednosti, posebnosti, rekorde na posameznih problemskih sklopih.

Ob izbranih besedilih, ki jih bodo pisali ugledni strokovnjaki s posameznih področij, bodo letopis popes-trile kronologije, statistični oz. tabelarni prikazi, posebno pozornost namenjamo izboru fotografij pokrajine, ljudi, objektov (stavbe, predmeti), dogodkov. Posamezne teme bodo osvetlili izbrani dokumenti, tiskovine (listki, reklame, znamke). Posebna priloga bo izbrana bibliografija.

Jože Dežman

Gorenjsko ureja uredniški odbor: zgodovinar Jože Dežman, sociolog Emil Milan Pintar, filozof Miha Naglič, novinarka Marija Volčjak in odgovorna urednica Leopoldina Bogataj.

Vsebina gorenjskega letopisa 20. stoletja bo bogata in raznolika. Naj vam jo predstavimo s predstavitvijo kazala in temeljnih vsebin, ki jih bomo predstavili.

Vsebino smo razdelili na osem delov:

NARAVA - LJUDJE - MED REVOLUCIJO IN DEMOKRACIJO - PREŽIVETJE IN RAZVOJ - GORENJSKI NOSILCI RAZVOJA - DRUŽBENE DEJAVNOSTI - VSAKDAN IN PRAZNIK - PRILOGE

NARAVA

SPREMEMBE V NARAVI

Urejanje vodotokov
Sava
Gorenjska jezera in njihovo zdravljenje
Zrak - meteorologija
Tla - zemlja

IZKORIŠČANJE NARAVNIH VIROV

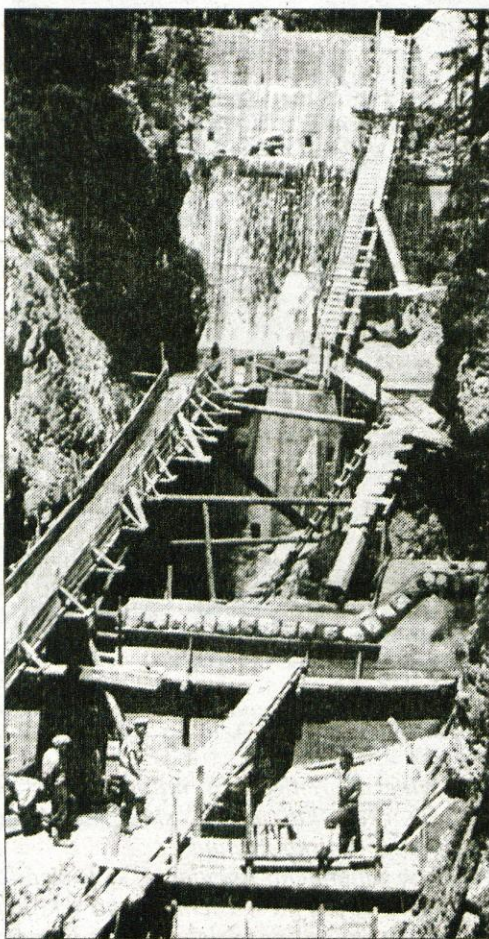
Zagospodovanje : urbanizaciji
Izkoriščanje mineralnih surovin
RUŽV, bohinjski in karavanški predor,
neuresničeni načrti pri izkoriščanju narave
Lov
Nabiralništvo

VAROVANJE NARAVE

Ekološki ukrepi
Naravni spomeniki
Najlepši biotopi
Zaščitene živali in rastline
Triglavski narodni park
Arboretum Volčji potok



Triglav je simbol slovenstva.



Gradnja spodnje stopnje zaplavne pregrade v soteski Belca, ki zadržuje v 800 m dolgem zaplavku nad četrtilijona m3 naplavin.



Rudnik urana Žirovski vrh.



Zaščiteni ruševci v grbu občine Kranjska Gora.

GORENJSKA V 20. STOLETJU

Letopis Gorenjske v 20. stoletju urejajo Leopoldina Bogataj, Jože Dežman (glavni urednik), Tatjana Dolžan-Eržen in Nada Holynski. K sodelovanju smo povabili več kot petdeset znanstvenikov, od naravoslovcev do družboslovcev. Veseli smo, da so se z zanimanjem odzvali na naše vabilo.

V svojih strnjenih besedilih (na voljo bodo imeli od tri do šest strani besedila) avtorji opisujejo vsebine, pojave, dogodke, procese, strukture, ustanove, ljudi, njihove značilnosti in način delovanja oz. učinkovanja. Besedila so napisana poljudno strokovno, razumljiva širšemu krogu bralcev. Seveda poljudnosti ne pomeni redukcije strokovnosti in resničnosti

navedb. Poleg osnovnih dejstev, ki so lahko bodisi sintetična oz. ilustrirajo povprečja ali pa poudarjajo posebnosti in vrhunce opisanih vsebin, avtorji navajajo tudi domneve in hipoteze, različne komentarje in ocene, tudi najznačilnejše citate. Vsako besedilo povzame predvsem dosedanje raziskave, seveda pa so številne teme takšne, da so predstavljena tudi novo raziskana dejstva ali včasih le nakazane osnovne vsebine, ki jih bodo morale podrobneje osvetliti še nadaljnje raziskave.

Letopis bomo ponudili naročnikom Gorenjskega glasa pod posebno ugodnimi pogoji. Predstavili ga bomo na Glasovi gorenjski veselici pred koncem tega tisočletja.

LJUDJE

Demografija
Gorenjci in drugi - emigracije in migracije
Izbor iz Gorenjskega biografskega leksikona
Izbor iz Kdo je kdo na Gorenjskem
Gorenjski dialekti
Gorenjski posebnosti



Industrijski delavec



Meščanska družina



Gorenjska kmečka idila



France Prešeren doživlja v 20. stoletju številne počastitve. Osnutek Maksa Gasparija za znamko iz leta 1949

MED REV. IN DEM.

REŽIMI

Vladajoči režimi
Gorenjska in vladajoči režimi

OSAMOSVAJANJE

Prispevek Gorenjske k slovenski državnosti:
nacionalna prebujanja
prva Jugoslavija
druga Jugoslavija
osamosvojitve
tranzicija

GORENJSKA POLITIKA

Politična slika Gorenjske
Vodilni gorenjski politiki
Volitve
Socialna in politična nasprotja
Politične stranke
Sindikati

DRŽAVA

Upravno-teritorialne razdelitve
Vojska
Policija
Sodstvo

SAMOUPRAVA

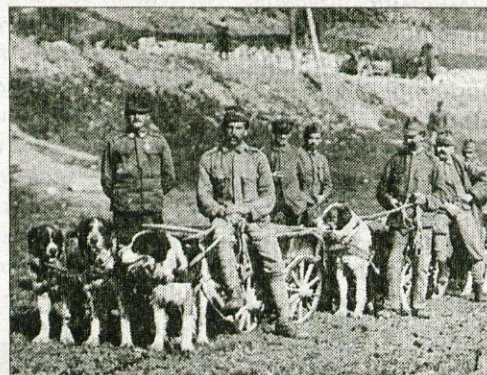
Občine, krajevne skupnosti, srenje

VERA

Vera
Katoliška cerkev
Brežje - slovensko romarsko središče

ČRNE STRANI

Gorenjska kot zaledje soške fronte
Žrtve prve svetovne vojne
Druga svetovna vojna
Žrtve druge svetovne vojne
Osamosvojitvena vojna
Naravne nesreče
Kriminal
Nesreče (promet, požari...)



Pasja vprega pod sedanjo Poljansko cesto v Skofji Loki, leta 1916.



Utopljeni otrok v poplavi leta 1924.



Za vedno nemški: nacistične znamke s Triglavom iz druge svetovne vojne.



Zborovanje na Jesenicah v podporo Titovi Jugoslaviji.

PREŽIVETJE IN RAZVOJ

LAŠTNINA IN KAPITAL

Lastninske spremembe
Od hranilnic do bank
Zavarovalnice

GOSPODARSKA RAZVITOST

Gospodarska razvitost Gorenjske
Vrste, razvitost in pomen novega podjetništva
Primerjava razvitosti Gorenjske z drugimi
Statistični kazalci

INFRASTRUKTURA

Od furmana do taksija
Cestni promet na Gorenjskem v 20. stoletju
Statistika prevoznih sredstev
Gorenjske proge
Gorenjske ceste
Letalski promet
Organizacija pošte in razvoj poštne zvez
Energetika - od polena do plina
Elektrifikacija Gorenjske
Naftni derivati
Plinifikacija
Komunalna infrastruktura (voda, kanalizacija, smeti)

AGRARNA PROIZVODNJA

Lastništvo, izkoriščanje in pomen gozdov
Kmetijstvo
Velike spremembe v kmetijstvu v 20. stoletju
Razvoj zadružništva

NEAGRARNA PROIZVODNJA

Industrijska in informacijska revolucija
Spremembe na delovnem mestu
Obrt
Razvoj industrijskih podjetij
Nove tehnologije in izdelki
Predelovalna in prehrabena industrija
Lesno-predelovalna industrija
Kovinsko-predelovalna industrija
Tisk in založništvo
Komunikacije, elektronika, računalništvo
Tekstilna industrija
Čevljarska industrija
Druge industrijske panoge
Proizvodne statistike
Tržišča
Razvoj marketinga

URBANIZEM IN GRADBENIŠTVO

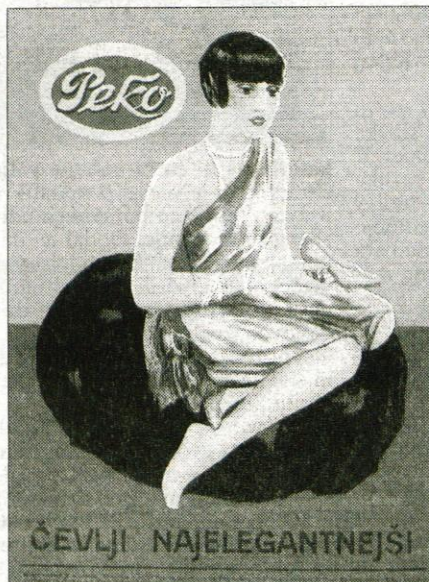
Urbanizem na Gorenjskem
Gorenjsko gradbeništvo

TRGOVINA

Od samooskrbe do potrošniške
odvisnosti
Narodni dohodek in kupna moč
prebivalstva
Razvoj trgovske mreže in oblik
trgovanja

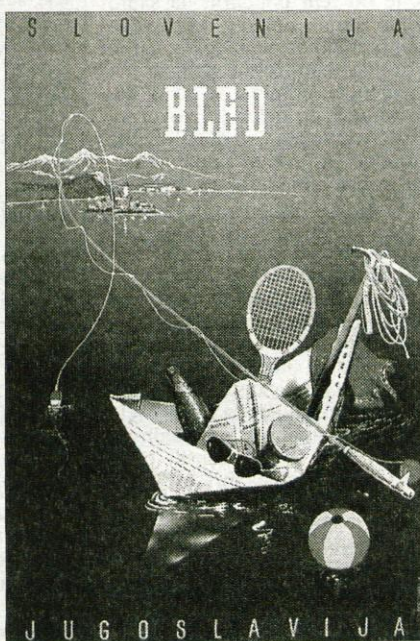


Kosec

Reklama za Peko,
pred drugo svetovno vojnoPogled na industrijski predel Kranja pod gaštevskim
klancem, trideseta leta.

TURIZEM

Vsi naši turizmi
Turizem na Gorenjskem do leta 1945
Turizem na Gorenjskem po letu 1945



Bled - reklamni plakat, 1953



Avtobusna postaja v Kranju, zgrajena leta 1958



Ena prvih samopostrežnih trgovin

GORENJSKI NOSILCI RAZVOJA

V tem delu bomo ponudili sodelovanje vodilnim gorenjskim gospodarstvenikom in podjetjem. Predstavili bomo ustanovitev in razvoj podjetij, lastninska razmerja, investicijsko dejavnost, proizvode oz. dejavnost, tržišča, zaposlenost ter direktorje in najzaslužnejše za uspeh podjetja.

Banke in zavarovalnice - Obrt - Promet - Komunalna - Komunika-
cije - Energetika - Kmetijstvo in gozdarstvo - Živilsko-predelovalna
industrija - Lesno-predelovalna industrija - Kovinsko-predelovalna
industrija - Elektronska industrija - Tekstilna industrija - Čevljarska
industrija - Druge industrijske panoge - Gradbena podjetja -
Trgovina - Gostinstvo in turizem

PRILOGE

IZBRANA BIBLIOGRAFIJA

IZBRANA
DISKOGRFIJA,
FILMOGRAFIJA
SEZNAM
DRUŠTEV
SEZNAM
USTANOV

DRUŽBENE DEJAVNOSTI

ZDRAVSTVO

Umrljivost novorojenčkov-
dosežena povprečna starost
Zdravstvo na Gorenjskem do leta 1945
Zdravstvo na Gorenjskem po letu 1945
Higiensko-epidemiološka slika po 1945

SOCIALNO SKRBTSTVO

Socialno-varstvena politika in ustanove

ŠOLSTVO

Šolstvo in izobraženost prebivalstva

OTROŠKO VARSTVO

KULTURA

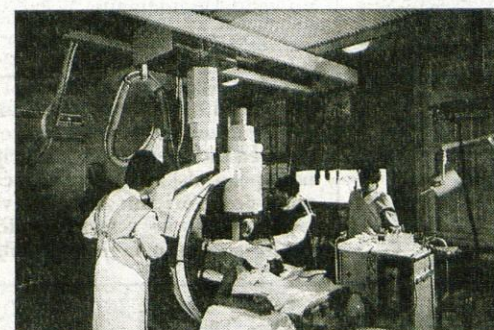
Literarno-zgodovinski pregled
Likovna umetnost
Glasba
Gorenjski filmski ustvarjalci
Gorenjska gledališča
Arhitektura in oblikovanje
Fotografije
Kulturni eksperimenti
Ljubiteljska kultura do 1941
Estrada
Knjižnice, bralna kultura

VAROVANJE DEDIŠČINE

ZVNKD
Muzeji
Arhivi
Izbrani kulturni spomeniki
Izbrani muzejski predmeti
Izbrane arhivalije



Tretji razred dekliške šole v Kranju leta 1925.

Jasli železarne Jesenice, ki so delovale od februarja
1949.

Inštitut za pljučne bolezni na Golniku



Kekec

Slovenska radiooddajna postaja
v Domžalah, trideseta leta.

ZNANOST

Znanstvene ustanove
in inštituti

ŠPORT

Organiziranost
množičnega športa,
razvoj panog
Športniki Gorenjske
po drugi svetovni
vojni
Gorenjska
tekmovališča
in prireditve

MEDIJI

Gorenjska množična
občila

Jože Šlibar iz Kovorja je leta
1961 v Obersdorfu s 141 m
skočil svetovni rekord.

VSAKDAN IN PRAZNIK

DRUŽINA

Od gospodinje do zaposlene žene, odsotni
očetje
Spremembe v družini
Otroštvo - mladost - starost

DOM

Meščansko stanovanje
Kako je nastajala Nedeljska vas
Delavska bivanjska kultura na Stari Savi
Javorniški Rovt - od rudarjev do vikendov
Kmečka hiša

PREHRANA

Tradicionalna prehrana
Novosti v prehrani
Jedilniki

OD FRAKA DO TRENIRKE

Moda

VARČEVANJE IN STANDARD

Kdo varčuje, kako in zakaj?
Dodatni viri zaslužka
Privoščiti si - navade in razvade

MEDSEBOJNI ODNOSI

Medsebojna pomoč
Počitnice in prosti čas, družabnost
Praznično leto in šege življenjskega cikla



Ruta in torbica vaščanke, 1985

Klobuk in torbica meščanke iz Radovljice,
druga polovica osemdesetih let

NESREČE

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

Tretja žrtev trka na avtocesti

Kranj - Iz operativno komunikacijskega centra UNZ Kranj so v sredo zjutraj sporočili, da je nedeljska huda prometna nesreča na zaključku avtoceste pri Vrbi terjala še tretjo žrtev. V jeseniški bolnišnici je v ponedeljek dopoldne umrl voznik nissana micre 27-letni Bojan Gorenšek z Jesenic. Njegov avto je na mokri in spolzki cesti v desnem ovinku pred zaključkom avtoceste zaneslo na nasprotno vozišče, kjer je trčil v opel vectro 46-letnega Andreja Janeza P. iz Ljubljane. Kot smo poročali, sta na kraju nesreče umrla Gorenškova sopotnika Janez Brumat in Jovica Jovanov.

Preveč v desno

Moste - 20-letni Aleš F. je v toek, 27. oktobra ob petih popoldne z osebnim avtom vozil po lokalni cesti od Završnice proti Mostam. V Mostah se je srečeval z drugim osebnim avtom in oba voznika sta se umaknila skrajno desno. Aleš F. je pri tem zapeljal na travnati nasip in trčil v betonski podporni zid, nakar se je njegov avto prevrnil na levi bok. Njegovo poškodbo roke so zdravniki opredelili kot hujšo. • H. J.

KRIMINAL

K zdravniku po recepte

Tržič - Za čem boleha neznanec, ki je med 23. in 26. oktobrom vlomil v zdravstveni dom v Tržiču, se še ne ve. Policisti ga namreč iščejo, saj je iz ene od ambulant odnesel blok z zdravniškimi recepti, štampiljko in šop ključev.

Ukradena picerijska katrea

Lancovo - Neznani nepridiprav je v torek, 27. oktobra, med tretjo in sedmo uro zjutraj s parkirnega prostora pred picerijo Legenda na Lancovem odpeljal osebni avto R 4, letnik 1987, z registrsko tablico KR C9-921. Avto je lastnik uporabljal za razvažanje pic, zato je bila v prtljajniku tudi posoda za pice. Tat je lastnika odškodoval za 150.000 tolarjev. Kdor ve za ukradeno katrea, naj pokliče na 113, prosijo policisti.

Vlom za pol milijona tolarjev

Bled - Med tem, ko lastnika stanovanjske hiše dalj časa ni bilo doma, je neznanec splezal na teraso in skozi okno vlomil v hišo. Prebrskal je vse omare in predale, odnesel pa za pol milijona tolarjev moških in ženskih oblačil ter nakit in zapestne ure. Za neznanim vlomilcem še poizvedujejo.

Iz garaže izginil clio

Jesenice - Dokaj drzno tatvino pa si je privoščil neznanec, ki je iz sicer odklenjene garaže odpeljal osebni avto R clio z registrskimi tablicami KR 23-64M, vreden okrog 1,4 milijona tolarjev. Lastnik je kontaktne ključke pustil v avtu.

Vandal v muzejskem vlaku

Jesenice - Neželenega gosta je v sredo ponoči dobil tudi muzejski vlak, parkiran na tiru jeseniške postaje. V salonskem vagonu je neznanec poškodoval vzglavnik, odtrgal kljuko na oknu kuhinje in razbil steklo. Iz zadnjega vagona je vzel gasilni aparat in ga aktiviral. Škode je za približno 40.000 tolarjev. • H. J.

S ŠOLO DO NOVE SLUŽBE

B&B d.o.o., Kranj
22 55 22
Begujska 10, 4000 KRANJ

STROKOVNA ŠOLA ZA IZOBRAŽEVANJE
IN USPOSABLJANJE V CESTNEM PROMETU

- PROMETNI TEHNIK, SREDNJA STROKOVNA IZOBRAZBA
- VOZNIK, SREDNJA POKLICNA IZOBRAZBA
- VOZNIK INŠTRUKTOR, STROKOVNO IZPOPOLNJEVANJE

Kranj, 30. oktobra - Sindikat je stavko napovedal za ponedeljek, v njej pa naj bi sodelovalo najmanj tri tisoč vozil. Ljubljanska upravna enota sindikatu ni izdala dovoljenja za stavko, zato bo v ogib prometnim zamaškom policija ukrepala "v okviru svojih pooblastil in pristojnosti". Po pričakovanjih bo najhujše v Ljubljani, čeprav naj bi prevozniki s svojimi vozili stavkali po vsej Sloveniji. V UNZ Kranj zapletov ne pričakujejo.

Stavke avtoprevoznikov so tudi v svetu znane, v Franciji, denimo, je letošnja stavka delavcev dobesedno ohromila ves promet. V Sloveniji takšne doslej še ni bilo, razlika med Francijo in našo državo pa je tudi v tem, da stavko proti državi napovedujejo delodajalci, združeni pod okriljem sindikata avtoprevoznikov in lastnikov gradbene mehanizacije. Res je, da večina zahtev avtoprevoznikov, ki so jih v majske pogajanjih dogovorili z vlado, še ni uresničeni. Njihova jeza je torej povsem upravičena, stvar presoje pa je seveda način, kako dogovorjeno vendarle udejaniti.

V gospodarski in obrtni zbornici Slovenije ter v sekcijah pri njenih območnih zbornicah se še zavzemajo za dialog z vlado. "5. novembra bomo imeli sestanek člani upravnega odbora Obrtne zbornice Slovenije in predsedniki prevoznikovskih sekcij. Na njem bo naša pogajalska skupina poročala, katere od maja dogovorjenih zahtev je vlada uresničila, katere so še v fazi uresničevanja in bo zanje morda pametno podaljšati rok, pri

Obrtna zbornica za dialog, sindikat za stavko

Prevozniki bodo v ponedeljek na cestah - stali

Ker vlada večine zahtev iz majskega dogovora ni izpolnila, je sindikat avtoprevoznikov in lastnikov gradbene mehanizacije zagrozil s stavko.



katerih pa ni čutiti nobene volje za uresničitev," nam je včeraj povedal Franci Ažman iz Lesc, tudi član upravnega odbora Obrtne zbornice Slovenije. Dodal je, da se bodo na omenjenem sestanku - odvisno od odgovora vlade - dogovorili tudi za morebitne nadaljnje ukrepe, potrebne, da se majske dogovor izpelje.

Obrtna zbornica je torej za zdaj še za mir in stavke sindikata, ki se utegne sprevreči v nasilje, ne podpira. Gotovo pa bodo v stavki sodelovali tudi nekateri prevozniki, ki so člani sekcij pri območnih zbornicah.

V sindikatu avtoprevoznikov in lastnikov gradbene mehanizacije bodo s stavko zahtevali predvsem pravičnejšo delitev dovolilnic za mednarodne prevoze tudi za "male" prevoznike ter vzpostavitev finančne discipline pri plačevanju računov za njihove storitve, zlasti tistih, ki jih plačuje država glavnim izvajalcem, pri podizvajalcih pa

praviloma kasnijo oziroma k njim prihajajo tudi parkarti nižja izplačila, kot jih država nakazuje glavnim izvajalcem.

Za zdaj slabo kaže, da ponedeljkove stavke avtoprevoznikov ne bi bilo, saj sindikata nima pravega sogovornika, razen tega pa mu ljubljanska upravna enota tudi ni izdala dovoljenja za stavko, češ da vloga ni bila popolna in pravočasno dopolnjena. V predsedstvu sindikata takšno obrazložitev spodbijajo, trdijo, da so dodatke k prijavi stavki poslali celo prej kot jih je upravna enota zahtevala.

Bo v ponedeljek promet v slovenski prestolnici ohromljen, bodo pele pesti ali celo pendreki? Tudi mogoče, saj država neposlušnih ne ljubi.

Tudi za stavko 18. maja v Ljubljani so prevozniki in njihovi delodajalci dobili račune, čeprav so jim predstavniki vlade obljubili, da ne bodo kaznovani.

• H. Jelovčan

Svet Triglavskega narodnega parka o krivolovu

V TNP odslej nadzorniki nadzornikov

Vodstvo TNP je objektivno odgovorno za nepravilnosti pri lovu, vendar odgovornost ni tako velika, da bi direktor moral odstopiti

Bled - Že po novem letu naj bi v Triglavskem narodnem parku (TNP) zaposlili posebnega nadzornika, ki naj bi poskrbel, da v prihodnje ne bo več prihajalo do nepravilnosti pri lovu v parku. Bil naj bi nekakšen "nadzornik nadzornikov" z dokaj širokimi pooblastili, je med drugim sklenil svet TNP na sredini seji. Najbolj vroča točka dnevnega reda je bil prav krivolov, kar je dokazovala tudi udeležba novinarjev, ki jih je bilo na seji toliko kot samih članov sveta.

Direktor TNP Janez Bizjak je pripravil poročilo o nepravilnostih pri lovu v parku. Med drugim je povedal, da so se nepotrpne govorice in namigovanja o nepravilnostih pri lovu pojavljale vse od

Direktor TNP Janez Bizjak je prevzel popolno objektivno odgovornost za nepravilnosti pri lovu, vendar je svet menil, da ta odgovornost ni tako velika, da bi direktorja morali zamenjati.

ustanovitve TNP leta 1981, vselej pa so bile povezane z delom nadzornika Janka Rabiča. Zaradi različnih manjših prekrškov so mu nekajkrat izrekli opomin, leta 1994 pa je bil celo zamenjan na mestu vodje oddelka Bohinj. Bizjak je ob tem poudaril, da samo obstoj suma nekega kaznivga dejanja nikakor ne zadošča, saj je potrebna konkretna prijava. V omenjenem primeru se je o nepravilnostih že nekaj let govorilo, "vsi so vse vedeli", je dejal Bizjak, a uradne prijave ni podal nihče. Šele konec julija letos so vendarle dobili konkretne podatke o sumu nezakonitega lova, o čemer so avgusta obvestili tudi organe pregona. Direktor Bizjak je osumljenega Janka Rabiča takoj začasno odstranil z delovnega mesta in je še vedno v časovnem suspenzu. O usodi njegove službe bo dokončno odločila posebna disciplinska komisija TNP, ki naj bi svoje delo končala novembra. Vzporedno s tem pa teče tudi kazenski postopek zoper Rabiča pri tožilstvu, vendar po Bizjakovih besedah v vodstvu TNP ne vedo, kaj so doslej ugotovili organi pregona. Bizjak je zavrnil očitke, češ da vodstvo parka nima nadzora nad svojimi zaposlenimi in da so delavci prepuščeni sami sebi. Poudaril je, da je vsak nadzornik delavec z javnimi pooblastili in kot tak nosi določeno odgovornost ter uživa zaupanje. V TNP pa nimajo nekega supernadzornika, ki bi jih nadziral, je dejal Bizjak. V zvezi s tem je tudi dejal, da je v primerjavi z drugimi narodnimi parki nadzorna služba v TNP bistveno premajhna in bi potrebovali štiri- do petkrat več nadzornikov (torej kar 86); to bi omogočilo tudi večji medsebojni nadzor. Dodal pa je tudi, da so dogodki vrgli slabo luč na vse nadzornike TNP, kar je krivično, saj so vsi odgovorni in zaupanja vredni.

U. Peternel

Protestno pismo Ministrstvu za okolje in prostor

Ministrstvo širi laži o čistilni napravi

Jesenice, 29. oktobra - Jeseničani so bili zelo užaljeni, ker je uslužbenka Ministrstva za okolje in prostor izjavila, da je čistilna naprava na Jesenicah zastarela in in da na Jesenicah manipulirajo s podatki o emisiji škodljivih snovi, da bi se izognili taksi. Ves denar so vlagali prav v posodobitve, zato ne dovolijo, da kdorkoli širi laži o čistilni napravi, ki deluje v skladu z vsemi predpisi.

Jeseniška občina in JEKO - IN, sektor Komunala, sta poslala protestno pismo ministru Pavletu Gantarju zaradi javne izjave uslužbenke na Ministrstvu za okolje in prostor. Uslužbenka je na izredni seji občinskega sveta Kranjska Gora pred množico občanov javno izjavila, da jeseniška čistilna naprava ne obratuje v skladu s predpisi in da očiščena voda presega mejne vrednosti.

Izjavila je tudi, da Jeseničani sami izvajajo monitoring in namigovala, da so možne manipulacije s podatki predvsem zaradi zmanjševanja taks za obremenjevanje vod. Dejala je, da so čistilne naprave zastarele, neskladne z evropskimi in našimi predpisi in da je potrebna dograditev. Jeseničani pravijo, da je res, da ni zgrajena tretja stopnja čiščenja, zadrževalni bazen in fekalna postaja, kljub temu pa čistilna naprava dobro deluje in dosega zahtevano stopnjo čiščenja za večino parametrov.

Dnevno spremljajo analize dotoka in iztoka fekalnih odpadkov v lastnem laboratoriju, monitoring pa dela Zavod za zdravstveno varstvo Kranj. Na podlagi teh podatkov Ministrstvo za okolje in prostor priznava višino obračunanih taks za obremenjevanje vod. Vso takso so Jeseničani vlagali v čistilno napravo: za napravo za dehidriranje blata, za opremo za prezračevanje bazena, za kanalizacijski kolektor na Hrušici in Koroški Beli, za montažo puhal za prezračevanje.

Ministrstvu so vsak trenutek na razpolago verodostojni podatki. Na jeseniško čistilno napravo, ki so jo zgradili leta 1988 in deluje po preizkušenem mehansko - biološkem čiščenju odpadnih vod, je priključenih 15 tisoč prebivalcev, podjetij in zavodov. Ker je na Jesenicah zgrajen mešan kanalizacijski sistem, na čistilno napravo dotekajo tudi meteorne vode s cestišč.

Čistilna naprava pa dnevno sprejme tudi vse grezne grošče z Jesenic in Kranjske Gore ter delno iz sosednje blejske in radovljiške občine. Lani so na čistilno napravo pripeljali 13 tisoč kubičnih metrov gošč, od tega 4.800 kubičnih metrov iz Kranjske Gore, tisoč iz radovljiške in blejske občine, ostalo pa iz jeseniške občine. Po rezultatih testiranja je jeseniška čistilna naprava sposobna sprejeti odpadno vodo iz Zgornjesavske doline, saj so Jesenice pred leti že izdelale in plačale študijo zbiranja in testiranja odpadnih voda.

Na Jesenicah ocenjujejo, da neresnične izjave škodijo ugledu javnega podjetja in občini, ki veliko sredstev vlaga prav za varstvo okolj in sodi v gornji razred komunalnega in ekološkega standarda med slovenskimi občinami.

Zato od Ministrstva za okolje in prostor pričakujejo opravičilo, v nasprotnem primeru pa dokaze za pravilnost trditve uslužbenke ministrstva.

• D. Sedej

GORENJSKI GLAS in

RADIO
KRANJ
91.3 FM
STEREO

60

Prometni kviz

Tokrat smo pripravili še eno nagradno vprašanje v rubriki PROMETNI KVIZ v letu 1998. Odgovore še vedno pošiljajte na dopisnici v uredništvo Gorenjskega glasa. Vse nagrajence bomo obvestili po pošti.

Vsi, ki bi radi v tem letu opravljali izpit B kategorije ali se izpopolnili v vožnji, nas lahko pokličete za informacije po telefonih 0609 633-776, 064 327-200. Za varno vožnjo z vami avto šola QUEEN. Sodelujete tudi v kvizu, ki vam prinaša lepe nagrade, katere lahko koristite pri upravljanju vozniškega izpita B kategorije. Nagrade poklanja Gorenjski glas.

NAGRADNO VPRAŠANJE

KUPON GORENJSKI GLAS št. 85

IME IN PRIIMEK:

NASLOV:

KRAJ IN POŠTNA ŠT.:

TELEFON:

IMAM VOZNIŠKI IZPIT B KATEGORIJE: DA NE

Odgovor na prejšnje vprašanje:

Oznaka zimske pnevmatike je M+S.

Vprašanje:

Ali imamo lahko na isti osi dve različni pnevmatiki, različnih dimenzij?

Pri kranjskem kolesarskem klubu Sava so zadovoljni s pravkar končano sezono

MLADI OSTAJAJO, NAJBOLJŠI ODHAJAJO

V kolesarskem klubu Sava so v zadnjih letih vzgojili nekaj odličnih kolesarjev, težko pa jih je zadržati

Kranj, 30. oktobra - Kolesarski šport v Kranju je star že 40 let, v novi sezoni pa bo praznoval tudi tridesetletno sodelovanje s Savo, po kateri nosi ime. V kolesarskem klubu so v tem času vzgojili mnoge odlične kolesarje, v zadnji sezoni pa so zadovoljni predvsem s perspektivno mlado ekipo, ki je doma in v tujni odlično nastopala v konkurenci do 23 let.

Tako je bila na slovesnem zaključku sezone, ki ga je vodstvo kluba v tork popoldne pripravilo v hotelu Creina, glavna pozornost namenjena mladim kolesarjem, udeležencem svetovnega prvenstva, ki je v začetku novembra potekalo na Nizozemskem. Na njem je prvič v zgodovini kluba nastopilo kar šest Savčanov: Anton Meglič in Domen Blažek sta nastopila (in odstopila) v konkurenci mladincev, dobro pa so se odrezali Savčani v konkurenci do 23 let, kjer so nastopili Matej Stare, Tadej Valjavec, Uroš Šilar in za hrvaško reprezentanco Istran Martin Čotar.

„Večino ciljev, ki smo si jih zastavili pred začetkom letošnje sezone, smo izpolnili. V prvem

delu sezone je bila to vsekakor dobra uvrstitev na dirki po Kranju, kjer je bila ekipa četrta, Tadej Valjavec pa tretji. Prav tako smo v cilj prinesli majico za letošnje cilje. V drugem delu sezone pa je bil naš glavni cilj uspešna udeležba na svetovnem prvenstvu. Najbolje se je na njem odrezal Matej Stare, ki je bil 10. v cestni dirki in 35 v kronometru, prav tako pa sta se izkazala Martin Čotar s 16. mestom v kronometru in 52. mestom v cestni dirki, Tadej Valjavec pa je bil 19. Kot trener sem več pričakoval le od Valjavca, saj je bil pred tem na dirki v Avstriji v izvršni formi in je v kategoriji do 23 let sodil v ožji krog favoritov. Vendar pa je imel tik pred tekmovalcem težave s prehladom

in devetnajsto mesto je bilo pač tisti dosežek, ki ga je bil tisti trenutek zmožen doseči.“ Je sezono v kategoriji do 23 let in elite ocenil trener Savčanov Marko Polanc, ki je seveda zadovoljen tudi z zmago Rajka Petka v najtežji etapi dirke po Avstriji, z zmago Tadeja Valjavca in ekipe na dirki svetovnega pokala, kar je ekipi Save uspelo kot prvi slovenski ekipi. Tudi končna uvrstitev na osmo mesto v svetovnem pokalu Tadeja Valjavca, dvainširideseto mesto Mateja Stareta in stodruugo mesto Martina Čotarja so lepi uspehi, prav tako pa je Rajku Petku uspelo osvojiti zlato kolo, kjer se točkjujejo dirke po Sloveniji, Tadej Valjavec je osvojil pokala Slovenije do 23 let, Martin Čotar je drugi v kategoriji slovenskih mest,...

„Pomembno je, da so tekmovalci našega kluba povsod prisotni

in da, čeprav imamo mlado ekipo, uspešno tekmujejo. V novi sezoni bomo iz kluba „izgubili“ Tadeja Valjavca, ki odhaja v Italijo in Rajka Petka, ki bo vozil za PP&RR, vendar pa veliko stavimo na mlade tekmovalce do 23 let. Mislim, da smo prvi klub v Sloveniji, ki največjo pozornost namenja mladim in upam, da se nam bo to čez nekaj let obrestovalo tudi v elitni konkurenci. To si želimo, čeprav je jasno, da je v tem trenutku težko misliti na zelo dobro elitno konkurenco. To namreč pomeni, da moraš imeti profesionalni klub in seveda velika finančna sredstva, ki pa za nas v tem trenutku še niso dosegljiva.“ razmišlja Marko Polanc.

Kolesarji Save si bodo sedaj privoščili tri tedne počitnic, v drugi polovici novembra pa se začnejo treninzi za novo sezono. • V.Stanovnik

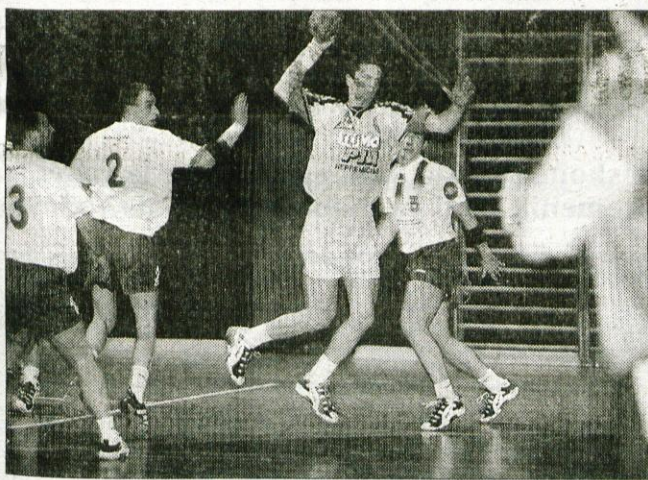
SMUČARSKI SKOKI

MLADI SKAKALCI TRIGLAVA USPEŠNI

Celovec, 29. oktobra - Po več kot 10 letih je bilo v Celovcu spet mednarodno tekmovalništvo v smučarskih skokih. Med več kot 60 skakalci iz Avstrije, Italije in Slovenije so mladi kranjski skakalci dosegli nekaj odličnih uvrstitev.

Med dečki do 10 let je bil Erik Penič prvi, Matej Jaki pa tretji. Jan Beguš pa se je uvrstil na četrto mesto. Ostali so zasedli naslednja mesta: 5. Jan Kejžar, 8. Matej Kordež, 11. Domen Košir, 13. Marko Kern. Pri dečkih do 13 let je bil Rok Rožman drugi, Primož Zupan enajsti in Simon Šivic štirinajsti. Med deklicami pa je bila zmagovalka Urška Rožman iz Kranja. • J. J.

ROKOMET



Rokometaši Terma visoko ugnali Krško - Minulo sredo so rokometiški odigrali tekme šestnajstine finala rokometnega pokala. Ekipa škofjeloškega Terma je v dvorani na Podnu gostila moštvo Krškega in ga premagala z visoko razliko 32:20 (14:8). Najboljši strelca pri domačih je bil Bojan Jakac s sedmimi goli. „V prvem polčasu smo zapravili precej priložnosti, fantje so igrali preveč ležerno, zaradi bolezni in poškodb ekipa ni bila popolna in v njej ni bilo vodje, vendar pa se mora moštvo znati v vsakem primeru. Tudi na povratno tekmo prihodnje sredo odhajamo z nalogo zmagati in to s čimvečjo razliko. Čeprav sem danes z rezultatom zadovoljen pa vem, da bi bila razlika lahko tudi dvajset golov,“ je tekmo rokometne Terma komentiral njihov novi trener Anton Bašič. Sicer pa ta konec tedna ni njihov prvi državni ligi, prihodnjo soboto, 7. novembra, rednega kola v prvi državni ligi, prihodnjo soboto, 7. novembra, pa ekipa Terma doma gosti Izolo. • V. Stanovnik, foto: T. Dokl

VABILA, PRIREDITVE

Odbojarski spored - Odbojkarji ELVO Bleda jutri gostujejo v Murski Soboti. V Kamniku bo ob 20. uri srečanje med ekipama Titan Kamnik in Olimpijo. Odbojkarice Špecerice Bled so proste. V 2. DOL je na sporedu gorenjski derbi. V ŠD Planina se bosta ob 16. uri pomerila Astec Triglav in Termo Lubnik. V 3. DOL igrajo doma: - moški - Bohinj - Prvačina (OŠ Bistrica ob 18. uri), Termo Lubnik II - ELVO Bled II (OŠ Peter Kavčič ob 17. uri), Žurbi team Kamnik II - Pnema center Mokronog (telovadnica pri starem ZD domu ob 15. uri), - ženske - Bohinj - Mladi Jesenice (OŠ Bistrica ob 16. uri), Senčur - ELVO Bled II (OŠ Senčur ob 18. uri), ASICS Kamnik - Kemiplast Koper III (telovadnica pri starem zdravstvenem domu ob 17.30 uri).

Nogometni spored - V 1.slovenski nogometni ligi bo jutri, v soboto, 31. oktobra, na sporedu 12. krog. Tokrat bo zanimivo v Kranju, saj ekipa Živil Triglava na štadionu v Kranju ob 14. uri pričakuje aktualne državne prve, Maribor Teatonic. Na svoj račun bodo prišli tudi ljubitelji nogometa v Domžalah. Tam bo namreč, prav tako jutri ob 14. uri, tekma med ekipama domačega BS Tehnika in HIT Gorico. Kadeti in mladinci so tekmi odigrali že v sredo. V 3. SNL - center bodo tekme na sporedu prav tako jutri ob 14. uri. Pari 12. kroga pa so: Hramgorjan - Komeda, Arne Tabor 69 - Svoboda, Litija - Belinka, Casino Bled - Zarica, Sava - Cockta Kresnice, Termit Moravče - Makotrada Dob, Britof - Kolpa.

Hokejski spored - Medtem ko je tekmovalje v Alpski ligi prekinjeno, pa se nadaljuje Jadranska liga. Ekipa HIT Casinoja Kranjska Gora bo jutri ob 18. uri na Jesenicah igrala s HK Mariborom, HK Cloetta Triglav pa že danes ob 18. uri na sejmišču v Kranju gosti HK Slavjovo.

Vaterpolo spored - Jutri, v soboto, je na sporedu 2. krog državnega prvenstva vaterpolistov. Na olimpijskem bazenu v Kranju bosta kar dve srečanja. Ob 19. uri se bosta pomerili ekipi Kokre in Kamnika, ob 20.30 uri pa Triglav in Tivoli. • V.S.

KOMISIJA MOK "POKUKALA" TUDI NA GORENJSKO

Kranjska Gora, 30. oktobra - Konec minulega in v začetku tega tedna je - v okviru priprav na izbor kandidata za organizacijo Zimskih olimpijskih iger leta 2006 - ocenjevalna komisija Mednarodnega olimpijskega komiteja obiskala tudi prizorišča kandidature "Treh dežel". Glavni del obiska je bil seveda namenjen avstrijski Koroški in Celovcu, člani komisije pa so obiskali tudi morebitna prizorišča v Italiji in pri nas.

Del tako imenovane evalucijske komisije si je ogledal Ljubljano, predvsem Tivoli in WTC, kjer so mu predstavili načrte za večnamensko ljubljansko športno dvorano, del komisije pa je bil v ponedeljek popoldne na obisku v Zgornjesavski dolini. Člani komisije so si ogledali Planico, kot prizorišče tekmovalništva v smučarskih skokih, ter Kranjsko Goro kot prizorišče moških tehničnih disciplin v alpskem smučanju.

Komisijo MOK-a, ki so jo sestavljali Gilbert Felli, direktor komisije za športne discipline, Remy Charmetant, izvršni direktor organizacije ZOI v Albertvillu ter Vladimir Smirnov, predstavnik komisije športnikov pri MOK - u (sicer pa tekač na smučeh, ki je sedeloval že na štirih olimpijskih igrah), je že na mejnem prehodu v Ratečah sprejel župan občine Kranjska Gora Jože Kotnik, ki je delegacijo najprej pospremljal v Planico, kjer sta projekt ureditve skakalnic predstavila Janez Gorisek in Branko Dolhar, Hugo Oitzl in Janez Šmitek pa sta predstavila projekt ureditve poligona v Podkorenu.

V torek so v Celovcu pripravili zaključno tiskovno konferenco, kjer so člani komisije povedali, da so navdušeni nad organizacijsko zagnanostjo kandidatov za olimpijske igre Treh dežel ter z bogatimi izkušnjami pri organizaciji različnih tekmovalništva na tem področju, najbolj moteča pa je oddaljenost med posameznimi prizorišči tekmovalništva in slabe cestne povezave. Končna odločitev o izbiri kandidata za organizacijo ZOI 2006 bo znana junija prihodnje leto. • V.S.

KOŠARKA

TRIGLAV BOLJŠI OD SAVINJSKIH HOPSOV

Kranj, 30. oktobra - Minulo sredo so košarkarji v Ligi Kolinska odigrali 9. krog. V Kranju je pri ekipi Triglava gostovalo moštvo Savinjskih hopsov. Čeprav so bili goste "papirnati" favoriti, so se na koncu zmage zasluženo veselili Triglavani. Rezultat tekme je bil 87:78 (42:31).

V Domžalah sta se pomerili ekipi Heliosa in Loka kave. Ločani so bili sicer večino časa enakovredni nasprotniki, na koncu pa so se domačini razigrali in zmagali 83:74 (35:35).

Na prviligaški lestvici še vedno vodi Union Olimpija s popolnim izkupičkom 18 točk, Triglav je s 13 točkami peti, Loka kava pa z enakim izkupičkom točk šesta. Helios je s točko manj na devetem mestu.

Jutri, v soboto, je na sporedu deseti krog. Loka kava bo v dvorani na Podnu ob 20. uri gostila Krko, Triglav gostuje pri Pošti Branik v Mariboru, Helios pa pri Savinjskih hopseh na Polzeli.

V sredo so redni krog odigrala tudi dekleta. Igralke Odeje Marmorja so gostovale pri prvakinja, Imos Ježici in iztržile rezultat 94:62 (44:34). Ločanke so na lestvici sedaj s petimi tekmami in sedmimi točkami šeste, v naslednjem kolu, prihodnjo soboto, 7. novembra, pa bodo doma gostile ekipo Ingrad Celja. • V.S.

ATLETIKA

VEČ ZANIMANJA ZA ATLETIKO

Bistrica, 30. oktobra - Komisija za rekreacijo pri Športni zvezi v Trzinu je v sodelovanju z Osnovno šolo Bistrica in ŠD Stotinka Tržič na igriščih ob šoli v Bistrici pripravila letošnje odprto prvenstvo Tržiča v atletiki. Letos je bila udeležba precej boljše kot prejšnja leta, tako da so bili s prvenstvom zadovoljni tako atleti kot organizatorji.

Rezultati: 100 m - do 35 let: 1. Matija Perko (Tržič) 12,07; 2. Andrej Kogoj (SK Tržič) 12,35; 3. Sebastijan Unuk (Tržič) 12,28; **nad 35 let:** 1. Ivan Pogačar (Bl. Dobrava) 12,40; 2. Igor Peharc (Kompas MTS) 12,74; 3. Tomaž Majer (Triatlon klub Bohinj) 13,26.

1500 m - do 30 let: 1. Tomaž Soklič (Vrh Tržič) 4:35,71; 2. Andrej Kogoj 4:58,81; 3. Matej Podrekar (oba SK Tržič) 5:02,71; **od 30-45 let:** 1. Aleš Rozman (ŠD Lom) 5:05,75; 2. Tomaž Majer (Triatlon klub Bohinj) 5:10,25; 3. Žare Štrukelj (GC Tržič) 5:35,61; **nad 45 let:** 1. Lado Sedej (Peko) 5:31,75; 2. Ludvik Soklič (DU Tržič) 5:37,80; 3. Pavel Eralh (Križev) 5:52,70.

met krogle - 1. Bojan Klančnik (Duplje) 12,75; 2. Ludvik Soklič (DU Tržič) 7,57; 3. Pavel Eralh (Križev) 7,21;

daljina - **do 35 let:** 1. Matija Perko 644; 2. Sebastijan Unuk (oba Tržič) 547; **nad 35 let:** 1. Igor Peharc (Kompas MTS) 566; 2. Tomaž Majer (Triatlon klub Bohinj) 457; 3. Lado Sedej (Peko) 455.

višina - 1. Matej Bečan (SK Tržič) 180; 2. Igor Peharc (Kompas MTS) 175; 3. Ivan Pogačar (Bl. Dobrava) 170;

troboj - **do 35 let:** 1. Andrej Kogoj (SK Tržič) 1542 točk; **nad 35 let:** 1. Igor Peharc (Kompas MTS) 1860 točk; 2. Lado Sedej (Peko) 871; 3. Ludvik Soklič (DU Tržič) 661. • J. Kikel

HOKEJ

KVALIFIKACIJE - ZGODOVINSKI DOGODEK ZA SLOVENSKI HOKEJ

Kranj, 30. oktobra - Prihodnji četrtek se bo s tekmo Slovenija - Nemčija ob 16.30 v ljubljanski dvorani Tivoli začel kvalifikacijski turnir za nastop v A skupini svetovnega prvenstva v hokeju.

Slovenska reprezentanca se je minulo sredo zbrala na pripravah v Ljubljani. Trener reprezentance Pavle Kavčič je na priprave poklical 28 igralcev, naknadno pa ga je razveselila še odločitev Valerija Šahrja, da se bo pridružil reprezentanci in ji poskušal pomagati v kvalifikacijah. Glede na to, da je kar nekaj branilcev poškodovanih je to prav gotovo razveseljiva vest.

Kvalifikacije so izziv za ves slovenski hokej. Igrati na turnirju v družbi z Nemčijo, Francijo in Ukrajino je izjemni športni dogodek, ki bo prav gotovo v prvem tednu novembra v središču pozornosti ne samo slovenske športne javnosti, temveč lahko rečemo vse Evrope, kajti istočasno s turnirjem v Ljubljani bo v Celovcu potekal drugi turnir, na katerem sodelujejo reprezentance Avstrije, Združenih držav Amerike, Kazahstana in Estonije. Na svetovno prvenstvo skupine A se bodo uvrstile štiri reprezentance, ki bodo na obeh turnirjih na prvih dveh mestih.

In kdo so favoriti kvalifikacij? Na celovškem ledu sta favorita reprezentanci ZDA in Kazahstana, domačini reprezentanca Avstrije je nekakšen tihi favorit, še posebej, ker avstrijske ekipe v Alpski ligi igrajo izvršno. Seveda se bo sedaj pokazalo ali je to posledica odličnih tujcev v avstrijskih ekipah ali pa so napredovali tudi Avstrijci. Vsekakor bo odločitev tesna, ne smemo pozabiti, da so prav reprezentantje Avstrije na podobnih kvalifikacijah za olimpijske igre v Naganu že presenetili in zakaj ne bi to ponovili še sedaj.

V Ljubljani pa sta seveda po napovedih favorita Nemčija in Francija. Ukrajina in Slovenija sta praktično v enakem položaju, saj sta v zadnjih dveh sezonah najprej skupaj napredovali iz skupine C v B, spomladi pa sta v Ljubljani bili hud boj za prvo mesto v skupini B. V rahli prednosti pred slovensko reprezentanco so Ukrajinci, ki so zadnja dva medsebojna dvoboja vsakič tesno dobili. Vsekakor pa je tokratna ljubljanska skupina veliko bolj izenačena od celovške skupine. Slovenska reprezentanca bo, če ne bo smole s poškodbami, nekoliko močnejša kot v Ljubljani na SP, saj se bosta v ekipi Tomaž Vnuč iz Ed Kastelic, ki jih na zadnjem SP ni bilo.

Projekt uvrstitve v A skupino se je začel že pred dvema letoma s svetovnim prvenstvom skupine C v Estoniji. Slovenska ekipa je izjemno homogena, največ pa za našo izbrano vrsto pomeni pomoč iz tribun. Če bo vzdruže takšno kot pred meseci na SP skupine B, potem se velike sanje lahko tudi uresničijo. Šport ne priznava favoritov, vsaka tekma se začne z 0:0 in tega se zavedajo tudi v reprezentanci. Ne obljublajo zanesljive uvrstitve v skupino A, tako vodstvo ekipe, predvsem pa igralci lahko obljubijo, da se bodo borili do zadnjih atomov moči na vsaki tekmi in poskušali vse, da presenetijo favorizirane reprezentance.

Pred turnirjem bo danes v hali Tivoli še tekma z Avstrijo (začela se bo ob 18. uri), dokončni spisek triindvajseterice, ki bo branila barve naše izbrane vrste v kvalifikacijah, pa bo Pavle Kavčič objavil verjetno šele prihodnji teden, tik pred začetkom turnirja. • B. Jeršin

VATERPOLO

KRANJČANI ZADOVOLJNI Z ŽREBOM

Kranj, 29. oktobra - Po kvalifikacijskih turnirjih za uvrstitev v predkrog za evropsko ligo prvakov, ko so vaterpolisti Triglava v domačem bazenu osvojili prvo mesto, so težko pričakovali žreb, ki je odločal o njihovih nasprotnikih za uvrstitev v ligo.

Sedaj je že jasno, da se bodo od 20. do 22. novembra za evropsko ligo prvakov borili v Nici. Tam bodo igrali z domačo ekipo Olimpiaqueja, italjanskimi prvaki Possilipom in turškimi prvaki, moštvom Yuzmeja.

„Z žrebom smo lahko zadovoljni. Mislim, da so fantje sposobni premagati domačine, francoske prve, pa tudi ekipa turških prvakov je premagljiva. Najtežja tekma pa bo najbrž z italjanskimi prvaki, ekipo Possilipa, s katero so pred dvema letoma že igrali in na koncu po dobri igri izgubili za dva gola,“ je žreb in načrte Kranjčanov komentiral generalni sekretar Vaterpolo kluba Triglav Marko Tropan.

Sicer pa v evropsko ligo šampionov, med najboljših osem ekip v Evropi, vodita prvi dve mesti na turnirju. • V.S.

TV tombola ŠPORTNI KROG

Rezultati žrebanja 53. kroga 26. 10. 1998.

IZŽREBANE ŠTEVILKE

3, 4, 5, 9, 13, 14, 17, 20, 25, 26, 31, 35, 36, 40, 41, 44, 45, 46, 47, 49, 50, 51, 56, 61, 63, 65, 66, 67, 68, 69, 71, 72, 74, 75.
SONČKI: 1, 23, 60.

Dobitki	št. dobitkov	Vrednost
glavni dobitek	1	1.164.115,00 SIT
krog dobitek	PRENOS	1.580.307,00 SIT
dobitek trije sončki	PRENOS	314.307,00 SIT
dobitek dveh vrst	176	7.189,00 SIT
dobitek ene vrste	8.699	261,00 SIT

Dobitke za eno, dve pravilni vrstici in tri sončke lahko dvignete na vseh prodajnih mestih Pošte Slovenije. Glavni in krog dobitek pa izplačuje Športna loterija, Cigaletova 15/I, vsak delovnik od 8. do 12. ure. Zadnji dan za izplačilo je 27.12.1998. Sklad za 54. krog bo povečan za 500.000,00 SIT. Informacije: 061 9736, www.sportna-loterija.si.

**DOBRI
PODARIM**

V igri 2.11.1998 bodo sodelovali:

KVIZ KOLO

Marija Dolenc, Zg. Gameljne 55b, Šmartno
Jana Muri, Prisoje 21a, Prevalje
Nastja Pavel, Knifčeva 35, Ruše

JABOLKO NE PADE DALEČ OD DREVESA
Tonika Zakšek, C. v Log 12, Brestanica

PO KOSTANJ V ŽERJAVCO
Peter Šink, Kovinarsko naselje, Trbovlje

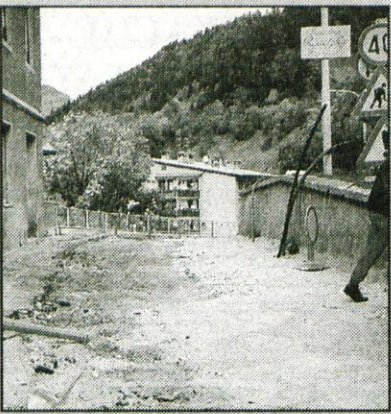
KAMEN NA KAMEN PALAČA
Lea Prajndl, Apače 149, Apače

O vseh podrobnostih bodo izžrebanci obveščeni po pošti.

Cesta Pot na pilarno odprta konec novembra

Tržič, 30. oktobra - Tržičani, ki živijo ob omenjeni cesti, oziroma v naselju, ki ga domačini imenujejo "na fabrk", in jo vsak dan uporabljajo, postajajo že malo nejevoljni. Njena temeljita obnova traja že od začetka poletja, ves ta čas pa morajo uporabljati obvožno cesto, poleg tega pa je štirinajst dni gradbišče "mirovalo", kajti podjetje Elektro je z deli zamujalo. Izvajalec del je tržiško Komunalno podjetje, vodja delovne skupine Mirko Žuran, pa je povedal, da ceste Pot na pilarno ne bodo le razširili in preplastili, ampak bodo uredili tudi komunalne napeljave (vodovod, električno in telefonsko napeljavo), poleg omenjenega pa bo nova tudi plinska napeljava. Po Žuranovih besedah naj bi dela končali do konca novembra.

• Besedilo in foto: R. Škrjanc

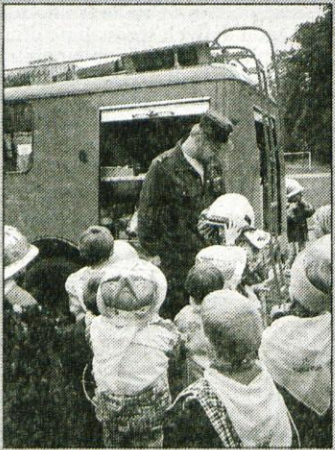


Gasilci na obisku v golniškem vrtcu

Golnik, 30. oktobra - Oktobar je mesec gasilstva oziroma varstva pred požarom, ki ni namenjen le usposabljanju gasilcev, ampak predvsem ozaveščenju javnosti o pomembnosti njihovega dela. Posebno pozornost so temu mesecu posvetili v golniškem vrtcu Ostržek, kjer so vzgojiteljice na obisk povabile gasilce, ki so otroke seznanili z njihovim delom ter predstavili gasilsko opremo. Radovedni otroci so z zanimanjem opazovali delovanje gasilskega aparata, imenitno so se jim zdele tudi gasilske čelade, domiselnost vzgojiteljic pa jim je popestrila dan.

Zelo dejavni so bili v mesecu varstva pred požarom tudi člani gasilskega društva Britof, ki so pionirjem in mladincem pred tovarno Oljarcica predstavili gašenje z različnimi vrstami ročnih gasilnih aparatov. Praktične vaje se je udeležilo 45 mladih gasilcev. Poleg tega so si britofljanski gasilci ogledali sejem civilne zaščite, opravili so preventivne preglede stanovanjsko-gospodarskih poslopij v Britofu in v Orehovljah, mladim gasilec so predstavili videokaseto Požar ter pripravili predavanje o najpogostejših vzrokih požarov v naravi in o njihovem preprečevanju.

• R. Š.



Golniške otroke je navdušila gasilska oprema, na majhne glave pa so si ponosno nadeli gasilske čelade.

Drulovčani županu Vitomirju Grosu poslali protestno pismo

Krajani Drulovke ogorčeni in siti čakanja

Poleti je kranjska Mestna občina začela obnavljati cesto skozi Drulovko - Sredi gradnje dela ustavila - Občina gradi v nasprotju z gradbenim dovoljenjem - Zaradi cestne zapore, krajani Orehka ostali brez avtobusnega prevoza - Drulovčani županu Grosu poslali protestno pismo - Zagrozili s protestnim shodom in z zaporo ceste

Drulovka, 30. oktobra - Leta so Drulovčani čakali na ureditev glavne ceste, ki je bila ne le dotrajana, ampak tudi preozka in brez pločnika. Mirno bi jo lahko šteli med nevarne ceste, zato so šolarjem zagotovili organiziran prevoz, pešci pa so se znašli vsak po svoje. Po številnih neuresničenih obljubah, so domačini vanje skoraj nehali verjeti, poleti pa so si končno lahko oddahnili, saj se je Mestna občina Kranj lotila njene obnove. Vendar se jim še sanjalo ni, da bodo z gradnjo taki krizi in težave. Siti čakanja, da bi Občina gradnjo nadaljevala, so županu Grosu poslali protestno pismo, ki ga je podpisalo več kot 350 krajanov.

Kranjska Občina je avgusta cesto razkopala in začela urejati oziroma utrjevati brežino, da bi preozko cesto lahko razširila. Domačini so pričakovali, da bo zgradila betonski oporni zid, občina pa se je odločila, da bo brežino utrdila kar z odsluženi železniškimi tramovi. Pri teh delih se je gradnja ceste tudi končala. Železni tramovi nezaščiteni "štrlijo" iz zemlje, razkopani del ceste je nižji od stare ceste, nevarni odsek ceste pa nezavarovan. Kljub nedelu in praznemu gradbišču, še vedno velja popolna zapora prometa in sicer od križišča Zasavske ceste ter Poti za krajem na Orehku, do križišča pod cerkvijo v Drulovki. Domačini, ki stanujejo vzhodnejše od Drulovke uporabljajo obvožno cesto v Savsko Loko, tisti, ki živijo znotraj zapore, pa obvoza nimajo. Poleg tega so zaradi zapore, krajani Orehka ostali

brez primestnega avtobusa. Zaradi naštetega in ker na gradbišču že dva meseca ne delajo, so domačini kljub zapor, začeli uporabljati staro cesto, na kateri je promet vsak dan večji. Skupina občanov Orehka in Drulovke, ki je pripravila protestno pismo, je v njem med drugim zapisala, da je na cesti več nevarnih "črnih točk", vozniki pa so se naveličali uporabljati obvoze. "Na delu ceste, kjer je podporni stena, je med voziščem in nasipom nastal oster, dva metra globok rob, ki je povsem nezavarovan. Vozišče je široko le štiri metre, na njem pa se srečujejo motorna vozila in pešci, med njimi zlasti šolarji, ki obiskujejo šolo na Orehku," so še zapisali v pismu, kjer se tudi sprašujejo, kdaj bo prišlo do nesreče in kdo bo prva žrtev neodgovornosti izvajalca in investitorja. Ogorčeni so nad neodgovornim ravnanjem kranjske

Mestne občine. Zato od župana Grosa zahtevajo, da poskrbi za spremembo popolne zapore prometa v polovično ter s tem omogoči avtobusni promet skozi Orehek in Drulovko in da zavaruje nevarna mesta na gradbišču. Protestno pismo z zahtevami je podpisalo več kot 350 krajanov, če pa župan zahtevanega ne bo

gradnje, le za varnost bomo poskrbeli. Projektant je gradnjo celo prijavil pristojnemu inšpektorju, saj Občina gradi v nasprotju z gradbenim dovoljenjem in "drulovska" gradnja je očiten primer degradacije gradbene stroke," je še dodal Bajt. Občina gradbenega dovoljenja za tako gradnjo, kot se je je lotila, nima,



izpolnil, bodo domačini pripravili javni protest in zaprli cesto Drulovka - čistilna naprava - Iskra. Član skupine občanov Marjan Bajt je povedal, da bodo pri svojih zahtevah vztrajali. Nismo posegali v strokovnost

po mnenju predsednika KS Drulovka Janeza Freliha, pa je pobuda krajanov tudi edina možnost, saj se župan Gros za zahteve in pobude krajevne skupnosti sploh ne zmeni.

• Besedilo in foto: Renata Škrjanc

Franc Zabret - najstarejši Mengšan

Ustnike za Mengeško godbo je delal

Pred dnevi je praznoval 95. rojstni dan. Med obiskom župana Janeza Pera pa je rekel, da se je v Mengeš, posebno v zadnjem času, zelo spremenil, zdaj pa najbolj potrebuje vodovod.

Mengeš, 29. oktobra - V Malem Mengšu, P'r Ižan, je bil rojen Franc Zabret, ki je pred nedavnim praznoval 95. rojstni dan in je trenutno najstarejši Mengšan in občan občine Mengeš. Tako kot vse jubilate z zaokroženimi obletnicami po 80. letu, je tudi Franceta obiskal, mu čestital in zaželel zdravje ter se vrsto zadovoljnih in zdravih let župan Janez Per.

Med obiskom se je spomnil, da je kot visokokvalificiran ključavničar-modelar, ki je bil kar 37 let strugar v Titanu, pred tem pa na Količevem in v Domžalah, in je delal ustnike za baritoniste v Mengeški godbi. To je bilo natančno delo, ki pa Francu Zabretu ni delalo težav. No, zdaj je že kar 37 let v pokoju. Pravi, da sta mu vid in sluh malo opešala, zato pa mu zobje toliko boljše služijo. Najraje ima belo, knajpovo in frankovo kavo pa špehovko z zaseko.

"Teh 95 let, za katera mi zdaj pravijo, da sem najstarejši v Mengšu, je hitro minilo. Težko bi rekel, kakšen je recept za to,

da dočakaš takšno starost, res pa je, da se dela nisem nikdar branil, saj je kar samo priganjalo. Morda je tudi Mengeška godba, ki ima prav tako častljivo starost, kaj pripomogla k mojim letom. 42 let sem bil namreč pri godbi basist in sem vedel, kakšne ustnike potrebujejo baritonisti. Bil pa sem tudi gospodar pri godbi."

Ko se je 1931. leta poročil, je bilo treba seveda treba zgraditi domačijo, dom za družino, saj ste se jima z ženo rodila dva otroka.

"Odkar se spominjam, se je Mengeš do danes zelo spremenil. Posebno v zadnjih letih je spet veliko novega. Nekako



polepšal se je in turistično vedno bolj zanimiv je. Še najbolj pa v Mengšu danes potrebujemo nov vodovod."

Francu Zabretu smo tudi v

imenu bralcem Gorenjskega glasa čestitali in mu zaželeli zdravja, da se se spet srečamo ob naslednjem okroglem jubileju.

• A. Žalar

Novost v muzeju Lovcev na mamute

V Tržiču na ogled postavili okostje dinozavra

Razstavljen rastlinojedi dinozaver največji najden primerek te vrste - V muzeju želijo narediti tudi stekleno kupolo, ki bi obiskovalcem nudila pogled v prihodnost - Na ogled do konca leta

Tržič, 29. oktobra - V torek so v prostorih stalne zbirke lovci na mamute postavili na ogled okostje dinozavra, ki so ga našli in na Kitajskem. Gre za rastlinojedca vrste Mamenchiazaver, ki meri v dolžino kar 22 metrov in je največji tovrstni primerek. To je najnovejša pridobitev ustanove Homogea, ki so jo uvozili iz Kitajske.

Njegova značilnost je izredno dolg vrat, saj ima kar 19 vretenec, tako da je lahko, brez da bi se premaknil, v velikem obsegu okrog sebe, lahko pojedel vse rastlinje. Obdobje dinozavrov je obsegalo okrog 160 milijonov let, teorij o njegovem izumrtju je več.

Ogled so pripravili v okviru

naravoslovne fotografske razstave Beloglavi jastreb - včeraj, danes, jutri. Njen avtor je Viktor Luskavec iz Zavoda za ekološko Narava 2001, ki se že dolgo bori proti nekontroliranemu lovu in vsemu, kar ogroža živali. Ta razstava je konkretno dejanje ozaveščanja javnosti. Gre za prvo tovrstno razstavo

v naši državi, s katero se Slovenija pridružuje svetovnim trendom, ki se odvijajo na področju varovanja in ohranitve države.

Župan Pavel Rupar je v svojem nagovoru predstavil pestro zgodovino svojevrstnega muzeja, ki je za javnost odprt leto in pol. Prej je v tem objektu domovala umazana kemična industrija, ki je pomenila ekološko bombo v samem mestnem jedru. Zgradba je zdaj zbirališče ozaveščene javnosti in svojevrsten hram eko-

loške kulture, primeren tako za mlade kot starejše. Ob stalni zbirki pa pripravljajo tudi občasne razstave, ki prav tako privabijo v mesto veliko ljudi.

Okostje dinozavra bo v Tržiču na ogled do konca decembra, potem pa ga bodo razstavili v še nekaterih evropskih mestih. Po končani poti se bo vrnil v Tržič, kjer bo dobil stalno mesto v muzeju in bo skupaj z drugimi eksponati predstavljal življenje pred mnogimi milijoni let.

• P. Bahun



Na podlagi pogodbe o medsebojnem sodelovanju pri kreditiranju enot malega gospodarstva med Občino Šenčur in Gorenjsko banko, d.d., Kranj objavlja Občina Šenčur

RAZPIS

POSOJIL ZA POSPEŠEVANJE RAZVOJA DROBNEGA GOSPODARSTVA

- Posojila se dodeljujejo za naslednje namene:
 - nakup, graditev in adaptacija poslovnih prostorov,
 - nakup nove opreme
 - ekološka sanacija obstoječih dejavnosti oz. tehnoloških procesov
 - financiranje obratnih sredstev
- Posojila se dodeljujejo samostojnim podjetnikom in gospodarskim družbam s področja malega gospodarstva s sedežem na območju Občine Šenčur.
- Znesek, namenjen za posojila, je:
 - za dolgoročna posojila z odplačilno dobo 5 let 9.000.000,00 SIT
 - za kratkoročna posojila z odplačilno dobo 1 leto 4.000.000,00 SIT
- Višina posojila znaša največ 60 % predračunske vrednosti investicije za namene iz 1. alineje 1. točke in 80 % vrednosti investicije za ostale namene.
- Doba vračanja posojila je:
 - za dolgoročna posojila 5 let
 - za kratkoročna posojila 1 leto
- Obrestna mera za posojilo je TOM +3% letno.
- Stroški obdelave posojila so 0,5% od višine posojila, minimalno 2.000 točk ali 26.800,00 SIT.
- Zavarovanje posojila: v skladu s Pravilnikom o oblikah zavarovanja posojil Gorenjske banke, d.d., Kranj.
- Dokumentacija: Vlogo za posojilo na bančnem obrazcu in seznam zahtevane dokumentacije pridobijo prosilci v Gorenjski banki, d.d., Kranj.

Vloga mora vsebovati vso predpisano dokumentacijo za posameznega prosilca. Vloga se ne obravnava, dokler ni kompletna. Banka lahko zahteva po potrebi dodatno dokumentacijo.

Vloge v dveh izvodih in zahtevano dokumentacijo oddajo prosilci gospodarske družbe pri ge. Jelki Štefanec in samostojni podjetniki pri ge. Alenki Tičar. Vse popolne vloge bo obravnavala banka na ustreznih organih v roku 10 delovnih dni. Sklep ustreznega organa bo potrdila Občina v roku 10 dni od prejema obvestila banke.

Če izpolnjujete razpisne pogoje, pokličite naslednje telefonske številke: gospodarske družbe tel. 2840, interna 448 ga. Jelka Štefanec samostojni podjetniki tel. 2840, interna 227 ga. Alenka Tičar, da se boste dogovorili za obisk bančnega delavca pri vas.

Razpis je odprt do porabe sredstev, najdlje pa do 31. 12. 1998. Občina bo objavila datum, ko bodo sredstva porabljena, v sredstvih javnega obveščanja.

Župan občine Šenčur:
Franc Kern, l.r.

AKCIJA TELEVIZIJ DEŽELE KRANJSKE IN GORENJSKEGA GLASA

PRESENEČENJE

z Dragom Paplerjem

PONOVNO MED GLEGALCI V TOREK

PRESENETITE
SVOJE BLIŽNJE

SOOBLIKUJTE ATRAKTIVNE IN
ZANIMIVE DOGODKE IN ODDAJE, KI
SE JIH BOSTE, VI ALI VAŠI BLIŽNJI,
VEDNO RADI SPOMINJALI

- SREČANJA S POP GLASBENIKI
IN NARODNOZABAVNIMI ANSAMBLI
- OBELEŽITEV ŽIVLJENJSKIH JUBILEJEV
- REPORTAŽNE VIDEO ZAPISEV OBIČAJEV
- SREČANJE Z ZNANIMI OSEBNOSTMI,
ZNANCI IN PRIJATELJI
- IZLETE V NEZNANO IN OBISKE KRAJEV
- POSEBNOSTI IN ZANIMIVOSTI
- ATRAKCIJE IN NENAČADNOSTI

AKCIJA TELEVIZIJ DEŽELE KRANJSKE IN GORENJSKEGA GLASA

Razveselite svoje bližnje

KUPON: TV KRANJSKA

PRESENEČENJA Z DRAGOM PAPERJEM

Tel.: 064/246-782

Presenetiti želim: Ime in priimek:
Naslov: Poštna št.:
Kraj: Tel. številka:

Predlagatelj: Ime in priimek:
Naslov: Poštna št.:
Kraj: Tel. številka:

OPIS PRESENEČENJA:
.....

KUPON POŠLJITE NA NASLOV AVTORJA PROJEKTA:

DRAGO PAPER, Benedičičeva pot 8, 4000 KRANJ;
TEL.&FAX: 064/246-782

TV KRANJSKA

DOKUMENTARNI PROGRAM - SKUPNI PROJEKTI



Korado, mnende ja, da ja

Zraven Brendija najbolj paše Korado, je napisal tokratni izžrebanec (pogledati malo nižje po tekstu), Janez pa je napisal da ga je vsaj po kilah za kake tri Brendije. Pa še res je, Brendi je res en droben suhcan možakar in prav čudno je, od kod mu toliko energije. Glede na to, da je tokrat prispelo full dopisnic, ugotavljam da sta že malo starejša "fanta", pa še vedno ne preveč, med ljudmi blazno priljubljena. Slišim, da tam kjer igrata ponavadi naredita pravi žur, pa tudi njune plošče in kasete gredo kar dobro v prodajo. Ha, a ste videli kaj se dogaja z missicama v sosednji državi. A ni hu..., če se ne morejo zmeniti katera bi šla tja dol na Sejšele. Če se ne morejo zmeniti, naj pa še kakšno Slovenko pošljejo. Naša mislica Miša Novak bo na Sejšele odpotovala v ponedeljek in to ob 8. uri zjutraj. Če se kateremu da vstati ob tej uri (vam, ki niste zaspali, pa tako ali tako ne bo problem) kar zvizz na Brnik mahat' z robčkom. Tudi v naši žrebalni žiriji smo mahali, le da z dopisnicami. Zreb pa pravi takole: **Krsnik Franci, Leše 1, 4290 Tržič**. Nč, čakaj v štacuno k Aligatorju šibat...

TOP 3

1. Čakam - Andrej Šifrer
2. Sultans Of Swing (Best of) - Dire Straits
3. Za hec in veselje - Korado & Brendi

NOVOSTI

Tuje zadeve: Beautiful South - Quench, Cardigans - Gran Turismo, Faith Hill - Faith, Laura Pausini - La mia Risposta, R.E.M. - UP, Celine Dion - These are

special times (božični, na katerem je tudi duet z R. Kellyem: I'm your Angel, En Vogue - Best Of, Robbie Williams - I've been expecting you; Filmska: Dr. Dolittle, Vangelis - El Greco; Slo: New Swing Quartet - tanova, Natalija Verboten - Naj angeli te čuvajo. Nestrpno se čaka na Kelly Family in Rolling Stones.

KONCERTI
inu VSTOPNICE

H - Block x, 1. novembra, Metelkova Ljubljana (1750 sitov), Hazeldine, 7. novembra v KUD France Prešeren Lj (1750 sitov), Page & Plant, 12. novembra, kje drugje kot v Domu sportova v Zagrebu (4500 sitov), No Means No, 15. novembra, Festivalna - Ljubljana (1700 sitov), Balašević, 8. decembra, Hala Tivoli (2950)..

IN ŠE NAGRADNO
VPRAŠANJE ŠT. 327:

Filmsko glasbena uganka: S čem se ukvarja dr. Dolittle - okulist ni, pa otorinolaringolog tudi ne. Odgovore pričakujem do srede, 4. novembra, seveda na dopisnicah, jasno da v uredništvo Gorenjskega glasa, pripis "Jodlgator". Nagrada za izžrebanca, izžrebanko, je seveda fajn. Čav...

URŠKA
več kot plesna šola
V Kranju, Škofji Loki
Radovljici in
na Jesenicah
Vpisuje začetnike in
dobre plesalce
064/415-000

Sloveniji sploh ni vse tako slabo, kot se vidi in napihuje.

Naši dopisniki iz Evropske unije poročajo, da so socialne pravice v Sloveniji bistveno večje kot kjerkoli v uniji. Nekateri zdravniki v Sloveniji naj bi si, denimo, po različnih sporazumih in kolektivnih pogodbah nabrali tudi do 75 dni dopusta letno, to pa v Sloveniji ni nikakršna izjema. Novinarji iz EU pravijo, da taki podatki v državah unije sicer povzročajo nemalo začudenja, a tako socialno razkošje je problem Slovenije oziroma moči njenega gospodarstva, ki za to plačuje. Slovenska pokojninska reforma - pravijo dalje - pa s prilagajanjem pravnemu redu EU nima neposredne zveze, saj EU na pokojninskem področju ne predpisuje specifičnega sistema, saj se pokojninski sistem v uniji od države do države močno razlikuje. Pokojninski sistem mora postati le tako gospodarsko vzdržan, da ga bo mogoče financirati.

Dva jako čudna podatka. Čudna zato, ker se o tem pri nas malo ali nič ne govori oziroma se, a se interpretirata bolj za domačo rabo. Povprečen Slovenec o dohtarjih razmišlja strahospoštljivo in si jih predstavlja kot ene silne garače v belih haljah, ki 365 dni prečepijo ob bolnikih. Ne črhne ne bev ne mev, ko štrajkajo za višje plače; je tiho kot miška, ko sliši, kako so v neki bolnici "zašuštrali" kar nekaj bolnikov. Saj, ko pa noč in dan skrbijo za ljubo zdravje in nimajo časa za specializacijo.

Op! Zdaj vemo, da ga imajo. 75 dni na leto so na specializacijah, seminarjih in pri drugih učnih urah in so tako popolnoma na tekočem z vsem napred-

kom medicine. Če strokovnjaki iz EU debelo zijajo ob takih dopustih in taki želji po medicinskem znanju, se obenem tudi sprašujejo: kdo pa potem ljudstvo sploh zdravi? I - kdor pride.

Za pokojninsko reformo je zdaj tudi jasno: EU ni prav nič mar, kakšna bo, le da bo gospo-

nika vlade, ki ga po naši ustavi sploh ni. Podpredsednik vlade je na zahodu eden izmed ministrov, ponavadi zunanji minister. Naš podpredsednik ima kabinet in 20 svetovalcev ter kaj več koliko še podložnikov pod njim in pod temi svetovalci. Državnih sekretarjev na ministrstvih kar mrgoli:

Glosa

Socialno
razkošje

Evropa pravi, da se gremo socialno razkošje. Presunil jo je podatek, da imajo pri nas dohtarji povprečno 75 dni dopusta na leto, kar je nepredstavljivo tudi za razviti zahodni svet. Evropa se tudi odkrito čudi, čemu nočemo sprejeti evropskega davka na premoženje...

darsko vzdržna. EU nič ne zapoveduje, nič ne priporoča, nič ne odsvetuje. Delajte kar hočete, le gospodarsko se držite nad vodo.

Če vsi mahajo po državni malhi, si izmišljajo nove ministrske delovne resorje, zaposlujejo preko vseh razumnih meja, je nekeje treba priškrtniti. Koga? Molčečo večino, ki nima vpliva. Nemčija ima 80 milijonov prebivalcev in 17 ministrov. Slovenija ima 2 milijona prebivalcev in 21 ministrov plus podpredsed-

kakšnih 60 komadov ali še več. Vsi nekam letajo, vsi so obupno zaposleni, eden v drugega se zaletavajo in obletavajo to ljubo Slovenijo. Pa koliko je še drugih zavodov, ustanov in uradov in poduradov! Da se ti zmeša! Vsi si izmišljajo neke nove zadolžitve, da sami sebe opravičijo, gospodarstvo pa - crkni! Da enormna državna poraba vihti svoj požrešni bič nad državno blagajno, ni nikomur mar. Mar jim je samo to, kako bi oskubili ljudstvo, ga obdavčili in oželi kot mokro

cunjo. Zato tako vpijejo: socialnih pravic imate v Sloveniji preveč! Kakšno socialno razkošje se pa vi tam doli greste?

Kdo se gre socialno razkošje? Zgoraj navedeni dohtarji in drugi osebk, državne institucije in državna uprava. Četudi so tako zelo brihtni, da bolj ne morejo biti in četudi jih je kot listja in trave, še davkov ne znajo pobrati.

Recimo: ne znajo pobrati premoženjskega davka. Zakon o premoženjskem davku še zmeraj čaka na sprejem v parlamentu, ker ga nočejo sprejeti. Še zmeraj so obdavčeni le tisti, ki imajo več kot 160 kvadratnih metrov stanovanjske površine, ne pa tudi tisti, ki imajo druge nepremičnine kot razkošne avte, pet vikendov, šest apartmajskih hotelov in podobno. Za bogate ni nobenih davčnih prijemov ala Evropska unija. Le udri po siromaku in udrihaj s pokojninsko reformo, o socialnih privilegijih privilegirancev pa molči.

Me veseli, da se akviziterjem Evropske unije, ki trumoma prihajajo v Ljubljano, le odpirajo oči. Če ne gre drugače, pa s takimi obrobniimi podatki, da imajo dohtarji in drugi privilegiranci 75 dni dopusta. Povprečno. Kakšen še posebej materialno talentiran učenjak ga ima lahko še več.

Gorje, ko bo tako socialno razkošje, nad katerim se čudi razvita Evropa, pobralo še zadnje fike iz strganega narodovega žepa. Ko bo narod oskubljen kot gos, ne bo pomagal noben zaščitni nepremičninski zakon. Prodajalo se bo vse in še preden bomo formalno v Evropi, bomo prodani. Poniknili bomo prej, kot si sploh predstavljamo.

• D.Sedej

RADIO
87.7
SALOMONZA GORENJKI
IN GORENJCIE!

24 UR DOBRE GLASBE!!!

LESTVICA NAJPOPAŠTIV 20

TA/PREJŠNJI TEDEEN

- 1./2. PM UNITED - OPROSTI MI
- 2./3. 24 FAMILY - STAY
- 3./1. AEROSMITH - I DON'T WANT TO MISS A THING
- 4./4. JENNIFER PAIGE - CRUSH
- 5./8. RAPUBLIC - TI AMO 98
- 6./6. LUTRICIA MCNEAL - SOMEONE LOVES YOU HONEY
- 7./5. MIRAN RUDAN - NAJ VINO TVOJ POLJUB SLADI
- 8./16. DEE TAH - RELAX
- 9./17. RIBBIE WILLIAMS - MILLENIUM
- 10./9. BOYZONE - NO MATTER WHAT
- 11./12. FALCO - EGOIST
- 12./13. NO MERCY - HELLO HOW ARE YOU
- 13./10. FIVE - EVERYBODY GET UP
- 14./11. EAGLE EYE CHERRY - FALLING IN LOVE
- 15./14. TOUCHE FEAT. CRAYZEE - Y.M.C.A.
- 16./NEW JD FEAT. MARIAH CAREX - SWEETHEART
- 17./15. BRAN VAN 3000 - DRINKING IN L.A.
- 18./NEW JOHN FORTE - NINETY NINE
- 19./19. 101 FEAT. MARVELOUS D. - WHY DON'T YOU STAY
- 20./NEW THE CARDIGANS - MY FAVORITE GAME

LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH 40

TA/PREJŠNJI TEDEEN

- 1./NEW CHER - BELIEVE
- 2./6. FAITHLESS - GOOD IS A DJ
- 3./2. E-BOX - BUTA
- 4./5. DJ QUICKSILVER - ESCAPE TO PARADISE
- 5./3. MZ HEKTOR - POLETJA NE BO 98
- 6./9. DEJA MUŠIC - LUNA 98
- 7./4. DR. GRABNAR FEAT. NATAŠA - POD ZVEZDAMI
- 8./7. DIAL M FOR MOGUA - BEATBOX
- 9./10. ROBBIE TRONCO - NIGHT TRAIN
- 10./1. SOUND ATTACK - VRNI MI LJUBEZEN
- 11./14. X TREME - LOVE SONG
- 12./13. 2 ALIV E - MOJA MISEL
- 13./8. 2 BROTHERS - DA SE ODTRGAM
- 14./16. VENG BOYS - WE LIKE TO PARTY
- 15./NEW SCOOTER - I WAS MADE FOR LOVING YOU
- 16./17. 2 UNLIMITED - NEVER SURRENDER
- 17./18. MARK VAN DALE WITH ENRICO - POWER WOMAN
- 18./NEW DJ SAKIN & FRIENDS - PROTECT YOUR MIND (BRAVEHEART)
- 19./12. ANJA RUPEL - LJUBI ME IN NE SPRAŠUJ (REMIX)
- 20./19. GG DAG - CUBA LIBRE
- 21./11. BROOKLYN BOUNCE - CONTACT
- 22./NEW PINBALL - HANDS UP
- 23./20. PAFFENDORF - RUF (MICH AN)
- 24./21. BABY BUMPS - BURNING
- 25./22. FUNKY CHOAD - THE ULTIMATE
- 26./NEW HUMAN REVOURCE - DOMINATOR 98
- 27./23. MAL AND SUSSY - STOP & GO
- 28./27. CHICANE FEAT. MASON - STRONG IN LOVE
- 29./25. VIRUS - FOREVER IN LOVE
- 30./NEW TRADE SECRETS FEAT. ERIC B. - I KNOW YOU GOT SOUL
- 31./31. NOVY VS. ENIAC - SOMEDAY SOMEHOW
- 32./29. CAROLINA MARQUEZ - S.E.X.O.
- 33./NEW CHZUKY - HAPPY FUN
- 34./30. MISTERICKY - DISCO TRAMBA 98
- 35./32. U.V.A. - LA FUERZA RADIOACTIVA
- 36./NEW X ITE - I KEEP GOING ON
- 37./33. BOB SINCLAIR - GYM TONIC
- 38./35. DIVA SURPRISE FEAT. GEORGIA - ON THE TOP OF THE WORLD
- 39./36. STARDUST - MUSI SOUNDS BETTER WITH YOU
- 40./38. LOOPZILA D. C. MEETS ESCUDA - IN NEED RHYTHM

Sedemdeset let Radia Slovenija

Studio ob sedemdesetih

Ljubljana - Res slikovito je uradni napovedovalec v sredo, 28. oktobra začel studio ob sedemdesetih, ki je tokratni termin odstopil javni radijski oddaji ob praznovanju 70. obletnice Radia Slovenija. Pred sedemdesetimi leti so namreč ob praznovanju, ja tudi takrat so praznovali, 10 - letnice konca 1. svetovne vojne, prvič ob 15.30 uri zakukala znamenjena radijska kukavica. Takrat iz "studia" v Ljubljani, leta '45 je bil ustanovljen mariborski, leta '49 pa še koprski radio. V sedemdesetih so radijci v prvih kontaktnih oddajah dali besedo tudi ljudem.

Od 17. ure naprej je bilo v radijski hiši zelo živahno. Javni prenos je šel direktno v eter na vseh 3. programih Radia Slovenija, na radiu Maribor in Koper, Radiu Trst A in Radiu Celovec. Še pred tem so v osrednji informativni oddaji Dogodki in odmevi ob 15.30 radijci predstavili tudi novo glasbeno podobo oddaje.

Vse skupaj se je dogajalo v Studiu 14, ki je bil nabito poln, tako, da niti ni bilo prostora za vse, ki so želeli videti radio v živo. V štirinajstici je bilo mogoče v sredo videti mnoge radijce, ki so ga postavljali na noge v povojnih letih, mnoge, ki so poslušali prve oddaje pred sedemdesetimi leti, "na delu" pa so bili tudi vsi sedanji radijci. V oddaji je bil Radio Slovenija predstavljen po dolgem in počez, od spodaj navzgor, ljudje in prostori, studii... Moderatorja sta se ustavila povsod: tam, kjer je shranjeno 450.000 nosilcev zvoka, torej kar nekaj milijonov skladb, posnetkov..., na snemanju reklam in radijskih iger, pri napovedovalcih, lektorcih, pri Ajdi Kalan, na govornih vajah, v redakciji Vala 202, v uredništvu izobraževalnega programa, na 3. programu, v uredništvu razvedrilnega programa, pri Sašotu Hribarju, pri Ajdi Kalan... Glasbeni uredniki so pokazali, da znajo tudi prepevati, saj so zapeli znamenito Naj bogovi slišijo, Vilija Resnika, akterio je nadaljeval sam, studio 14 pa so obiskali tudi mnogi, ki na slovenski zabavnoglasbeni sceni kaj pomenijo: Andrej Šifrer, Adi Smolar, Zoran Predin, Vlado Kreslin, Tomaž Domicelj, Janez Bončina - Benč, pa Alenka godec, Darja Švajger... Bilo je veselo in zanimivo, predvsem pa dokaz, da so naši radijci po sedemdesetih letih še vedno naši, kljub televiziji, internetu in mnogim modernim komunikacijskim tehnologijam, ki radiu ne morejo vzeti tistega, kar zagotovo tudi danes ima. Dušo. • I.K.

S turneje Andreja Šifrerja

Če stojiš v pravi vrsti...

Kranj - Preteklo soboto v dvorani kina Center v Kranju dva razprodana koncerta Andreja Šifrerja in njegove spremljevalne skupine Šlafrock.

Če kvalitetno čakaš, s predpogojem, da si v pravi vrsti, enkrat tudi dočakaš. Tudi v Kranju smo tako dočakali koncert Andreja Šifrerja s svojo, g(l)odalno skupino, kot ji sam pravi, Šlafrock. "Me je bilo kar malo strah, a boste prišli na koncert ali ne," je ob nabito polni dvorani vidno zadovoljen razlagal Andrej. Saj vemo kako je doma, kako je z domačo publiko. Nikoli ne veš... Tokrat ni bilo dvoma, Andrej je z zadnjo ploščo "Čakam" preprosto uspel. Razprodanemu koncertu ob 19. uri je tri dni pred njim dodal še enega dve uri prej in ga tudi skoraj razprodal. Na koncertu smo slišali večino skladb z nove plošče seveda zavite v odejo njegovih "evergreenov" kot so skladbe Ko zvonovi zapoje, Vse manj je dobrih gostiln, Šum na srcu, hojladri venčkom z albuma Odeje izpod odeje... in zahtevali dva bise. Sicer pa. Če ne bi šlo za kino, kjer se vrtijo tudi filmi, tisti večer Andrej in njegovi Šlafrocki, harmonikar Matjaž, čelistka Gordana, Vesna z violino in Tamara z violo, še dolgo ne bi mogli domov. Vam povem, da jih ne bi izpustili. • I.K.



HOTEL TRANSTURIST ŠKOFJA LOKA

Genjeni gostje!

Od novembra 1998 do marca 1999 Vas hotel TRANSTURIST vabi na TRADICIONALNE SOBOTNE PLESE in na PETKOVE POPOLDNEVE V KAVARNI. Mizo za Vas in Vaše prijatelje lahko rezervirate na telefon 064/624 026, 624 038 ali 624 174.

Sobota, 14. novembra **MARTINOVANJE** z ansambлом Bon-Bon
Boter mlademu vinu bo "bodoči župan",
gospod Franc Šifer.

Petek, 27. novembra, ob 17. uri Predstavil se Vam bo mladi **Orfo-ansambel iz Sorice**

Sobota, 19. decembra **PREDNOVOLETNI PLES** za manjše "službene" skupine

Sobota, 26. decembra ob 17. uri Božično popoldne ob zvokih citer

Četrtek, 31. decembra 1998 **SILVESTROVANJE**

Petek, 1. januarja 1999 **NOVOLETNI PLES**

Petek, 22. januarja 1999, ob 17. uri Predstavili se Vam bodo **tamburaši iz Reteč**

Petek, 29. januarja, ob 17. uri Čajanka ob zvokih evergreenov

Sobota, 13. februarja, ob 17. uri **PUSTOVANJE**

Petek, 26. februarja, ob 17. uri Čajanka ob zvokih evergreenov

Sobota, 6. marca, ob 20. uri **PLES POMLADI**

Za RAZNE PRIREDITVE, SREČANJA, OBLETNICE, POROKE, PLESE ZAPRTEGA TIPA, PREDSTAVITVE ALI SEMINARJE imamo za Vas pripravljene prijetno urejene restavracijske, banketne in seminarske prostore.

Skeleton

Music Shop

V torek, 27. 10., je bil v Skeletonu gost **Vili Resnik**, ki je podpisoval svojo novo ploščo in delil plakate. Imeli smo se "fajn".

V prostem času človek počne marsikaj, res marsikaj

Vse se je dogajalo povsem spontano. Nič nisva razmišljala zakaj, kako, v čem je fora... Silvo je samo bral povrtine iz kataloga Family Frost in vse skupaj je bilo posneto v petih minutah.

Ljubljana - Če se niste slišali znamenitega stavka "mogoče še kej", se odpravite na tržnico po sadje ali zelenjavo, ali pa kupite ploščo, na katere ovitku sta dva tipa z napihnjenima kondomoma na glavi, zgoraj piše Spice boys, spodaj pa Kondomek moj. Zadeva je odbita, to vedo tudi na založbi Panika Records, kriva zanjo pa sta Silvester Žnidaršič in Aleš Čadež. Prvi je eden najboljših slovenskih producentov, ima tudi svoj studio Slyhouse, drugi je njegov dolgoletni sodelavec, član skupine Leteči potepuhi, nekoč tudi Victory, sicer tudi producent in pisec glasbe. Prvi je S drugi pa A. Gremo...

Zdi se mi, da je cela plošča pravzaprav en velik "joke". A: Saj je. Tako je bila tudi mišljena. Teksti so bolj ali manj odbiti. Še posebno komad "Vegetable man", ki je trenutno prvi hit s plošče...

A: Komad ima v bistvu zelo malo teksta. "Vegetable man" je narejen povsem nenačrtno. S: Bil je zadnji, ki sva ga posnela za to ploščo. Aleš: Vse se je dogajalo povsem spontano. Nič nisva razmišljala zakaj, kako, v čem je fora... Silvo je samo bral povrtine iz kataloga Family Frost in vse skupaj je bilo posneto v petih minutah. No, muzika je bila narejena že prej, v bistvu je samo še on zabriljal čez.

Spontano ali ne, hitro ali počasi, opazaj, da se je znameniti stavek iz tega komada "mogoče še kej" med folkom že sto na uro prijel. S: Tamali v šolah baže kar učiteljicam odgovarjajo "mogoče še kej", na Radiu HIT ga uporabljajo za džingl, vsake toliko časa "mogoče še kej" spustijo v eter. Stvar so zapopadli tako tamali kot manj tamali. Komad je všeč tistim, ki so zadevo "poštekal" tako, kot je. Na radiu Zeleni val recimo, vedno neka gospa kliče za naju in za Brendija. Zdaj pa pazi razliko med njim in nama. Zadnjič sta bila v Jonasovi oddaji na Pop TV, kakšen občutek sta imela?

S: Z Jonasom se poznam že iz študenta, le da sem bil jaz še dve generaciji pred njim. Blazno hecno se mu je zdelo, ko me je zagledal v tisti opremi..., še posebno, ker sem starejši od njega. Kaj je to zdaj za en Spice boys? Nekako ni mogel verjeti. Malo sem ga šokiral, se mi zdi. Sicer pa je folk kar "zanoru", kar je tudi prav, saj je vse to zabava. Ta plošča je zabavnoglasbeni projekt. Midva sva estradna umetnika... Na estrado paševa, ha, ha.

Naj rečem, da spadata v kategorijo "šlager pevač"? S: Ja, ja šlager pevač. A: Pravi izraz si našel. S: To je novi šlagerizem. S projektom sta zastavila že pomladi, če se ne motim? A: Ne. Ta plošča je stvar dveh let. Z velikimi presledki, ker pač nisva imela časa. Veliko dela za druge in nama enostavno ni zneslo, da bi naredila vse v enem kosu. In se je zavleklo... S: Aleš je bil že čisto obupan. A: Ja res. Če se ena stvar toliko časa vleče in ni nič, potem postaneš malo apatičen. S: Nisva se ravnila, kot je običajno pri takih projektih. V stilu, s tem komadom bomo na plošči štartali, ta komad je naslednji... Tu v glavnem ni bilo nobenega načrta. Koncept brez koncepta, bi rekel. Komad "Vegetable man" sva prvega izpostavila zato, ker sva nekaj morala dati ven. Za pokušino, bova videla, kaj bo.

Ne mi reči, da vsaj Kondomek moj, ki je hkrati tudi naslov plošče, ni... khmmm načrtovan? A: Načrtovan je postal, ko je Brendi predlagal tekst, ostalo pa smo se odločili na založbi. V stilu, mogoče bi pa bil kondomek tapravi... Tu vstopi tudi Aids fondacija Robert?

S: Še preden je izšla plošča sem bil na fundaciji, pa so rekli, da denarja nam ne morejo dati, da pa podpirajo projekt. Potem pa se je založba dogovorila v obratni smeri, od vsake prodane plošče gre nekaj sitov fundaciji. S ploščo prav velikih denarjev ne bosta zaslužila? S: Če bi delala za denar, bi naredila "grško - rimski stil", pa čao. Mogoče bo pa naslednja

plošča total latino... Nalsedjna plošča? S: Ko bo spet kaj prostega časa. Sicer pa se bova prijavila na razne festivale, kot so Valček in polka, pa na Evrovizijo... Zajebovaš? S: Ne ne, resno mislim. (?) S: Ha, ha, ti ne verjameš čist. Gremo nazaj na muziko. Poslušam "Kondomek moj", v redu, kondom, varen seks, potem pa "Zlata ptička", kje pa je tukaj kondom? S: "Futramo" ptičke, saj ni nič takega. A: Ne vem kaj si pod tem tekstom sploh predstavljaš. Mogoče preveč iščeš povezave med komadi.

Sorry no. S: Mene blazno zabava, ko glasbeni kritiki najdejo v komadih stvari, ki jih midva... Ha, zadnjič sem bral eno recenzijo v nekem cajtngu, da sva to in to, da je plošča mišljena tako in tako. Jaz pa kvaaaaa, a sva tako dobra. Da ne rečem tisto na koncu plošče označeno z "agonija slovenskega kantavtorja". Bonus (s)hits. A sta to dodala, da bi bila daljša minutaža na cedeju? S: Tega materiala imava posnetega za dve uri, kaki dve plošči bi lahko bili iz tega. A: Enkrat sem bil "glih" pri volji, pa mi je Silvo rekel, naj grem v studio in kaj zapojem. In sem tako pel kaki dve uri, nastalo je 20 komadov... Samih takih? A: Ja, vsak misli, da sem bil zadrgiran oziroma, da sem bil pr'bit. A nič od tega. S: Eni komadi so bili tudi malo prehudi, pa jih nisva mogla uvrstiti na ploščo. A: Kot sem rekel, vse je bilo odigrano povsem spontano. Vse sem pel od prve, kar mi je prišlo na misel. Potem ni čudno, da so v nekaterih komadih bile kakšne "too much" fore. Čeprav je že to, kar je na plošči, dovolj odbito. To je bolj hec na kitarske komponiste. Pravim če sta s tem med drugim tudi podaljševala minutažo? A: Tudi za redni del plošče sva imela še nekaj komadov, pa sva potem izbrala samo tisto, kar se

nama je zdelo najboljši "joke". Že dolgo delava skupaj in blazno moraš paziti, da je vse resno, da so stranke zadovoljne. Potem pa se ti enkrat malo strga... S: Malo se ti strga in narediš eno tako ploščo. Seksa je dost v tekstih... S: A je to kaj narobe. Seks in zabava. Mi smo bolj revni. Oba: Seks je zabava revnih, pravijo. Samo varen mora biti. Zdaj, ko je plošča zunaj, pa še malo naokrog? S: Ploščo je treba malo spromovirati'že zaradi založbe. Mislim, da je Lojze s Panike odlično "poštekal", zakaj pri vsej zadevi gre. Sedaj hodiya okrog po radijskih postajah, še kakšna televizija bo, posnela sva videospot za "Kondomek moj"... Bo Zoom z Mariom prenesel? A: Mogoče bo pa prenesel, na nacionalni televiziji znajo prese-netiti. Treba se je "zajebavat." Vidva se precej norca delata tudi na svoj račun. S: Kdor se iz sebe ne zna "zajebavat", se tudi iz drugega ne more. A: Najbolje se je iz sebe, naredi to blazno sproščeno, malo pozabiš na ego pa to... Ime Spice Boys? A: Ime je izbrala ena kolegica. S: V petih sekundah. Spice boys, piši gotovo. Pri Spice Girls je šla ena od punc proč... Pri vama bi bilo kar malo krizno, če bi kdo odnehal. S: Nama lahko samo kakšna roka odpade..., ha, ha, al' pa korenček. • Igor K.



Prvi glasek gorenjske Dva zmagovalca, Bor in Nina

Javornik - V petek je v dvorani na Javorniku potekal letošnji "Prvi glasek gorenjske", mlajši bratec tavelikega Prvega glasa. V tekmovalnem delu se je zvrstilo osem pevk, en pevec in ena skupina, vsi v starosti od 10 do 15 let. Po izboru glasbe in interpretaciji bi po mnenju strokovne žirije mnogi lahko konkurirali tudi starejšim glasbenikom. Na Radiu Triglav, organizatorju tekmovanja, so se letos prvič odločili, da laskavi naslov Prvi glasek 98 podelijo obema zmagovalcema, najboljšemu po mnenju žirije in tudi občinstva. Lanskoletni zmagovalec Bor Trček je z živo spremljavo skupine Bonton tudi letos prepričal občinstvo in s pesmico Nika. Po mnenju strokovne žirije, ki so jo letos sestavljali Slavko Mežek, Neca Falk, Robi Humar in Marija Reichman, si je naslov prislužila desetletna Nina Bauman z Jesenice. Zmagala je z izvrstno interpretacijo pesmi Veter z juga Tinkare Kovač. Prireditev sta povezovala ljubljenska občinstva Miri in Dedek, za izvrstnen intermezzo pa je z Mačkom Murijem poskrbela Neca Falk. (ik)

Igralo se bo Niet - e in še kaj

Ljubljana - Izšla je plošča "Tribute To Niet" oziroma po naše "Drž'te jih! To niso Niet", na kateri 23 bandov igra Niet-e. Ob izidu tudi tridnevni glasbeni festival.

Včeraj je bila uradna predstavitev cedejke na temo Niet in njihove "cover" verzije. Prekrivanke? Kaj pa vem. Triindvajset slovenskih rockovskih (in variacij) skupin je odigralo 23 komadov legendarnih punkerjev skupine Niet. Med njimi najmanj tri skupine prihajajo tudi z Gorenjske, nekoliko trši Godscard, Mokre sanje in skajevska ekipa z imenom Gromska. Ker bomo o sami plošči pisateljevali več prihodnjič, tokrat o trodnevem festivalu. To kar se je dogajalo včeraj bomo seveda izpustili, ker je že too late. Imate pa še priložnost ujeti današnje in jutrišnje glasbeno dogajanje. Vse skupaj poteka v Gala dvorani na Metelkovi v Ljubljani od 19. ure naprej. Danes v petek "Dan za metek", 30. 10., bodo nastopili: Racija, Zaklonišče prepeva, Anonimus, Rodoljubac, Prulers in Virus. Jutri v soboto "Halloween", 31. 10., pa bodo na vrsti: Godscard, Mokre sanje, Kislu Grozde, K-Sound XXX, Skor in Gromska. Cena vstopnice je 700 v predpordaji in 900 sitov na dan koncerta. Sicer pa "razvprašati" pri Aligatorju. • I.K.

Se dogaja, se dogaja Blisk v Gleam Artu

Bled - V okviru prireditve na temo projekta "Blisk", ki bo potekal tja do konca letošnjega leta, bo danes ob 21. uri, v klubu Gleam Art (ex Partizan) na Bledu nastopila skupina Trouble Maker iz Ljubljane. Rockalo se bo, so nam javili. Članske vstopnice 300 sit. • I.K.

PETEK, 30. OKTOBRA 1998

TVS 1

8.00 Vremenska panorama
8.30 TV Prodaja
9.00 Glejte, kako rastejo: Kačji pastir
9.10 Tedi, oddaja za mularijo
9.45 Čar nevidnosti, angleška nadaljevanka
10.30 Resnična resničnost
11.15 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih
10.40 Na vrtu, oddaja TV Maribor
12.05 Brezglavo, angleška nadaljevanka
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Vremenska panorama
14.10 Ježkove nagrade: Ta svet je pesmi vereden, ponovitev
14.40 Lepa Vida, posnetek predstave SLG Celje
16.20 Mostovi
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.30 Zlatko Zakladko, 1. oddaja
18.20 Zgodbe iz Amerike
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.00 Zrcalo tedna
20.15 Petka
22.00 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Vreme
22.50 Polnočni klub
0.00 Koncert z jazz festivala: Grašič - Ugrin kvintet
1.15 Zgodbe iz Amerike, 3. oddaja: Vsi so odšli, ponovitev

TVS 2

9.00 Vremenska panorama 9.30 Mladostniške izpovedi, ponovitev brazilske nanizanke 10.00 Matineja: Trdno v sedlu, novozelandska nanizanka 10.30 Pacific Drive, avstralska nanizanka 10.55 Opremljalke, amer. nanizanka 11.15 Lahko noč, ljubica, angleška nanizanka 11.40 Kormoran, angleški film 13.15 Euronews 15.00 Dolina Abraoa, ponovitev portugalskega filma 18.05 Indaba, francoska nanizanka 18.30 Čudežni otrok, ameriška nanizanka 19.00 Kolo sreče, TV igra 19.30 Videoring 20.00 Dan reformacije, prenos 21.00 Umetniški večer: NMile Korun 22.10 Velike romance 20. stoletja, angleška dokumentarna serija 22.35 Parazit, francoski film 0.00 Klient, ameriška nanizanka 0.45 Nočni pridli: Mladostniške izpovedi, brazilska nanizanka 1.15 Lazar, ameriška nanizanka

KANAL A

7.00 Videostrani 7.30 Čuden par, risanka 8.00 Mork in Mindy, nanizanka 8.30 Super samuraj, risanka 9.00 TV prodaja 9.30 Bradyjevi, humoristična nanizanka 10.00 Laverne in Shirley, humoristična nanizanka 10.30 Čarobni vrt, akcijska nanizanka 12.00 Držni in lepi, nadaljevanka 12.30 Sončni zaliv, nadaljevanka 13.00 Zmenkarje, ponovitev 14.00 Oprah show, ponovitev 15.00 Držni in lepi, nadaljevanka 15.30 Sončni zaliv, nadaljevanka 16.00 Bogato dekle, nadaljevanka 17.00 Nora hiša, humoristična nanizanka 17.30 Fant reš v svet, humoristična nanizanka 18.00 Princ z Bel Aira, humoristična nanizanka 18.20 Bravo, maestro, kuharska oddaja 18.30 Oprah show: Zabava z Oprah 19.30 Skrita kamera 20.00 Ob 20. si na Kanalu A prilegite: Addamsovi, film 22.00 So jih ugrabili nezemljani? 23.00 Mesto zločina, nanizanka 0.00 Svilene senice, akcijska nanizanka 1.00 Dannyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 10.00 Bogati in nesrečni, ponovitev 10.50 Top shop 11.00 Cassandra, nanizanka 12.00 Skrite strasti, mehiška

nadaljevanka 13.00 Od maja do decembra, angleška humoristična serija 13.30 Selitev, ameriški film 15.30 Bogati in nesrečni, mehiška nadaljevanka 16.30 Mestne skrivnosti, ameriška nadaljevanka 17.30 Marimar, mehiška nadaljevanka 18.00 Novice, vreme 18.15 Cassandra, venezuelska nadaljevanka 19.15 24 ur 20.00 Film 2: Poročil sem se z morilko, ameriški film 22.00 Maurice, angleški film 0.00 Skrivne izpovedi in fantazije, 16. del erotične serije 0.30 Skrivne izpovedi in fantazije, 17. del erotične serije 1.00 24 ur, ponovitev 1.45 Videostrani

TV 3

8.00 Tv prodaja 8.15 TV shop 10.30 TV Prodaja 11.00 TV shop predstavlja 13.30 Glasbeni motorček, ponovitev 14.30 TV shop 16.40 Risanke 17.20 Salon Mogy, ponovitev oddaje o kozmetiki in prineskah 18.30 Sosedje, ponovitev avstralske nanizanke 19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja 19.30 Risanke 20.10 Zgodovina avtomobilizma, dokumentarna nanizanka 22.00 Nocoj, kontaktarna razvedrilna oddaja 24.00 TV shop

GAJBA

9.00 24 ur 9.30 Borzni monitor 15.00 Živa - TV magazin, ponovitev 16.00 Sedma sila, kanadska nanizanka 17.00 Trio na kolesih, nemška nanizanka 18.00 Gasilska brigada, ameriška nanizanka 18.45 Kvizkofon, tel.: 090-91-15 19.00 Živa 19.15 Skrite strasti, mehiška nadaljevanka 20.00 Še te ljubim, mehiška nadaljevanka 21.00 Kamaleon, ameriška nanizanka 22.00 Živa - TV magazin, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV 23.00 Misija galaktika, ameriški film

HTV 1

7.00 Dobro jutro 10.00 Poročila 11.25 Izobraževalni program 12.00 Poročila 12.35 New York, serija 13.10 Esmeralda, serija 13.55 Poročila 15.55 Otroški program 16.30 S knjigo v glavo 17.00 Hrvaška danes 17.50 Govorimo o zdravju 18.35 Kolo sreče 19.30 Dnevnik 20.05 Preteklost v sedanjosti, dokumentarna oddaja 20.55 Vinkovske jeseni, posnetek 22.20 Pogledi 22.50 Talk show 23.45 Nočna straža: Oddelek za umore, serije 0.35 PSI faktor 1.20 Sum, britanski film 3.00 Sedma noč

HTV 2

14.55 TV koledar 15.10 Filmi Lane Turner: Imitacija življenja, ameriški film 17.15 Sunset Beach, serija 18.05 Hugo 18.25 Televizija o televiziji 18.55 Županijska panorama 19.30 Dnevnik 20.05 Vprašaj, kviz 20.30 Zakon v L.A., serija 21.20 Poročila 21.30 Umreti mlad, ameriški film 23.20 Fatamorgana 23.50 Hrvaški filmski portreti

AVSTRIJA 1

6.10 Otroški program 8.50 Vsi pod eno streho 9.10 Korak za kortakom 9.35 Obalna straža, ponovitev 10.15 Fantaghiro, nadaljevanka 11.45 Otroški program 14.50 Na jug! 15.40 Sliders 16.25 Obalna straža 17.15 Vsi pod eno streho 17.40 Korak za kortakom 18.05 Roseanne 18.30 Grozno prijazna družina 19.00 Prijatelj 19.30 Čas v sliki 20.02 Šport 20.15 Gola pištola, ameriška komedija 21.40 Uničenje, ameriški film 23.10 Noč čarovnic - noč groze, ameriški film 0.35 Lov na zlatega škorpiona, italijanski film 2.00 Tankovestna lopova 4.00 Dosjeji X 4.50 Šport: Formula 1, kvalifikacije

AVSTRIJA 2

7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Tako sem se navadil nate, avstralski film 10.40 Bogati in lepi 11.20 Zvezna dežela danes

11.45 Pogled na vreme 12.00 Čas v sliki 12.10 Vera 13.00 Čas v sliki 13.10 Na domačem igrišču 13.40 Dvorec ob Vrbskem jezeru 14.30 Umor, je napisala 15.15 Bogati in lepi 16.00 Srečanje v zveznih deželi 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Pogledi s strani 20.15 Siska 21.15 Reševalci življenj 22.10 Čas v sliki 22.35 Moderni čas 23.05 Sla po ljubezni 0.00 Čas v sliki 0.30 Grozno prijazna družina 0.55 Roseanne, ponovitev 1.20 Dobrodošla Avstrija - interaktivno 2.05 Pogledi od strani 2.10 Rojena za ples, ameriški film 3.55 Raj za živali 4.20 Dobrodošla, Avstrija

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 19.00 Gorenjska televizija danes 19.05 Priporočamo: EPP blok - 1 19.10 Poročila Gorenjske 870 19.25 TV prodaja 20.00 Naj videospot tedna 20.05 Priporočamo: EPP blok - 2 20.10 Odprti ekran (vodi: Sladčan Umjenović v živo; pokličite po telefonu: 331 156) 21.10 Poročila Gorenjske 870 21.25 Priporočamo: EPP blok - 3 21.30 Znani in neznani obrazi: Marjan Kristan 22.10 Predstavljamo Alenko Kolman 22.30 Iz sveta glasbe 23.45 Poročila Gorenjske 870 00.00 Gorenjska televizija jutri 00.01 Nočni zabavni erotični program ... Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

JUTRANJI PROGRAM 9.00 Napovednik 9.01 Harmonija umetnosti - intimni zapisi Jerice3 Jerala 9.32 Sosedje, 18. del avstr. nadal. ... Videostrani na 51. kanalu z oddajnika na Lubniku VEČERNI PROGRAM 20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.06 Redna seja občinskega sveta občine Škofja Loka ... Videostrani

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.15 in 21. uri. Kontaktne oddaje vsak dan od 20.30 do 21. ure. 19.00 Današnji gost v studiu - kontaktna oddaja v živo iz studia TV 21.00 Brez komentarja

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.10 Testna slika 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.20 Lepo je biti muzikant 18.59 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Video boom 40, ponovitev 20.52 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sponora 20.00 Ponovitev programa srede ... Radio ONIX FM do jutranjih ur z vami v živo

IMPULZ KAMNIK

10.00 Videostrani 18.30 TV ponudba 18.35 Otroški program: Zajček Jaka 19.00 Glasbeni mix 20.00 TV ponudba 20.05 Glasbeni mix 20.30 Kronika 20.50 Iz produkcije ZLTV Slovenije 21.20 Sosedje - nadaljevanka 21.40 Film 23.30 TV ponudba 23.35 Nočne videostrani

R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 19.00 na 88,9 MHz in 95,0 Mhz UKV stereo. Pozdravi iz studia in napovedi sponora bo sledila oblika uporabljenih in zanimivih informacij, od mini črne kronike do pregleda kulturnih dogodkov in vsebine današnjega Gorenjskega glasa. Oddaja Naša priložnost bo na sporedu ob 11.20. Ob 14.40 glasujemo za Gorenjca meseca. 15.05 je čas, ko pridejo na vrsto informacije za študente, ob 15.30 pa so na sporedu lokalne informacije, ki jim sledi

oddaja Kulturni Babilon. Ob 16.10 bomo posredovali obvestila, nato pa ob 16.30 prenašali oddajo Deutsche Welle poročila. 16.50 je čas za mrežo presenečenj. Kuharski nasvet pride na vrsto ob 17.30, uro kasneje pa se bomo spopadli s petkovim nagradnim vprašanjem.

R TRIGLAV

00.00 Nočni glasbeni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodišnički 7.35 Kaj danes za zajtrk? (kontakt na oddajo) 7.40 Oglasi 8.00 Kronika OKC Kranj 8.15 Obvestila 8.30 Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna 9.05 Gorenjka, Gorenjec meseca 9.15 Voščila, dobre želje 9.40 Oglasi 10.00 Vedeževanje 10.30 Novice 10.40 Oglasi 11.00 1001. nasvet 11.40 Oglasi 12.00 BBC novice, vreme 12.10 Obvestila, osmrtnice 12.15 Volitve 98 - Volilna sporočila za javnost 12.40 Oglasi 13.00 Aktualno: Evropska unija in mi 13.15 aktualno: Robert Newhouse drevo na Bledu 13.40 Oglasi 14.00 Popevka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.40 Oglasi 14.30 Popoldanski telegraf 15.00 Aktualno - ureditev ogrevanja pred zimo - Eltec Mulej 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 16.50 Obrtna zbornica Radovljica 17.30 Domače novice 17.40 Oglasi 18.00 Pogled v jutrišnji dan 18.30 Občinski tehnik Bled 19.00 Oglasi 19.15 Voščila 20.00 Megafresh 20.30 Večerni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija 5.40 Napoved programa 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Naš jutranji gost 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 8.00 Dogodki danes - jutri 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora 9.30 Avtomobilski mali oglasi 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 10.30 Filmske zanimivosti 12.00 BBC novice 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj dam 14.20 Brezplačni mali oglasi 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 17.00 Dogodki danes - jutri 18.00 Gorenjec meseca 19.00 Alpetourovo turistično okence 19.30 Turistična oddaja 21.00 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz 6.00 Dobro jutro 6.15 Novice, AMZS, Vreme, Nočna kronika 7.35 Vreme 7.50 Skriti mikrofoni, anketa 8.00 Izbranka tedna 8.30 Jutro je lahko tudi takšno... 9.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani 10.30 RGLovo zelo 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC novice 12.20 Avtomobilizem 14.00 Pasji radlo 14.45 Skriti mikrofoni, anketa 16.00 Črna kronika 16.30 Zmajčkov mozaik 17.30 Hop top 13, glasena lestvica Hopla RGL 18.00 Neposredni prenos sklepe prireditelje 9. festivala nekomercialnih radijskih postaj Slovenije 19.45 Vreme 18.57 Izbranka tedna 20.00 Odprta dlan 23.55 Anketa 1.45 Ljubezen, erotika, seks, pornografija

R OGNJIŠČE

5.00 Začetek programa 5.30 Poročila 6.10 Pozdrav domovini 6.45 Današnjeje dnevu na pot, Svetnik dneva 7.10 Bim-bam-bom - otroške minutke s Cicklubom 7.40 Za dobro letino 7.50 Sprehodi po slovenski kulturni dediščini 8.00 Poročila 8.15 Jutranji klepet 10.00 Poročila 10.15 Kulturni utrinki 12.00 Zvonjenje in ponovitev Današnjemu dnevu na pot in Svetnik dneva 14.00 Poročila 14.45 Komentar tedna 15.00 Informativna oddaja, vreme, osmrtnice, obvestila 16.00 Skupni program iz studia Ljubljana in Koper 17.15 Dijaška oddaja (1. in 3. petek) 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) 19.35 Otroška pesem tedna in pravljica za lahko noč 20.10 Napovednik programa za jutri 20.15 Radio Vatikan 20.35 Izmenjaje Ur'ca narodnozabavne glasbe (Nataša Ličen in Miha Štebej) in karavana prijateljstva (Alberto Pucer) 22.00 Poročila 22.30 Slovo

SOBOTA, 31. OKTOBRA 1998

TVS 1

8.00 Zgodbe iz školjke
8.30 Otroška oddaja
9.05 Nesrečniki, risana nanizanka
9.30 Čar nevidnosti, zadnji del angleške nadaljevanke
9.50 Gornji Petrovci: Evangeličansko bogoslužje, prenos
11.00 Priljubljeni tišini, ponovitev
11.35 Glasbena oddaja
12.00 Tednik, ponovitev
12.50 Dobrodošli doma, ponovitev
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Petka, ponovitev
14.30 La terra terna, italijanski film
16.55 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Oglasi
17.15 19. EBU festival sodobne ljudske glasbe v Portorožu
17.30 Pamela Wallin v živo, skupina Stomp
17.50 Na vrtu, oddaja TV Maribor
18.15 Ozare
18.20 National Geographic, ameriška dokumentarna serija
19.10 Risanka
19.20 Oglasi
19.30 TV Dnevnik, Vreme
19.50 Šport
19.55 Utrip
20.15 Orion
20.15 Novice iz sveta razvedrija
22.05 Stekljena džungla, angleška dokumentarna serija
22.35 Oglasi
22.40 Poročila, Vreme
22.50 Šport
23.10 Space trucker, ameriški film
0.45 iz muzeja, 7. oddaja
1.20 Na vrtu, ponovitev oddaje TV Maribor
1.45 Napovedniki

TVS 2

8.00 Vremenska panorama 9.25 Zlata šestdeseta: Nostalgija z Jožetom Kampilcem 11.25 Jeklene plice, angleška animirana nanizanka 11.10 D. Jovanović - B. Šprajc: Sonce za dva, ponovitev TV drame 19.30 Videoring: Soul z Natalijo 20.00 Brata, ameriški film 21.30 V vrtincu 22.15 Don Kihot, risana nanizanka 22.40 Sobotna noč: Terra Mystica in Rock Otočec

KANAL A

7.00 Video strani 7.30 TV prodaja 8.00 Alvin, risanka 8.30 Zajec Dolgouhec in prijatelji, risanke 9.30 Najstniki proti vesoljcem, nanizanka 10.00 Mesto v zalivu, nadaljevanka 10.30 Extremni športi 11.00 Stilski izziv, ponovitev 11.30 Bravo, maestro, ponovitev 12.00 Sobotna matineja: Echo park, film 13.30 Laverne in Shirley, nanizanka 14.00 Bogato dekle, nadaljevanka, ponovitev 16.00 Meego, humoristična nanizanka 16.30 Nimaš pojma, humoristična nanizanka 17.00 Manekenke, nadaljevanka 18.00 Klub Avenija 18.30 Jenny, humoristična nanizanka 19.00 Vitezi za volanom, akcijska nanizanka 20.00 Ob 20. si na Kanalu A prilegite: Pri Addamsovih 2, ameriški film 21.30 Babilon 5, nanizanka 22.30 Izgnanec, nanizanka 23.30 Klub Avenija, ponovitev 0.30 Video strani

POP TV

5.00 Formula 1, trening 7.30 Poštar Pat, risana serija 8.00 Pajkec, risana serija 8.30 Kremenčkovci, risana serija 9.00 Kremenčkovci, risana serija 9.30 Maska, risana serija 10.00 Batman, risana serija 10.30 Dogodivščine ježka Sonika, risana serija 11.00 Odiseja, kanadska nanizanka 11.30 Power Ranger, ameriška nanizanka 12.00 Hollywoodski portreti: Tom Hanks 12.30 Formula 1, ponovitev treninga 13.30 Super POP s Stojanom Auerjem, ponovitev 15.00 Sindbadove pustolovščine, ameriška nanizanka 16.00 Xena, ameriška nanizanka 17.00 POP party, glasbena oddaja 18.00 Novice, vreme 18.15 Herkul, ameriška nanizanka 19.15 24 UR 20.00 Filmski hiti: Zadnji sprehod, ameriški film 22.30 Odpadnik, amer. akcijska nanizanka 23.30 Vohunka, ameriški film 1.30 Pozno ponoči, erotična serija 2.00 Pozno ponoči, erotična serija 2.30 24 ur, ponovitev 3.15 Video strani

TV 3

8.00 TV prodaja 8.15 TV shop predstavlja 12.00 Noetova barka, risani film 13.00 Sosedje, ponovitev avstralske nanizanke 13.45 Nocoj, ponovitev oddaje 15.15 Na robu mogočega, oddaja o ekstremnih športih 16.00 Zgodovina avtomobilizma, ponovitev 16.30 Videokolaž 17.10 Auto svet, ponovitev oddaje 18.00 Sosedje, ponovitev avstralske nanizanke 18.30 Videoboom 40, glasbena oddaja 19.30 Risanke 20.10 Ansambel Kristali, glasbena oddaja 22.00 Na robu mogočega,

KINO

CENTER amer. kom. DR. DOLITTLE ob 15., 17. in 19. uri, amer. melodr. MESTO ANGELOV ob 21. uri STORŽIČ amer. akcij. spekt. ARMAGEDON ob 17. uri, irska kom. RIBA PO IMENU SHARON ob 20. uri, amer. črna kom. VELIKI LEBOWSKI ob 22. uri ŽELEZAR amer. fant. akcij. film ŠKRATJE ob 16. uri, amer. znan.f. ant. thrill. DOSJEJI X ob 18. in 20.15 uri TRŽIČ amer. znan. fant. akcij. spekt. GODZILLA ob 17.30 in 20. uri RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA znan. fant. film DOSJEJI X ob 18. in 20.15 uri ŠKOFJA LOKA amer. ris. ČAROBNI MEČ ob 16. uri, amer. znan. fant. drama DOSJEJI X ob 18. uri, amer. krim. DALEČ OD OČI ob 20.15 uri ŽIRI amer. akcij. kom. MAŠČEVALCI ob 20. uri

oddaja o ekstremnih športih 23.00 TV shop predstavlja

GAJBA

15.00 Še te ljubim, mehiška nadaljevanka 16.00 Še te ljubim, mehiška nadaljevanka 17.00 Šolska košarska liga 18.00 Ljubane počaka, ameriška humoristična nanizanka 18.30 Zapp, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV 19.30 Družina s trga, 5. del ameriške humoristične anizanke 20.00 Boljše življenje, jugoslovanska nanizanka 21.00 Boljše življenje, jugoslovanska nanizanka 22.00 Kokainski kartel, ameriški film 0.00 ZAPP, ponovitev glasbene oddaje

HTV 1

8.05 TV koledar 8.15 Poročila 8.25 Power Rangers 8.50 Zagreb kliče, 4. del nadaljevanke 9.15 Risanke 9.30 Leseni konjiček, posnetek otroškega festivala 10.30 Naš Charlie 11.15 Med nami 12.00 Dnevnik 12.20 Hrvaška spominska knjiga 12.35 Kmetijska oddaja 13.10 Robin in Marian, ameriški pustolovski film 16.15 Poročila 16.30 Dr. Quinnova 17.15 Moja domača prikazen 17.45 Turbo Liam Show 19.10 Na začetku je bila beseda 19.30 Dnevnik 20.10 Usodna napaka: Gospa Lee Harvey Oswald, ameriška drama 22.30 Opazovalnica 23.05 Polnočna premiera: Glavni osumljenec, angleška nadaljevanka 1.35 Kitaristične legende, dokumentarno - glasbena serija 2.35 Fraiser, humoristična nanizanka 3.00 Skrivnost španske vrtnice, ameriški akcijski film

HTV 2

9.45 TV koledar 9.55 Dan reformacije, prenos svečanosti iz evageličanske cerkve v Osijeku 16.45 Prizma 17.35 Čudežne ameriške pokrajine, dokumentarna serija 18.30 Kneja, glasbena oddaja 19.00 Risanke 19.30 TV dnevnik 20.05 Triler: Bernstein, dokumentarno - glasbena serija 21.05 Suzanina odločitev, švicarski dokumentarni film 22.05 Iz sveta razvedrija, dokumentarna oddaja 22.35 Oprah Show

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 8.50 Sobotna igra 9.00 Vroča sled 9.25 Sobotna igra 9.35 Tabaluga 10.00 Sobotna igra 10.05 Oskar 10.30 Sobotna igra 10.40 Waynehead 11.00 Sobotna igra 11.10 Disneyjev festival 12.05 Blossom: Ko oče s hčerko 12.30 Šport: Formula 1, dirka za VN Japonske, posnetek kvalifikacijskega treninga iz Suzuke 13.15 Življenje in jaz 13.40 Čudovita leta 14.05 Princ z Bel Aira 14.30 Divji bratje s šarmom 15.45 Beverly Hills, 90210 16.30 Melrose Place 17.15 Toto - pomoč športnikom, vrhunci svečane prireditve 18.00 Šport: Nogomet, 1. avstralska zvezna liga 19.30 Čas v sliki 19.55 Vreme 20.00 Šport 20.15 Francoski poljub, ameriška romantična komedija 22.00 Srček 22.30 Tuja vrsta, ameriški z film 0.10 Šport: Formula 1, dirka za VN Japonske, prenos ogrevanja 2.35 Neznana dimenzija, ponovitev 3.15 Melrose Place, ponovitev 4.00 Beverly Hills, 90210 4.45 Šport: Formula 12, prenos dirke za VN Japonske, iz Suzuke

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Najboljši avstralski kuharji 9.30 Palomino, ameriški ljubezniški film 11.00 Risarka modelov, ameriška komedija 13.00 Čas v sliki 13.10 Veleli kmet, avstralski glasbeni film 14.45 Bela pustolovščina, nemška komedija 16.15 Evangeličanska maša ob dnevu reformacije 17.00 Čas v sliki 17.05 Ozri se po deželi, magazin 17.35 Kdo me želi? 17.55 Religija sveta 18.00 Milijonsko kolo 18.25 Špori 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki in kultura 19.45 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Super parada uspešnic narodnozabavne glasbe, finalni večer oddaja Parada uspešnic 21.55 Čas v sliki 21.45 Vse je komedija: Stisni zobe, komedija 23.30 Čas v sliki 23.35 Upor na ladi Bounty, ameriški pustolovski film 2.30 2.35 Peacemaker, kanadsko-ameriška akcijska srhljivka 4.05 Risarka modelov, ponovitev ameriške komedije

Verjemite ali ne...



RADIO OGNJIŠČE

Planina
Kryavec Tinjan Kum Ajdovščina
104,5 91,2 105,9 91,2

TRŽIŠKI HIT

vsak ponedeljek ob 17.25 na 88,9 in 95,0 MHz
Najboljša glasba 60 in 70-ih let: v ponedeljek, 2. novembra, okoli pol šeste ure samo na radiu Tržič.

1. Good vibrations - BEACH BOYS
2. Qe Sera mi vida - GIBSON BROTHERS
3. Bend it - DAVE, DEE, DOZY, BEAKY, MICK and TICH
4. Yakety yak - COASTERS
5. Vrebat ču te - MAR

SOBOTA, 31. OKTOBRA 1998

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 19.00 Gorenjska televizija danes 19.05 Priporočamo: EPP blok - 1 19.10 Utrip Kranja 19.30 TV prodaja 20.00 Naj videospot tedna 20.05 Priporočamo: EPP blok - 2 20.10 Predstavljamo: Društvo za zdravje s srca in ožila 20.40 Uspešen zaključek humanitarne akcije likovnega tabora (reportaža) 21.10 Poročila Gorenjske 870 (ponovitev) 21.10 Poročila Gorenjske 870 (ponovitev) 21.25 Priporočamo: EPP blok - 3 21.30 Iz domačega video arhiva 22.00 Video-boom 40 (slovenska video lestvica zabavne glasbe) 23.00 Zvezdni okruški z astrologinjo Rožo Kacič (ponovitev) 23.40 TV prodaja 0.00 Gorenjska televizija jutri 00.01 Nočni zabavni erotični program ... Videostrani

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJIZIJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

10.00 Napovednik 10.01 Oglasi 10.05 Spot dneva 10.10 ŠOK, mladinska kontaktna oddaja, ponovitev iz vsebine: Zdrava prehrana - zelenjava da ali ne, vegetarijanstvo, gosti: Spice boys, oblikovanje iz glin 11.45 Risanka: Palčica 12.30 Videostrani

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri; VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.15 in 21. uri

18.45 Otroška oddaja 19.00 Presenečenja z Dragom Paplerjem 20.00 Antonov obzorik

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.10 Testna slika 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.20 Kaj je bilo na jesenicah narejenega v preteklih letih 18.49 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Lepo je biti muzikant, ponovitev 20.40 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.50 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - ponovitev 22.00 OŠHO - otrok nove dobe - ponovitev 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za nedeljo 22.45 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 18.30 TV ponudba 18.35 Otroški program: Zajček Jaka, ponovitev 19.00 Kronika - ponovitev 20.00 TV ponudba 20.05 Glasbeni mix 20.30 Sosedje, nadaljevanje 20.50 Video boom 40 21.50 Film 23.20 TV ponudba 23.25 Video strani

R TRŽIČ

Oddajamo od 10:00 do 19:00 na UKV stereo na 88,9 in 95,0 Mhz. Dopoldne bomo poskrbeli za čim več zanimivih in uporabnih informacij. Ob 11:00 bomo napletli pogovor z gostom. 11:50 je čas, ko se povežemo z OKC, ob 12:00 lahko prisluhnete 3. oddaji 2. cikla Notranje poti, ki so jo pripravili v Univerzalnem življenju. Po prenosu oddaje Danes do 13., bomo ob 13:40 napletli pogovor s predstavniki Binkoštnih cerkve. Ob 14:30 lahko prisluhnete oddaji Ta dobr'h 10 Radia Tržič, nadaljevali bomo z lokalnimi informacijami in obvestili. Od 17:30 do 18:00 ne pozabite oddati malega oglasa, spored bomo zaključili s horoskopom, ki ga pripravlja Majda, in s pravljivo izpod peresa Zlate Volarič.

R TRIGLAV

00.00 Nočni glasbeni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, poročnišnica 7.35 Kaj danes za zajtrk? - kontaktna oddaja 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) - zadnjih 24 ur 8.05 Pravljica za otroke: Žabji kralj 8.15 Obvestila 8.30

Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna 9.10 Danes je praznik - dan reformacije 9.15 Voščila, dobre želje 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno: Danes je dan Unicefa 10.30 Novice 10.40 Oglasi 11.15 Duhovni razgledi 11.40 Oglasi 12.00 BBC novice, vreme 12.15 Volitive 98: Volilna sporočila za javnost 12.40 Oglasi 12.50 Podarite?, kontaktna oddaja 13.00 Naš gost: pastor Vladimir Odorčić 13.40 Oglasi 14.00 Popevka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.30 Popoldanski telegraf 14.40 Oglasi 15.00 Aktualno: Danes je svetovni dan varčevanja 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 17.00 Moja je lepša kot tvoja - gost - skupina Katicice 17.30 Domače novice 18.00 Pogled v jutrišnji dan 19.15 Voščila 19.30 Večerni glasbeni program

R SORA

8.00 Napovedi programa, dogodki danes - jutri 8.40 Naš zgodovinski spomin 9.00 Praznično popoldne 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 10.30 Radijski kviz 11.00 Vprašanja in pobude - ponovitev 12.00 BBC - novice 12.30 Evropa v enem tednu 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj dam 14.30 Brezplačni mali oglasi 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 17.00 Dogodki danes - jutri 18.00 Studentska napetost 19.00 Športna sobota 22.00 Nočni glasbeni program RA Sora

RDS STEREO

89.8
91.2
96.4



DAN JE ZAPOLNJEN Z VAMI SMO TUDI PONOČI

R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz
7.00 Dobro jutro 7.15 Novice, vreme, ceste, nočna kronika 7.35 Vreme 8.00 Dobro jutro Slovenija 11.00 Kam danes v Ljubljani 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC novice 12.30 Črna kronika, tedenski pregled 13.30 Čestitke, želje 14.35 Pasji radio 16.00 Špica, oddaja z mladimi 17.45 Notranjsko kraški mozaik 18.45 Vreme 19.00 Rick dees 1.45 Ljubezen, erotika, seks, pornografija

R OGNJIŠČE

5.00 Začetek programa 5.30 Poročila 6.10 Pozdrav domovini 6.45 Današnjemu dnevu na pot, Svetnik dneva 7.50 Sprehodi po slovenski kulturni dediščini 8.00 Poročila 8.15 Izmenjaje Jaz pa pojdem in Božje poti na Slovenskem 9.00 Sobotna iskrica (otroška oddaja z Juretom Seškom) 11.15 Za življenje (pokrovitelj Krekova banka) 12.00 Zvonjenje in ponovitev Današnjemu dnevu na pot in Svetnik dneva 13.00 Čestitke 15.00 Informativna oddaja 16.00 Mali oglasi - radijska trgovina 18.15 Naš gost 19.35 Otroška pesem tedna in pravljica za lahko noč 20.00 Poročila 20.10 Napovednik programa za jutri 20.15 Radio Vatikan 20.35 Molitev + nagovor za nedeljo 21.15 Biblična oddaja & Jubilej 2000 22.00 Slovo

TVS 1

8.00 Skrivno življenje igrač, lutkovna nanizanka 8.15 Cilkin koteček, risanka 8.30 Cofco cof, risana nanizanka 8.50 Srebrnoglavi konjič, risana nanizanka 9.10 Telerime 9.15 Zares divje živali 9.50 Ozare, ponovitev 9.55 Nedeljska maša, prenos z Branika 11.00 Vsi smo ena družina, japonska poljudnoznanstvena serija 11.25 Obzorje duha 12.00 Ljudje in zemlja, oddaja TV Maribor 12.30 Pomagajmo si, oddaja TV Koper - Capodistria 13.00 Poročila, Vreme, Šport 13.15 Pomagajmo si, oddaja TV Koper - Capodistria 13.40 Orion 14.40 Novice iz sveta razvedrila 15.05 Na zlatem ribniku, ameriški film 17.00 Obzorik, Vreme, Šport 17.10 Oglasi 17.15 Alpe - Donava - Jadran; Portret arhitekta M. Fabianija 17.45 Po domače 18.40 Soča - življenje ob reki: Reka, ki teče skozi čas, 3. oddaja 19.05 Risanka 19.15 Zrebanje lota 19.20 Oglasi 19.30 TV Dnevnik, Vreme 19.50 Šport 19.55 Oglasi 20.00 Zoom 21.35 Večerni gost: Dušan S. Lajovic 22.35 Poročila, Vreme 22.45 Šport 22.55 Murphy Brown, ameriška nanizanka 23.25 Umori, ameriška nanizanka 0.15 Soča, življenje ob reki: Reka, ki teče skozi čas, ponovitev 0.40 Napovedniki

TVS 2

8.00 Vremenska panorama 8.55 Napovedniki 9.00 Pravi biznis 9.55 V vrtincu, ponovitev 10.35 Starinara, ameriški film 12.25 Pripravljeni, oddaja o slovenski vojski 14.05 Zanigrad - skice zapuščene vasi, dokumentarna oddaja 15.00 Fonteynova in Nurejev, popolno partnerstvo 16.40 Obletnica narodne galerije, posnetek koncerta 17.30 Margeretin muzej, kanadski film 19.30 Videoring: Nedeljske popevke s Sergejo 20.00 Naša krajevna skupnost, slovenska nanizanka 21.10 Velika vojna in oblikovanje stoletja, angleška dokumentarna serija 22.05 Oče, madžarski film

KANAL A

7.00 Video strani 7.30 Prodaja 8.00 Alvin, risanka 8.30 Zajec dolgoheec in prijatelji, risanke 9.30 Najstniki proti vesoljem, nanizanka 10.00 Sanjam o Jeannie, nanizanka 10.30 Klub Avenija, ponovitev 11.00 Pasji prijatelji, dokumentarna oddaja 12.00 Nedeljska matineja: Izlie in Moe, film 14.00 Bogato dekle, nadaljevanje, ponovitev 16.00 Operacija, film 17.30 Prijatelja v krilu, humoristična nanizanka 18.00 Dušni pastir, humoristična nanizanka 18.30 Sam svoj mojster, humoristična nanizanka 19.00 Airwolf, akcijska nanizanka 20.00 Ob 20. si na Kanal A prilegle: Zrebanje, film 22.00 Odklop, dokumentarno-igrana oddaja, ponovitev 23.00 Drugačna afera, film 0.30 Odklop, ponovitev 1.30 Video strani

POP TV

4.00 Formula 1: Suzuka, prenos dirke za VN Japonske 7.30 Munkci, risana serija 8.00 Pobegli princ, ameriški mladinski film 10.00 Mladi par, ameriška nanizanka 11.00 Izganjalna vampirjev, ameriška nanizanka 12.00 Brez zapor z Jonasom, ponovitev 13.00 Formula 1: Suzuka, ponovitev dirke za VN Japonske 15.00 Ljudje kot mi, ameriška nadaljevanje 16.00 Državna tožilka, nemška nadaljevanje 18.00 Novice, Vreme 18.15 Sedma nebesa, 2. sezona, ameriška nanizanka 19.15 24 ur 20.00 Schindlerjev seznam, ameriški film 23.30 Ljubim vas, z bogom, ameriški ilm 1.30 24 ur 2.15 Videostrani

TV 3

8.00 TV prodaja 8.15 TV shop predstavlja 11.00 Videokolaz 12.00 Angelus 12.20 Risanke 12.50 Sosedje, ponovitev avstralske nanizanke 13.20 Noetova barba, risani film 14.30 Sosedje, ponovitev 15.00 Nocoj, ponovitev oddaje 16.30 Videoboom 40, ponovitev glasbene oddaje 17.30 Kaj je novega?, filmski magazin 18.00 Zgodovina avtomobilizma, ponovitev 18.30 Živali 19.30 Risanke 20.10 Kaj je novega?, oddaja o svetovni filmski produkciji 20.45 Ponos Jesse Haluma, ameriški film 22.15 Na robu mogočega, oddaja o ekstremnih športnih 22.45 TV prodaja 23.00 TV shop predstavlja

GAJBA

na Euro PTV, RTS in Idea TV 15.00 Šolska košarkarska liga, ponovitev 16.00 Nevarno poletje, ameriški film 18.00 Ljubezen počaka, ameriška humoristična nanizanka 18.30 Živa, region-

NEDELJA, 1. NOVEMBRA 1998

alni program na Euro PTV, RTS in Idea TV 19.30 Družina s trga, ameriška humoristična nanizanka 20.00 Prebujenja, ameriški film 22.15 Julia in Julia, ameriško-italijanski film 0.15 Živa, ponovitev regionalnega programa na Euro PTV, RTS in Idea TV

HTV 1

7.45 Koledar 8.05 Wimpzlejina hiša, lutkovna nadaljevanje 9.15 Legenda o skritem gradu, otroška oddaja 9.40 Lev in konj, ameriški mladinski film 10.55 Skrivnosti ulomek, izobraževalna nadaljevanje 11.25 Filipovi otroci 12.00 Dnevnik 12.20 Hrvatska spominska knjiga 12.35 Kmetijska oddaja 13.20 Mir in dobrota 13.55 Klic duha 14.00 Opera Box 14.50 Cerkev Notre Dame, dokumentarni film 15.55 Poročila 16.00 Sveta maša ob dnevu mrtvih 18.50 Maček viktor 19.10 Loto 19.30 TV dnevnik 20.05 Čudodelka, ameriška drama 21.55 Opazovalnica 22.25 Koraki, glasbena oddaja 23.20 Poročila

HTV 2

11.25 TV koledar, prenos 11.35 Polnočna premiera: Glavni osumljenec, ponovitev 14.50 Pripovedovalka, ameriška drama 16.25 Beverly Hills, 90210, nadaljevanje 17.15 Melrose Place, nadaljevanje 18.00 G. Verdi: Requiem 19.30 Dnevnik 20.05 National Geographic, dokumentarna serija 21.05 Družina za umret 21.35 Forum - naš novi življenjski slog 22.10 Mississippi v plamenih, ameriška politična drama

AVSTRIJA 1

7.00 Otroški program 9.50 Šport: Formula 1, posnetek dirke za VN Japonske iz Suzuke 11.05 Otroški program 11.35 Družina za umret, ponovitev 12.00 Bandit, ameriška akcijska komedija 13.25 Nikki, junak s severa, kanadsko-ameriški pustolovski film 14.40 Skok navzgor, ameriška športna komedija 16.15 Superman, ameriški zffilm 18.30 Šport v nedeljo 19.30 Čas v sliki 19.45 Vreme 19.54 Šport 20.15 Neposredna nevarnost, ameriška srhljivka 22.25 Columbo, ameriška TV kriminalka 23.35 Mesto zločina: Angelček leti, nemška TV kriminalna 1.10 Spirit: Tenis, vrhunski finalnega srečanja turnirja ATP iz Stuttgarta 3.40 Tuja vrsta, ponovitev filma 5.20 Airwolf

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Benetke Giacomina Casanova, dokumentarni film 9.30 Literarni kvartet 10.45 Teden kulture 11.00 Klic divjih gosi, avstralska družinska drama 12.30 Orientacija 13.00 Čas v sliki 13.05 Teden 13.30 Domovina, tuja domovina 14.00 Sleč in planika, nemška komedija 15.20 Poročna noč v raju, avstralska glasbena komedija 17.00 Čas v sliki 17.05 Klub za seniorje 17.55 Lipova ulica 18.00 Čas v sliki 18.25 Kristjan v času 18.30 Podoba Avstrije 19.00 Avstrija danes 19.15 Loto 19.30 Čas v sliki in kultura 19.55 Edith Stein: Postaje iskanja, portret svetnice 20.15 Moj dedek je najboljši, avstralska TV komedija 21.45 Čas v sliki 21.50 K stvari 23.05 Čas v sliki 23.10 Vizije 23.15 Giuseppe Verdi: Messa da Requiem, dunajski folharmoniki 0.45 Piknik na valentinovo, avstralska srhljivka 2.35 teden kulture, ponovitev 2.50 Pogledi od strani 3.05 Dober dan, Koroška 3.30 Dober dan, Hrvati 4.00 Domovina, tuja domovina 4.30 K stvari, ponovitev 5.45 Živalski raj: Riba s črnilom

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 9.00 Gorenjska televizija danes 9.05 Priporočamo: EPP blok - 1 9.10 Risani film: Sinbad 10.00 Krila na nebu 10.55 Priporočamo: EPP blok - 2 11.00 Poročila Gorenjske 870 (ponovitev) 11.15 Kako biti zdrav in zmagovati (nanizanka Rudija Klariča) 11.45 Župan z vami: Občina Radovljica, gost: župan Vladimir Černe (ponovitev) 12.25 Ob prvem novembru 12.30 Priporočamo: EPP blok - 3 12.35 Glasba iz domače skrinje 13.15 TV prodaja ... Videostrani 19.00 Gorenjska televizija danes 19.05 Priporočamo: EPP blok 1 - 19.10 Risani film: Sinbad 20.10 Krila na nebu 20.55 Priporočamo: EPP blok 2 21.00 Poročila Gorenjske 870 (ponovitev) 21.15 Kako biti zdrav in zmagovati (nanizanka Rudija Klariča) 21.45 Župan z vami: Občina Radovljica, gost: župan Vladimir Černe (ponovitev) 22.25 Ob prvem novembru 22.30 Priporočamo: EPP blok - 322.35 Narodnozabavne viže 23.15 TV prodaja 23.30 Gorenjska televizija danes ... Videostrani

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJIZIJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.10 Tedenski pregled dogodkov, informativna oddaja 20.40 Oglasi 20.45 Julio Iglesias - glasbeni kolaž 21.12 Nedeljski film: Kača ... Videostrani na 51. kanalu z oddajnika na Lubniku

LESTVICA 5+5

RADIA SORA

I. DEL:

1. VILI RESNIK - Vroča noč
 2. Duo TAK-TIK - Razočarana
 3. 2 ALIVE VIVIAN - Ko te ni
 4. REQUIEM - Na Primorsko
 5. ANIKA HORVAT - Teenagerska balada
- II. DEL: Predlogi poslušalcev
1. Irena VRČKOVNIK in Damjana GOLAVŠEK - Naj bo vesela jesen
 2. KINGSTON - Cela ulica nor
 3. MZ HEKTOR - Poletja ne bo 98
 4. BIG FOOT MAMA - Rola se
 5. DEJA MUŠIČ - Luna 98

Pet naših in pet vaših predlogov je na naši lestvici 5+5 in upam, da vam je izbor všeč. Pišite nam torej na dopisnicah in glasujte ter predlagajte. V zadnji oddaji smo spet podelili dve nagradi, ki jih je prispevala zalozba Megaton in tudi v naši naslednji ne bo nič drugače. Lestvico lahko najdete v reviji KAJ in GORENJSKEM GLASU, na sporedu pa bo spet 4. novembra.

Čao!

KUPON:

GLASUJEM ZA:

MOJ NASLOV:

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri. 18.45 Aktualno v občini 19.00 Antonov obzorik 20.00 650 let Železnikov - Odkritje spominske plošče in slavnostna akademija

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.10 Testna slika 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.20 Kronika tedna 18.55 Risanka 18.15 Videostrani 20.00 Kaj je bilo na Jesenicah narejena v preteklih letih, ponovitev 20.30 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 VS

TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GRE-MO, zabavno glasbena oddaja - ponovitev 16.30 Nora nedelja: zabavno nedeljsko popoldne 18.40 Mini 5 19.00 Telemarket 19.10 Napoved sporeda za ponedeljek 19.15 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 19.00 TV ponudba 19.05 Otroški program: Ura pravljic 19.30 Ponovitev 20.00 Top spot 20.05 Glasbeni mix 20.30 Sosedje, nadaljevanje 20.50 Zgodovina avtomobilizma 21.20 Videoboom 40 22.10 Oddaja iz arhiva 23.00 TV ponudba 23.05 Videostrani

R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 15.30 na 88,9 in 95 MHz UKV.

Pozdrav iz studia bosta sledili oddaji Klepetalnica, 11:50 je čas za pogovor z dežurnimi na OKC. Ob 12:00 lahko prisluhnete tedenskemu mozaiku, 10 minut kasneje pa nedeljski duhovni misli. Nedeljska tema, ki se pričena ob 12:20, bo minila brez politike. Obvestila bodo na sporedu ob 13:00, ob 13:20 pa bomo spored nadaljevali z glasbenimi čestitkami. Nedeljski spored bomo zaključili s Kolovratom domačih, ki se prične ob 14:30.

R TRIGLAV

00.00 Nočni program 6.40 Oglasi 7.00 Druga jutranja kronika 7.40 Oglasi 7.50 Kronika OKC Kranj - zadnjih 24 ur 8.00 Otroška oddaja: Mirin vrtljak 8.40 Oglasi 9.25 Popevka tedna 9.35 Ceste 9.40 Oglasi 9.50 Makler Bled 10.15 Obvestila 10.40 Oglasi 10.45 Oglasi 11.00 Mali oglasi 11.40 Oglasi 12.00 BBC, novice, vreme 12.10 Obvestila, osmrtnice 12.15 Volitive 98: volilna sporočila za javnost 12.20 Voščila 12.40 Oglasi 13.00 Naša gostja: Zdravnica Metka Klevišar - doktorica medicine 13.40 Oglasi 14.00 Voščila 14.30 Aktualno 14.40 Oglasi 15.00 Aktualno: 15.30 Dogodki in odmevi 16.00 Voščila 16.25 Osmrtnice 16.30 Nedeljski telegraf 16.40 Oglasi 17.00 Aktualno 17.40 Oglasi 18.00 Ak-

KINO

CENTER amer. kom. DR. DOLITTLE ob 15., 17. in 19. uri, predprem. amer. ljub. drame ŠEPETATI KONJEM ob 21. uri STORŽIČ amer. akcij. spekt. ARMAGEDON ob 16. ru, amer. melod. MESTO ANGELOV ob 19. in 21.15 uri ZELEZAR amer. fant. akcij. film ŠKRATANJE ob 16. uri, amer. znan. fant. thrill. DOSJEJI X ob 18. in 20.15 uri TRŽIČ amer. znan. fant. akcij. spekt. GODZILLA ob 17.30 in 20. uri RADOVLJICA - LINHAR-TOVA DVORANA znan. fant. film IZGUBLJENI V VESOLJU ob 20. uri BLED znan. fant. film DOSJEJI X ob 20. uri ŠKOFJKA LOKA amer. film DOSJEJI X ob 18. in 20.15 uri ŽELEZNIKI amer. ris. ČAROBNi MEČ ob 17. ru, amer. krim. DALEČ OD OČI ob 19. uri DOVJE vojna drama DOBRODOŠLI V SARAJEVU ob 19.30 uri ŽIRI amer. akcij. kom. MAŠČEVALCI ob 17. uri, amer. rom. melod. UPANJE OSTAJA ob 20. uri

Oglaševanje na najstarejši Gorenjski radijski postaji je vredno vašega zaupanja



88,9 in 95 Mhz

TEL.:064/563-561

tualno: 18.40 Oglasi 19.00 Minute za ljubitelje resne glasbe 19.30 Večerni glasbeni program

R SORA

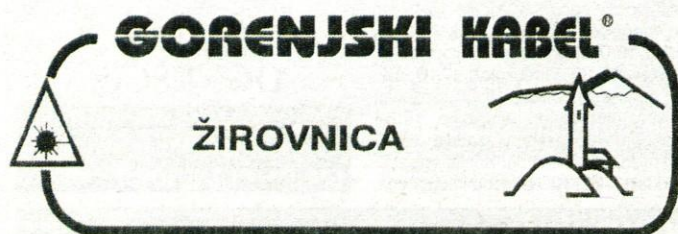
8.00 Napoved programa - dogodki danes, jutri 8.40 Naš zgodovinski spomin 9.00 Praznično popoldne 10.00 Kmetijska oddaja 10.30 Narodnozabavna viža 11.00 Škofjeloški tednik 11.30 Dogodki danes - jutri 12.00 Nedeljska duhovna misel 12.30 Kino 13.00 Čestitke in pozdravi 14.00 Nedeljsko popoldne 15.30 RA Slovenija 16.30 Horizont 17.30 Daj dam 19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz
7.00 Dobro jutro 7.15 Novice, vreme, ceste, nočna kronika 7.35 Vreme 8.55 Dolenjski utrip 10.00 Duhovna misel 10.30 Nedeljski gost 12.30 Rumeni radio 13.30 Čestitke, želje 18.45 Vreme 19.00 D. J. time 20.00 Dvoglavi levji car 1.45 Ljubezen, erotika, seks, pornografija

R OGNJIŠČE

5.00 Začetek programa 5.30 Poročila 6.10 Pozdrav domovini 6.45 Današnjemu dnevu na pot, Svetnik dneva 7.50 Jutranje 7.40 Oznanila 7.50 Sprehodi po slovenski kulturni dediščini 8.00 Poročila 8.15 Kmetijska oddaja (v sodelovanju s Kmetijsko založbo) 9.00 Prenos maše 10.15 Naša nedeljska reportaža 11.00 Poročila 11.15 Iz življenja vesoljne Cerkve 12.00 Zvonjenje in ponovitev Svetnik dneva 12.15 Čestitke 15.00 Informativna oddaja 18.15 Slovenci po svetu in domovini 19.00 Verska oddaja lokalnih radijskih postaj 20.10 Napovednik programa za jutri 20.15 Radio Vatikan 20.35 Sakralna glasba (pripravlja Tadej Sadar) 21.35 Radijski roman 22.00 Slovo



RADIO 87.7 SALOMON

ZA GORENJKJE IN GORENJCJE!

24 UR DOBRE GLASBE!!!

PONEDELJEK, 2. NOVEMBRA 1998

TVS 1

8.00 Vremenska panorama
8.55 Napovedniki
9.00 TV prodaja
9.30 Cofco Cof, risana nanizanka
10.00 Otroška oddaja
10.15 Zgodbe iz Amerike, zadnji del
11.10 National Geographic, ameriška dokumentarna serija
12.00 Alpe - DOnava - Jadran, portret arhitekta M. Fabianija
12.30 Utrip
12.45 Zrcalo tedna
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Napovedniki
13.15 Ljudje in zemlja, oddaja TV Maribor
13.55 Večerni gost: Dušan S. Lajović
14.00 Zoom
16.20 Dober dan, Koroška
16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.30 Radovedni Taček: Strah
17.45 Zares divje živali, ponovitev ameriške dokumentarne nanizanke
18.20 Recept za zdravo življenje
19.05 Risanka
19.10 Zrebanje 3 x 3 plus 6
19.20 Oglasi
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.05 Komisar Rex, avstrijska nanizanka
21.00 Dobro je vedeti
21.05 70 let radia, dokumentarec meseca
22.00 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Vreme
22.40 Šport
22.45 Oglasi
22.50 Pisave
23.20 Iz slovenskih ateljev: Irena Brunec
23.35 Zorovo znamenje, ameriški nemi film
1.05 Recept za zdravo življenje, ponovitev

TVS 2

9.00 Vremenska panorama 9.30 Mladostniške izpovedi, ponovitev brazilске nanizanke 10.00 Trdno v sedlu, novozelandska nanizanka 10.30 Pacific Drive, avstralska nanizanka 10.45 Indaba, francoska nanizanka 11.10 Čudežni otrok, ameriška nanizanka 11.35 Velike romance 20. stoletja, angleška dokumentarna serija 11.55 La terra terna, italijanski film 16.00 Zajedalec, francoski film 17.25 Pripravljeni, oddaja o Slovenski vojski 18.00 Zenska močega življenja, španska nanizanka 19.00 Lingo, TV igrice 19.30 Videoing: Nikolajev videokrobačje 20.00 Studio City 21.00 10.000 obratov 23.00 Brane Rončel izza odra 0.25 Nočni pridih 0.25 Vprašanje zakonitosti, angleška nanizanka 0.55 Lazar, ameriška anizanka 1.40 Studio City, ponovitev

KANAL A

7.00 Videostrani 7.30 Čuden par, risanka 8.00 Mork in Mindy, risanka 8.30 Super Samuraj, risanka 9.00 TV prodaja 9.30 Bradyjevi, humoristična nanizanka 10.00 Laverne in Shirley, humoristična nanizanka 10.30 Mannix, nadaljevanka 11.30 Dobri časi, slabi časi, nadaljevanka 12.00 Drzni in lepi, nadaljevanka 12.30 Sončni zaliv, nadaljevanka 13.00 Danyjeve zvezde, vedeževanje v živo 14.00 Oprah show, ponovitev 15.00 Drzni in lepi, nadaljevanka 15.30 Sončni zaliv, nadaljevanka 16.00 Bogato dekle, nadaljevanka 17.00 Nora hiša, humoristična nanizanka 17.30 Družinske zadeve 18.00 Princ z Bel Aira, humoristična nanizanka 18.30 Oprah show: Premiera sezone: Roseanne 19.30 Skrita kamera 20.00 Ob 20. uri si na Kanalu A priglejte: Miza za pet, nadaljevanka 21.00 Življenjske zgodbe: Večna ljubezen, 1. del filma 22.30 Ruby Wax: Roseanne 23.00 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 23.30 Svilene senice, akcijska nanizanka 0.30 Danyjeve zvezde, ponovitev 1.30 Video strani

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija 10.00 Bogati in nesrečni, mehiška nadaljevanka 10.50 TOP show, televizijska prodaja 11.00 Kassandra, ponovitev 12.00 Skrite strasti, mehiška nadaljevanka 13.00 Znane osebnosti: Paul Newman 14.00 Skeči kraljevega letalstva, kanadska humoristična nanizanka 14.30 Diagnoza: Umor, ameriška nanizanka 15.30 Bogati in nesrečni, mehiška nadaljevanka 16.30 Mestne skrivnosti, ameriška nadaljevanka 17.30 Marimar, mehiška nadaljevanka 18.00 Novice, Vreme 18.15 Kassandra, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 1, 2, 3 - kdo dobi? 21.00 Urgenca, 4. sezona, ameriška nanizanka 21.50 Šola golfa, reportaža 22.00 Želite, milord, humoristična nanizanka 23.00 Ciklus filmov Brucea Willisa: Voj e je konec, ameriški film 1.00 24 ur, ponovitev

TV 3

8.00 TV prodaja 8.30 TV shop predstavlja 10.30 TV prodaja 11.00 TV shop predstavlja 13.30 Glasbeni motorček, ponovitev 14.00 TV shop predstavlja 16.40 Noetova barka, risani film 18.10 Na robu mogočega, oddaja o ekstremnih športih 18.45 Risanke 19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja 19.30 Risanke 20.10 Sosedje, nanizanka 20.45 Auto svet, oddaja o avtomobilizmu 22.00 Nocoj, kontaktna oddaja 23.30 TV shop predstavlja

GAJBA

na Euro 3, RTS in Idea TV
9.00 24 ur 9.45 Borzni monitor 15.00 Živa - TV magazin, ponovitev regionalnega programa 16.00 Lois & Clark: Nove Supermanove dogodivščine, ameriška nanizanka 17.00 Xena, ameriška nanizanka 18.00 Nove dogodivščine Robina Hooda, ameriška nanizanka 18.45 Kvizkofon, tel. št.: 090-91-15 19.00 Živa, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV 19.15 Skrite strasti, mehiška nadaljevanka 20.00 Lumpje, ameriški film 22.00

Živa - TV magazin, regionalni program 23.00 Novi nedotakljivi, amer. nanizanka 0.00 Meje verjetnega, ameriška nanizanka

HTV 1

6.50 TV koledar 7.00 Poročila 10.00 Poročila 10.05 Predšolska vzgoja 10.40 Pravljica 10.45 Glasbene vrste: Uspavanka 11.00 Iskrice 11.15 Francoščina 11.30 Program za otroke in mladino 12.00 Dnevnik 12.25 Hrvaška spominska knjiga 12.40 New York, ameriška nadaljevanka 13.10 Esmeralda, mehiška nadaljevanka 13.55 Poročila 14.00 Dokumentarna oddaja 14.45 Risanka 15.05 Glasbene vrste: Uspavanka 15.10 Francoščina 15.25 Program za otroke in mladino: 15.55 Gospod Majeika, otroška nanizanka 16.30 Dom in svet, informativno-politična oddaja 17.00 Hrvaška danes 17.30 Županijska panorama 18.00 Hrvatska v ogledalu 18.40 Kolo sreče 19.30 Dnevnik 20.10 Pogled kako lepo se dani, hrvaška drama 21.10 Narava politike 21.50 Borzno poročilo 22.00 Opazovalnica 22.30 Z namenom in ralogom 23.35 Filmska noč z novim španskim filmom: Dajte mi nekaj, španska tragikomedija 1.25 Poročila

HTV 2

15.30 TV koledar 15.40 Filmi Caryja GRanta: Topper, ameriška komedija 17.15 Obala sončnega zahoda, ameriška nadaljevanka 17.50 Risanka 18.05 Hugo 18.30 Po meri 19.00 Županijska panorama 19.30 Dnevnik 20.05 Kviz 20.35 Prijatelji, amer. nanizanka 20.55 Poročila 21.10 Newyorška policija, amer. nanizanka 21.50 Stoletje narodov, dokumentarna serija: Izgubljeni mir 22.50 Vidikon

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 10.30 Gola pištola, ponovitev ameriške komedije 11.45 Otroški program 15.20 Na jug! 16.05 Paralelni svet 16.45 Obalna straža 17.30 Vsi pod isto streho 17.55 Korak za korakom 18.15 Roseanne 18.30 Družina za umret 19.00 Cybill 19.30 Čas v sliki, Kultura 19.55 Vreme 20.00 Sport 20.15 Fant iz kamene dobe, ameriška najstniška komedija 21.35 Maščevanje lepote kraljice, ameriška psihološka TV srhljivka 23.10 Nash Brudges 1.30 Neposredna nevarnost, ponovitev 3.40 Maščevanje lepote kraljice, ponovitev filma 5.20 Paralelni svet

AVSTRIJA 2

6.05 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Veseli kmet, ponovitev avstrijske glasbene komedije 10.40 Drzni in lepi 11.20 Spori 11.50 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Orientacija 12.35 Slika Avstrije 13.00 Čas v sliki 13.10 Prednost domačin 13.40 Grad ob vrškem jezeru 14.30 Umor, je napisala 15.15 Drzni in lepi 16.00 Mesto srečanja: Zvezna dežela 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 18.50 Posebna oddaja 19.52 Labirint 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki/Kultura 19.55 Smrt ob nepravem času: Usoda 20.15 Grajski hotel Orth, avstrijska družinska nanizanka 21.45 Pogledi od strani 22.00 Čas v sliki 22.30 Srečanje - Kultura 0.00 Čas v sliki 0.30 Srečanje - kultura: Kviz 21, nadaljevanje kulturnega večera v živo 1.00 ARTeiler 2.30 Pogledi od strani 2.40 Skok navzgor, ponovitev ameriške komedije 4.25 Kliz divjine, ponovitev avstrijske družinske drame

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 19.00 Gorenjska televizija danes 19.05 Priporočamo: EPP blok - 1 19.10 Poročila Gorenjske 871 19.25 Iz tiska: Gorenjski glas jutri 19.30 TV prodaja 20.00 Naj spot tedna 20.05 Priporočamo: EPP blok - 2 20.10 Lokalne volitve 98: Kandidat SDS za župana MOK: Rok Žibert 20.30 Športni ponedeljek: (vodi Nenad Anončič, v živo, pokličite po telefonu: 331 156) 21.10 Poročila Gorenjske 871 21.25 Priporočamo: EPP blok - 3 21.30 Kako odkriti bistvenejši življenjski stil?, gost: prof. Viktor Gerkman 22.00 Odprt ekran (ponovitev) 22.30 Iz tiska: Gorenjski glas jutri 22.35 Naj videospot tedna 22.40 Poročila Gorenjske 871 22.55 TV prodaja 23.30 Gorenjska televizija jutri ... Videostrani
SODELUJE V KONTAKTNIH ODDAJAH
TELE-TV TELEVIJEZIJ KRAJN - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 561 PRIDRUŽIMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

DOPOLDANSKI PROGRAM
9.00 Napovednik 9.01 Naj spot, glasbena oddaja 9.45 Videostma na 51. kanalu z oddajnika na Lubniku
VEČERNI PROGRAM
20.00 Napovednik 20.01 Skozi pravljico v svet 20.10 Spot dneva 20.15 Oglasi 20.20 Sosedje, 19. del avstral. nad. 20.43 Tedenski pregled dogodkov, informativna oddaja, ponovitev 21.15 Naj spot, glasbena oddaja 22.00 Videostrani na 51. kanalu z oddajnika na Lubniku

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri.
VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.
19.00 Iz solških klopi 20.00 "BUM" - glasbena oddaja 11.25 iz arhiva

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.10 Testna slika 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16

KINO

CENTER amer. kom. DR. DOLITTLE ob 16., 18. in 20. uri
VELIKI LEBOWSKI ob 16.30 in 21. uri, amer. melodr. MESTO ANGELOV ob 18.45 uri
ZELEZAR amer. zan. fant. thrill. DOSJEJI X ob 17.30 uri, irska kom. RIBA PO IMENU SHARON ob 20. uri

EPP blok 18.20 Otvoritev razstave 18.50 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Kronika tedna, ponovitev 20.25 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.05 Polnočno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - kontaktna oddaja 22.00 OSHO - otrok nove dobe 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za torek 22.45 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 19.00 TV ponudba 19.05 Otroški program: 19.30 Glasbeni mix 20.00 TV ponudba 20.05 Glasbeni mix 20.30 Sosedje, nadaljevanka 20.50 Zgodovina avtomobilizma 21.10 Video top 22.00 Iz produkcije ZLTV Slovenije 22.30 Glasbeni mix 22.25 TV ponudba 22.30 Nočne videostrani

R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 19.00 na 88,9 Mhz in 95 Mhz UKV.
Ponedeljkovo dopoldne bomo izkoristili za zanimive in uporabne informacije, ob 11:20 bomo brskali po knjigah, ob 11:50 pa po podatkih OKC. Prenosu poročil ob 13. uri bodo ob 13:40 sledile zanimivosti iz fonoteke. 14:40 je čas, ko načenjamo popoldansko temo. Nadaljujemo z lokalnimi informacijami ob 15:30 in obvestili ob 16:10. Pol petih popoldne lahko prisluhnete prenosu poročil radia Deutsche welle, nato pa še črni kroniki. Ob 17:30 se bo začela oddaja Tržiški hit, tokrat polna dobre, stare glasbe. Nekaj pred 19. pa bomo predstavili vsebino jutrišnje številke Gorenjskega glasa.

R TRIGLAV

00.00 Nočni program 5.30 Dobro jutro 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah - AMZ Slovenije 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodišnični 7.35 Kaj danes za zajtrk? 7.40 Oglasi 8.00 Nočna kronika (OKC) Kranj - zadnjih 24 ur 8.15 Obvestila 8.30 Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna 9.15 Voščila in dobre želje 9.40 Oglasi 9.50 Zbiramo predloge za nocojšnje glasbene želje 10.00 Aktualno: 10.30 Novice 10.40 Oglasi 11.00 Made in Italy 11.40 Oglasi 11.45 Tedenska gorenjska črna kronika 12.00 BBC obvestila, vreme 12.15 Volitve 98: Volilna sporočila za javnost 12.40 Oglasi 12.45 Športni ponedeljek 13.30 Pregled dogajanj na gorenjskih cestah 13.40 Oglasi 14.00 Popevka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.30 Popoldanski telegraf 14.40 Oglasi 14.50 Makler Bled 15.00 Merkurjeva športna stavnica 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtine 17.00 Zimzelne melodije 17.30 Domače novice 18.00 Pogled v jutrišnji dan 18.30 Občinski tednik Kranjska Gora 19.15 Voščila 19.30 Glasba po vaših željah 20.30 Večerni glasbeni program do jutra

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika Ra Slovenija 5.40 Napoved programa 6.00 Dogodki danes, jutri 6.15 Naš jutranji gost 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 8.00 Dogodki danes, jutri 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora 9.10 Vaš komentar, prosim 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes-jutri 11.00 Oddaja za upokojence 12.00 BBC novice 12.50 Osmrtine 13.00 Daj dam 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 Ra Slovenija 16.50 Volitve 98 17.00 Dogodki danes- jutri 17.30 Obrtniki sebi in vam 18.00 Otroški program - Brbotavček 19.30 Nočni glasbeni program Ra Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz
6.00 Dobro jutro 6.15 Novice, vreme, nočna kronika 7.35 Vreme 7.50 Anketa 8.00 Izbranka tedna 8.30 Jutro je lahko tudi takšno 9.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani 10.30 Sport na RGL 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC novice 12.20 Avtomobilizem 13.30 Globus, ted. zunanjeplni pregled 14.00 Pasji radio 15.00 RGL obvešča in komentira 15.45 Črna kronika 16.00 Modni bla bla 18.00 Živalski program 18.45 Vreme 18.50 Danes v Gorenjskem glasu 18.57 Izbranka tedna 19.30 Večerni program 1.45 Ljubezen, erotika, seks, pornografija

R OGNJIŠČE

5.00 Začetek programa 5.30 Poročila 6.10 Pozdrav domovini 6.45 Današnjemu dnevu na pot, Svetnik dneva 7.10 Bim-bam-bom - otroške minute s Ciciklubom 7.40 Za dobro letino 7.50 Sprehodi po slovenski kulturni dediščini 8.00 Poročila 8.15 Jutranji klepet 9.00 - 12.00 Zvonjenje in ponovitve Današnjemu dnevu na pot in Svetnik dneva 14.00 Poročila 14.30 Pregled tiska 15.00 Informativna oddaja, vreme, osmrtnice, obvestila 16.00 Čestitke 18.15 Izbor Vaše pesmi ten- da z Ivanom Hudnikom 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) 19.35 Otroška pesem tedna in pravljica za lahko noč 20.10 Napovednik programa za jutri 20.15 Radio Vatikan 20.35 Prijatelji Radia Ognjišče z glavnim urednikom Francijem Trstenjakom 22.00 Poročila 23.30 Slovo

TOREK, 3. NOVEMBRA 1998

TVS 1

9.30 Radovedni Taček: Strah
9.45 Pustolovščine, novozelandska nanizanka
9.45 Čar neodvisnosti, angleška nadaljevanka
10.15 Recept za zdravo življenje
11.05 Po domače
12.05 Komisar Rex, avstrijska nanizanka
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Vremenska panorama
13.40 70 let radia, ponovitev 14.30 Pisave
15.00 Zorovo znamenje, ameriški nemi film
16.30 Duhovni utrip
16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.30 Živalske pravljice
17.50 Waynove dogodivščine, avstralska nanizanka
18.20 Besede
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.05 Zaključna prireditve ob obletnicah RTV Slovenija, prenos iz Cankarjevega doma
21.00 Dobro je vedeti
21.05 Pro et contra
22.00 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Vreme
22.40 Šport
22.45 Oglasi
22.50 Hitler - Stalin, francoska dokumentarna nadaljevanka
23.40 Besede, ponovitev
0.35 Napovedniki

TVS 2

9.30 Vprašanje zakonitosti, ponovitev angleške nanizanke 10.00 Matineja: Trdno v sedlu, novozelandska nanizanka 10.30 Pacific Drive, avstralska nanizanka 10.55 Zenska močega življenja, španska nanizanka 11.45 Studio City 12.40 Sobotna noč 16.30 Brata, ponovitev ameriškega filma 18.05 Gospod in gospa Smith, ameriška nanizanka 19.30 Videoring, nastniške viže s Tanjo 20.00 Polzela: Košarka: Pokal Saporita: Kovinotehna Savinjska Polzela - Stefanek, prenos 21.40 Lepa Sara, portoričanski film 23.35 Svet poroča 0.05 Mladinske izpovedi, brazilska nanizanka 0.30 Lazar, ameriška nanizanka

KANAL A

7.00 Video strani 7.30 Čuden par, risanka 8.00 Mork in Mindy, risanka 8.30 Super Samuraj, risanka 9.00 TV prodaja 9.30 Bradyjevi, humoristična nanizanka 10.00 Laverne in Shirley, humoristična nanizanka 10.30 Mannix, nadaljevanka 11.30 Dobri časi, slabi časi, nadaljevanka 12.00 Drzni in lepi, nadaljevanka 12.30 Sončni zaliv, nadaljevanka 13.00 Danyjeve zvezde, vedeževanje v živo 14.00 Oprah show, ponovitev 15.00 Drzni in lepi, nadaljevanka 15.30 Sončni zaliv, nadaljevanka 16.00 Bogato dekle, nadaljevanka 17.00 Nora hiša, humoristična nanizanka 17.30 Fant gre v svet, humoristična nanizanka 18.00 Princ z Bel Aira, humoristična nanizanka 18.30 Oprah show: John Gray - osebni napredek 19.30 Zmenkarje 20.00 Ob 20. uri si na Kanalu A priglejte: Odskop 21.00 Harryjevo reševanje, film 23.00 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 23.30 Misija: Nemogoče, akcijska nanizanka 0.30 Video strani

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program na MMTV, Tele 59, TV Robin 10.00 Bogati in nesrečni, mehiška nadaljevanka 10.50 Top Shop 11.00 Kassandra, ponovitev nadaljevanke 12.00 Skrite strasti, mehiška nadaljevanka 13.00 Od maja do decembra, humoristična nanizanka 13.30 1, 2, 3 - kdo dobi?, ponovitev 14.30 Diagnoza: Umor, ameriška nanizanka 15.30 Bogati in nesrečni, mehiška nadaljevanka 16.30 Mestne skrivnosti 17.30 Marimar, mehiška nadaljevanka 18.00 Novice, Vreme 18.15 Kassandra, nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Resnične zgodbe: Pogum za ljubezen, ameriški film 21.45 Raztresena Ally, ameriška nanizanka 22.30 Veronikine skušnjave, ameriška humoristična nanizanka 23.00 Ciklus filmov režiserja Roberta Altmana: Urjenje, ameriški film 1.00 24 ur, ponovitev 1.45 Videostrani

TV 3

8.00 TV prodaja 8.15 TV shop predstavlja 10.30 TV prodaja 11.00 TV shop predstavlja 13.30 Glasbeni motorček, ponovitev 14.00 TV shop predstavlja 16.40 Glasbeni kolaž 17.20 Videoboom 40, ponovitev glasbene oddaje 18.30 Sosedje, ponovitev nanizanke 19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja 19.30 Risanke 20.10 Sosedje, nanizanka 20.45 Vera in čas 22.00 Nocoj, kontaktna razvedrilna oddaja 23.30 TV shop predstavlja

GAJBA

na Euro PTV, RTS in Idea TV
9.00 24 ur 9.45 Borzni monitor 15.00 ŽIVA - TV magazin, ponovitev regionalnega programa na Euro PTV, RTS in Idea TV 16.00 Tekwar, ameriška nanizanka 17.00 Zvezdne steze: Voyager, ameriška nanizanka 18.00 Obiskovalci, ameriška nanizanka 18.45 Kvizkofon, tel. št.: 090-91-15 19.00 Živa - novice 19.15 Skrite strasti, mehiška nadaljevanka 20.00 Doma v Queensu, ameriški film 21.55 Živa - TV magazin, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV 23.00 Novi nedotakljivi, ameriška nanizanka 0.00 Meje verjetnega, ameriška nanizanka

HTV 1

6.50 Koledar 7.00 Poročila 7.05 Dobro jutro, Hrvaška 10.00 Poročila 10.05 Živčni sistem, dokumentarna oddaja 10.25 Gost-in nagradna igra 10.30 Naravna dediščina

11.00 Mali nasveti 11.30 Program za otroke in mladino: Mesto pod Sljemenom, 5. del 12.00 Dnevnik 12.20 Hrvaška spominska knjiga 12.35 New York 13.10 Esmeralda, mehiška nadaljevanka 13.55 Poročila 14.00 Pogled kako lepo se dani, ponovitev hrvaške drame 15.00 Izobraževalni program 15.30 Mesto pod Sljemenom, ponovitev 16.00 Tjulinjevo jutro, otroška nadaljevanka 16.30 Na Gradiščanskem, dokumentarna oddaja 17.00 Hrvaška danes 17.55 Gaudemus, oddaja o šolstvu 18.30 Kolo sreče 19.10 Risanka 19.30 Dnevnik 20.05 Potezam se in snemam: Tri dni s poslancem Dželanijem 20.40 Press klub 21.55 Borzno poročilo 22.00 Opazovalnica 23.30 Filmska noč z novim španskim filmom: Ciganska duša, španska ljubzenska drama 1.10 Poročila

HTV 2

15.25 TV koledar 15.35 Film Caryja Granta: Sum, ameriška psihološka srhljivka 17.15 Obala sončnega zahoda, ameriška nadaljevanka 18.05 Hugo 18.30 Pustolovščina na Hrvaškem, potpisna serija 19.00 Županijska panorama 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.25 Seinfeld, humoristična nanizanka 21.00 Poročila 21.15 Bolnišnica upanja, amer. nanizanka 22.05 Štirje fakini, ameriška drama

AVSTRIJA 1

6.05 Otroški program 9.00 Korak za korakom, ponovitev 9.25 Obalna straža 10.00 Francoski poljub, ponovitev ameriške romantične komedije 11.45 Otroški program 14.50 Na jug 15.40 Paralelni svet 16.25 Obalna straža 17.15 Vsi pod isto streho 17.40 Korak za korakom 18.05 Roseanne 18.30 Družina za umret 19.00 Cybill 19.30 Čas v sliki, Kultura 19.55 Vreme 20.00 Sport 20.15 Žrtve strasti, ameriška TV srhljivka 21.50 Polmočni, nemška TV kriminalna 23.25 Druga plat medalje, ameriška srhljivka 1.00 Kaj bo mrtvemu psu zrek?, ponovitev ameriške kriminalke 2.35 Pobeg, nemško-jugoslovanska drama 3.55 Pekel za rešetkami, ameriška zaporniška drama 5.25 Cybill

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Bela pustolovščina, ponovitev nemške komedije 10.35 Drzni in lepi 11.20 Zvezna dežela danes 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Šiling, ponovitev 12.35 Tednik 13.00 Čas v sliki 13.10 Prednost domačin, show 13.40 Grad ob Vrškem jezeru 14.30 Umor, je napisala 15.15 Drzni in lepi, amer. nadaljevanka 16.00 Mesto srečanja: Zvezna dežela 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla Avstrija 18.52 Labirint 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki, kultura 19.55 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Univerzum: Divja Evropa 21.00 Življenjski prostori/Sanje 21.10 Poročilo 22.00 Čas v sliki 22.30 Na prizorišču, reportaža 23.00 Flockijev drugo življenje: Kultura nagačenih živali 0.00 Čas v sliki 0.30 Družina za umret, ponovitev 0.55 Roseanne 1.20 Dobrodošla, Avstrija - Interaktiv, kviz v živo 2.05 Pogledi od strani 2.10 Upor na ladji Bounty, ponovitev ameriškega filma, 1961 5.10 Umor, je napisala



TELE-TV KRANJ

SREDA, 3. NOVEMBRA 1998

TVS 1

8.00 Vremenska panorama
8.55 Napovedniki
9.00 TV prodaja
9.30 Živačne pravljice
9.45 Waynove dogodvščine, avstralska nanizanka
10.15 Besede
11.10 Pro et contra
12.00 Zaključna prireditve ob obletnicah RTV Slovenija, posnetek iz Cankarjevega doma
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Vremenska panorama
13.25 Murphy Brown, ameriška nanizanka
13.50 Starinarna, ameriški film
15.00 Hitler - Stalin, francoska dokumentarna nadaljevanka
15.50 Alica, evropski kulturni magazin
16.20 Obzorja duha
16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.30 Male sive celice, kviz
18.20 Divja Amazonija, francoska poljudnoznanstvena serija
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.05 Nash Bridges, ameriška nanizanka
21.05 Dobrodošli doma
21.05 Hotel Oslo, zadnji del norveške nadaljevanke
22.00 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Vreme
22.40 Šport
22.55 Osmi dan
23.25 Norveška drama
0.25 Alica, evropski kulturni magazin, ponovitev
0.45 Divja Amazonija, ponovitev francoske poljudnoznanstvene serije
1.35 Napovedniki

TVS 2

9.00 Vremenska panorama 9.30 Mladostniške izpovedi, ponovitev brazilske nanizanke
10.00 Trdno v sedlu, novozelandska nanizanka
10.30 Pacific Drive, avstralska nanizanka
10.45 Gospod in gospa Smith, ameriška nanizanka
11.40 Pomp 12.35 1914 - 1918: Velika vojna in oblikovanje stoletja, angleška dokumentarna serija
13.30 Pajčevina 16.15 Na zlatem ribniku, ponovitev ameriškega filma
18.05 Angel, varuh moj, ameriška nanizanka
19.00 Kolo sreče, TV igrice
19.30 Videoring 20.00 Liga prvakov v nogometu
23.30 Do kje je noč, italijanska nadaljevanka
0.20 Pajčevina 0.45 Mladostniške izpovedi, brazilska nanizanka
1.15 A.S., nemška nanizanka
2.50 Napovedniki

KANAL A

7.00 Video strani 7.30 Čuden par, risanka
8.00 Mork in Mindy 8.30 Super Samuraj, risanka
9.00 TV prodaja 9.30 Bradyjevi, humoristična nanizanka
10.00 Laverne in Shirley, humoristična nanizanka
10.30 Mannix, nadaljevanka
11.30 Dobri časi, slabi časi, nadaljevanka
12.00 Drzni in lepi, nadaljevanka
12.30 Sončni zaliv, nadaljevanka
13.00 Darnyjeve zvezde, vedeževanje v živo
14.00 Oproh show, ponovitev
15.00 Drzni in lepi, nadalj 15.30 Sončni zaliv, nadaljevanka
16.00 Bogato dekle, nadaljevanka
17.00 Nora hiša, humoristična nanizanka
17.30 Fant zre v svet, humoristična nanizanka
18.00 Princ z Bel Aira, humoristična nanizanka
18.30 Oproh show: Suze Orman
19.30 Skrita kamera 20.00 Ob 20. uri si na Kanalu A prilegle: Večna ljubezen, 2. del filma
21.30 Stilski izziv 22.00 Sončni cirkus
23.00 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka
23.30 Misija: Nemogoče, akcijska nanizanka
0.30 Darnyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev
1.30 Video strani

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija 10.00 Bogati in nesrečni, mehiška nadaljevanka
10.50 TOP shop 11.00 Kassandra, ponovitev
12.00 Skrite strasti, mehiška nadaljevanka
13.00 Od maja do decembra, angleška humoristična nanizanka
13.30 POP party, ponovitev
14.30 Diagnoza: Umor, ameriška nanizanka
15.30 Bogati in nesrečni, mehiška nadaljevanka
16.30 Mestne skrivnosti, ameriška nadaljevanka
17.30 Marimar, nadaljevanka
18.00 Novice, vreme 18.15 Kassandra, venezuelska nadaljevanka
19.15 24 UR 20.00 TV kriminalka: Mati v nevarnosti, ameriški film
21.45 Nikita, amer. nanizanka
22.30 Dharma in Greg, humoristična nanizanka
23.00 Ciklus filmov Brucea Willisa: Zmenek na slepo, ameriški film
1.00 24 UR, ponovitev
1.45 Videostrani

TV 3

8.00 TV prodaja 8.15 TV shop predstavlja 10.30 TV prodaja 11.00 TV shop predstavlja 13.30 Glasbeni motorček, ponovitev mladinske oddaje 14.00 TV shop predstavlja 16.40 Vera in čas, ponovitev 17.50 Živali, ponovitev 18.30 Sosedje, ponovitev 19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja 19.30 Risanke 20.10 Sosedje, nanizanka 20.45 TV razglednica 22.00 Nocoj, kontaktna razvedrilna oddaja 23.30 TV shop predstavlja

GAJBA

na Euro PTV, RTS in Idea TV
9.00 24 ur 9.45 Borzni monitor 15.00 Živa - TV magazin, ponovitev regionalnega programa na Uro PTV, RTS in Idea TV
16.00 Obala na straža na kolesih, ameriška nanizanka
17.00 Varuhi luke, avstralska nanizanka
18.00 Acapulco H.E.A.T., ameriška nanizanka
18.45 Kvizkofon, tel. št.: 090-91-15
19.00 Živa - novice 19.15 Skrite strasti, mehiška nadaljevanka
20.00 Twin peaks, ameriška nadaljevanka
21.00 Twin peaks, ameriška nadaljevanka
22.00 Živa - TV magazin, regionalni program na Euro PTV, RTS in

Idea TV 23.00 Novi nedotakljivi, ameriška nanizanka
0.00 Meje verjetnega, ameriška nanizanka

HTV 1

6.50 Koledar 7.00 Dobro jutro, Hrvaška
10.00 Poročila 10.05 Kiparske tehnike
10.25 Gost 10.30 Književnost 11.00 Naši likovni ustvarjalci 11.30 Program za otroke in mladino: Ko odrastem 12.00 Dnevnik 12.20 Hrvaška spominjska knjiga 12.35 New York 13.10 Esmeralda, mehiška nadaljevanka
13.55 Poročila 14.00 Sodobniki: Pero Kvirgić, ponovitev 14.55 Izobraževalni program 15.25 Program za otroke in mladino: Ko odrastem, ponovitev 15.55 Igre z divjimi živalmi 16.30 Letos tudi: Verjel sem v svojo laž 17.00 Hrvaška danes 17.55 Turistični magazin 18.35 Kolo sreče 19.05 Loto 19.10 Risanke 19.30 Dnevnik 20.05 Živa resnica 20.40 Diplomiranec, kviz 21.30 Poslovni klub 22.05 Opazovalnica 22.35 TV intervju - misli iz 21. stoletja 23.30 Filmska noč z novim španskim filmom: Zemlja, španska drama 1.25 Poročila

HTV 2

15.25 TV koledar 15.35 Filmi Carya Granta: Gospod Srečnej, ameriškamkomedija 17.15 Obala sončnega zahoda, ameriška nadaljevanka 18.05 Hugo 18.30 Deterministični kaos, ponovitev dokumentarne serije 19.00 Županijska panorama 19.30 Dnevnik 20.05 Kviz 20.25 Življenje z Rogerjem, ameriška humoristična nanizanka 20.45 Poročila 21.00 Melissa, angleška nadaljevanka 21.55 V krvi, dokumentarna serija plemena 22.50 Cro session, zabavno-glasbena oddaja

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 9.05 Bandit, ponovitev ameriške akcijske komedije 10.35 Columbo, ameriška TV kriminalka 11.45 Otroški program 14.50 Na jugl, kanadska kriminalistična serija 15.40 Paralelni svet 16.25 Obalna straža 17.15 Vsi pod isto streho 17.40 Korak za korakom 18.05 Roseanne 18.30 Družina za umret 19.00 Cybill, ameriška humoristična serija 19.30 Čas v sliki 19.55 Vreme 20.00 Sport20.15 Šport: Nogomet, liga prvakov: SK Sturm Gradec - Bayern Munchen, prenos; Liga prvakov: FC Barcelona - Bayern Munchen, skrajšan posnetek srečanja 4. kroga in zadetki z ostalih srečanj 0.30 Walker 1.15 Druga stran medalje, ameriška srhljivka 2.45 Smrtonosni trikotnik, ameriška TV srhljivka 4.10 Vodi ga maščevanje, ameriški vestern 5.25 Cybill, ponovitev

AVSTRIJA 2

6.00 Video strani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Sleč in planika, ponovitev avstrijskega filma 10.40 Drzni in lepi 11.20 Zvezna dežela danes 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.10 Poročila 13.00 Čas v sliki 13.10 Prednost domačih 13.40 Grad ob Vrškem jezeru 14.30 Umor, je napisala 15.15 Drzni in lepi 16.00 Mesto srečanje: Zvezna dežela 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 18.50 Loto 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki 19.55 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Veseli zmenečci, nemška TV komedija 21.45 Pogledi od strani - posebna oddaja 22.00 Čas v sliki 22.30 Po dolgem in počez 0.00 Čas v sliki 0.30 Družina za umret 1.00 Roseanne 1.20 Dobrodošla Avstrija - Interaktiv, kviz v živo 2.05 Pogledi od strani 2.15 Velika laž, ameriška melodrama 3.55 Dobrodošla, Avstrija 5.35 Živalski raj

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 19.00 Gorenjska televizija danes 19.05 Priporočamo: EPP blok - 1 19.10 Poročila Gorenjske 873 19.25 TV prodaja 20.00 Naj videospot tedna 20.05 Priporočamo: EPP blok - 2 20.10 Lokalne volitve 98: Kandidat LDS za župana MOK: Mohor Bogataj 20.30 Župan z vami: vodi: Beti Valič, v živo, pokličite po telefonu: 331 156 21.10 Poročila Gorenjske 873 21.25 Priporočamo: EPP blok - 3 21.30 Glasba iz domače skrinje (v živo) 22.10 Kako odkriti bistvenejši življenjski stil?, gost: prof. Viktor Gerkman 22.40 iz arhiva 23.00 Naj videospot tedna 23.05 Poročila Gorenjske 873 23.20 TV prodaja 23.30 Gorenjska televizija jutri ... Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56! PRIDRUŽIMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

DOPOLDANSKI PROGRAM
9.00 Napovednik 9.01 Sosedje, 20. del, pon. 9.25 iz produkcije ZLTV - studio Signal ... Videostrani na 51. kanalu z oddajnika na Lubniku
VEČERNI PROGRAM
20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 "To še ni vse", glasbeno razvedrilna oddaja v živo 21.35 Oglasi 21.40 Videoboom 40, glasbena oddaja ... Videostrani na 51. kanalu z oddajnika na Lubniku

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.15 in 21. uri.
19.00 Mladinska oddaja 20.00 Športna oddaja o šolskih športnih tekmovanjih

KINO

CENTER amer. kom. DR. DOLITTLE ob 16., 18. in 20. uri
STORŽIČ amer. črna kom. VELIKI LEBOWSKI ob 16.30 in 21. uri, amer. melod. MESTO ANGELOV ob 18.45 uri
ŽELEZAR Danes zaprto! RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA amer. groz. KRIK 2 ob 20. uri
ŠKOFJA LOKA amer. rom. melod. TAKO JE LJUBKA ob 18. in 20. uri

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.10 Testna slika 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.20 Šolska košarkarska liga 19.09 Risanke 19.15 Videostrani 20.00 Torkov športni pregled, ponovitev 20.10 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 20.00 Napoved sporeda 20.05 Večer z BIOHIRONOM (Emil Kušec) - kontaktna oddaja 21.30 Ananda - iz cikla predavanja v Ljubljani 22.30 Napoved sporeda za četrtek 22.35 Video strani

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 19.00 TV prodaja 19.05 Otroški program 19.30 Glasbeni mix 20.00 TV ponudba 20.30 Kronika 20.50 812-100 - v živo 21.50 Kako ostati zdrav in zmagovati? 22.20 Kronika, ponovitev 22.40 Glasbeni mix 23.00 TV ponudba 23.05 Nočne videostrani

R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 19.00 na 88,9 in 95,0 Mhz UKV.
Pozdravi iz studia sledi napoved prvega dela sporeda, od 10.40 naprej pa lahko prisluhnete uporabnim informacijam. Ob 11.30 bomo metali kovance v radijski juke box, ob 11.50 pa bo na sporedu rubrika Halo OKC, ob 13.00 pa lahko prisluhnete osrednjim poročilom. Nadaljevanje sporeda prinaša ob 13.40 zanimivo temo. 14.35 pa na glasbeno ropotnico, ob 15.30 lokalne informacije v oddaji Tržič danes. Čas ob 16.10 je namenjen obvestilom, ob 16.30 bo o svetovnem dogajanju poročal radio Deutsche Welle. Ob 17.30 sledi oddaja o filmu. Spored bomo sklenili z glasbo.

R TRIGLAV

00.00 Nočni glasbeni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodišnica 7.35 Kaj pa danes za zajtrk? 7.40 Oglasi 8.00 Kronika, OKC Kranj, zadnjih 24 ur 8.15 Obvestila 8.30 Telefraz 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna 9.15 Voščila, dobre želje 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno 10.30 Novice 11.00 Zlata kočija 11.40 Oglasi 12.15 BBC - novice, vreme 12.15 Volitve 98 - volilna sporočila za javnost 12.40 Oglasi 13.00 Od 1 do 20 13.40 Oglasi 14.00 Popevka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.30 Popoldanski telefraz 14.40 Oglasi 14.50 Makler Bled 15.00 Zdravnikov nasvet 15.30 Dogodki in odmevi 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 17.30 Domače novice 17.40 Oglasi 18.00 Pogled v jutrišnji dan 18.30 Občinski tednik Jesenice 19.00 Oglasi 19.15 Voščila 19.30 Niste - nismo sami 21.30 Večerni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija 5.40 Napoved programa 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Naš jutranji gost 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika RA Slovenija 8.00 Dogodki danes - jutri 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora 9.30 Kuhajte z nami 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 11.00 Kulturni paberki 12.00 BBC - novice 12.50 Osmrtnice 13.00 Daj dam 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Borza 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.30 Volitve 98 17.00 Dogodki danes - jutri 17.10 Klepet ob glasbi 19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 Mhz - ŠANCE: 99,5 Mhz - LJUBLJANA: 105,1 Mhz
6.00 Dobro jutro 6.15 Novice, AMZS, vreme, nočna kronika 7.35 Vreme 7.50 Anketa 8.00 Izbranka tedna 8.30 Jutro je lahko tudi takšno 9.00 Spoznajmo se 9.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani 10.30 Tema dneva, gost 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC novice 12.50 Odgovori na jutro 13.30 Domžalske novice 13.50 Stajersko pomurski drobir 14.00 Pasji radio 15.00 RGL obvešča - komentira 16.00 Črna kronika 16.23 Spoznajmo se 17.00 Glasovanje za izbranko tedna 18.45 Vreme 19.00 Izbranka tedna 19.05 Film 20.30 Na robu 1.45 Ljubezen, seks, erotika, pornografija

R OGNJIŠČE

5.00 Začetek programa 5.30 Poročila 6.10 Pozdrav domovini 6.45 Današnjemu dnevu na pot, Svetnik dneva 7.10 Bim-bam-bom - otroške minutke s Ciciklubom 7.40 Za dobro letino 7.50 Sprehodi po slovenski kulturni dediščini 8.00 Poročila 8.15 Jutranji klepet 10.00 Poročila 10.15 Mali oglasi - radijska trgovina 11.00 Poročila 11.15 Sredini nasveti (Vrničkarstvo, zdravnik) 12.00 Zvonjenje in ponovitev Današnjemu dnevu na pot in Svetnik dneva 13.00 Zlati zvoki (oddaja o narodnozabavni glasbi) 14.00 Poročila 14.30 Pregled tiska 15.00 Informativna oddaja, vreme, osmrtnice, obvestila 16.00 Čestitke 17.15 Pogovor o... (aktualni komentarij) 19.00 Radio Glas Amerike (VOA) 19.35 Otroška pesem tedna in pravilica za lahko noč 20.10 Napovednik programa za jutri 20.15 Radio Vatikan 20.35 1. sredi v meseču Luc v temi (oddaja za slepe) 3. sredi Vstani in hodi (za bolnike in invalide) 4. sredi Kviz 22.00 Poročila 22.30 Slovo

TVS 1

8.00 Vremenska panorama
8.55 Napovedniki
9.00 Pod klobukom
9.30 Male sive celice, kviz
10.15 Divja Amazonija, francoska poljudnoznanstvena serija
11.10 Stekljena džungla, angleška dokumentarna serija
12.05 Nash Bridges, ameriška nanizanka
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Vremenska panorama
13.20 Zgodbe iz školjke
13.50 Iz muzeja, 8. oddaja
14.25 Soča - Življenje ob reki: Reka, ki teče skozi čas
14.55 Osmi dan
16.20 Slovenski utrinki, oddaja madžarske TV
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.30 Jasno in glasno, kontaktna oddaja
18.20 Parada plesa
19.20 Oglasi
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.05 Brezglavo, angleška nadaljevanka
21.00 Dobro je vedeti
21.05 Tednik
22.00 Odmevi
22.30 Kultura
22.35 Vreme
22.45 Šport
22.50 Felton
23.20 Koncert orkestra SF: Haydn: Koncertna simfonija
0.05 Parada plesa, ponovitev
0.20 Humanistika

TVS 2

9.00 Vremenska panorama 9.30 Mladostniške izpovedi, ponovitev 10.00 Trdno v sedlu, novozelandska nanizanka 10.30 Pacific drive, avstralska nanizanka 10.55 Angel, varuh moj, ameriška nanizanka 11.35 10.000 obratov 12.25 Naša krajevna skupnost - Kulturo ljudstvu 13.20 Svet poroč 15.00 Don Kihot, ponovitev risane nanizanke 15.30 Opremljevalke, ameriška nanizanka 15.55 Lahko noč, ljubica 16.35 Ljubljana: Hokej na ledu, Slovenija: Nemčija, kvalifikacije za SP 19.00 Kolo sreče, TV igrice 19.30 Videoring, rock z Vesno 20.00 Bologna: Evropska liga v košarki (m), Team-system: Union Olimpija, prenos 22.50 Kako daleč je Babilon, angleški film 23.00 Mladostniške izpovedi, brazilska nanizanka 0.20 A.S., nemška nanizanka 1.10 Evrogol

KANAL A

7.00 Video strani 7.30 Čuden par, risanka 8.00 Mork in Mindy, nanizanka 8.30 Super Samuraj, risanka 9.00 TV prodaja 9.30 Bradyjevi, humoristična nanizanka 10.00 Laverne in Shirley, humoristična nanizanka 10.30 Mannix, nadaljevanka 11.30 Dobri časi, slabi časi, nadaljevanka 12.00 Drzni in lepi, nadaljevanka 12.30 Sončni zaliv, nadaljevanka, ponovitev 13.00 Odskop, ponovitev 14.00 Oproh show, ponovitev 15.00 Drzni in lepi, nadaljevanka 15.30 Sončni zaliv, nadaljevanka 16.00 Bogato dekle, nadaljevanka 17.00 Nora hiša, humoristična nanizanka 17.30 Družinske zadeve 18.00 Princ z Bel Aira, humoristična nanizanka 18.30 Oproh Show: Iyanla 19.30 Zmenkarje 20.00 Ob 20. uri si na Kanalu A prilegle: Moj film z osebejujočo nagrado, dva filma po izboru gledalcev: Projekt: Dojenček (Tel.: 09-09-161), Hladilnik (09-09-162), Skandal (09-09-163), Beli nija (09-09-163) - 156 SIT/min 23.45 Misija: Nemogoče, akcijska nanizanka 0.30 Video strani

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija 10.00 Bogati in nesrečni 10.50 TOP shop 11.00 Kassandra, ponovitev 12.00 Skrite strasti, mehiška nadaljevanka 13.00 Od maja do decembra, angleška humoristična nanizanka 13.30 Hudičev ljubimec, ameriški film 15.30 Bogati in nesrečni, mehiška nadaljevanka 16.30 Mestne skrivnosti, ameriška nadaljevanka 17.30 Marimar nadaljevanka 18.00 Novice, vreme 18.15 Kassandra 19.15 24 UR 20.00 Brez zapor z Jonasom 21.00 Prijatelj, ameriška humoristična nanizanka 21.30 Policijska akademija, ameriška humoristična nanizanka 22.30 Dharma in Greg, humoristična nanizanka 23.00 Ciklus filmov Brucea Willisa: Barva noči 1.00 24 ur, ponovitev 1.45 Videostrani

TV 3

8.00 TV prodaja 8.15 TV shop 10.30 TV prodaja 11.00 TV shop predstavlja 13.30 Glasbeni motorček, ponovitev mladinske oddaje 14.00 TV shop predstavlja 16.40 TV razglednica, ponovitev oddaje 17.50 Kako kuhajo znani slovinci?, ponovitev 18.30 Sosedje, ponovitev avstralske nadaljevanke 19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja 19.30 Risanke 20.10 Sosedje, avstralska nanizanka 20.45 Salon, ponovitev oddaje o kozmetiki in princeskah 22.00 Nocoj, kontaktna razvedrilna oddaja 24.00 TV shop predstavlja

GAJBA

na Euro PTV, RTS in Idea TV
9.00 24 ur, ponovitev 9.45 Borzni monitor 15.00 Živa - TV magazin, ponovitev regionalnega programa na Euro PTV, RTS in Idea TV
16.00 Odpadnik, ameriška nanizanka 17.00 F/X - umori s trikom, ameriška nanizanka 18.00 Misija: Zvezde, ameriška nanizanka 18.45 Kvizkofon - tel.: 090-91-15
19.00 Živa - novice, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV
19.15 Skrite strasti, mehiška nadaljevanka 20.00 Se te ljubim, mehiška nadaljevanka 21.00

ČETRTEK, 4. NOVEMBRA

Kameleon, ameriška nanizanka 22.00 Živa - TV magazin, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV 23.00 Zrna peska, ameriški film

HTV 1

6.50 TV koledar 7.00 Poročila 7.05 Dobro jutro, Hrvaška 10.00 Poročila 10.05 Izobraževalni program 10.30 Gost 10.35 Kleti Dioklecianove palače 10.55 Nagradno vprašanje 11.00 Zgodbe hrvaški otkov: Cres 11.25 Hrtić - Hitić, mladinska oddaja 12.00 Dnevnik 12.20 Hrvaška spominjska knjiga 12.35 New York, ameriška nadaljevanka 13.10 Esmeralda, mehiška nadaljevanka 13.55 Poročila 14.00 Poslovni klub 14.30 Živa resnica, ponovitev 14.55 Poročila 15.00 Izobraževalni program: Evropejci, dokumentarna serija 15.30 Hrvaška kulturna dediščina 16.00 Svet Baileyja Kipperja, mladinska nanizanka 16.25 Virus, oddaja o računalništvu 17.05 Hrvaška danes 17.30 Županijska panorama 17.35 Poročila 17.55 Zgodbe hrvaških otkov 18.30 Kolo sreče 19.10 Risanke 19.30 Dnevnik 20.05 Odprto 20.50 Pol ure kulture 21.25 Izzivi, kviz 21.55 Borzno poročilo 22.05 Opazovalnica 22.40 Arktika - Antarktika, potopisna serija 23.10 Svetniki in grešniki, ameriška kriminalka 0.40 Poročila

HTV 2

15.20 Koledar 15.30 Filmi Carya Granta: Brez zadržkov, ameriška ljubezenska komedija 17.15 Obala sončnega zahoda, ameriška nadaljevanka 18.05 Hugo 18.30 Kraljestvo divjine, poljudnoznanstvena serija 19.00 Županijska panorama 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.20 Dosjeji X, amer. nanizanka 21.15 Poročila 21.35 Filmske čarovnije, dokumentarna serija 22.00 Zavedeni, poljska komedija

AVSTRIJA 1

5.50 Otroški program 9.30 Obalna straža 10.15 Princesa Fantaghiro, 7. del italijanskega pustolovskega filma 11.45 Otroški program 14.50 Na jug! 15.40 Paralelni svet 16.25 Obalna straža 17.15 Vsi pod isto streho 17.40 Korak za korakom 18.05 Roseanne 18.30 Družina za umret 19.00 Cybill 19.30 Čas v sliki, Kultura 19.55 Vreme 20.00 Sport 20.15 Nova - ženska s kalibrom: Sveta noč, moriška noč 21.10 Outer Limits - neznana dimenzija 21.50 Dosjeji X 22.45 One 23.10 Umetnine 1.45 Sport: Tenis: Matchball, vrhunski turnirjev minulega tedna 2.00 Ni vse zlato, kar se svetli, 1/2 del ameriške komedije 3.30 Vrtnice od Phibesa, ameriška grozljivka 5.00 Paralelni svet

AVSTRIJA 2

6.00 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Veseli zmenečci, ponovitev nemške TV komedije 10.40 Drzni in lepi, pon. 11.20 Zvezna dežela danes 11.45 Vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Milijonsko kolo 12.30 Srečanje - Kultura: Kviz 21, ponovitev 13.00 Čas v sliki 13.10 Prednost domačih 13.40 Grad ob Vrškem jezeru 14.30 Umor, je napisala 15.15 Drzni in lepi 16.00 Meto srečanja: Zvezna dežela 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla, Avstrija 18.50 Kuharski mojstri 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki 20.15 Vera '98: Ljudje leta 22.00 Čas v sliki 22.30 Šiling 23.00 Primer za dva 0.00 Čas v sliki 0.30 Družina za umret 0.50 Roseanne 1.20 Dobrodošla, Avstrija 2.05 Pogledi od strani 2.10 Venera na plaži, ameriška komedija 4.15 Dobrodošla Avstrija

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 19.00 Gorenjska televizija danes 19.05 Priporočamo: EPP blok - 1 19.10 Poročila Gorenjske 874 19.25 Iz tiska: Gorenjski glas jutri 19.30 TV prodaja 20.00 Naj videospot tedna 20.05 Priporočamo: EPP blok - 2 20.10 Lokalne volitve 98: Kandidat SDS za župana MOK: Rok Zibert 20.30 Kako biti zdrav? in zmagovati, nanizanka Rudjia Klariča 21.10 Poročila Gorenjske 874 21.25 Priporočamo: EPP blok - 3 21.30 Kako zelena je moja dolina, 2. oddaja 22.00 Znani in neznani obrazi: Marjan Kristan 22.40 iz tiska: Gorenjski glas jutri 22.45 Poročila Gorenjske 874 23.00 TV prodaja 23.30 Gorenjska televizija jutri ... Vide

Kombinirani otroški voziček

+ termo
vreča



ARIEL

Otroška trgovina ARIEL v Kranju,
Koroška c. 5, v prtljaju hotela Creina.
Tel.: 064/224-550 int. 145

hauck
FUN FOR KIDS

**SUPER
CENA
22.990 SIT**

Super

SUŠILNI STROJ
kapaciteta 5 kg/112 l
elek. čas. ura 140 min.
moč sušenja 2500 W
58.799 SIT

Kenmore

Pojem ameriške kakovosti
in zanesljivosti,
odslej v Kovinotehni!

ZAMRZOVALNA OMARA
zamrzovalnik 4 zvezdice
skupna prostornina 200 l
število predalov 3
prostor za hitro zamrzov. 63 l
vrata: levo ali desno
73.615 SIT

HLADILNIK
hladil. prostor 230 l
zamrz. prostor 230 l
avtom. odmrznitev
vrata: levo ali desno
127.200 SIT

PRALNI STROJ
14 programov
volumen bobna 5 kg
poraba vode 56 l
por. energ. 1,15 kW/h
96.950 SIT

Ekskluzivni distributer:
Strokovno svetovanje
in servis zagotovljena.

KOVINOTEHNA



MOBI

Pridem pote

mobičuk
cena paketa: 24.900 SIT

V ceno je vključen prometni davek od proizvajalca (tar. št. 1).



Otroški mobilni telefon ni še ena nova igračka.

Z nakupom paketa Mobicuk (vsebuje telefonski aparat z dodatno opremo, telefonsko številko in promocijsko vrednostno kartico) boste svojemu otroku zagotovili večjo varnost, sebi pa prihranili skrb.

Vaš otrok bo lahko kadarkoli poklical šest števil, ki jih boste izbrali vi, pri tem pa vam ne bo treba plačevati naročnine in računov za mesečno porabo, saj Mobicuk deluje na Mobikartico. Posebnost sistema Mobicuk je tudi ta, da bo otrokov telefon sprejel vsak klic, četudi je kartica že porabljena. Tako bo vaš otrok blizu, tudi kadar ne bosta skupaj.

Za podrobnejše informacije in nasvet pokličite brezplačno številko 080 70 70, 24 ur na dan, ali obiščite našo domačo stran na internetu: www.mobitel.si

Tukaj prodajamo
MOBI

500 prodajnih mest v Sloveniji:
Mobicukovi centri
Mobicukovi pooblaščenči posredniki
prodajna mesta Petrola
prodajna mesta Pošte Slovenija

041
ZA VSAK ŽEP

mobitel
SLOVENSKI OPERATOR NMT & GSM

STANOVANJA

BLED, alpski blok, zelo lepo dvoipol-
sobno stanovanje v II. nadstropju,
izmera 64,50 m², popolnoma predela-
no in obnovljeno, z večjim balkonom.
Nova kopalnica in večina zamenjano
stavbno pohištvo, TAKOJ VSELJIVO
STANOVANJE, cena 14,1 mio SIT
(149.000 DEM), inf. **MAKLER BLED**

BLED, enonadstropni bloki na Dobah,
prodamo dvosobno stanovanje v izmeri
49 m², v I. nadstropju, lepo urejeno,
delno opremljeno, takoj vseljivo, primer-
no tudi za počitnice, cena 8,13 mio SIT
(86.000 DEM) inf. **MAKLER BLED**

Radovljica, dvosobno stanovanje v
Cankarjevi ulici v izmeri 48 m², v II.
nadstropju, z balkonom, telefonom,
KTV, prodamo za 8,0 mio SIT (86.000
DEM), informacije **MAKLER BLED**

Radovljica, trisobno stanovanje v Can-
karjevi ulici v izmeri 68,20 m², v II.
nadstropju, z balkonom, ck, telefonom,
KTV, popolnoma obnovljeno in predela-
no, prodamo za 10,0 mio SIT (107.000
DEM), informacije **MAKLER BLED**

Radovljica, "vila bloki" na Cankarjevi ulici,
prodamo trisobno stanovanje v visokem
prtljaju v izmeri 65 m², balkon s pogledom
na Jelovico in Bled, mir, urejena okolica,
cena 10,4 mio SIT (110.000 DEM) informa-
cije **MAKLER BLED**

Radovljica, dvosobno stanovanje v
enonadstropnih stolpih na Cesti Sta-
reta žagarja v Radovljici, popolnoma
obnovljeno, CK (zemeljski plin), mirna
lega v I. nadstropju. Manjši balkon, dva
kletna prostora. Cena 8,2 mio SIT
(86.500 DEM) inf. **MAKLER BLED**

V Mostah pri Žirovnici prodamo garson-
jero v izmeri 33 m², v visokem prtljaju
novejše zgradbe, garsonjera je popolnoma
obnovljena in takoj vseljiva, cena znaša 5
mio SIT (54.000 DEM) inf. **MAKLER BLED**

Kranj, Zlato polje - prodamo 63 m² veliko
dvosobno stanovanje v prtljaju dvonadstrop-
nega bloka. Stanovanje je obnovljeno in ima
centralno ogrevanje. Ima tudi vse priključke in
je takoj vseljivo. Cena 10,2 mil SIT (107.000
DEM). **SVET**

Kranj, Zlato polje blizu avtobusne
postaje prodamo 39 m² veliko enosobno
stanovanje v drugem nadstropju, obnovlje-
no, s centralnim ogrevanjem, vseljivo
aprila 99. Cena je 6,6 mil SIT (71.000
DEM). **SVET**

Kranj, center prodamo 34 m² veliko,
prenovljeno enosobno stanovanje s
kabineto v drugem nadstropju star-
ejše hiše, z ločeno kopalnico in WC-jem,
ogrevano pa na elektriko ali na trda
goriva. Stanovanje je vseljivo takoj, cena
je 4,7 mil SIT (50.000 DEM). **SVET**

Kranj, Planina I prodamo 40 m²,
veliko enosobno stanovanje v 7. nad-
stropju za 6,8 mil. SIT (72.000 DEM) in
60 m² veliko dvosobno stanovanje v
šestem nadstropju. Stanovanje je praz-
no in takoj vseljivo. Cena: 8,2 mil. SIT
(86.000 DEM). **SVET**

Kranj, Planina II 83 m², ugodno
prodamo trisobno stanovanje v četrtem
nadstropju. Lepo vzdrževano, funkcio-
nalna razporeditev, južna lega z razgle-
dom, velik balkon in vsi priključki. Cena:
11,8 mil SIT (125.000 DEM). **SVET**

Kranj, Planina III prodamo funkcional-
no, 62 m² veliko dvosobno stanovanje v
1. nadstropju visokega bloka, s pogle-
dom na vzhod ter z vsemi priključki, za
ceno 10,4 mil. SIT (110.000 DEM). **SVET**

Kranj, Šortljeva ulica - prodamo 55 m²
veliko, obnovljeno dvosobno stanovanje
s sončnim razgledom, v osmem nad-
stropju. Stanovanje je takoj vseljivo, stane
pa 8,7 mil. SIT (92.000 DEM). **SVET**

Kranj, Mikarjeva ulica - prodamo 74 m²
veliko, popolnoma prenovljeno trisobno
stanovanje v prvem nadstropju nizkega
bloka, s pogledom na teniška igrišča, s
centralnim ogrevanjem in KATV. Cena stan.
je 13,1 mil SIT (140.000 DEM). **SVET**

Kranj, na atraktivni lokaciji - prodamo
100 m² veliko stanovanje v prtljaju
meščanske hiše. Stanovanje bo potreb-
no obnoviti. V ceni 10,3 mil SIT
(110.000 DEM) sta upoštevana tudi gar-
aža in vrt. **SVET**

Škofja Loka, Podlubnik prodamo
75 m² veliko trisobno stanovanje v 9.
nadstropju, s pogledom na vzhod in
zahod, vzdrževano, vseljivo takoj. Cena
je 10,8 mil SIT (115.000 DEM). **SVET**

POSESTI



Hrušica - Stanovanijska hiša (v 89.
LESCE Poslovni prostori v I. in II.
nadstropju poslovnega objekta "MUR-
KA - LESCE". Skupno se odproda 602
m² poslovnih površin, ki so najbolj
primerne za predstavnost, agencije,
pisarne, morda ordinacijo in podobno.
Zelo zanimiva ponudba, možen je odk-
up po delih - možna je tudi preureditev v
stanovanijske prostore. Gre za ugodno
ponudbo saj cena kvadr. metra znaša

MAKLER BLED d.o.o.
prodaja nepremičnin
Ljubljanska cesta 3,
4260 Bled,
tel.: 064/742-333,
fax: 064/742-335

MAKLER BLED d.o.o.
prodaja nepremičnin
Ljubljanska cesta 3,
4260 Bled,
tel.: 064/742-333,
fax: 064/742-335

nekaj več kot 75.000 SIT (800 DEM),
oziroma za celoto znaša 46 mio SIT
(492.000 DEM) inf. **MAKLER BLED**



95. JAVORNIK - Jesenice Na Javorniku
prodamo polovico, le 23 let stare
stanovanijske hiše - gre za prtljajo
trisobno stanovanje s kletnim prostor-
om in polovico vrta v izmeri 300 m².
Dobra lega objekta, urejena okolica.
Cena te zanimive ponudbe je 8 mio
SIT - (85.000 DEM) inf. **MAKLER BLED**



98. SPODNJE GORJE Zanimiva starejša
stanovanijska hiša na zelo lepi in sončni
lokaciji, hiša z 210 m² stanovanijske
površine obsega kuhinjo, dnevno sobo,
sobo in kopalnico v prtljaju ter štiri
spalnice v nadstropju, je tudi podklet-
na, stoji pa na veliki parceli v izmeri 1.000
m². Dodatni gospodarski objekt, ODLIČ-
NA PONUDBA za 15,1 mio SIT (160.000
DEM) inf. **MAKLER BLED**



SVET
NEPREMIČNINE
REAL ESTATE
Enota Kranj, Huje 33,
4000 Kranj, tel.: 064/330-112

100. RADOVLJICA - PREDTRG Stano-
vnijska hiša na zelo lepi lokaciji v
Radovljici, dvignjena nad sosednjimi
objekti, 254 m² stanovnijske površine
in 732 m² lepo urejenega zemljišča,
večjo -sončno teraso, odprtim razgle-
dom, kvalitetna izdelava in notranja
oprema, cena 43,5 mio SIT (460.000
DEM) inf. **MAKLER BLED**



101. RADOVLJICA Starejša hiša v centru
mesta z večjimi gospodarskimi poslopi,
170 m² stanovnijske površine, preko
2.000 m² zemljišča, hišo bo potrebno
obnavljati. Objekt je NAJBOLJ PRIME-
REN ZA POSLOVNO STAVBO, karl gre
za eno od zadnjih lokacij v osrednjem
delu mesta. Cena 26,5 mio SIT (280.000
DEM) inf. **MAKLER BLED**



LESCE V Lescah prodajo polovico
stanovnijske hiše - prtljaje v izmeri
okrog 65 m² in prostore v kletnem delu
v izmeri okrog 40 m², zelo lep vrt v
izmeri 300 m², zidana garaža poleg
hiše, vse skupaj za 13 mio SIT
(137.000 DEM) inf. **MAKLER BLED**

Kranj, Stražišče - 270 m², na mirni
lokaciji prodamo deset let staro, kvali-
tetno dvodružinsko hišo. Parcela je
končna in dovolj velika - 544 m². Hiša
ima vse priključke, je prostorna, ima
veliko, sončno teraso z izhodom na vrt.
Vseljiva je takoj. Cena je tržna. **SVET.**



Kranj, Visoko - 465 m² uporabne
površine, parcela 810 m², nova stano-
vnijska hiša, izredno prostorna, z
dvema bivalnima etažama in kletjo.
Tloris je 14 x 11 m, zraven hiše je
izdelana velika terasa, pokrita z leseno
konstrukcijo. Cena: 43 mil. SIT (460.000
DEM), **SVET**



NAKLO, Duplje - 5 km od avtoceste
prodamo novo, še nedokončano visok-
kopritično hišo. V prtljaju je izdelano
veliko petosobno stanovanje. Hiša ima
preko 300 m² uporabnih površin, leži pa
na končni in mirni parceli, ob zelenem
pasu s 550 m² površine.
Cena je 27,2 mil. SIT (290.000 DEM),
SVET



BOHINJ, Jereka prodamo dvostano-
vnijsko hišo, stanovnijske površine 86
m², parcele 414 m², staro 50 let, z lepim
razgledom na Bohinjsko jezero, na
sončni lokaciji, primerno za stalno
bivanje ali kot vikend. Poleg hiše je še
majhen hlevček ter dve dvravnici.
Cena je 41,2 mil. SIT (150.000 DEM),
SVET

PREDDVOR, Bašelj prodamo 1550 m²
veliko zemljišče z gradbenim dovoljen-
jem. Na parceli stoji manjša brunarica,
primerna za bivanje, tel. KATV, voda,
elektrika, Cena je ugodna - 12,35 mil.
SIT (130.000 DEM). **SVET**

POSLOVNI PROSTORI

V Radovljici oddamo v najem poslovni
prostor na odlični lokaciji v starem
mestnem jedru, najbolj primeren za
trgovsko dejavnost, ali podobno, pros-
tor meri 65 m², mesečna najemnina 75.000
SIT, odkup opreme 2,4 mil SIT. **SVET**

Kranj - 50 m² velika živilska trgovina v
gosto naseljenem območju. Lokal je
opremljen. Mesečna najemnina 75.000
SIT, odkup opreme 2,4 mil SIT. **SVET**



Kranj - blizu železniške postaje in
carine prodamo enonadstropno, v celoti
podkleteno poslovno stavbo z 210 m²
uporabne površine in nekaj lastnih
parkirnih. Cena je 33 mil SIT (350.000
DEM), plačilni pogoji pa so stvar
dogovora. **SVET**

RADOVLJICA, okolica 100 m² upor-
abne površine, oddamo novo delavnico,
registrirano za kovinsko galanterijo,
možno tudi za drugo dejavnost, z
lastnim dostopom. Delavnica se nahaja
v kleti nove stanovnijske hiše ob
prometni cesti. Najemnina znaša me-
sečno 56.700,00 SIT (600 DEM) z
enoletnim predplačilom. **SVET**

ZAZIDLJIVE PARCELE

Bled, Selo, manjša zazidljiva parcela -
500 m² z urejenim lokacijskim dovoljen-
jem na mirni in sončni legi na robu
naselja, cena 4,7 mio SIT (50.000 DEM)
informacij **MAKLER BLED**

KUPLJENIK, vas nad Bohinjsko Belo,
zazidljiva parcela v izmeri 341 m²,
predvidena gradnja manjše stan. hiše,
mirna lokacija ob gozdu, odlična lega za
počitnice, pogled na Blejsko jezero,
cena zemljišča znaša 3,77 mio SIT
(40.000 DEM) informacije **MAKLER
BLED**

V Radovljici, na lepi legi v Predtrgu,
prodajo že zazidano parcelo v izmeri
526 m², izdelana je že klet in prva
plošča, celotna dokumentacija za
gradnjo, plačani so vsi prispevki, prikl-
jučki so že na objektu, cena 12.760.000
SIT (135.000 DEM) informacije **MAKLER
BLED**

[illegible]

Bernarda Mudrovčič, koordinatorka v Slovenskem društvu hospic, o umiranju, smrti, žalovanju

Bolečina ob izgubi je kot ocean

“Žalovanje rada primerjam z oceanom: ima lahko zelo visoke valove, ki pa se potem počasi umirjajo v majhne valovčke. A del bolečine ostane za vedno. Ne moreš se nikoli več delati, da se to ni zgodilo.” - “Če se ti zgodi kaj hudega, imaš pravico biti žalosten. In imaš pravico žalovati, kolikor časa potrebuješ. To naj ne bi bilo nekaj, kar je treba izriniti, čim prej dati stran...”

Ljubljana - O umiranju, smrti in žalovanju se običajno nočemo pogovarjati. Še več, o tem ne želimo niti razmišljati. Smrt je v naši družbi še vedno tabu in tudi zato smo ob umiranju in izgubi najbližjih običajno zbegani, prestrašeni, nemočni. Morda pa je prav čas pred dnevom mrtvih vendarle bolj "odprt" tudi za takšne teme, ki jih sicer izrivamo iz vsakdanjega življenja in razmišljanja. Da se o vsem tem da pogovarjati povsem brez zagrenjenosti, dokazuje naša sogovornica Bernarda Mudrovčič, koordinatorka v Slovenskem društvu hospic. Pred sedmimi leti je tudi sama izgubila moža in ostala sama z dvema majhnima hčerka. "To je del življenja, ki si ga premagal in ti daje moč, da zmoreš premagovati tudi vse ostale težave in 'majhne' izgube, ki jih je vse polno v življenju," pravi.

Zakaj nam je tako težko govoriti o smrti in umiranju? Pa ne samo govoriti, celo razmišljati?

"Res, večina ljudi noče razmišljati o smrti, ker je pač neznana in hkrati dokončna. Mislim, da vse, kar je neznano, v nas vzbuja strah, zato si zatiskamo oči, nočemo videti in spoznati. Pred težavami velikokrat bežimo in tudi pri smrti je podobno: velikokrat se je bolj enostavno odmakniti in potem se nam zdi, da se s tem ni treba soočiti. Največkrat smrt vzamemo kot neko zadnje dejanje in rečemo: za to je še čas. In vedno se nam zdi, da še ni naš čas. Čeprav v resnici nikoli ne vemo, kdaj pride ta naš čas... Smrti kot take se večina ljudi boji predvsem zaradi bolečine, sprememb, ki nastanejo z umiranjem, sprememb telesa... Spremeni se vse življenje, umirajoči ni več aktiven, ne more več opravljati tistega, kar je opravljal dotlej. In tudi tega ne maramo, vsi smo radi aktivni, radi delamo."

Pa tudi naša družba je taka, je pravzaprav družba veselja.

"Ja, na splošno ljudje o veselju še, o žalostnih temah pa največkrat ne želimo brati in poslušati. Ali pa samo v odlomkih in za zelo kratek čas. Umiranje in žalovanje pa sta največkrat zelo dolgotrajna, tega pa večina ljudi ni pripravljena sprejeti. Za kratek trenutek morda še, za daljši čas pa je prezahtevno."

Verjetno se je že vsakomur zgodilo: ko sreča nekoga, ki mu je pred kratkim umrl nekdo od bližnjih, bi najraje pogledal stran in šel na drugo stran ceste. Je to normalna reakcija? Kaj sploh storiti v takem trenutku?

"Tudi meni se je to že dogajalo. Mislim, da je na nek način - dokler je družba taka, kakršna je, in je smrt tak tabu - to normalna reakcija. Ker premalo vemo, tudi premalo razumemo, kaj žalujoči rabi v tistem trenutku. Največkrat tako ravnamo tudi zato, ker sami nismo teh stvari pripravljeni sprejeti, ker sami nismo razčistili svojih strahov in dvomov."

Drobne žalosti, ko te kakšen utrinek spomni...

Kako sploh lahko nekdo - ali pa vsakdo - pomaga nekomu, ki žaluje?

"Največ, kar lahko pomaga, je, da mu je blizu, da mu daje občutek varnosti in ga



sprejema takšnega, kakršen pač je. Da mu dovoli izraziti vse občutke, kakršnikoli so. Ljudje radi postavljamo norme, kako naj bi se žalujoči v tem času obnašal, do kdaj naj bi žaloval, do kdaj naj bi nosil črtno. In če se nekdo ne obnaša po teh normah, ga nismo pripravljeni sprejeti. Ne sprejemamo, da smo si zelo različni, da vsakdo žaluje na svoj način, da si dva nista enaka."

Ko vidimo nekoga v solzah in obupu, je običajno prva reakcija: Nikar ne jokaj...

"To je res. Vsakdo najtežje gleda ta obup. Že pri otrocih radi rečemo: saj ni tako hudo, nikar ne jokaj. Pri odraslih pa še toliko bolj želimo to ustaviti in preprečiti. Ne razumemo tega kot nekaj, kar si v tistem najtežjem trenutku žalujoči pravzaprav zasluži. Če se nam zgodi kaj hudega, imamo pravico biti žalostni. In imamo vso pravico žalovati, kolikor časa to potrebuje. Bolečina in žalost naj ne bi bili nekaj, kar je treba izriniti, negirati, čimprej dati stran. Nekateri poskušajo omalovaževati bolečino, da ni tako velika, da ni tako huda, kot se zdi žalujočemu. To pa pri njem povzroča še večje težave. Je še bolj sam, še bolj izoliran, še manj pomoči dobi. Ne da bi se ljudem moral smiliti, ampak potrebuje občutek, da ga ljudje razumejo. Ponavadi iz tega kroga ne more. Ljudje pa pričakujejo: kakšen mesec naj bo še žalosten, potem pa naj bi že normalno deloval. To pa absolutno ni res. Žalovanje se vrača. Rada ga primerjam z oceanom: ima lahko zelo visoke valove, ki pa se potem počasi umirjajo v majhne valovčke. A se včasih spet vrnejo."

Tudi vi ste izgubili moža. Ob kakšnih trenutkih je bilo vam najtežje, kdaj žalost še bolj udari na plano?

"Največkrat ob kakšnih obletnicah, dopustih, ko si sam. Potem pa so tiste drobne žalosti, ki so mogoče še težje kot velike, vsem očitne žalosti. Ko te kakšna glasba spomni, kakšen utrinek, ki ga niti ne moreš opisati, in se zaveš, da se z ljubljanim ne bosta nikoli več videla na tak način. Tiste res čisto drobne stvari najbolj boli. Meni je bilo mogoče še najtežje, ko sem gledala moji hčerki odrasčati in sem recimo dobila nekaj zelo lepega, nekaj, kar mi kot mami zelo veliko pomeni, pa tega nisem mogla deliti. Saj imaš druge ljudi, ampak odnos med možem in ženo je vseeno nekaj drugega. In taki trenutki, ki so sicer zelo lepi, zelo veseli, te spominjajo, da si ostal sam..."

Hčerkici sta bili še čisto majhni, ko je umrl mož, kajne?

"Starejša je imela tri leta in pol, mlajša pa leto in štiri mesece."

In vi?

"Jaz sem bila stara 26, mož pa 28."

Mož je umrl za pljučnim rakom. Je bolezen hitro napredovala ali je bil bolan dlje časa?

"Pljučnega raka se težko odkrije in ko se ga, je največkrat že prepozno. Ko so ga odkrili pri mojem možu, je imel že metastaze po telesu, a je kljub vsemu z življenjsko voljo in energijo vztrajal. Čeprav so mu takrat napovedovali le pol leta življenja, je živel še dve leti. Ravno v tistem času sem tudi izvedela, da sem drugič noseča in vso mojo nosečnost in prve mesece po rojstvu druge hčerke je bil z nami."

Bolnik je lastnik svoje diagnoze

Kako sploh reagira bolnik in tudi svojci, ki izvedo, da je neozdravljivo bolan? Verjetno je to dokončno dejstvo zelo težko sprejeti.

"Tako je. Lahko bi govorili o fazah. Prva je zanikanje, začneš hoditi od enega do drugega, da bi ti dokazali, da to ni res. Potem sledi faza jeze, za njo je depresija in nato pogajanje (če bo še živel, ne bom nikoli več jezna nanj, ali pa kakšna mama reče: če ozdravi, mu bom postavila kapelico). Zadnje pa je vedno sprejemanje. Toda svojci in bolnik na tej poti niso vedno v isti fazi in to je večkrat problem. Zlasti v zadnji fazi sprejemanja je bolnik vedno korak pred svojci. Domači to težko sprejemajo in mu s tem na nek način otežujejo odhod. Bolnik ve, da je pripravljen, svojci pa še vedno upajo."

Koliko resnice je treba povedati na smrt bolnemu?

"S tem vprašanjem se v Slovenskem društvu hospic veliko ukvarjamo. Najprej: kdo sme izvesti resnico? Velikokrat se še zgodi - tudi pri meni je bilo tako - da zdravniki prej povejo svojcem in potem so oni tisti, ki odločijo, ali bolniku povedati ali ne. Mi pa se zavzemamo za to, da je bolnik lastnik svoje diagnoze in naj zato on odloča, komu povedati in komu ne. Koliko bolniku povedati? Toliko, kolikor je bolnik sam v tistem trenutku pripravljen sprejeti. V prvi fazi je največkrat težko čisto vse povedati. Nikoli sicer lagati, toda povedati le toliko, kolikor je pripravljen sprejeti."

Bi lahko rekli, da je kakšna izguba težja od druge? Če izgubiš otroka, zakonskega partnerja?

"O tem sem zelo veliko razmišljala. Težko bi rekla, katera izguba je najtežja. Jaz mislim, da je vedno najtežja izguba tista, ki doleti tebe. S tem, da je izguba otroka sigurno nekje na prvem mestu, težko jo sprejmeš, ker je porušeno naravno zaporedje dogodkov, da otrok umre pred starši. Prinaša pa vsaka smrt drugačne izgube, drugačne posledice v družino. Vsako izgubo je treba jemati resno, jo obravnavati na edinstven način, tako da se žalovanje lahko konča in se nadaljuje življenje z novo energijo, z novo močjo."

Nadaljevanje na 34. strani

Tiskovna agencija B.P. poročaja



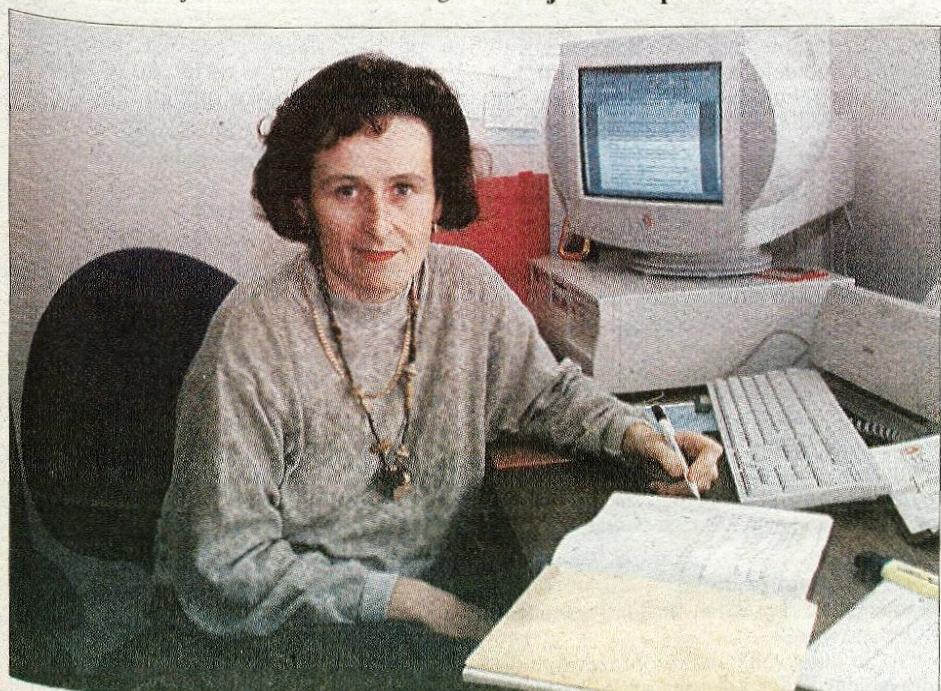
*** Kozolci so gorenjska posebnost. Kozolec z zarjavelo pločevinasto streho, ki je še najbolj podobna fasadi kranjske blagovnice Globus, pa je posebnost Rateč. Ker je krajevna posebnost, ugledni spomenik rateške kulturne dediščine stoji na najbolj vidnem kraju ob najbolj prometni cesti, ob edini povezavi Gorenjske z Italijo. Ker je na kozolcu z rjasto streho tik gorenjske meje z Evropo izobešen velik reklamni transparent za zimsko olimpiado 2006 "Brez meja - Senza confini - Ohne Grenzen", na transparentu kar dvakrat piše Klagenfurt. Morda pa leta 2006 res nikogar več ne bo zanimalo, da se glavnemu mestu avstrijske dežele Koroške v slovenščini reče CELOVEC.



*** "Gospod župan, prav zate smo izdelali majico z napisom 'Mihaelov sejem Mengeš' in to v velikosti XXL. Že itak delaš za tri, zdaj ti bo pa do volitev še posebej vroče in XXL majica ti bo prav prišla. V imenu društva Mihaelov sejem te že danes vabim tudi na prima mengeško silvestrovanje na prostem, ki ga bomo letos spet pripravili zadnji večer v letu. Super bo, obljubljam!" (Janez Per, mengeški župan in kandidat za drugi županski mandat; tudi poslanec v Državnem zboru, in tudi član Alpskega kvinteta in Mengeške godbe; Štefan Borin, predsednik društva Mihaelov sejem Mengeš)



*** Še kar nekaj časa se bržčas ne bo podela 'virmanska afera', v kateri sta glavna akterja Marjan Podobnik, predsednik Slovenske ljudske stranke, in Metod Dragonja, tedaj še generalni direktor v Leku, d.d. Ljubljana. Marjan Podobnik zaradi 'hudih duševnih bolečin' toži revijo Mladina za 25 milijonov dolarjev odškodnine, ker so "mladci" objavili nekatere dokumente o financiranju volilne kampanje SLS. Pravda še zlepa ne bo dobila epiloga, saj se bo še krepko vlekla glavna obravnava, preložena iz predpoletnih dni, po prvi novi epizodi iz začetka prejšnjega meseca se je rahlo nadaljevala s sedemurnim zaslišanjem Marjana Podobnika prejšnji četrtek. Vmes prihajajo na dan novi zanimivi virmani; glede prve finančne zgodbe SLS pa so posebej iskana dragocenost postale vse fotografije, s katerimi bi bilo možno dokumentirati, da sta bila "M. & M." (Podobnik M. in Dragonja M.) kdajkoli skupaj. 'Agencija B.P.' je priskočila na pomoč zgodovini nove slovenske demokracije: za omizjem Gostilne Aleš na Bregu ob Savi (minister Metod je sicer najbolj znan Brežan) so Marjan Podobnik; ob njem je Irena Oman, nekdanja gorenjska poslanka v DZ, nazadnje je bila v poslanski skupini SLS; Metod Dragonja in Peter K. Lampič, pred leti zelo kratek čas tudi direktor Elana Begunje in zdaj generalni direktor 'državne' tovarne papirja Radeče Papir, ki ima enega najdražjih službenih avtov v državi.



To so naši



Vodnjak, ki se iz njega pogosto zajema, ima zmeraj bistro vodo.

Nemški

Kar trije kandidati za kranjskega župana smo si ogledali najnovejšo premiero v Prešernovem gledališču v Kranju. Janez Remškar (SKD), Rok Žibert (SDS) in zgoraj podpisani Rastko Tepina (NESTRANKARSKI), vsi v spremstvu soprog, smo bili sprejeti z veliko pozornostjo. Kot vemo, iste vrste ptiči skupaj letajo, tako smo se po predstavi družili z moravškim županom (na novembrskih volitvah ponovno kandidira) ter sekretarjem na Ministrstvu za kmetijstvo in gozdarstvo Matjažem Kočarjem. Tudi njega je spremljala simpatična soproga Leonida Goropevšek Kočar (tudi uspešna ljubiteljska likovna ustvarjalica), diplomirana arhitektka, ki je zaposlena na Upravi enoti v Kranju. Tamkaj sta sodelavki z Alenko Likozar Kukovica, soprogo gledališkega ravnatelja Tomaža Kukovice. Ve se, da smo, po dolgem in počez, predebatirali politiko ter letošnje lokalne volitve. Opozoriti velja na izjemno domiselno postrežbo, zelo okusnih, jedi hladnega bifeja (bogato obložene pladnje so nudili okrog med gosti) za katere je poskrbel mojster Janez Vinšek s svojimi sodelavkami in sodelavci.



Galerija Ivan Grohar: Rastko Tepina, Blaž Kujundžič in Janko Proj.

Zaman smo pogledovali proti vhodu, če se bo prikazal županski kandidat največje slovenske vladne stranke. Potihem sem pričakoval, da se bova morda srečala na premieri jeseniškega gledališča Toneta Čufarja (katerih dejavnost se opravlja sedaj, ko imajo razsuto gledališče, na Javorniku), ker je doma iz tistih krajev. Tudi tokrat sem se zaman oziral proti vhodnim vratom gledališke dvorane. Malo sem si mislil tudi, da bo na tamkajšnji premieri prisoten neodvisen kandidat za radovljiškega župana Janko Stušek. Njihova hči Katja je v predstavi Williama Ingea Piknik zares blestela. Dekle se tudi že pripravlja za odhod na ljubljansko Akademijo za gledališče, radio, film in televizijo. Mi ji trdno držimo pesti, da bi ji uspelo.

Drugače pa je bila za zgoraj podpisanega pretekla sobota ter celotni vikend bolj v znamenju loškega konca. Najprvo smo, točno opoldan, v škojloškem nakupovalnem središču Potratnik opravili slovesno otvoritev novih poslovnih in proizvodnih prostorov zasebne družbe Loka Dekor. Natalija Starman Krajnik in Gorazd Krajnik sta v vabilu lepo zapisala: Jesen je čas, ko pobiramo sadove. To je čas, ko se ozremo na prehojeno pot in s prijatelji ocenimo pridele. To je čas, ki se za trenutke prijazno-ustavi in nam da priložnost za veselje. Izkoristimo te jesenske trenutke skupaj. Lepe misli. Natanko v takem poetičnem slogu so tudi mojstri kulinarike Gostilne pri Danilu poskrbeli za bogato pogostitev. Uigrana družinska ekipa Čarmanovih (Vesna, Dušan in sin Gašper) je, tako kot vedno, poskrbela za enkratno pašo očem ter za množstvo neponovljivih okusov. Sem, neuradno, a iz preverjenih virov, izvedel, da v tej imenitni gostilni (vodijo lastno škojloško omizje Slow-food gurmanov) v Ratečah pri Škofji Loki pogosto vidijo najvišje funkcije Liberalne demokracije Slovenije in njih goste iz tujine.

Zvečer, po premieri na Javorniku, ponovno v Loko. V tamkajšnji Galeriji Ivana Groharja na Mestnem trgu je imela Jerica Jerala (poleg moža je glavna pri poslovanju njune družbe Profil, Dušan Jerala s.p., Virmaše) predstavitev lastne pesniške zbirke Intimni zapisi. Na zanimiv ter umetniški način so njeni prijatelji predstavili poezijo iz njene zbirke. Največje presenečenje pa je doživel Janko Proj iz Bitnja, ki je moral interpretirati kar dve, posebej za to priložnost in zanj napisani pesmici. Peter Ovsec mu je posodil lastne naočnike, ker jih Janko ni imel s seboj. "Saj ne, da bi mi vid pešal, roke imam prekratke, roke!" je zadevo komentiral Janko.

P.S.: Zares od srca se zahvaljujem vsem skupaj in vsakemu posebej, ki so mi z overovljenim podpisom omogočili nestransko kandidacijo za kranjskega župana. Seveda obljuba dela dolg in v znak hvaležnosti bodo prešli moje vabilo na gledališko uprizoritev komedije Trije vaški svetniki (kjer nastopam v vlogi župana Porente). Obljubim, da ne bom zlorabil Vašega dragocenega zaupanja.

Otroci so radi del kroga

Ko sva se ravno dotaknili otrok: koliko pa sploh povedati otroku, ko nekdo umira ali je umrl? Večina ljudi je prepričanih, da je to otroku treba prihraniti.

"V Slovenskem društvu hospic se zavzemamo za detabuizacijo smrti tudi pri otrocih. Otroke je treba pripraviti na njihov način, na njihovi ravni, jim razložiti, se z njimi pogovarjati na stopnji, na kateri so. Otroci imajo posebno povezavo s starši, čutijo z njimi, čutijo ves ta strah, vso to žalost. In če to negiramo, oni še bolj trpijo. Ne vedo, kaj se dogaja, nihče jim nič ne razloži, vedo pa, da se je zgodilo nekaj hudega. Ravno zaradi tega se počutijo izločene, zapostavljene, kot da ne pripadajo več tej družini. Dejstvo je, da določene bolečine otroku pač ne moreš prihraniti. Lahko pa mu jo olajšaš, mu stojiš ob strani in ga tako pripravljaj na življenje."

Otroci in pogreb - naj bi jih jemali s seboj?

"Če so to ljudje, ki so mu blizu, recimo starši, dedek, naj bi otrok šel zraven na pogreb. Prav pa je, da ima takrat nekoga ob sebi, ki mu razlaga: zdaj ga bodo dali pa tja, zdaj bo pa to... Poleg tega mu moramo tudi zagotoviti: če ti bo prehudo, boš lahko šel stran. Mora imeti možnost izbire. Tudi že prej, pri bolniku, so otroci radi aktivni, radi skrbijo zanj in tega naj jim ne bi omejevali, kajti kasneje čutijo, da so bili tudi oni del tega kroga, da so naredili nekaj dobrega. Ljudje se bojijo, da bodo otroci imeli strahove, more. Če otroku razložimo vsa čustva, če razložimo, kaj se bo dogajalo, kaj bodo videli, potem mu je to nekaj jasnega in mu ne bo povzročalo nobenih strahov. Ljudi skrbi, kaj če otroci ne bodo pridni na pogrebu, če se ne bodo obnašali tako, kot se spodobi. Ta strah je odveč, če jih pripravimo na to. Moji hčerki sta bili še zelo majhni, pa sem bila presenečena, s kako globokim spoštovanjem sta to sprejeli, kako dostojanstveni sta bili ves čas. In kako nam je zdaj lažje, ko se lahko o tem odkrito pogovarjamo in ni nekaj groznega, nekaj, o čemer se ne govori. Tudi pokopališče jima ni tuje. Če pa otroku ne razložiš, kaj se dogaja, so njegove domisljije lahko še veliko hujše, kot je resnica sama. Potem: ali videti umrlega? Če ga ne vidiš, imaš enostavno veliko več strahu, kako izgleda. Če pa vidiš tisti mir na obrazu, tisto spokojnost, potem tudi smrt kot tako lažje sprejmeš. Zato tudi za otroke ni nič hudega, če vidijo umrlega, ni nič takega, kar bi mu povzročalo more."

Pravite, da se otrok ne sme počutiti izločenega iz tega kroga. Je pomembno, da se tudi otroci posloviijo od umrlega?

"Otroci se radi posloviijo na svoj način. Ko je umrla kolegica s sinčkom, je drugi sin ves čas hodil okrog, skrbel za njiju, jima dajal stvari, ju božal, pokrival. Videlo se je, da hoče izkoristiti čas, da se želi posloviti. Mislim, da bi mu bilo veliko odvzeto, če mu tega ne bi dovolili. Treba pa jim je razlagati, tudi občutke, strahove, ki se ob tem porajajo. Otroci ne vedo, kaj je normalno, kako naj bi se obnašali, ali se lahko smejejo, igrajo. Moramo jim povedati, da se vse to sme, da so vsi občutki dovoljeni, da je vse sprejemljivo, dopustno, življenjsko. Da je tudi prav, če za čas pozabi na žalost, da za to ne bi imel občutka krivde. Povedati mu je tudi treba, da ni on kriv za smrt, kajti otroci pogosto mislijo, da so oni krivi, ker je nekdo odšel."

Sedem let je minilo od smrti vašega moža. Se vaši hčerki velikokrat spomnita nanj?

"Pogosto se pogovarjamo o njem. Obe sta bili tako majhni, da se samih dogodkov ne spomnita, tako da obujamo spomine po slikah, s pogovorom. Sploh mlajša ve, da je bila še premajhna in se ne more spomniti, a je zelo vesela, ko ji zagotavljam, da je bila ves čas zraven, da se s tem ne čuti izločene. Želi zagotovilo, da je v tistem času tudi njo imel rad. Je pa seveda veliko stvari, ki nas spominjajo nanj."

Na pokopališče, ko to začutiš

Med ljudmi veljajo tudi neke norme, kolikokrat hoditi na pokopališče. Enim se zdi, da morajo iti zaradi drugih čim večkrat, od začetka velikokrat, kasneje manj - skratka po nekih normah.

"Meni se zdi, da je največ vredno, da greš na pokopališče, ko to čutiš. Veliko jih na pokopališču začuti, da se z umrlim lahko pogovorijo, mu zaupajo... Nekateri pa tega nikoli ne začutijo na pokopališču in se lahko sprostijo drugje, mogoče doma, pred sliko, v sobi, ko pišejo dnevniki, karkoli. Taki gredo na pokopališče samo zato, ker se spodobi. A to ne pomeni, da se nikoli ne spominjajo umrlega."

Kako pa vi gledate na prvonovembrsko manijo, ko oblegamo pokopališča? Nekateri samo enkrat v letu, potem pa 364 dni ne.

"Sploh od začetka me je to zelo jezilo. Ko vidiš, da ljudi ni nikoli, da pridejo le takrat. Potem pa morda postaneš bolj sprejemljiv, te stvari te manj jezijo, si rečeš: če je enkrat,

je pa še vedno bolje kot nikoli. Te ne moti več. Mislim, da večina ljudi za prvi november res pride zato, ker se spodobijo, ne pa iz svoje želje. Je pa vseeno lepo, da vsaj takrat pridejo, saj je to čas, ko se dobijo prijatelji. In kot tak ima ta dan vrednost, saj si sicer celo leto ne vzamejo časa. Morda je takrat tudi edina priložnost, da se o stvareh, kot je smrt, pokopališče, pogovarjajo, da temu namenijo en del pogovora. Mislim, da je to tisto, kar je pri prazniku največ vredno."

Iz svoje lastne izkušnje verjetno lahko poveste, ali čas zdravi vse rane, ali pa neka bolečina ob izgubi ljubljene osebe ostane vse življenje.

"Ne toliko čas - ta je lahko zelo različen - gre bolj za proces, ki se odvija v nas. Ta proces se mora odviti v tebi, da lahko normalno zaživiš. Da nikoli čisto ne izgine, je dejstvo. Nikoli ne moreš čisto pozabiti. To bi bil del nepriznanja, če bi se delal, da se to ni zgodilo. Del bolečine ostane kot spomin



za vedno. Ni pa bolečina vedno enaka, to so spet tisti valovi, ki so lahko samo rahlo valovanje, lahko pa v določenem trenutku pridejo spet na plan. A kljub temu - če je ta proces šel normalno - lahko naprej normalno živiš. To je del življenja, ki si ga premagal in ti daje moč, da zmoreš premagovati tudi vse ostale težave. Celo življenje je posejano z izgubami, izgubiš prijatelja, partnerja se razidejo, vse to so majhne izgube, ki se jih s pomočjo te izkušnje naučiš lažje premagovati."

V bistvu v preizkušnjah zorimo.

"Absolutno, osebno rasteš. Zato je to delo tu v Slovenskem društvu hospic tako prijetno, ker se vedno lahko učiš od drugih in sam zase veliko dobivaš."

Svojci pokličejo prereditko

Kakšno je konkretno vaše delo tu v hospicu? Tu ste od poletja, prej pa ste delali...

"...v domu upokojencev kot višja medicinska sestra."

In kako da ste se odločili za stalno službo v Slovenskem društvu hospic?

"To je morda prav splet okoliščin. Ali pa pot, ki je vnaprej določena. Morda. Učim se sprejemati nekaj novega, podajati se v nekaj novega, drugačnega. In to me je privedlo sem. Predvsem pa to, da ravno zaradi lastnih izkušenj vem, kako potrebno je to delo. Nekdo, ki tega ne čuti, bi to težko delal. Je zelo zahtevno delo, a vztrajaš prav zato, ker veš, kaj potrebuje človek v tistih najtežjih trenutkih. Kako poteka moje delo? Svojci pokličejo - a zaenkrat se prereditko, pa tudi prepozno, ravno zaradi strahu - in z njimi se najprej pogovorim ter skušam ugotoviti, kako bi se jim lahko pomagalo. Glede na to, na kakšni stopnji razumevanja in sprejetja so tako svojci kot bolnik, jim skušam najti primernega prostovoljca. Imeli naj bi tudi podobne interese, osebnost, da se lažje ujamejo. Potem prostovoljca pripeljem v družino, ga seznanim, skušam opozoriti na vse težave, ki lahko nastanejo... Kasneje spremljam njegovo delo. Drugi del pa so predavanja, koordiniranja, izobraževanja, svetovanja po telefonu in osebno. Večina se še vedno lažje odloči za telefonski pogovor, kjer ni osebnega stika, se lažje izpovejo."

Verjetno pa je treba ljudi še veliko prosvetljevati, kaj sploh hospic je, mehčati klimo...

"To je zelo velik del: izobraževati tako zdravstveni kader kot vse ostale, kaj sploh

delamo, zakaj delamo. Naša glavna naloga je uvesti vse težke stvari, žalovanje, smrt v normalno življenje, naučiti ljudi, da je tudi to del življenja."

Koliko članov ima društvo trenutno v Sloveniji?

"Članov je 580 v šestih področnih odborih, v Ljubljani, Vipavi, Velenju, Slovenski Istri, Mariboru, Trzinu, nastajata pa tudi področna odbora na Jesenicah in v Celju."

Včasih je bilo umiranje na nek način bolj humano, ko so ljudje umrli doma, med svojimi. Pa tudi za žalujoče je bilo morda lažje, v hišo so prišli sosede...

"Zaradi industrializacije je danes vse težje. Čeprav se v zadnjem času spet obrača, iz bolnišnice umirajoče pošiljajo domov. Toda doma so razmere neurejene in svojci jih sami težko uredijo. Včasih so bile ženske doma in so lahko skrbale za bolnika. Zdaj pa imajo službe, veliko svojih obveznosti in je vse to večkrat težko uskladiti. Za večino je negovanje bolnika že zaradi same organizacije velik problem in je za svojce to šok. Ravno tu jih skušamo naučiti - če seveda zaprosijo za pomoč - kaj še lahko naredijo za bolnika in na kakšen način jih lahko razbremenimo."

Je pa za bolnika zelo pomembno, da umre med svojimi, v domačem okolju, mar ne?

"Vsi imamo radi ob sebi nekoga, ki nam je blizu, ki nas pozna, ki mu lahko povemo svoje želje. Vsak bi bil rad v tem okolju, še zlasti umirajoči."

Koliko pa smo sploh pripravljeni sprejeti tujca k umirajočemu svojcu? Ali ni umiranje nekaj tako intimnega, da...

"Ljudi je, ko jim nekdo bližnji umira, strah, prepuščeni so sami sebi. Teh strahov je še vedno zelo veliko, ljudje ne vedo, kaj naj pričakujejo, kako naj se obnašajo. Ker so v stiski, vendarle sprejmejo pomoč, spremljevalca. Ko pridejo skupaj, največkrat ni težav, se ujamejo. Še posebej, ker so prostovoljci ljudje, ki so šli skozi take situacije, so usposobljeni, se znajo približati, vzpostaviti bližino. Je samo še veselje, zadovoljstvo, da so prišli. Bolniki so odrezani, izločeni, ljudje ne vedo, kaj bi se z njimi pogovarjali, težko jim je. Bolnik je na nek način izoliran in za okolico mrtev, še preden v resnici umre. Ljudje sicer pridejo v hišo, se pogovarjajo s svojci, ne pogovarjajo pa se več z bolnikom. Če potem v hišo pride nekdo, ki se je tudi z njim pripravljen pogovarjati, ga poslušati, to bolniku veliko pomeni. Kljub njegovim zunanjam spremembam, hibam ga sprejemajo, saj ljudje v sebi do konca ostanemo isti, le zunanost se spreminja."

In koliko je ta hip spremljevalcev?

"V Ljubljani je aktivnih 45 spremljevalcev, ki so podpisali pogodbe za eno leto, potem jih bodo pa obnavljali. Spremljanje na domu trenutno poteka samo v Ljubljani, drugod po Sloveniji pa še ne, ker je le potrebna koordinacija, sprotne izobraževanje, da spremljevalci niso prepuščeni sami sebi."

Kakšni ljudje pa se sploh odločajo za delo prostovoljcev?

"Največkrat so to ljudje, ki so šli sami skozi kakšno težko izkušnjo in tako bolj razumejo, kaj so takrat potrebovali, na kakšen način jim je lahko kdo pomagal. Večinoma so osebno znani zrasli v svoji bolečini in zdaj želijo s temi novimi izkušnjami še naprej rasti. S tem ko dajejo, zelo veliko tudi dobijo... Vedno, ko daješ, na nek način tudi nekaj pridobiš. Ali dobrega ali pa tudi slabega, kar pač potrebuješ. Vsaka izkušnja pride takrat, ko jo rabiš. Je pa to največkrat težko sprejeti."

Morda s časovne distance lažje uvidiš...

"Ja. Kakšne stvari lahko, kakšnih pa nekateri ne morejo nikoli. Naučiš se več stvari drugače sprejemati v življenju, drugačne prioritete dobiš, drugače gledaš na to, kaj je važno in kaj ni."

In za konec: čeprav živite v Ljubljani, pa izhajate z Gorenjske, Kroke, kajne?

"Res je, oba z možem sva odrasla v Kropi, v Ljubljano pa sva prišla med študijem. Ko je mož umrl, sem bila pred težko odločitvijo, ali se vrniti v Kropo, kjer so starši, tašča, in kjer bi me vsi razvajali. Ali pa ostati v Ljubljani in se boriti sama in ustvariti nekaj, kar je vendarle moje življenje. Odločila sem se za slednje in večini je bila ta moja odločitev nerazumljiva. Vendar mi ni žal in grem še velikokrat in z veseljem domov, v Kropo. Starši in sorodniki so mi veliko pomagali in brez njih te poti ne bi zmogla."

• Urša Peternel, foto: Tina Dokl

Uspešen konec še ene dobrodelne akcije

Mitja je dobil stotaka za telefon

Sto tisoč tolarjev smo izročili Mitji Grumercu, da bodo njegovi domači lahko napeljali telefon, petdeset pa nakazali na račun Rdečega križa Jesenice za obnovo pogorele hiše družine Svetina.

Jesenice, 30. oktobra - Tako se je prejšnji petek končala dobrodelna akcija, ki jo že tretje leto zapored vodijo prireditelji tradicionalnih Triglavskih akcij, sedaj združeni v Društvo ljubiteljev triglavske likovne dejavnosti in prijateljev Triglava. Slika Alojza Ferenc Tihozitje z rožami, ki jo je na sedmem slikarsko-kiparskem taboru na Pokljuki poleti izbrala Štefka Kučan, je bila na dobrodelni dražbi prodana za 150 tisoč tolarjev, kupilo pa jo je podjetje Maximarket. Minuli petek smo jo v osnovni šoli Polde Stražisar na Jesenicah še enkrat pokazali vsem sodelujočim v akciji, nato pa je gospod Kontrec iz Maximarketa glavino izkupička izročil Mitji Grumercu.

Njegovi družini smo namreč namenili sto tisočakov, da si napeljejo telefon, saj jim doslej ob eni sami plači ni uspelo prihraniti dovolj denarja. Grumerčeva fant (Mitja ima še starejšega brata Simona) se že veselita nove družinske pridobitve, saj bosta lahko klicala prijatelje, staršema pa bo telefon prihranil marsikatero sitnost. Na petkovem srečanju je bil Mitja v družbi mame in očeta, ki sta ganjena sprejela darilo. Z njimi vred so se veselili tudi v šoli, ki jo obiskuje 81 otrok s posebnimi potrebami, šola pa sodi med osem tistih v Sloveniji, ki so izbrane kot vzorčni izobraževalni center za oblikovanje uporabnih predmetov. Da so pri tem početu otroci in njihovi mentorji res mojstri, smo se lahko prepričali v avli šole, kjer je razstava njihovih izdelkov. Izdelali pa so tudi lepo darilce, ki sem ga bila v odsotnosti prve dame Slovenije in častne pokroviteljice Triglavske humanitarne akcije Štefke Kučan deležna novinarka Gorenjskega glasa. Ravnatelj šole



Slika Tihozitje z rožami je dobila lastnika, trgovsko hišo Maximarket.

Anton Dežman je v imenu vseh v šoli izrazil veselje nad dejstvom, da je še enemu njihovih otrok posijalo sonce in mu olajšalo vsakdanje življenje. Za Mitjo imajo v šoli res posluh in srce, sta dejala starša in pohvalila zlasti socialno delavko Bino



Zbrane je v osnovni šoli Polde Stražisar pozdravil ravnatelj Anton Dežman. V prvi vrsti Mitja Grumerc z mamo in očetom.

Koblar, ki ima veliko zaslug, da je bil Mitja letos kar v dveh dobrodelnih akcijah deležen toliko lepega.

Otroci te jeseniške šole so še s posebnim vznemirjenjem pričakovali soprogo predsednika republike Slovenije Štefko Kučan, ki se zaradi bolezni ni mogla udeležiti našega srečanja. Njihovo razočaranje je ublažila obljuba, da jo bodo v šolo kmalu spet povabili, sicer pa ji bodo napisali prijazno pismo. Med gosti pa smo bili predstavniki Gorenjskega glasa, organizatorji Triglavskih akcij (predsednik organizacijskega odbora Franc Smit ter slikarja Janez Ambrožič in Alojz Ferenc), Maximarketa ter Rdečega križa Jesenice. Prisluhnili smo otro-

kom, ki so pripravili prisrčen program. Na flauto je zaigrala tretješolka Katarina Šimbera v družbi svojih staršev, profesorjev na jeseniški glasbeni šoli, osmošolka Darja Korač pa nas je ganila z recitacijo o ljubezni. Potem ko je Mitja od direktorja blagovnice Maximarket prejel sto tisočakov in ko smo si izmenjali darila in zahvale, je Mitjev očka Slavko Grumerc izrekel zahvalo vsem, ki so pomagali družini.

Grumerčevi niso nikoli tožili in iskali pomoči, toda njihovo stisko so vendarle opazili ljudje, ki imajo srce na pravem mestu. Obrnili so se na prave ljudi in ti so uresničili eno od želja družine Grumerc.

• D.Z. Zlebir Foto: Tina Dokl

Odprte dlani

Zaradi spomina na mrtve mislimo na žive

Ljubezen in iskrenost spomina nista odvisni od velikosti šopka

Slovenska pisateljica Fani Okič je v eni svojih knjig zapisala, da je človek prenehal biti opica tedaj, ko je prvič pokopal prednika. Slovenci smo šli še dlje: za naše rajne ni nič dovolj dobro!

Kakšna utvara, marmor jim sedaj nič več ne pomeni. Mrtvi ne potrebujejo rož, ne odpustkov za tisto, kar zanje nismo storili tedaj, ko so bili še živi. Slovencem nam ob prvem novembru ni žal nobenega denarja, ta dan ima prednost pred vsemi družinskimi problemi. Srečujemo se ob grobovih, ki se kar šibijo pod težo sveč in bahajo z velikimi šopi rož. Pravimo, da po smrti ni več razlik, na pokopališču pa tega dne postanemo enaki tudi živi. Za en dan preslepimo resničnost, za en dan izgledamo dežela samih bogatašev.

Spominjam se zgodnjih otroških let. Za vse svete sem vsako leto prihajala na

pokopališče v Begunjah, kjer je pokopana moja mama. Vem, da sem se morala "pokazati". Takrat nisem razumela, komu in zakaj, vesela pa sem bila, da sem dobila nov plašč, morda nove čevlje. Nisem marala pokopališča, bila sem majhna in spomin na mamo je hitro zbledel, toda ljubila sem prvi november - zaradi živih. Z očetom sva se vozila z vlakom. Potem sva hodila peš in se pogovarjala. To so bili morda edini dnevi v mojem življenju, ko je imel oče čas zame. Z mrzlega pokopališča sva šla k teti Tinki, v njeno toplo kuhinjo, kjer me je čakal ljubeč sprejem, na mizi pa dobra orehova potica.

Danes je teta Tinka pokopana v istem grobu kot moja mama. Še vedno jo imam zelo rada in verjamem, da izza kakšnega oblaka gleda dol. Preprosta duša, ki je v življenju držala v roki samo poročni šopek, bi bial gotovo zmedena in se ne bi znašla med navlako na svojem grobu. Živela je iz rok v usta in šele, ko se je upokojila, je imela nekaj več denarja, ki pa ga zase sploh ni znala porabiti. Vedno ga je razdajala med vnuke. Morda sem prav zaradi njene skromnosti začela razmišljati, da ji veliki bahavi šopi rož sploh ne pristojijo. Niso bili v njenem življenjskem stilu, morda bi jo celo žalili. Dogovorila sem se z njeno družino, da vsi skupaj kupimo preprost šopek. Jaz razliko pošljem v humanitarne namene. Teta mi pomaha izza oblaka, vesela, da namesto njenemu grobu darujem živim otrokom, ki jih je usoda prikrajšala. Se vam zdi, da bi vaši pokojniki čutili enako, kot verjamem, da bi čutila moja teta? Verjamete, da količina ljubezni in iskrenosti spomina nista odvisni od velikosti šopka in števila sveč? Se mi lahko pridružite v prepričanju, da se človek ne glede na količino materialnih dobrin čuti bogatega šele takrat, ko nekaj da? Da ni pomembna višina zneska, temveč odločitve in dejanje? Če je tako, se mi pridružite: kupite manjši šopek in manj sveč! Če imate vsega dovolj in ni potrebno, da razliko v denarju namenite komu v svoji družini, skupaj z menoj darujte za dokončanje Materinskega doma v Postojni! Sedaj gosti 17 otrok iz vse Slovenije, 10 mamic in dve ostarele ženske, eno z Gorenjske. Potrebe pa so še mnogo večje. Prepričana sem, da je to najlepši način, da se oddolžimo svojim pokojnim in osrečimo žive v njihovem imenu. Svoj prispevek za materinski dom lahko nakažete na žiro račun Krekove banke, številka 51800-620-33611 200-655-52. • Jana Debeljak



Grob J. F. Kennedyja, ubitega predsednika ZDA, ki se v svoji skromnosti ne more primerjati z razkošnimi slovenskimi grobovi.

Darovali ste

Začetni tečaj znakovnega jezika

Medobčinsko društvo gluhih in naglušnih AURIS iz Kranja razpisuje za vse, ki jih zanima govorica rok, znakovni jezik gluhih, začetni tečaj znakovnega jezika, ki se začne 6. novembra v prostorih društva na Hujah 23/a. Udeleženci tečaja morajo biti starejši od 18 let. Vse dodatne informacije dobite na društvu Auris Kranj, Huje 23/a, kjer tudi sprejemajo prijave po telefonu ali po faxu 064/351-470.

Voščilnice napovedujejo praznike

Društvo Slovenski odbor za UNICEF je bilo osnovano pred petimi leti z namenom, da v Sloveniji promovira delo UNICEF-a in zbira sredstva za njegove programe. Eden od načinov zbiranja sredstev je tudi prodaja izdelkov, kot so voščilnice in darila. V letu 1997 je slovenski odbor iz prodaje UNICEF-u prispeval več kot 860 tisoč dolarjev. Z nakupom voščilnic torej ljudje posredno pomagamo financirati programe v korist otrok v najbolj ogroženih delih sveta. UNICEF je v okviru Združenih narodov edina organizacija, ki deluje izključno v korist otrok ne oziraje se na državne in druge omejitve in je navzoč povsod, kjer so prikrajšani otroci.

Slovenski odbor za UNICEF pa ni edini, ki je pred božičnimi in novoletnimi prazniki ponudil v prodajo svoje voščilnice. Tudi druge humanitarne organizacije na ta način zbirajo sredstva za svoje programe. Rdeči križ Slovenije ponuja voščilnice z otroškimi ilustracijami in zimskimi motivi, z nakupom le-teh pa bomo lahko kupci prispevali k obnovi Mladinskega zdravilišča in letovišča na Debelem Rtiču ter otrokom omogočili prijetno bivanje. Tam namreč vsako leto letujejo otroci iz socialno ogroženih družin in otroci z različnimi kroničnimi boleznimi, bronhialno astmo, sladkorno boleznijo, epilepsijo, hemofilijo... V minulem letu je letovalo prek 10 tisoč otrok. Zdravilišče že četrto leto obnavljajo. Obnovljene so sanitarije, posodobljena je ambulanta, zgrajena dva zunanja bazena in objekt s 125 ležišči, posodobiti pa bo treba še centralno kuhinjo, nastanitveno opremo ter igralne površine.

Igrive počitnice tudi z Rdečim križem

Že poleti so v tradicionalni akciji Rdečega križa Slovenije Nikoli sami v območnem združenju RK poslali na brezplačne počitnice v mladinsko zdravilišče na Debeli Rtič osem osnovnošolcev iz Bohinja. Ta teden pa so poslali enako število otrok iz blejske občine. Letovanje zanje je brezplačno, prav tako prevoz. Do Kranja, od koder jih je odpeljal avtobus, jim je občina Bled omogočila prevoz s kombijem, ob zaključku počitnikovanja pa se bodo otroci na enak način tudi vračali. Tako kot ob odhodu jih bodo iz Kranja na Bled spremljale prostovoljke Rdečega križa in jih varno oddale staršem. Območno združenje RK Razdolvica je poskrbelo tudi za oblačila in žepnino nekaterih otrok. Sicer pa je bila osmerica izbrana v sodelovanju s šolskimi strokovnimi službami. Da je bila izbira res prava, potrjujejo tudi tile utrinki iz utemeljitev socialnih služb: oče zaposlen le občasno, mati bolna, otrok potrebuje socialno potrditev; v družini so še trije otroci, mati živi sama z njimi in se težko znajde; oba z očetom sta brezposelna, edini vir prihodka je otroški dodatek; mati živi sama s tremi šoloobveznimi otroki, oče je nezaposlen in ne dobiva več podpore; v družini je več otrok, mati ni zaposlena, starša jim ne nudita počitnikovanja in drugih interesnih dejavnosti; otrok nujno potrebuje spremembo okolja...

Otroci s Posočja na turističnih kmetijah

Turistične kmetije iz vse Slovenije, od Gorenjske do Prekmurja, so v času jesenskih počitnic sprejele 40 otrok iz družin, ki jih je letošnji potres v Posočju najbolj prizadel. Na desetin turističnih kmetijah otroci uživajo vso oskrbo, dogaja pa se tudi mnogo zanimivega, tako da jim ni dolgčas. Pobudnik letovanja je Združenje turističnih kmetij Slovenije iz Celja, tudi za prevoz so poskrbeli v Celju, in sicer tamkajšnji Rotary club, otrokom pa so razdelili tudi uporabna darila Aera Celje. Otroke iz Posočja gosti tudi ena od gorenjskih turističnih kmetij, namreč Podmlčanova z Jarčjega Brda, kjer gospodarji Matevž Debeljak.

S.I.L.A. že pripravlja dobrodelni bazar

Slovensko mednarodno združenje ženska S.I.L.A., ki ga sestavljajo pretežno žene tujih diplomatov v naši državi, bo tudi letosa organiziralo dobrodelni bazar. To bo že petič zaporedoma, pripravljajo pa ga za 28. november na Trhu republike v Ljubljani. Namen letošnjega bazara je pomagati otrokom in odraslim žrtvam psihičnega in fizičnega nasilja, tako da bodo sredstva namenile organizacijam in programom, ki rešujejo to problematiko. Na bazarju bo spet pisana ponudba izdelkov iz več kot 25 držav, obljublajo tudi bogat srečelov. Še pred tradicionalnim bazarem, natančneje prvi teden v novembru, pa bodo dame iz združenja S.I.L.A. gostje v Kranju. Tamkajšnji porodničnici so namreč podarile aparat za mamografijo, da se bo tudi tu lahko začel razvijati center za bolezni dojke.

Uspelo nam je s projektom vključiti se v Phare Lien program 1998, ki ga podpira Evropska skupnost z naslovom

"POMOČ IN SAMOPOMOČ KASNEJE OSLEPELIM ODRASLIM OSEBAM"

S projektom bomo začeli 7. novembra ob 10. uri dopoldne v prostorih Medobčinskega društva slepih in slabovidnih Kranj na C. Staneta Žagarja 27. Projekt obsega 20 srečanj, ki bodo potekala vsako drugo soboto.

Naše izkušnje nas učijo, da je kljub izgubi vida življenje lahko še vedno smiselno in bogato. Pomembno je le, da zaupamo vase, optimistično gledamo na svet in razmišljamo pozitivno.

S Projektom želimo doseči, da bi udeleženci znali najti in izkoristiti svoje preostale sposobnosti. Naj vas misel znanega psihiatra Viktorja Frankla "KLJUB VSEM REČI ŽIVLJENJU DA", spodbudi pri vaši odločitvi, da izkoristite edinstveno priložnost in se vključite v naš Projekt.

Prijave zbiraemo na tel. šev 211-532. Lepo vas pozdravljamo z upanjem, da se srečamo 7. novembra ob 10. uri v prostorih našega društva.

MEDOBČINSKO DRUŠTVO SLEPIH IN SLABOVIDNIH KRANJ
ANTON ŽAKELJ

Kam s prihranki to jesen

Jesenski hit: tolarji in delnice

Nekatere znane Gorenjce, ki se spoznajo na denar, smo vprašali, kam bi to jesen naložili milijon tolarjev

Kranj - Ob svetovnem dnevu varčevanja smo gorenjski bančnici, finančnici in gospodarstveniku zastavili vpra-

šanje, kam bi ta hip vložili milijon tolarjev (oziroma 10 tisoč mark). Bi varčevali v tolarjih ali devizah? Bi se

odločili za nakup vrednostnih papirjev, delnic? Njihovi odgovori so lahko tudi namig, kam s prihranki to jesen...

Mira Bergant, direktorica Krekove banke d.d. Maribor, Poslovna enota Škofja Loka: "Tolarji ali devize? Na

vsak način bi se odločila za vezavo v tolarjih, saj tečaji tujih valut trenutno ne rastejo. Če pa bi seveda imela milijon tolarjev v devizah in bi tudi kasneje rabila devize, jih ne bi menjala v tolarje in potem nazaj, ker se zaradi razlike v tečajih to ne izplača. Tolarje bi vezala za čim daljšo dobo, recimo do enega leta. Zanimiv pa bi znal biti tudi nakup vrednostnih papirjev ali denimo blagajniških zapisov."

Ani Klemenčič, predsednica uprave Gorenjske borzoposredniške družbe, d.d., Kranj:

"Odločila bi se za bolj rizično naložbo in bi milijon tolarjev v celoti naložila v delnice. Kupila bi denimo 30 odstotkov delnic Telekomu serije B, 30 odstotkov delnic pidov NFD, Triglav in Ate-na, nato pa še po deset odstotkov delnic Save, Merkurja, Žita in Gorenja. Kakšen donos bi lahko pričakovala? Na letni ravni okrog 50-odstotnega. Podatki kažejo, da smo našim vlagateljem v letu dni od 7. oktobra

lani do 7. oktobra letos zagotovili v povprečju kar 50-odstotni letni donos oziroma realno (upoštevajoč inflacijo) okrog 40-odstotnega."

Bine Kordež, predsednik uprave Merkurja, d.d., Naklo:

"Določen del sredstev je najbolj varno imeti v obliki vezanih vlog na banki, in sicer v tolarjih. Če pa imaš čisti višek denarja, ki ga na kratki rok ne potrebuješ, so zanimivi nakupi delnic podjetij in pidov. Ocenjujem, da je naložba v delnice pidov na dolgi rok zanimiva, ker bo vrednost teh delnic dolgoročno zagotovo porasla. Vendar pa še enkrat poudarjam, da bi se za nakup vrednostnih papirjev odločal le z viškom denarja, medtem ko denarja, ki ga rabiš na kratki rok, ni pametno nalagati v papirje. Če bi bil torej milijon, ki bi ga imel na voljo, moj prvi milijon, bi ga vezal v banki, če pa bi bil deseti, bi se odločil za nakup vrednostnih papirjev."

• U. Peternel

Še malo, pa bom postal milijonar



»Vsak mesec sem prihranil 11.999 tolarjev. Po petih letih jih imam že 990.334. Pa naj še kdo reče, da iz malega ne raste veliko.«

Rastlina vzklije iz semena in skrbno jo je treba zalivati, da zraste v vsej svoji lepoti. Tudi denar je treba negovati in zanj skrbeti, da bo rasel. To pa je mogoče storiti na več načinov. Postopno varčevanje z mesečnimi vplačili je ena najbolj zanesljivih in varnih naložb denarja. Ne glede na to, ali vlagamo velike ali majhne vsote, se naše premoženje nezadržno povečuje iz meseca v mesec.

Takšno varčevanje zahteva minimalne napore, prinaša pa maksimalne učinke. Stopite do svoje poslovalnice Nove Ljubljanske banke in povprašajte o številnih možnostih postopnega varčevanja in ugodnostih, ki jih ponujamo.

Obročno, premijsko in rentno varčevanje

- Ugodne obrestne mere
- Varni mehanizmi za ohranjanje vrednosti prihrankov
- Varčevanje, prilagojeno vašim zmožnostim in potrebam
- Kratkoročni ali življenjski prihranki

Vedno več premoženja
Varčevanje z mesečnimi plogi



ljubljanska banka

Nova Ljubljanska banka d.d., Ljubljana

PBS.

Poštna banka Slovenije, d.d.

Novo!

Mladinski tekoči račun

s kartico Activa/Maestro za osnovnošolce od 13. leta naprej, za dijake in študente.

Informacije na tel. št.: 063/425 27 15.

MOČ VARČEVALCA JE V MOŽNOSTI IZBIRE



VABLJENI V POSLOVALNICE:

• KRANJ

od pon. - pet.: 8. - 17. ure
tel.: 331-741

• TRŽIČ

od pon. - pet.: 8. - 17. ure
tel.: 561-279

• BLED

od pon. - pet.: 9. - 16. ure
tel.: 742-624

HRANILNICA LON d.d.
Bleiweisova 2, Kranj
tel.: 064/38-00-777

OD NOVEMBRA - ŠE UGODNEJŠE
OBRESTNE MERE, DALJŠA DOBA
NAJEMA KREDITA IN

Prihodnost oblikujete sami.



Z rentnim varčevanjem

je vaša prihodnost lahko prijetna in bogata. V naši banki vam ponujamo **rentna varčevanja** za dobo od treh do trideset let, obročno ali z enkratnim plogom, v tolarjih ali v tuji valuti. Tudi izplačilo privarčevanega denarja je lahko obročno (povečate si pokojnino) ali v enkratnem znesku. **Možnosti je veliko:** oglasite se pri nas, skupaj bomo našli takšno obliko rentnega varčevanja, ki vam bo najbolj ustrezala. V Ljubljani so vam podrobnejše informacije na voljo v naši agenciji na Slovenski 56. <http://www.nkbm.si>

Nova KBM
Vaš denar. Vaša banka.

Bančna skupina Die Sparkassen

Največja bančna skupina Avstrije in Evrope

Kärntner Sparkasse

Immorent

AAL
ALPE-ADRIA
LEASING

Kaj nudimo? - Ponujamo vam Leasing

Nepremičnine - Poslovni prostori
- Ordinacije

Premičnine - Podjetniška in trgovska oprema
- Strojna oprema - Naprave in stroji ter vozila
- Osebnna vozila - Tovarna vozila

Veselimo se vašega obiska.

AAL Alpe-Adria-Leasing d.o.o., Dunajska 56, Ljubljana, telefon: (061) 136 10 01, 136 10 02, 136 10 03, 136 11 64, faks: 136 10 04.

OKTOBER - MESEC VARČEVANJA

Adriatic svetuje:

Organizirajte si OSEBNI FINANČNI PROGRAM VARNOSTI

Življenjsko zavarovanje zagotavlja varnost danes in v prihodnosti. Je varčevanje in je lahko dodatna pokojnina...

Vas zanima prav vaš finančni program?

Adriatic

Z mislijo na prihodnost

Pričakujemo vas v Adriatic Kranj, Kidričeva 2, tel.: 211-688 in na brezplačni številki 080/11-10.

Ali je 3.000 SIT dovolj?



Da, program je lahko izredno zanimiv v primeru, če ste pripravljeni odvajati le 3.000 ali 4.000 SIT. Tudi 3.000 SIT mesečno vam lahko zagotavlja lepo varčevanje in varnost vaših najdražjih (otrok, moža, žene...). Naj ponazorimo s primerom. Stari ste 32 let in sklenete zavarovanje za dobo 23 let. Če bi se vam v tem času zgodilo najhujše (smrt) bi vaš otrok, zakonec ali kdorkoli, ki ste ga določili v polici, prejel 10.800 DEM v tolarški protivrednosti. Ko pa boste stari 55 let, boste ob izteku zavarovanja razpolagali z 10.800 DEM privarčevanega denarja. Kam ga boste usmerili, je seveda popolnoma vaša odločitev. Pomembno je le to, da veste, da boste v tistem trenutku lahko kupili t.i. prostovoljno dodatno pokojnino oziroma rento za vse življenje.

Pokličite, odgovorili bomo na vsa vaša vprašanja!



POMAGAJ SVOJI ČEBELICI

NIŽJE PROVIZIJE ZA POSLE V LON-U, KJER TUDI:

- * VARČUJEM, POSKRBBIM ZA SVOJO STAROST Z RENTNIM VARČEVANJEM
- * TAKOJ DOBIM POTROŠNIŠKI KREDIT
- * IMAM TEKOČI RAČUN IN POSLUJEM S ČEKI TER BANKOMATI
- * V SEFIH HRANIM SVOJE DRAGOCENOSTI
- * PLAČUJEM POLOŽNICE IN OSTALE OBVEZNOSTI
- * KUPUJEM IN PRODAJAM VALUTO

Vse informacije dobite osebno ali po telefonu na Ljubezniv Osebn način



Zdravo in poživljajoče; udobni, lahkotni, enostavno lepi

"GENF"



"EIBE"



berkemann
Čevlji Prihodnosti!

Medi San d.o.o.

Kidričeva 47a, Zlato polje
tel.: 064 226 464

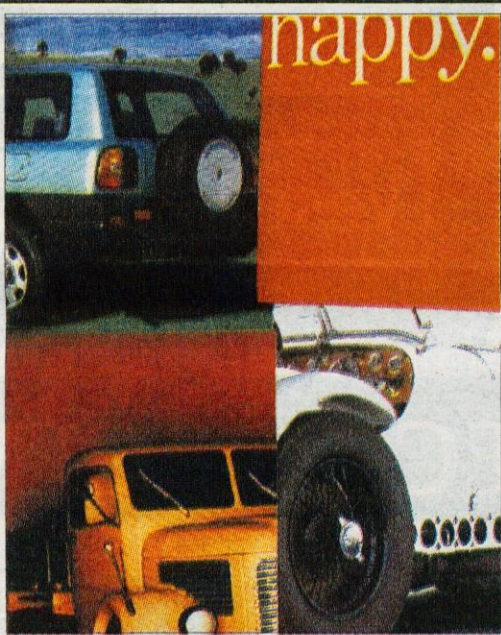
VB LEASING

Vaš leasing partner na Gorenjskem

**UGODNO
FINANCIRANJE**

- TOVORNIH VOZIL
- DELOVNIH STROJEV
- OSEBNIH VOZIL
- OPREME

BLED; Ljubljanska 7, tel.: 064/741 155, fax: 741 363



RDS STEREO

89.8
91.2
96.4



RADIO SORA
tel.: 064/605-605

MEGAMILK

Zaključuje se izbor GORENJKO/GORENJKA
meseca SEPTEMBRA 1998

**Do številke tisoč
manjka le še 70 glasov**



Milena Kavčič



Janez Brojan

Že peto zaporedno leto redno vsak mesec s tedenskimi glasovanji - na tri različne možnosti - poteka NAJ-NAJ-NAJ gorenjska akcija popularnosti pod naslovom "GORENJKA/GORENJEC MESECA". V njej lahko sodelujete: bralke in bralci Gorenjskega glasa; poslušalke in poslušalci vseh štirih gorenjskih radijskih hiš ter gledalke in gledalci dveh televizij: gorenjske kableske TELE-TV Kranj in televizije ATM Kranjska Gora.

Le še danes, 30. oktobra, zadnji petek v tem mesecu, lahko sodelujete v izboru GORENJKO/GORENJKA meseca SEPTEMBRA 1998. Jutri je namreč praznik 31. oktober, Dan reformacije. Izjema ste gledalke in gledalci ATM Kranjska Gora, ki boste Vaš glas lahko oddali še v redni kontaktni oddaji v torek. Splošni glasovalni napotki: glasujete lahko vsak petek neposredno v štirih radijskih kontaktnih oddajah: že zjutraj med osmo in pol deveto uro na Radiu KRANJ z moderatorko Lili KALAN; ob devetih na Radiu TRIGLAV Jesenice z moderatorjem Petjem KOGOVŠKOM; vsak petek popoldan na Radiu TRŽIČ z moderatorko Andrejo MEGLIČ in na Radiu SORA v oddaji, ki jo vodita Bojana PIVK ali Jože BRUS. Občasno kdo od naštetih priljubljenih radijskih povezovalk in povezovalcev programa v terminu za petkovo glasovanje nima turnusa in zato Vaše glasove v naštetih štirih radijskih kontaktnih oddajah sprejema tudi kdo drug izmed gorenjskih radijk ali radijecev. V vsakem primeru bo Vaš glas skrbno zabeležen na glasovnici in bo prispeval h končnemu rezultatu. Televizijska glasovanja: vsak petek zvečer na gorenjski televiziji TELE-TV Kranj, ko v oddaji Odprti ekran ob 20.10 uri Vaše glasove sprejema priljubljeni voditelj oddaje Sladčan UMJENOVIC; v programu kranjskogorsko-jesenjske televizije ATM KRANJSKA GORA glasujete v kontaktni oddaji vsak torek ob 18.20 uri, oddajo vodi Leona in Marsel GOMBOC.

Najbolj enostavno glasovanje, saj je možno kadarkoli v posameznem glasovalnem mesecu, pa je s pošto dopisnico. Na dopisnico vpišete enega od obeh predlogov za GORENJKO/GORENJKA MESECA in dopisnico pošljete na naš naslov: GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4 001 Kranj. Če boste vašo glasovnico oddali v pisarnah gorenjskih turističnih društev in agencij, s katerimi odlično sodeluje Gorenjski glas, niti ne potrebujete poštne znamke. Naši sodelavci so: turistična društva Bled, Bohinj, Dovje-Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka in Tržič; Turistična agencija Meridian s poslovalnicama na Jesenicah in v Lescah. Upoštevane bodo le danes, 30. oktobra, oddane dopisnice (poštni žig).

Za izbor GORENJKO/GORENJKA meseca SEPTEMBRA 1998 se danes začne zadnji glasovalni krog. Izmed Gorenjk in Gorenjcev, ki so prejšnji mesec posebej opozorili nase, sta predlagana:

1/ MILENA KAVČIČ, kmetica iz Jarčje doline pri Žireh, prejšnji mesec je prejela priznanje Zadrzne zveze Slovenije; skupaj z možem gospodarita na vzorni hribovski kmetiji, Milena tudi vodi nadzorni svet KGZ M-Sora Žiri in že dobrih dvajset let aktivno dela v žirovskem Društvu kmečkih žena

2/ JANEZ BROJAN, kovinar iz Mojstrane in že 35 let gorski reševalec, načelnik GRS Mojstrana in vrhunski strokovnjak za helikoptersko reševanje v gorah; Janez je prejšnji mesec za prizadevno dolgoletno delo v gorski reševalni službi prejel ugledno mednarodno priznanje 'Solidarnost v gorah'

V četrtem glasovalnem krogu za GORENJKO/GORENJKA meseca SEPTEMBRA 1998 smo prejeli 265 glasovnic (v prvem tednu pa 106, v drugem 278, v tretjem 291). MILENA KAVČIČ ste namenili še 56 glasov (37 v prvem, 112 v drugem in 64 v tretjem krogu). JANEZU BROJANU pa k 69 iz prvega, 166 iz drugega in 227 glasovnicam iz tretjega kroga še 209 novih. Četrti vmesni rezultat je: Janez 671, Milena 269 glasov. Skupaj smo torej prejeli že 930 glasovnic, magična številka 1000 bo zanesljivo presežena. Jutri se mesec oktober zaključuje; naslednji petek pa predloga za GORENJKA/GORENJEC MESECA OKTOBRA 1998.

Izmed prejetih glasovnic v četrtem oktobrskem glasovalnem krogu smo jih deset tudi ta teden izžrebali. Pet vrednostnih pisem po tisoč tolarjev prejmejo: 1. Katarina Mrak, Industrijska 3, Žiri; 2. Dejan Gantar, Cegelnica 20, Naklo; 3. Luka in Urška Gašperšič, Trg Rivoli 5, Kranj; 4. Nadja Noč, Prosvetna 6, Jesenice in 5. Grega Hrovat, Dovje 14a, Mojstrana. Pet reklamnih Glasovih trakov, nadvse primernih za planinske izlete, igranje tenisa in drugo rekreacijo, izdelanih v obratovnici BOLERO OBLAK, d.o.o. Kranj, pa prejmejo: 1. Bojan Puhar, Puhova 8, Ljubljana; 2. Ivanka Lazendič, Podlubnik 154, Škofja Loka; 3. Janja Albinini, Sp. Dobrava 4a, Kropa; 4. Slavica Bačner, Rateče 93, Rateče - Planica in 5. Blaž Stojanovski, Planina 16, Kranj.

Gotovost

"Zaupanje je največji kapital banke. Nam v Volksbank-Ljudski banki pomeni veliko več kot le prazno besedo. Zato v naše poslovalnice prihaja vse več ljudi, ki nam zaupa. In mi storimo vse, da upravičimo to zaupanje. To je prva stvar in prav ta šteje največ."

VOLKSBANK
Ljudska banka
Zaupanje zavezuje.

Ljubljana: 061/13 11 009, Koper: 066/ 272 085, Celje: 063/441 500, Šentjur: 063/743 932, Trepanje: 063/755 371

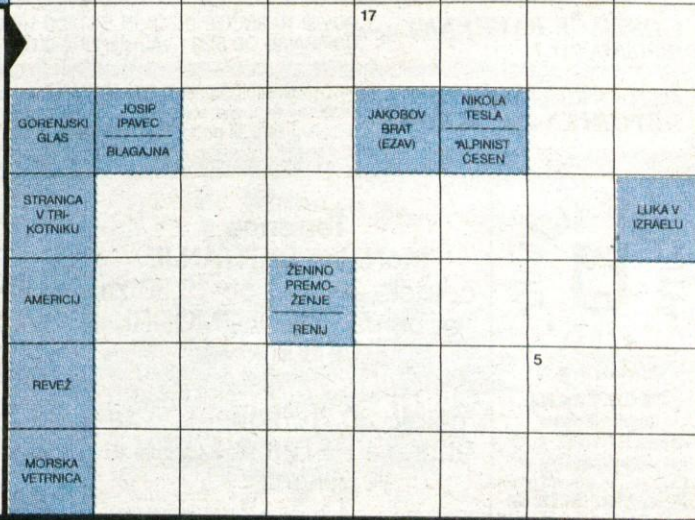
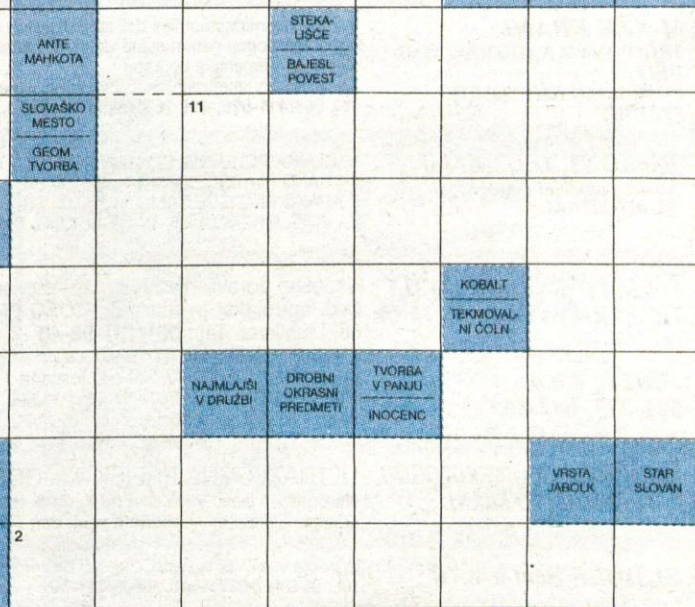
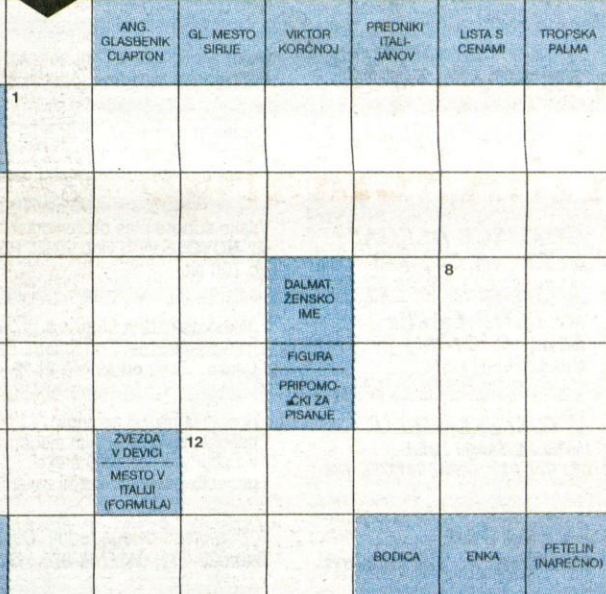
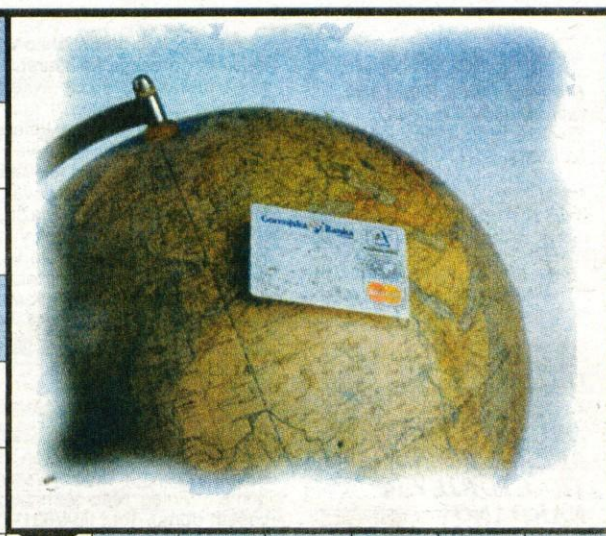
Alojz Tomažin,
direktor poslovnega področja poslovanja s prebivalstvom

Banka s posluhom

1. nagrada: nakup v vrednosti 4.000 sit - **TATJANA CIPRANIČ**, Frankovo nas, 67, Škofja Loka
2. nagrada: nakup v vrednosti 3.000 sit - **BLAŽ MARKELJ**, Kolodvorska 6, Bled
3. nagrada: nakup v vrednosti 2.000 sit - **MIHA PRAPROTNIK**, Begunjska 49, Tržič

Tri nagrade Gorenjskega glasa pa dobijo: **TANJA KREK**, Klobovsova ulica 12, Škofja Loka; **JUSTI AMBROŽIČ**, Levstikova 21, Bled in **MILAN MESEC**, Delavska c. 21, Kranj.

Vsem nagradencem čestitamo!



1	2	3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16	17	

HALO - HALO GORENJSKI GLAS ☎ 064/223 111

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti do ponedeljka do 12.30 in do četrta do 12.30 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: **Izredno ugodna.**



VOZNIŠKI IZPIT

TEČAJI CPP SE ZAČNEJO

B&B KRANJ, tel. 22-55-22, 2. novembra ob 9.00 in ob 18.00
B&B RADOVLJICA, tel. 714-960, 16. novembra ob 18.00
B&B JESENICE, tel. 86-33-00, 16. novembra ob 18.00

ROZMAN BUS

Madžarska - Lenti 14.11., 19.11., 21.11., Trst 10.11., silvestrovanje v Madžarskih toplicah ob 30.12.98 do 3.1.99, tovarna čokolade - Palmanova 17.11., Rozman, tel.: 064/715-249, Šenčur: 411-887



Ing. HUMAR
 TEL.: 311-035

NAJUSPEŠNEJŠA AVTOŠOLA

Izpit tudi za motorno kolo in moped.
 Tečaj CPP vsak ponedeljek ob 9. uri in 18. uri.

NOVO - NOVO

VILJEM TURIST, s.p.

turistični prevozi oseb
 imamo elektronsko dvojno klimatizacijo

Nakupi: Madžarska - torek, četrtek, petek in sobota v mesecu; Nemčija - torek, petek; Italija - sredo.
Nakupi: Muenchen - vsak torek in petek, Palmanova, Portogruaro - vsako sredo. Naročila sprejemamo vsak dan od 8. do 22. ure na telefon 451-542, GSM 041/670-673

BORZA ZNANJA

Knjižnica Otona Župančiča,
 enota Delavska knjižnica,
 Tivolska c. 30, 1000 Ljubljana
 tel.: (061) 13-22-178

e-mail: borza.znanja@spika.unistar.si

Upam, da vam bomo lahko vsaj delno potešili vašo željo po informacijah iz sveta gorskega kolesarstva. Zato, če ste pripravljeni, zapnite čevlje v svoja pedala in se odpravite čez drn in strn. Zgodaj spomladi in pozno jeseni je za kolesarjenje prav prijetno, posebno, ker je po gozdovih in kolovozih prav prijetno kolesariti. Najlepša tura z gorskim kolesom so dopoldnevi. Vse to in še več o gorskem kolesarstvu vam je pripravljen svetovati in pomagati naš član, ki je veliko prekolesaril, seveda pa ima veliko izkušenj, v pomoč vam je tudi pri nabavi koles. Lepo se imejte, veliko kolesarite, redno mažite svojo "ketno", pa se srečamo na kakšnem brezpotju z vetrom v lasih in peskom v zobeh. Seveda pa so vam usluge Borze znanja še vedno na voljo na telefonski številki (061)13 22 178 ali osebno v Delavski knjižnici na Tivolski c. 30 v Ljubljani, kjer vas pričakujemo vsak delavnik med 8. in 15. uro, ob sredah pa do 17. ure.

AVTOBUSNI PREVOZI

DRINOVEC

Nakupovanje: 7.11. v Lenti, 28.11. Alpe Adria Udine
 Tel.: 731-050, 041/744-160

AKUMULATORJI

REZ. DELI in POPRAVILA

TRAKTORJEV in

KARDANOV

KLASJE, C. na Klanec 9, Kranj
 Vam nudi veliko izbiro vseh tipov akumulatorjev (45 AH - 5300, 55 AH - 6300), rezervne dele za vse tipe traktorjev in kardanolov, antifriz, olja, gume... Poleg tega Vam nudimo popravilo kmetijske mehanizacije na vašem domu. Tel.: 064/331-375

HOKO - kombi prevozi

Tel.: 563-876, 557-757

Lenti vsak četrtek in soboto, Celovec ponedeljek in petek, Trbiž, Trst, Palmanova in Udine torek in sredo. Izleti po dogovoru. GSM: 041/734-140

STORITE NEKAJ

ZASE

Kreativne delavnice: slikanje na svilo in steklo, izdelava modnega nakita, izdelava domačih zdravilnih pripravkov, vezenje, ročno pletenje, klekljanje, zavijanje daril, slikarska šola. Izobraževalni center Freising, tel.: 064/654 220.

GOSTIŠČE BLEGAS

BLED, tel.: 742-353

Vsako soboto ples ob živi glasbi. Posebna ponudba: malice 300 sit, kosila 900 sit. NOVO: odprto vino 90 sit. Ponujamo tudi abonentska kosila po ceni od 600 do 700 sit.

METEOR Cerklje

Remic, tel.: 422-781

Cilka, tel.: 411-510

- nakupovalni izlet Lenti - 5.11., 14.11.
 - nakupovalni izlet Portogruaro, Palmanova - torek 1.12.
 - Češka - Brno od 19. do 21.11.

AVTOSTEKLJA JELOVČAN

Pevno 16, Škofja Loka

tel.: 622-022, GSM: 041/756-188

- popravila pik od kamnov
 - osebna, tovarna vozila, avtobusi, traktorji, viličarji, grad. stroji
 - v zalogi več kot 5000 stekel...
 - pogodbeni dela z vsemi zavarovalnicami

AVTOŠOLA

MISTER X, Šk. Loka

Vožnja preko celega tedna. Čas in kraj vožnje po dogovoru.
 Tel.: 620-211, 041/744-873, 632-394, 041/748-838

M-KŽK KRANJ

TRGOVINA Z NADOMESTNIMI

DELI

POPRAVILNO KMETIJSKIH

STROJEV

V trgovini z nadomestnimi deli za kmetijstvo v Šenčurju pri Kranju vam nudimo po ugodni pogoji nadomestne dele za traktorje in traktorske priključke in izdelke široke ter namenske uporabe. Za popravilo kmetijskih strojev skrbimo v mehanični delavnici.
 Tel. 064/411-025, 411-263, fax: 411-179

REMONT, D.D., Kranj

Servisno prodajni center Kranj

tel. 064/221-244

AKCIJSKA PONUDBA 13" LITIH PLATIŠČ V ALPETOURU REMONTU
 4-KRAKO PLATIŠČE SAMO 11.922,00 SIT
 5-KRAKO PLATIŠČE SAMO 11.230,00 SIT
 ZA VOZILA RENAULT 5, TWINGO, CLIO, R-19, MEGANE IN KANGOO

FLEBOLOŠKA ORDINACIJA

TRUBARJEVA 66, LJUBLJANA

Uspešno zdravljenje krčnih žil, kapilar in razjed (ran) na okončinah.
 Ord. specialist primarij dr. BOŽO FAKIN - Diafit, d.o.o., Trubarjeva 66, Ljubljana. Tel.: 061/131-90-40

JEREB, d.o.o.

621-773, 682-562

Lenti, nakupi: 5.11. - 2.500 sit; Toscana 17.-18.11. - 15.600 sit; 1 x polpena; Budimpešta, nakupi: 26. - 27.11. - 11.600, 1 x polpena.; silvestrovanje v Brnu, Brno - nakupi 26. - 28.11.

BOLNIŠNICA ZA GINEKOLOGIJO

IN PORODNIŠTVO KRANJ

ULTRAZVOČNA PREISKAVA GOSTOTE KOSTI
 Naročite se lahko vsak dan od 7. do 8. ure po tel. 282-805.
 Gostoto kostne mase merimo vsak dan od 13. do 16. ure.

RUDOLF Rent a CAR

Izposoja vozil VW in AUDI, tudi KOMBI. Posebna ponudba VOZIL ZA POROKE.
 Tel.: 064/451-017, mob.: 0609/624-521

GOSTIŠČE BAVHENK

GORENJA SAVA

NOVO! NAROČITE PIZZE IN OSTALO HRANO TUDI NA DOM. TEL.: 311-019
 ODPIRAMO OB 5.30 - VABLJENI NA JUTRANJO KAVICO PO 100 SIT.

ŽELITE SPROŠČENO NASTOPITI

RETORIKA ZA OTROKE

Na osnovni šoli Orehek bo do 12. do 14. 11. organizirana delavnica za otroke višjih razredov osnovne šole. Delavnico vodi prof. Tatjana Kadunc. Prijavite se lahko v tajništvo šole ali po tel. 061/1315-005 in 061/571-612



Terrence
McNally: ŠKRTANJE
 četrtek, 29. 10., ob 19.30 za
 abonma RDEČI - MODRI,
 IZVEN in konto

petek, 30. 10., ob 19.30 za
 abonma PETEK 2, IZVEN in
 konto

J. in W. Grimm, J. Vencelj:
SNEGULJČICA

četrtek, 5. 11., ob 17.00 za
 IZVEN

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

AVSENIK
 GOSTILNA
 RESTAVRACIJA
 GALERIJA

Arsenik

"Pri Jožovcu" Begunje

sobota, 7.11. MARTINOVANJE
s ansamblom MIRA KLINCA
petek - nedelja, 13.-15.11.
PREKMURSKI DNEVI (živa glasba)
petek, 20.11. ZAMEJSKI KVINTET ob 19. uri
petek, 27.11. GAŠPERJI ob 19. uri
nedelja 8. in 22.11. OTROŠKA MATINEJA ob 18. uri

INFORMACIJE IN REZERVACIJE PO TEL.: 064/733-402

GLASOV KAŽIPOT

Prireditve

Predstavitve

Koledarja večerov

Kranj - V modri dvoranci Gorenjskega muzeja, grad Khislstein, bo danes, v petek, ob 19. uri predstavitev nove knjige Janeza Sagadina z naslovom Koledar večerov. V otvoritvenem programu bodo nastopili Jože Jerič in Mira Velkavrh, recitacije, z glasbenim delom pa družina Hribnik.

Spominska

plošča slikarju Varlu

Kamna Gorica - Na hiši št. 46 v Kamni Gorici bo Kulturno društvo Kamna Gorica danes, v petek, ob 16. uri odkrilo spominsko ploščo rojaku slikarju Ivanu Varlu.

Večer duhovne glasbe

Bled, Bohinj - Danes, v petek, 30. oktobra, bo na Bledu v hotelu Astoria z začetkom ob 19. uri večer "klasične krščanske glasbe" od reformacije do danes. Gostovala bo skupina iz ZDA The Newhouse Family. Poleg gostov iz ZDA bodo nastopili tudi mladi talenti Glasbene šole Radovljica, mag. Kuzmič in Campbell iz ZDA ter podžupan občine Bled dr. Rus. Jutri, v soboto, 31. oktobra, bo "večer klasične krščanske glasbe" od reformacije do danes v dvorani kulturnega doma v Bohinjski Bistrici. Prireditve se bo udeležil tudi župan občine Bohinj g. Franc Kramar. Oba večera sta namenjena počastitvi dneva reformacije. Vstopnine ni.

Obvestila

Folklor na Bledu

Bled - Folklorna skupina Bled vabi k sodelovanju nove člane. Z vajami bomo začeli v nedeljo, 8. novembra, ob 9. uri v Osnovni šoli Gorje. Vabljeni!

Planinske postojanke

Škofja Loka - Planinsko društvo Škofja Loka obvešča, da je koča na Blegošu od 25. oktobra naprej zaprta. Za obiskovalce Blegoša je ob sobotah, nedeljah in praznikih odprto Zavetišče na Jelencih, oddaljeno 15 minut od koče na Blegošu, v smeri Leskovic, ki ga oskrbuje PD Gorenja vas. Dom na Lubniku bo stalno odprto do konca noveletnih praznikov. Informacije lahko dobite po telefonu ali faksu št.: 064 620-667.

Aerobika in masaža

Kranj - Društvo upokojencev Kranj obvešča, da se po uri rekreativnega plavanja v zimskem bazenu lahko priključite tudi sekciji za aerobiko in masažo pod naslovom Monika Sport. Vadbba bo vsak ponedeljek po plavanju, to je ob 11.20 uri. Pri plačilu se bo upošteval popust za upokojece.

Spominske slovesnosti

ob dnevu mrtvih

Jesenice - Zdrženje borcev in udeležencev NOB občine Jesenice obvešča, da bodo žalne slovesnosti ob dnevu mrtvih: Planina pod Golico v nedeljo, 1. novembra, ob 15. uri pri osrednjem spomeniku padlim borcem, talcem in žrtvam fašističnega nasilja; Jesenice v nedeljo, 1. novembra, ob 9.30 uri pri Spominskem parku na Plavžu; Koroška Bela v nedeljo, 1. novembra, ob 10.30 uri v Parku Talcev; Blejska Dobrava v petek, 30. oktobra, ob 16. uri pri spomeniku padlim borcem NOV in žrtvam fašističnega nasilja na Blejski Dobravi; v nedeljo, 1. novembra, ob 11.30 uri bo koncert Pihalnega orkestra Jesenice v brezovnem gaju na pokopališču; Žirovnica v nedeljo, 1. novembra, ob 14. uri na pokopališču na Breznici ob spomeniku padlim borcem, talcem in žrtvam fašističnega nasilja. Spominska svečanost ob dnevu mrtvih bo v nedeljo, 1. novembra, ob 9.30 uri v spominskem parku na Plavžu na Jesenicah.

Kamnik - Območno združenje borcev in udeležencev NOB Kamnik obvešča, da bodo nekatere žalne slovesnosti ob dnevu mrtvih: v petek, 30. oktobra: - Duplica ob 9. uri pri spomeniku padlih borcev v NOB;

KS DOVJE MOJSTRANA obvešča, da bo PROMET mimo pokopališča na Dovjem dne 30. oktobra od 12. ure dalje, 31. oktobra in 1. novembra potekal ENOSMERNO, začeti od uvoza k mrtvišnim vezicam na Dovjem proti križišču z regionalno cesto pri LIPU. Prosimo, da ste strpni in da upoštevate prometno signalizacijo.

- Šmarca ob 10. uri pri spomeniku padlih borcev v NOB; - Rudnik ob 11. uri pri spomeniku padlih borcev v NOB; - Kamnik ob 16. uri pri grobišču padlih borcev v NOB na kamniških Žalah, v nadaljevanju pa pri spomeniku padlih v I. svetovni vojni; - Motnik ob 11. uri pri spomeniku padlih borcev v NOB na pokopališču v Motniku; - Spitalič ob 10. uri pri spomeniku padlih borcev v NOB na pokopališču v Spitaliču. V soboto, 31. oktobra: - Šmartno ob 10. uri pri spomeniku padlih borcev v NOB v Gradišču. V nedeljo, 1. novembra: - Tuhin ob 9. uri pri spomeniku padlih borcev v NOB na Prevojah v Zg. Tuhinju. V ponedeljek, 2. novembra: - Kamniška Bistrica ob 10.30 uri pri grobišču padlih borcev v NOB v Zg. Stranjah; - Črna ob 11. uri pri spomeniku padlih borcev v NOB pri "Jami".

Kranj - Območno združenje borcev in udeležencev NOB Kranj obvešča občane, ki se želijo pokloniti spominu na padle borce NOB in žrtve nacifašističnega nasilja, da bodo spominske slovesnosti potekale: v petek, 30. oktobra: - v Kranju ob 16. uri pri centralnem spomeniku padlim borcem na pokopališču; - v Dupljah ob 16.30 uri pri spomeniku padlih borcev v NOB pri "Jami". V predvečer dneva reformacije, 31. oktobra, ob 18. uri pri centralnem spomeniku padlim borcem NOB; - na Zlatem polju v Kranju ob 18. uri pri Stiščevem spominskem znamenju; v soboto, 31. oktobra: - v Predosljah ob 11. uri pri grobišču na pokopališču; - v Naklem ob 16.30 uri pri spomeniku pred Vrtcem; v nedeljo, 1. novembra: - v Žabnici ob 9. uri pri centralnem spomeniku padlim borcem in talcem; - v Goricah ob 10. uri pri centralnem spomeniku padlim borcem in talcem; - na Kokrici ob 10. uri pri spomeniku padlim borcem in talcem na pokopališču; - v Podbrezju ob 10. uri pri spomeniku pred osnovno šolo; - v Cerkljah ob 11. uri pri centralnem spomeniku padlim borcem in talcem; - v Senčurju ob 11. uri pri centralnem spomeniku in grobišču borcev NOB na pokopališču.

Organizacijski odbor za pripravo spominske maše pri križu - v gozdu za kranjskim pokopališčem obvešča svoje in druge občane, da bo spominska maša v soboto, 31. oktobra ob 15. uri.

Kranjska Gora - Združenje borcev in udeležencev NOB občine Kranjska Gora obvešča, da bodo žalne slovesnosti ob dnevu mrtvih: Rateče v soboto, 31. oktobra, ob 17. uri pri spomeniku padlim borcem ob odcepu ceste proti Planici; Podkoren v nedeljo, 1. novembra, ob 10.15 uri na pokopališču; Kranjska Gora v nedeljo, 1. novembra, ob 14.45 uri ob spomeniku padlim borcem NOV (vrtu hiše Vila Olga); Dovje v soboto, 31. oktobra, ob 16.15 uri pri spomenikih žrtvam prve in druge svetovne vojne.

Tržič - V Tržiču bodo žalne komemoracije, ki jih organizirajo občinsko in krajevna združenja Zveze Borcev NOV v naslednjih dneh: Tržič - osrednja komemoracija 1. novembra ob 10. uri na centralnem pokopališču; Križe - 1. novembra ob 9. uri pri spomeniku; Kovor - 1. novembra ob 9.30 uri na pokopališču; Podlublje - 30. oktobra ob 16. uri v dvorani; Leše - 1. novembra ob 10. uri pred spomenikom; Brezje - 1. novembra ob 10. uri pred Domom krajanov; Bistrica - 31. oktobra ob 18. uri pred Domom krajanov (Gasilski dom).

Radovljica - Združenje borcev in udeležencev NOB območja Radovljica obvešča, da bodo spominske svečanosti ob dnevu mrtvih: - Begunje - 1. novembra ob 10. uri v Dragi in ob 11. uri na Graščinskem vrtu; Lesce - 30. oktobra ob 16. uri

pri spomeniku Na Žagi; Radovljica - 30. oktobra ob 16. uri pri spomeniku Grajski dvor; Srednja Dobrava - 30. oktobra ob 16. uri na pokopališču; Bohinjska Bistrica - 31. oktobra ob 17. uri pri spomeniku; Bled - 1. novembra ob 10. uri na pokopališču; Bohinjska Bela - 1. novembra ob 9.30 uri pri spomeniku; Črnivec - 1. novembra ob 11. uri pri spomeniku Mošnje - Brezje; Gorje - 1. novembra ob 9. uri na pokopališču; Kropa - 1. novembra ob 15. uri pri spomeniku; Ribno - 1. novembra ob 9.30 uri na pokopališču; Zasip - 1. novembra ob 8.30 uri na pokopališču.

Škofja Loka - Občinsko združenje borcev in udeležencev NOB Škofja Loka obvešča, da bodo ob dnevu spomina na mrtve žalne slovesnosti pri spomenikih padlih borcev in žrtvah fašističnega nasilja v naslednjih krajih: petek, 30. oktobra: - v Škofji Loki ob 16. uri pred Domom ZB NOV; - v Železnikih ob 16. uri pri spomeniku NOB na Trnju; sobota, 31. oktobra: - v Gorenji vasi ob 9. uri pri spomeniku NOB; - na Hotavljah ob 10. uri pri spomeniku NOB; - v Leskovicah ob 11. uri pri spomeniku NOB; nedelja, 1. novembra: - v Poljanah ob 9. uri pri osrednjem spomeniku NOB; - na Trebiji ob 9. uri pri spomeniku NOB; - v Sv. Duhu ob 10. uri pri spomeniku NOB; - v Žireh ob 10. uri na pokopališču na Dobračevi; - v Dražgošah ob 10.30 uri pri spomeniku NOB.

Izleti

Na Mirno goro

Kranj - Planinsko društvo Kranj vabi na lep jesenski planinski izlet na Mirno goro. Odhod posebnega avtobusa bo v soboto, 7. novembra, ob 6.30 uri izpred Hotela Creina. V Semicu si boste ogledali vinski klet, lahko boste kupili vino. Hoje bo za približno 4 ure. Prijave sprejemajo v pisarni PD Kranj, Koroška 27, tel.: 225-184.

Pohod ob Litije do Čateža

Kranj - Planinsko društvo Kranj vabi v soboto, 14. novembra, na spominski pohod po Levstikovi poti od Litije do Čateža. Odhod posebnega avtobusa bo ob 6.30 uri izpred hotela Creina. Zaključna prireditve bo letos v Moravčah, kjer bo čakal avtobus. Prijave sprejemajo v pisarni PD Kranj, Koroška 27, tel.: 225-184.

Pohod v neznanu

Žirovnica - Pohodno-planinska sekcija Društva upokojencev Žirovnica vabi na planinski pohod v neznanu, ki bo v torek, 3. novembra 1998. Odhod posebnega avtobusa bo ob 7. uri iz vseh AP od Rodin do Brega. Pohod bo ob vsakem vremenu. Zmerne do ahke hoje bo za 3 ure. Prijave sprejema Ivanka Pogačar, tel.: 801-575.

Na Martinovanje na Dolenjsko

Kranj - Društvo diabetikov Kranj vabi člane, svoje in prijatelje na enodnevni izlet - martinovanje na Dolenjsko, v okolico Sentjerneja. Izlet bo v petek, 13. novembra, odhod bo ob 7. uri izpred hotela Creina. Prijavite se pri svojih poverjenikih ali po tel.: 242-067, kjer dobite tudi dodatne informacije.

DU Naklo vabi

Naklo - Društvo upokojencev Naklo vabi v mesecu novembru na naslednja izleta: 5. novembra Italija (Milje) in Izola. V Miljah boste nakupovali, v Izoli bo po programu kopanje. Ogledali si boste tudi Soderb; 10. novembra (in ne 20., kot je pisalo v torkovem Gorenjskem glasu) Martinovanje v Slovenskih Konjicah. Prej si boste ogledali Slomškovo domačijo v Ponikvah in cerkev v Sladki gori. Čimprej se prijavite pri svojih poverjenikih.

Koncerti

Duo harmonik

Begunje - V Galeriji Arsenik bo danes, v petek, ob 20. uri koncert dua harmonik Fisacco. Nastopila bosta prof. Mateja Prem - Kolar in prof. Erno Sebastian.



MESTNO GLEDALIŠČE
 LJUBLJANSKO

Petek, 30. 10., ob 19.30: **POLICIJA, d.d., ABONMA K**
 Ponedeljek, 2. 11., ob 19.30: **POHUŠANJE V DOLINI ŠENTFLORJANSKI, Abonma ŠTUDENTSKI C**
 Torek, 3. 11., ob 19.30: **MOŽ, KI SI NE UPA, IZVEN IN KOTNO**
 "Gledalci imajo priložnost porabiti dve uri prostega časa za predstavo, ki je namenjena izključno zabavi." Rapa Šuklje, Dnevnik
 Sreda, 4. 11., ob 19.30: **POLICIJA, d.d., Abonma SREDA**
 Četrtek, 5. 11., ob 19.30: **POLICIJA, d.d., IZVEN IN KONTO**
 Petek, 6. 11., ob 19.30: **POLICIJA, d.d., Abonma PETEK**

Mesečni program je na voljo pri blagajni MGL in na internetu www.MGL.si21.com. Vstopnice so v prodaji vsak delavnik od 14. do 17. ure ter od 17.30 do 20. ure in uro pred predstavo pri blagajni MGL. Tel.: 061/210 852.

NOVO NOVO NOVO

Čestitamo

ob krstu, prvem obhajilu, birmi, maturi, diplomu, poroki, prazniku, življenjskem jubileju...

Pokličite telefon 223-444



MALI OGLASI

223-444

APARTMA - PRIKOLICE

Oddam APARTMA za 4 osebe + garaža v Atomskih toplicah, Podčetrtek. Cena 5000 SIT/dnevno. ☎331-079 22401

APARATI STROJI

TRAKTORSKE GUME, AKUMULATORJE za vsa vozila, rezervne dele za Zetor, Ursus, IMT, Tomo Vinkovič, Torpedo, Univerzal, BCS, SIP, ugodno nudi AGROIZBIRA PROSEN CIRČE, 064/324-802 21273

Prodaj dve 35 kg JEKLENIKI za gospodinjstvo ali ogrevalni plin. ☎312-075 22744

Prodaj novo orodje ISKRA SKIL vel. kovček 18.000 komplet. ☎411-878 22901

Prodaj dva čevljarska ŠIVALNA STROJA, garažna vrata 275x275 cm. ☎451-369 22920

Prodaj UNIMOG 421, z manjšim dvigalom in TRAKTOR gosenski Fiat 505, gozdarsko opremljen. ☎736-597 22939

Prodaj barvni TV TELEFUNKEN, 60 cm ekran in 4 platišča za Mercedes. ☎563-712 22950

Agent - Kranj
Tavčarjeva 22, Kranj
tel.: 365-360, 365-361
NEPREMIČNINE
AGENCIJA z najnižjimi stroški našega posredovanja

Prodaj KABINO za TRAKTORJE TOMO VINKOVIČ za 30 KS. ☎545-115 22952

Prodaj ŠTEDILNIK Gorenje na drva in štedilnik na plin, skoraj nova. ☎646-257 22955

Prodaj TRAČNO ŽAGO, gozdarsko vilo in strojno ter rezalni stroj za kovino. ☎646-712 22985

PRALNI STROJ Gorenje, brezhiben, prodaj. ☎332-350 22998

Prodaj kombinirani BOJLER 80 litrov. ☎221-012 23008

Prodaj nov VALJAR za njeve dol. 235. ☎631-985 23010

Prodaj PEČ na olje za etažno ogrevanje (cca. 100 m2) in črpalko. ☎225-625 23011

Prodaj ČB TELEVIZOR Jasna, električni radiator ter peč na petrolej. ☎421-481 23013

Prodaj dve zamrzovalni SKRINJI 300 in 380 l. ☎620-259 23016

Prodaj OSOVINO novo za cirkular (špindel). ☎620-259 23017

Ugodno prodaj motorno ŽAGO JON-SERED starejša izvedba. ☎423-094 23027

Prodaj formatno žago z rezkarjem z nagibom Felder KSS 37, dolžina vozička 245 cm in mizarsko kombinirko Triumph 35-50p in starejši mizni rekar z nagibom in žago. ☎411-695, 422-210 23030

Ugodno prodaj MOTORNO ŽAGO Stihl 45 elektronik, zelo dobro ohranjena. ☎421-163 23051

Prodaj PETROLEJSKO PEČ in 20 l PETROLEJA, cena 18.000 SIT. ☎224-031 23072

Skoraj novo termoakumulacijsko PEČ 4,5 kW zelo ugodno, prodaj. ☎646-009 23081

Prodaj PEČ na olje EMO 8, malo rabljeno. ☎715-331 23108

Prodaj gostinske aparate: za kuhanje express kave in pomivanje kozarcev. ☎460-091 23118

NEPREMIČNINE
MIKE
064/226-503

B.A.V. d.o.o.
tel./fax: 064 52 233
Koroška cesta 5

Prodaj GLOBINSKI SESALEC Vorverk, cena po dogovoru. ☎545-026 23123

Prodaj rabljeno 8 let staro zamrzovalno omaro Gorenje. ☎334-218 23145

Prodaj nov električni radiator Emmo. ☎212-631 23152

Prodaj PEČ na olje za centralno ogrevanje Eurowarm, moč 27,2 KW, z gorilcem Ecoflam, črpalko in ekspanzijsko posodo, kovinsko CISTERNO za kurilno olje, 1000 l in kombiniran BOJLER Thermex, pretočni in električni, 1200 W. ☎224-635, 041/697-468 23204

Prodaj ŠTEDILNIK - 2 elektrika, 2 plin in 3 KW TERMOAKUMULACIJSKO PEČ. ☎633-477 23210

Prodaj ŠTEDILNIK Gorenje, nov, še zapakiran. ☎461-233 23212

GARAŽE

GARAŽO na Zlatem polju, prodaj. ☎041/69-49-63 23142

Prodaj GARAŽO v Bistrici pri Trzinu. ☎558-796, po 20. uri 23208

GLASBILA

Poceni prodaj DIATONIČNO HARMONIKO in dele za avto LADO 1300. ☎312-101 22917

GR. MATERIAL

KAMEN Pohorski škrljavec, naraven, različnih barv in debelin. Nudimo polaganje kamna in prevoz. Tel.: fax: 063/754-003 ali GSM 041/621-478 18743

LES stenski opaž, brune, ostrušja, late, talni pod, rezan les. Nudimo prevoz. Tel.: fax 063/754-003 ali GSM 041/621-478 18745

Suh SMREKOV IN BOROV OPAŽ, LADIJSKI POD ter hrastov klasični PARKET. Ugodna cena in možnost dostave! ☎641-103 19903

SKODLE, prodaj. ☎718-340 22656

Prodaj ŠPIROVCE 0.12 x 0.14x6 m - 12 kosov. ☎242-642 22749

Prodaj vrata omaric kuhinje Marles dim. 595x395 mm. ☎622-667 22896

Poceni prodaj novo, ročno ZAPORNICO, za cesto ali parkirni prostor. ☎0647712-106, ali 061/575-649 22925

SMREKOVE DESKE 25,50 mm letve za ostrušje in bukova drva. ☎731-125 22931

Prodaj suh smrekov OPAŽ, ladijski pod in žagan les. Možnost dostave. ☎641-207 22936

Prodaj rostfrei snegolovilce, ugodno. ☎332-097 22998

Prodaj 100 m2 suhega, smrekovega OPAŽA, deb. 16 mm, šir. 8 in 9 cm, kubični in pol smrekovih PLOHOV deb. 38 mm in 4 kubične hrastovih plohov. ☎725-664 23057

Prodaj rabljene SALONITNE PLOŠČE in TRANSPORTER za gnoj. ☎423-319 23016

Prodaj obžagan les, deske debeline 5 in 2,5 cm, opeko Porolit 12 cm. ☎311-964 23194

IZOBRAŽEVANJE

Preden je prepozno! Kvalitetno in poceni: INŠTRUKCIJE ANG in NEM. ☎451-512 22757

Želite pravočasno in uspešno pomoč pri matematiki za OŠ in SŠ. Pridem na dom. ☎246-886 22911

INŠTRUIRAM ANGLEŠČINO in SLOVENŠČINO za OŠ. ☎227-255 23049

Inštruiam angleški jezik za OŠ in SŠ. ☎460-211 23138

Inštruiam matematiko, angleščino in kemijo za OŠ. ☎242-760 23193

Uspešno INŠTRUIRAM MAT in FIZ za srednje šole. ☎223-064 23209

KUPIM

ODKUPIJEMO smrekovo in borovo hlobovino. ☎641-412 19904

ODKUPIJEMO SMREKOVO, BOROVO, BUKOVO, JESENOVO HLOBOVINO in CELULOZNI LES. Les prevzamemo tudi na panju. BRAZDA, Poljska pri Podnartu 6, ☎064/731-615 22113

Kupimo ali vzamemo v najem njivo ali travnik ob cesti v okolici Kranja. ☎312-255 22855

ODKUPIJEMO HLODOVINO: hrasta, smreke, buke ter ostalih listavcev, nudim tudi odkup na panju. ☎682-605 22949

Kupim diatonično HARMONIKO novejšje izdelave. ☎622-418 22957

Kupim močnejše ali narejene SANI za sankanje. ☎872-002 22981

Kupimo ali vzamemo v najem NJIVO ali TRAVNIK v okolici Kranja. ☎312-255 23026

Kupim dvobrazdni obračalni plug. ☎411-606 23147

LOKALI

Oddamo v bližini Tržiča poslopje 300 m2, primerno za skladiščenje. K 3 KERN 221-353, 222-566, fax 221-785 20526

Kranj- Planina oddamo 45 m2 trgovine z živili, v pritličju, vsi priključki, z odkupnim inventarjem, možnost prevzema takoj, najemnina po dogovoru. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

Kranj, Planina II, oddamo poslovni prostor cca. 60 m2 v pritličju, samostojen vhod z izlozbo, prostor pregrajen z montažno predelno steno, vsi priključki, sanitariji v souporabi, prostor prazen, prevzem možen takoj, najemnina 115.000 SIT (1200 DEM) mesečno in dvomesečna varščina. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

KRANJ-CENTER: Prodajmo trgovski lokal, 50 m2, na zelo ugodni in frekventni lokaciji. Cena: zelo ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

KRANJ-CENTER: Oddamo 16 urejenih poslovnih prostorov v dveh etažah mestne hiše, v samem centru Kranja, zelo dobra in mirna lokacija, velikosti prostorov so različni. Cena najema je zelo ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

BLED-GADAFI CENTER: Na izredno frekventni lokaciji prodajmo trgovski lokal, v pritličju, v izmeri 120 m2, skladišče, telefon. GS 5 STANIČ k.d., tel./fax: 064/715-009

V STRAŽIŠČU PRODAMO:
- stanovanjski prizidek 150 m² z 700 m² zemljišča
- zemljišče 900 m² ob glavni cesti
- več stanovanj v eni hiši, v celoti ali po delih
☎ 0609/626-810, 064/311-417

KRANJ-CENTER: Prodajmo gostinski lokal v obratovanju, v izmeri cca 40 m2, na izredno frekventni lokaciji. Cena 14.300.000,00 SIT (150.000 DEM) ali po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel. 064/362-150, tel./fax: 064/362-155

TRŽIČ: Prodajmo opremljen gostinskotrgovski lokal na izredno frekventni lokaciji, samostojen, 650 m2 uporabne površine, velika terasa, pripadajoče zemljišče 534 m2, telefonski priključki. Cena po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel. 064/362-150, tel./fax: 064/362-155

LESCE: V najem oddamo poslovni prostor, v izmeri 31 m2, v l. nadstropju poslovne hiše, na frekventni lokaciji. Cena najema 52.000,00 SIT (550 DEM). Trimesečno predplačilo. GS 5 STANIČ k.d., tel./fax: 064/715-009

KRANJ-PLANINA 1: V najem oddamo poslovni prostor v pritličju, primeren za pisarniško dejavnost (npr. računalništvo...), v izmeri 60 m2, telefon. GS 5 STANIČ k.d., tel. 064/362-150, tel./fax: 064/362-155

Prodajmo gostilno v bližini LESCE s teraso 100 m2, zgoraj je stanovanje, parcela je 1100 m2, cena 32,6 mio SIT (345.000 DEM). K3 KERN 221-353, 222-566, fax 221-785 20527

POSLOVNE PROSTORE ODDAMO: KRANJ oddamo več poslovnih prostorov za mirno dejavnost, KRANJ okolica 400 m2 skladiščnih ali proizvodnih površin, 565 SIT/m2. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 20597

KRANJ mestno jedro prodajmo večjo meščansko vilo s parkirišči primerno za poslovno dejavnost, KRANJ Strazišče na dobri lokaciji prodajmo večjo poslovno stavbo na parceli cca 1200 m2 in nadomestno gradnjo na parceli cca 1000 m2. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 20598

Prodajmo KRANJ poslovno stanovanjsko hišo, od tega 116 m2 trgovine v pritličju in 464 m2 stanovanjske površine, dostop z avtomobilom, cena 58,6 mio SIT. K 3 KERN 221-353, 222-566, fax 221-785 20924

Kranj Bitnje POSLOVNI PROSTOR primeren za trgovsko dejavnost 100 m2, oddamo. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 21403

POSLOVNE PROSTORE ODDAMO KRANJ Center 300 m2 poslovnih površin za gostinski lokal, nočni klub, avtosalon, diskoteka... inf. v pisarni! SENCUR poslovni prostor ob cesti za trgovino ali mirno obrt, cca 25 m2 PPR, vsi priključki, 1520 SIT/m2. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 21937

ODDAMO KRANJ, center poslovni prostor, 40 m2, pritličje, cena 76000 SIT/mes, KRANJ okolica, oddamo več poslovnih prostorov različnih velikosti, cena 950 SIT/m2, SENCUR center, poslovni prostor, pritličje, cena 38.000,00 SIT/mes. WILFAN Nepremičnine, ☎360-270, 041/630-945 22106

ODDAMO 3 km iz KRANJA poslovno stanovanjsko hišo z opremljenimi pisarnami v pritličju in 3 ss v nadstropju. K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 22113

ODDAMO v bližini Kranja opremljen prostor z dovoljenjem za pripravo hrane za dostavo na dom. K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 22113

Prodajmo okolica Kranja, poslovni objekt, pritličje urejeno za obrt, mansarda primerna za stanovanje, parcela 1100 m2. MIKE & Comp, Bleiweisova 6/1, nebotičnik, 226-503 22627

Prodajmo v bližini Kranja novejšjo stanovanjsko hišo z gostilno v pritličju, zgoraj stanovanje, parcela 2000 m2, cena 58,9 mio SIT. K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 22628

Ugodno prodaj dve beli neživilski vitrini. Kupcu podarim žičnato polico. ☎563-218, zvečer 23107

ODDAMO poslovni prostor 150 m2, možno po etažah v Strazišču ob glavni cesti in v Trzinu 100 m2 poslovni prostor, ugodno. PIANOVA 315-600 23171

Oddamo ali prodajmo diskoteko v obratovanju na Gorenjskem, ugodni plačilni pogoji, oddamo dve delavnici v Breznici 200 m2 in v Mostah 200 m2, ugoden dolgoročni najem. NEPREMIČNINE, MENJALNICA, GALERIJA TRG BLEJ, 745-444 23178

Na ugodni lokaciji oddam prostor, 20 m2, za mirno dejavnost. ☎310-057 23131

Na izredni lokaciji oddam ŽIVILSKO TRGOVINO v Šk. Loki, delno opremljeno, takoj. ☎041/765-257 23207

KOLESA

Prodaj več malo rabljenih koles, cena 2500 SIT/kos. ☎714-361 22970

Prodaj skoraj novo italijansko dirkalno KOLO. ☎620-259 23015

OBLAČILA

Poceni prodaj PLAŠČ iz nutrije, malo nošen. ☎311-872 22582

Bogata izbira poročnih oblek pri izposojevalnici Riža v Naklem vsak dan od 16-19. ure. ☎472-737 22965

OTR. OPREMA

Prodaj globok in športni VOZIČEK. ☎331-257 22755

Prodaj previjalno MIZO z banjico, nov otroški voziček Britax. ☎634-474 22964

V STRAŽIŠČU PRODAMO:
- stanovanjski prizidek 150 m² z 700 m² zemljišča
- zemljišče 900 m² ob glavni cesti
- več stanovanj v eni hiši, v celoti ali po delih
☎ 0609/626-810, 064/311-417

Prodaj novo, nerabljeno otr. STAJICO CAM-OBLO. ☎310-781 22967

Prodaj OTROŠKI deljiv POGRAD, nov, za 20 000 SIT. ☎246-757 23034

OSTALO

Prodaj KNJIGO "Meho-trdji izpiti" - prodaj v Venera shop in SE CEN. EJE NA ☎451-397 22567

PRIDELKI

Nudimo PREŠANJE SADJA in prodajo MOŠTA. Srednja vas, Sencur ☎411-808 po 15. uri 21444

KRIZANTEME in IKEBANE dobite na Sp. Brniku 30. ☎422-666 22685

NEŠKROPLJENA JABOLKA ter HRUSKE MOŠTARICE, prodaj. ☎451-928 22899

KIA
KIA MOTORS
NASMEH d.o.o., KRANJ
PRODAJA in SERVIS VOZIL
Hrastje 145, Kranj
tel./fax: 064/327-926

Prodaj JABOLKA za mošt ali za namakanje ter drobni krompir. ☎401-351 22903

Prodaj star vlečan HLEVSKI GNOJ. Kovor pri Trzinu, ☎557-376 22904

Prodaj NEŠKROPLJENA JABOLKA: kosmač, voščenska, bobovec za mošt, 10 SIT/kg. ☎246-509 22909

Ugodno prodaj JABOLKA voščenske, bobovec, obrana in neobrana. ☎491-452 22914

Prodajmo rezano cvetje KRIZANTEM, GLADIOL, NAGELJNE, LONČNE KRIZANTEM. Bašelj 40 ☎451-532 22937

Prodaj debelo REPO za kisanje in več sort belo-mesnatoga KROMPIRJA za ozimnico in primerne za sajenje. ☎422-649 22944

Prodaj naravno DOMAČE VINO in obrana, zimska, neškropljena JABOLKA. ☎736-619 22948

Prodaj REPO, jedilni in krmilni krompir desire. ☎491-475 22954

Prodaj KORENČEK, rdeč in rumen. ☎061/842-059 22969

Prodaj sladke JABOLČNI SOK. Jerala, Podbrezje 218, 731-302 23004

Zbiramo naročila za ikebane ter prodajamo rezano cvetje krizanteme, gladiole, nageljne. ☎451-532 23007

alpdom
detailna družba
NEPREMIČNINSKO POSLOVANJE
Cankarjeva 1
Tel.: 064/715-662
Fax: 064/714-211

Prodaj KRMILNO PESO. ☎621-878 23018

Prodaj neškropljena jabolka, stare sorte. ☎246-518 23028

Prodaj KRMILNI KROMPIR in otroško KOLO BMX. Velestovo 23 a 23048

JABOLKA neškropljena, prodaj. ☎641-041 23099

Prodaj voščenske in bobovec za ozimnico in predelavo. ☎557-824 23102

Prodaj REPO za kisanje. ☎326-526 23131

Prodaj HLEVSKI GNOJ. ☎460-226 23200

POSESTI

BREG PRI ŽIROVNICI prodajmo zazidljive parcele. ALPDOM 715-662 20306

Visoko pri Kranju prodajmo novejšjo nizkopritlično hišo v alpskem stilu, dimenzij 14 x 11 m. Dve bivalni etaži in klet, garaža v prizidku. Zemljišča je 611 m2. Prevzem in cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 365-3

MIKS
ŠIMENKO s.p.
NAREZKI, KANAPEJI
PRIPRAVA POGOSTITEV ZA
RAZLIČNE PRILIKOVANJE
GOSTINSKO SVETOVANJE
tel.: 312-606

KRANJ-NAKLO: Prodano izredno dobro vzdrževano poslovno stanovanjsko hišo v skupni izmeri 463,25 m² (klet, pritličje, nadstropje in mansarda) s pripadajočim zemljiščem 1791 m² in objektom. Cena po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel. 064/362-150, tel./fax: 064/362-155

KRANJ-STRAŽIŠČE: Na čudoviti lokaciji prodamo enonadstropno stanovanjsko hišo - dvojček v izmeri 9,5x10,5 m, s pripadajočo parcelo v izmeri 544 m², 2 balkona, terasa, telefon. Cena po dogovoru GS 5 STANIČ k.d., tel. 064/362-150, tel./fax: 064/362-155

KRANJ-VISOKO: Prodano takoj vseljivo novo stanovanjsko hišo, v izmeri 465 m², izredno lepo izdelana, z vsemi priključki, ki stoji na čudoviti ravni parceli 610 m². Cena ugodna. GS 5 STANIČ k.d., tel. 064/362-150, tel./fax: 064/362-155

LESCE-OKOLICA: Na izredno sončni in čudoviti lokaciji, na koncu vasi, prodamo pritlično stanovanjsko hišo v izmeri 120 m², pripadajoča ravna in sončna parcela cca 1400 m². Cena podogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel./fax: 064/715-009

Staning
NEPREMIČNINE
Tekstilna ul 7 064/242 754

MOJSTRANA: Prodano stanovanjsko hišo, na lepem in čudovitem kraju, samostojno, dvostanovanjsko, stavbišče 10x9 m, s pripadajočo parcelo cca 600 m², balkon, telefon, CK, KTV, SATTV. Cena ugodna. GS 5 STANIČ k.d., tel./fax: 064/715-009

MOJSTRANA-DOVJE: Prodano enodružinsko stanovanjsko hišo v izmeri 200 m², s prekrasnim razgledom na Triglav in okoliške gore, stoji na ravni parceli 682 m², balkoni, z vsemi priključki. Cena po dogovoru GS 5 STANIČ k.d., tel./fax: 064/715-009

TRG
NEPREMIČNINE
745-444, BLED PREŠERNOVA 50

RADOVLJICA-PREDTRG: Na prekrasni lokaciji prodamo novo, popolnoma opremljeno samostojno stanovanjsko hišo, dvodružinska, podkletena, v izmeri 150 m², stoji na parceli 500 m², z vsemi priključki, balkoni, garaža, brunarica. Cena (38.000.000 SIT) oz. 400.000 DEM ali po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel./fax: 064/715-009

TRŽIČ: Prodano dvodružinsko, visokopritlično stanovanjsko hišo, alpski stil, v izmeri 15,75 x 8 m, s pripadajočo parcelo v izmeri 1400 m², balkon, CK, SATTV, telefon. Cena po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel. 064/362-150, tel./fax: 064/362-155

KOČNA pri Gorjah prodamo zazidljivo parcelo velikost 764 m² z možnostjo dokupa gozda. ALPDOM 715-662 20309

Za naše stranke na območju Gorenjske iščemo zazidljive parcele 500-1000 m². ALPDOM 715-662 20310

DOSLOVČE pri Zabreznici prodamo starejšo stanovanjsko hišo potrebno obnove na parceli velikosti 800 m². ALPDOM 715-662 20311

HRAŠE pri Lescah prodamo visokopritlično stanovanjsko hišo z neizdelano mansardo, centralna kurjava na trda goriva, telefon. ALPDOM 715-662 20312

TV-VIDEO-AUDIO-HI-FI
ALF
ZASTOPSTVO IN PRODAJA
PIONEER **Sherwood**

KASETOFON PIONEER
44.470 SIT



RECEIVER PIONEER
49.900 SIT



UGODEN NAKUP DO 10 ČEKOV BREZ OBRESTI !!!

PRI NAS JE DENAR VREDEN VEDNO VEČ

CANKARJEVA 5, KRANJ
TEL.: 064/222-055

PRODAMO PODJELJE, sončno zazidljivo parcelo z vso dokumentacijo, 740 m², razgled na Bohinj, KOČNA pri Bledu, zazidljiva parcela, 764 m², sončna lega, HOTEMAŽE, 7500 m² parcela, 1500 zazidljivo, mirna lokacija. WILFAN NEPREMIČNINE 360-270, 041/630-945 20511

GORENJA VAS, prodamo večjo starjšo hišo, parcela 790 m², možnost mirne obrti. Cena 11,3 mio SIT. K hiši sodi vpekljan frizerski salon, 30 m², cena 2,8 mio SIT, KRANJ prodamo starejšo hišo, 100 m² bivalne površine, parcela 461 m², Kranj okolica novo dvodružinsko hišo, parcela 620 m². WILFAN NEPREMIČNINE 360-270, 041/630-945 20513

HIŠE PRODAMO ŠKOFJA LOKA Podlubnik montažno vrstno hišo na parceli 490 m², 21,3 mio SIT, PREDDVOR novejši nedokončano dvostanovanjsko hišo na parceli cca 1400 m², KRANJ center starejšo hišo z malo vrta, 8x10 m² v etaži, 13,5 mio SIT, KRANJ Hotemaže novejšo hiš z vrtom na parceli cca 600 m², 10x11 m, 35 mio SIT, KRANJ Naklo poslovno stan. hiša 16x9, na parceli 1790 m², ločen objekt z garažami in dvosobnim stanovanjem, KRANJ center mestno jedro večjo poslovno stan. vilo z garažami in parkirišči. DOM NEPREMIČNINE 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 20588

KRANJ Stražišče zgornja etaža hiše z mansardo in del vrta, 75 m²x2,13 mio IST, KRANJ Struževsko spodnja etaža hiše cca 60 m², garaža, vrt, 8 mio SIT, KRANJ Primskovo del dvojčka, 90 m²x2, vsi priključki, garaža, parcela 500 m², 25,2 mio SIT, DUPLJE novejšo večjo hišo ob zelenem pasu 3x120 m² na parceli 550 m², 28 mio SIT, BLED okolica večjo hišo z vrtom, 250 m² bivalne površine primerne za turizem, 31,6 mio SIT, BEGUNJE hiša v izgradnji (temelji) na lepi, mirni lokaciji, 10,5 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 20589

LESCE nova hiša (delno nedokončana) 10x9 m na parceli 420 m², 27,5 mio SIT, RADOVLJICA dvostanovanjska hiša z manjšo zelenico in parkirnim prostorom, primerna za poslovno dejavnost, 16 mio SIT, RADOVLJICA enodružinska hiša dvojček na parceli cca 500 m², VO-DICE dvostanovanjska hiša + 2 garaži na parceli cca 900 m², 39,9 mio SIT, PREDOSLJE hiša v izgradnji z delavnico na parceli 800 m², 20 mio SIT, PREDDVOR okolica bivalni vikend brunacija, opremljena 400 m² parcele, BOHINJ Jezero manjši vikend potreben obnove na parc. 2500 m². DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 20590

HIŠE KUPIMO Kranj z okolico takoj kupimo vrstno hišo za znanega kupca, KRANJ s široko okolico kupimo manjšo kmetijo ali nadomestno gradnjo. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 20593

PARCELE PRODAMO GRADBENE RADOVLJICA ugodno 3 zaz. parcele po 700 m² z lokacijskim dovoljenjem, BLED okolica večjo zazidljivo parcelo na lepi lokaciji, cca 1000 m², KRANJ Stražišče nadomestno gradnjo na parceli cca 1200 m² ob cesti za poslovni objekt, GORIČE pri Golniku zazidljivo parcelo za gradnjo manjše hiše, 7500 SIT/m², CERKLJE okolica cca 600 m² ob zelenem pasu, 7500 SIT/m², KOVOR pri Tržiču 1700 m² zaz. parcela, 1800 m² gozda, 8,5 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 20594

KRIŽE okolica proti Tržiču sončno zaz. parcelo, sadovnjak, 2000 m², PREDDVOR okolica na robu vasi prodamo 1000 m² ali več zazidljive parcele, KRANJ Naklo zaz. komunalno urejeno zemljišče za poslovno gradnjo, 22.000 m². DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 20595

PARCELE KUPIMO Kranj okolica do 15 km več zazidljivih parcel za znane kupce. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 20596

V Podbrezjah, občina Naklo, na obronku vasi prodamo NEZAZIDLJIVO PARCELO, velikosti 14.500 m², razparcelirano, po ceni, 13 DEM/m². 0311-417, 0609/626-810 20613

Prodano KRANJ Stražišče 1/3 stanovanjske hiše z urejenim stanovanjem 80 m² v nadstropju, 80 m² neizdelanega podstrešja, 20 m² kleti in pripadajočim vrtom za 13,6 mio SIT (145.000 DEM). K 3 KERN 221-353, 222-566, fax 221-785 20925

Prodano na BLEDU visokopritlično podkleteno hišo do 3 gr. faze, parcela 1200 m² za 23,5 mio SIT (250.000 DEM), KORITNO pri Bledu stan. hiša, parcela 976 m², K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 20926

Prodano v smeri proti Predvoru 20 let staro prenovljeno hišo 10x11 m, parcela je 645 m², lep razgled na hribe za 35,0 mio SIT (365.000 DEM). K3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 20927

Prodano KRANJ 30 let staro hišo z delavnico v kleti, parcela 570 m², dve garaži ločeno za 31,0 mio SIT (330.000 DEM). K3 KERN 221-353, 222-566, fax 221-785 20929

Prodano v bližini Tržiča podkleteno pritlično hišo na parceli 550 m², cena 27,5 mio SIT (290.000 DEM), K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 20930

Prodano KRANJ v smeri PUNGARTA pritličje hiše 118 m², mansarda 95 m² in kletni prostor 50 m², primerno za poslovno dejavnost za 24,0 mio SIT (260.000 DEM). K 3 KERN 221-353, 222-566, fax 221-785 20931

Prodano KRANJ (na Primskovem), STAREJŠO KMEČKO hišo s hlevom na odlični lokaciji, na parceli 1230 m², za 23,5 mio SIT (250.000 DEM). K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 20932

Oddamo 1 ss na Planini Kranju, starejšo hišo v Kranju za 85.000 SIT/mes. K 3 KERN, 221-353, 222-566, 221-785 20942

PIZZERIJA KAVALAR
GORENJSKI GLAS
NAGRAJUJETA:
50 x kavalir = majica PIZZERIJE KAVALAR
30 x kavalir = PIZZA (gratis)
Tel.: 351-500, 351-501

Prodano PREDDVOR pritlično STANOVANJSKO HIŠO 90 m² uporabne površine za 15,6 mio SIT (165.000 DEM). K 3 KERN 221-353, 222-566, FAX 221-785 21419

Prodano PREDDVOR nedokončano visokopritlično podkleteno stanovanjsko hišo na parceli 1200 m² okoli hiše v 2,2 ha kmetijskega zemljišča, cena 29 mio SIT (307.000 DEM). K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 221-785 21420

ŠKOFJA LOKA PODLUBNIK prodamo vrstno hišo, 190 m² stanovanjske površine, 336 m² zemljišča. PIA NEPREMIČNINE, 622-318, 623-117 22096

Škofja Loka - Trata, prodamo zazidljivo parcelo 1310 m² za trgovsko servisno dejavnost. PIA NEPREMIČNINE, 622-318, 623-117 22100

Prodano: v smeri Predvor - VIKEND na parceli 1550 m² ob potoku, cena 12,3 mio SIT (130.000 DEM). K 3 KERN d.o.o., 0221-353, 222-566 in fax 221-785 22117

Prodano ZAZIDLJIVE PARCELE: SE-NIČNO 1294 m², PREDDVOR okolica 1550 m² z lokacijskim dovoljenjem, JELOVICA vikend na parceli 400 m². Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6/I, (nebotičnik) 0226-503, 226-172 22264

Prodano Kranj: starejšo HIŠO, parcela 462 m², v okolici novo, delno dokončana, dvostanovanjska, parcela 550 m². Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6/I, (nebotičnik) 0226-503 22265

POLJANE nad Škofjo Loko, prodamo dobro ohranjeno samostojno hišo, 168 m² stan.površine, parcela 787m², ravna in sončna lega. PIA NEPREMIČNINE, 622-318, 623-117 22207

CHRYSLER
SERVIS in PRODAJA
NASMEH d.o.o.
Hrastje 145, Kranj
Tel.: 064/327-926

Zalog pri Cerkljah, prodamo starejšo kmečko hišo, 130 m² bivalne površine + klet in podstrehe. Pritličje obnovljeno, možnost bivanja, parcele 632. PIA NEPREMIČNINE, 622-318, 623-117 22308

Zg. Jezersko prodamo zazidljivo parcelo 650 m², možnost nadomestne gradnje. PIA NEPREMIČNINE 622-318, 623-117 22311

ZAZIDLJIVO PARCELO Spodnja Stefanja Gora (Cerklje) 440 m² breg, prodam 4.750 SIT/m². 061/152-31-84, 061/152-15-67, Jana (dop.) 22577

Prodano KRANJ 50 let staro hišo, primerno za vselitev, s pridržkom garaže, na parceli 460 m², cena 18 mio SIT (190.000 DEM). K 3 KERN 221-353, 222-566, fax 221-785 22630

Prodano ŽELEZNIKI starejšo kamnito hišo ob cesti in potoku, parcela je 7000 m² za ceno 7,6 mio SIT, ŽELEZNIKI dotrajana kmečka hiša z gospodarskim poslopjem in 9 ha zemljišča, delno gozd, cena za obe je 7,6 mio SIT (80.000 DEM). K3 KERN 221-353, 222-566, fax 221-785 22631

Na Jesenicah Stražišerjeva ulica prodamo tristanovanjsko hišo cca 250 m², 800 m² vrta. Hiša je prazna takoj vseljiva, renovirana streha, tel... v račun vzamemo tudi manjše stanovanje. Prodano tudi po stanovanjskih enotah. Možni različni plačilni pogoji. NEPREMIČNINE, MENJALNICA, GALERIJA TRG BLED, 745-444 22678

V Radovljici prodamo novogradnjo v izmeri 250 m² III faza v račun vzamemo tudi stanovanje v Radovljici, Kranju. V Hlebcah pri Lescah prodamo objekt zgrajen do III. gr. faze, možnost nove lokacije na parceli 950 m². Lepa mirna lokacija, ugodna cena. NEPREMIČNINE, MENJALNICA, GALERIJA TRG BLED 745-444 22679

GORJE prodamo enodružinsko hišo v izmeri 150 m², 800 m² vrta, CK, telefon, zelo lepa sončna lokacija in ugodna cena. NEPREMIČNINE, MENJALNICA, GALERIJA TRG BLED 745-444 22680

Na Jesenicah Tomšičeva c. prodamo dve hiši v trojčku in sicer 180 m² in 120 m². Zelo lepo urejeno na odlični lokaciji. NEPREMIČNINE, MENJALNICA, GALERIJA TRG BLED 745-444 22681

Prodano gradbene parcele, Begunje v izmeri 1500 m², temelji in klet dokončana, Bled Zasip prekrasna lega lokacijsko urejeno parcelo izmeri 1500 m² pogled na Blejski grad (lokacijska dokumentacija), Zabreznica 700 m², Kupljenik vikend parcela z gradbenim dovoljenjem, Kočna parcela v izmeri 500 m² (3,3 mil). Nova vas pri Radovljici parcela v izmeri 1700 m². NEPREMIČNINE, MENJALNICA, GALERIJA TRG BLED, 745-444 22687

Tržič - okolica: prodamo stanovanjsko hišo, primerna tudi za vikend, 125 m² površine na parceli 370 m². PIA NEPREMIČNINE 041/753-128 22740

Tržič - okolica: prodamo tri leta staro HIŠO na parceli 450 m², 215 m² stan. površine, z vsemi priključki, cena ugodna. PIA NEPREMIČNINE 041/753-128 22741

Radovljica - okolica: za znanega kupca nujno KUPIMO stanovanjsko HIŠO do 150.000 DEM. PIA NEPREMIČNINE 041/674-083 22742

Prodano enodružinsko hišo v Boh. Bistrici, vseljivo, visokopritlično 16x10, 700 m². Cena po dogovoru. J&T, 714-424 22791

Kupim HIŠO v Kranju ali bližnji okolici, lahko tudi starejšo potrebno adaptacije. Cenjene ponudbe po tel. 064/228-160 ali tel.fax: 061/1685-419 22923

V Ljubnem oddam hišo v najem. 0327-067, po 19. uri 22956

Prodano zazidljivo PARCELO 1800 M2, ob glavni cesti Kranj Škofja Loka, primerna za vse dejavnosti. 0471-340, 325-882 23154

Vzajem v najem alj kupim NJIVO na relaciji Voklo-Voglj. Šifra: NJIVA 23161

V Stražišču na lepi lokaciji prodamo 15 let staro hišo, 600 m² parcele, cena po dogovoru. PIANOVA 315-600 23170

Prodano več parcel v okolici Kranja, velikosti od 800-1700 m². PIANOVA 315-600 23172

Bled Ribno prodamo manjšo enodružinsko hišo 75 m², 500 m² vrta. Cena 10 mil SIT. NEPREMIČNINE, MENJALNICA, GALERIJA TRG BLED. 0745-444 23177

JESENICE prodamo visokopritlično hišo, 317 m² parcele. Cena 7.200.000 SIT. T.I.G. NEPREMIČNINE, 864-777 23183

JESENICE-JAVORNIK prodamo hišo potrebno obnove. Cena 7.200.000 SIT. T.I.G. NEPREMIČNINE, 714-363 23185

LESCE prodamo hišo staro 40 let in zazidljivo parcelo 1400 m². Cena 20.900.000 SIT. T.I.G. NEPREMIČNINE, 714-363 23186

HIŠE PRODAMO NAKLO 1/2 hiše, obnovljena, 90 m² v pritličju, garaža in vrt, 12,8 mio SIT. BRITOF poslovno stanovanjsko hišo v IV. gr. flazi, 380 m², parcela 1200 m², pritličje primerno za bort, 3,80 višina stropa, 34,2 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-16-73 23191

PRIREDITVE
NARODNO-ZABAVNO TRIO s pevko (troglasno petje), kvalitetno igrano porokah, obletnicah z diatonično in klavirsko harmoniko (tudi pihala) ter synthesizerjem, povezava programa (veliko igrice, humorja), ugodni, zanesljivi. 061/654-868, vodja, 061/1883-453, 041/732-048 20870

Narodno zabavno TRIO ali DUO igra na ohceti, obletnicah, po dogovoru s harmoniko spremljam poroko. 0731-015 22780

Narodno-zabavno TRIO vas zabava na raznovrstnih prireditvah in ohceti. 0246-527 22962

DUO KARINA igra na porokah, zabavah in v lokalih. 0225-724 23082

POSLOVNI STIKI
Delnice Kmečki sklad, S-Hram (setev, trgatve, plod), Activa, Triglav, Maksima in ostale sklade ter podjetja, odkupim. 061/221-048, 041/738-544 22430

Delnice PID - ov KRONA, MAKSIMA, ARKADA in druge odkupujemo po najboljših cenah. 0242-289 23205

KRANJSKA ZASTAVLJALNICA
Nudimo vse vrste posojil
najugodnejše obresti.
Tel.: 064/211-847

Odkupujemo delnice družbe Niko Železniki d.d. 041/74-22-33 23206

RAZNO PRODAM

OBDELOVALNO ZEMLJO vzajem v najem v okolici Brnika, Cerklje, Senčurja, Vodice, Komende in prodam REPO za kisanje. 0422-673 22934

Prodano ROČNI VOZIČEK, vlečno klijako za CLIO, radiatorje Jugoterm. 0801-005 22935

DRVA, JABOLKA za mošt in sklopko - priklop od avtoprikolice, prodam. 0682-643 22962

Prodano LEGO DUPLJO Živalski vrt, drsalke 25-30, po polovični ceni. 0741-282 22984

Ugodno prodam ELEK. ŠIVALNI STROJ PFAFF, sobno kolo in medenasto posteljo, dim. 2.30x2.20 z jogijem (nova). Cena po dogovoru. 0741-370 v večernih urah 20-22. ure 23080

Prodano bukova DRVA z dostavo. 061/612-851 23109

GOSTILNA PRI VIKTORJU
IZ KRANJA vas vabi na martinovanje ob živi glasbi v soboto, 7. novembra.
Rezervacije po tel.: 064/221-573

Prodano bukova DRVA. Jesenice, 863-234 23125

STAN. OPREMA

Prodano skoraj novo OMARO predsoba 37x180x235 ter dvodelno OMARO interier, 60X100X219. 0330-461 22652

KUHINJE IN OTROŠKE SOBE - UGODNO! 0431-673 22653

Poceni prodam POHIŠTVO za spalnico. 0718-568 22959

Prodano otroško posteljska 120x60 z jogijem, kavč, kotno sedežno z ležiščem. 0634-474 22963

POGARAD nov, deljiv, bele barve, 21000 SIT. 0332-601 22966

KUHINJSKO KOTNO KLOP, rjavo umetno usnje, prodam. 0350-220 23110

Prodano tros

AVTO hi-fi
AVTO-avdio-alarm-mobilni-SYSTEM
Stružnikova 19
4208 ŠENČUR
Tel., Fax: 064/41-80-80

AVTOAKUSTIKA
KENWOOD
Phonocar
PIONEER
BLAUPUNKT
macAudio
BECKER

TV ANTENE, montaža, servis DOGRADITEV (POP, A, TV 3) kanala. ☎712-481 23140

STANOVANJA

RADOVLJICA prodamo lepo ohranjeno 2 ss, CK, telefon, kab. priklj., zastekljen balkon. ALPDOM 715-662 20301

Nova stanovanja v Kranju, prodamo popolnoma nove garsonjere v nizkem bloku, v izmeri do 34,50 m² stanovanja bodo vseljiva v jeseni 1998, cena za m² je 198.000 SIT (2100 DEM) AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365

NEPREMIČNINE
posing
POSLOVNI
INŽENIRING d.o.o.
Kranj, Poštna 3, tel.: 224 210

Kranj Planina 11, v pritličju nizkega bloka, prodamo enosobno stanovanje 42,00 m², bivalna kuhinja z izhodom na balkon, vseljivo po dogovoru, cena 7.400.000 SIT (78.000 DEM) AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

Kranj Planina III prodamo enosobno stanovanje s kabineto 53,00 m², v 1. nadstropju, z vsemi priključki, vseljivo takoj, cena 9.100.000 SIT (95.000 DEM) AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

Nova stanovanja v Kranju, prodamo dvosobna stanovanja v nizkem bloku v izmeri do 66,45 m² vseljiva bodo v jeseni 1998, cena za m² je 179.000 SIT (1900 DEM), za vse nadaljnje informacije in ogleda nas pokličite na tel. (064) 365-360 ali (064) 365-361 AGENT Kranj

Radovljica v nizkem bloku prodamo opremljeno dvosobno stanovanje 52,00 m², v drugem nadstropju. Po celem stanovanju je parket, bivalna kuhinja, vsi priključki, vseljivo takoj, cena 7.750.000 SIT (82.000 DEM) AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

Kranj, center prodamo dvosobno stanovanje 52,00 m² v 1. nadstropju, brez balkona, z atrijem v souporabi, etažna CK, kopalnica adaptirana, sama hiša adaptirana 88 let. Vseljivo po dogovoru, cena 8.300.000 SIT (88.000 DEM) m², v 3. nadstropju, z vsemi priključki, vseljivo po dogovoru, cena 10.400.000 SIT (110.000 DEM) AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

Kranj Planina I, prodamo dvosobno stanovanje 63,30 v 7. nadstropju, stanovanje celotno adaptirano, stanovanje je prazno vseljivo takoj, cena 10.580.000 SIT (112.000 DEM) AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

Lesce - v starejši hiši prodamo mansardno trisobno stanovanje, brez CK in telefona. Stanovanje je opremljeno, zraven spada še 140 m² sadovnjaka. Stanovanje je prazno vseljivo takoj. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

Kranj - Valjavčeva prodamo trisobno stanovanje 74,20 m², v 4. nadstropju, CK na pilin, JZ lega, vseljivo takoj, cena po dogovoru. AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361

STROJNI TLAKI - ESTRIHI
tel.: 0609 625 474
061 812 608

Kranj, Planina I, prodamo dvosobno stanovanje s kabineto 54,80 m² v 6. nadstropju, stanovanje lepo vzdrževano, vsi priključki ostanjejo, vseljivo januarja 99, cena 8.300.000 SIT (88.000 DEM), AGENT Kranj (064) 365-360 ali (064) 365-361 KRAJ-Planina I: Prodamo popolnoma renovirano garsonjero, 31 m², popolnoma opremljena z zelo funkcionalno razporeditvijo, II. nad., . Cena: zelo ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

KRAJ- PLANINA-ZLATO POLJE: Prodamo več garsonjer različnih velikosti. Informacije na telefon: ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

PROGRAM:
VSAK DAN OD 19.00 DO 23.00
OB NEDELJAH OD 9.00 DO 23.00

NA GORENJSKI TELEVIZIJI VAM LAHKO PRIPRAVIJO VSE ! ZATO NAROČITE !

Videospot, videostan, tv telop, reklamo, predstavitevno oddajo, tv reportažo, glasbeni spot, snemanje praznovanj...

UGODNE CENE OBJAVE !

TRŽIČ-DETELJICA: Prodamo opremljeno enosobno stanovanje, 44,5 m², II.nad., vsi priključki. Cena: ugodna. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

LESCE-ALPSKI BLOKI: Prodamo zelo lepo - renovirano enosobno stanovanje, 38 m², III. nad., velik balkon z lepim razgledom, možnost izgradnje mansardnega prostora. Cena: po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

KRAJ-CENTER: Prodamo popolnoma renovirano in delno opremljeno enosobno stanovanje, I. nad., 41 m², vsi priključki, tel. Cena: dogovor. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

KRAJ-Planina II.: Prodamo enosobno stanovanje, III. Nadstropje, 39,20 m², vsi priključki, balkon, z lepim razgledom. Cena: dogovor. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

JESENICE: Prodamo renovirano trosobno stanovanje v stanovanjski hiši, III. nadstropje - mansarda, na novo opremljeno, vseljivo takoj, v izmeri 74,20 m², KTV, CK, telefon, Cena: 4.900.000,00 SIT. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

RADOVLJICA-PREŠERNOVA: Prodamo dvosobno stanovanje v bloku, I. nadstropje, v izmeri 55,19 m², zastekljen balkon, KTV, CK, telefon, Cena: dogovor. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

KRAJ-Planina I.: Prodamo dvosobno stanovanje, II. Nadstropje, 61,4 m², vsi priključki, balkon, Cena: po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

JESENICE: Prodamo novejšo trosobno stanovanje, 75 m², visoko pritličje z atrijem, vsi priključki, cena : 8.075.000,00 SIT. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

JESENICE-PLAVŽ. Prodamo več trosobnih stanovanj 75 m², v II. in IV. nad., vsi priključki, zastekljen balkon, vseljivo takoj. Cena: 7.125.000,00 Sit. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

KRAJ-Vodovodni stolp: Prodamo lepo mansardno trisobno stanovanje, III: nadstropje, 64,90 m², brez balkona, vsi priključki ali vzamemo v menjavo v nižjem nadstropju-lahko tudi dvosobno . Cena: 10.340.000,00 sit. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

KRAJ: Prodamo trisobno stanovanje v nizkem bloku, III. nadstropje - mansarda, v izmeri 82 m², KTV, CK, telefon po dogovoru. Cena: po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

SUET
NEPREMIČNINE
REAL ESTATE

SUET RE d.o.o.
Enota Kranj
Hje 33
4000 Kranj
064/330-112

KRAJ-ZLATO POLJE: Prodamo trisobno stanovanje v bloku, I. nadstropje, v izmeri 65 m², vsi priključki, balkon. Cena: po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

BLD-DOBE: Prodamo trisobno stanovanje, visoko pritličje, v izmeri 66,52 m², balkon, CK, telefon. Cena: po dogovoru. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

JESENICE - OKOLICA: Takoj kupimo garsonjero za znanega kupca-gotovina. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 064/ 362-867, 041/755-296

RADOVLJICA prodamo komfortno dvosobno stanovanje z balkonom na Prešernovi in Zagorjevi. POSING 064 863 977

BLD na Dobah prodamo lepo, komfortno dvosobno stanovanje za 8.032.500 SIT (85.000 DEM). POSING 064 863 150

JESENICE - C. I. maja : prodamo dvoipolsobno stanovanje v hiši, 76 m², CK, TEL, KATV, z novo opremo, za 5.197.500 SIT (55.000 DEM). POSING 064 863 977

DOSLOVČE, prodamo starejšo vseljivo hišo na parceli 900m² za 6.589.500 SIT (69.000 DEM).

V LESCAH in RADOVLJICI oddamo opremljeno enosobno stanovanje paru uslužbenec, nekadicema, za 33.425 SIT / mes (350 DEM / mes). POSING 064 863 150

ŠKOFJA LOKA PODLUBNIK prodamo enosobno stanovanje 37 m², CK, lepo ohranjeno, takoj vseljivo, za 6.685.000 SIT (70.000 DEM) in dvosobno 60 m², komfortno, takoj vseljivo, za 9.359.000 SIT (98.000 DEM). POSING 064 222 076

KRAJ PLANINA II. prodamo enosobno stanovanje 43 m², komfortno, možnos-topreme, takoj vseljivo, za 7.544.500 SIT (79.000 DEM). POSING 224 210

NEPREMIČNINE

domplan kranj, d.d.
kranj,bleiweisova 14 p.p.139,
tel.064/268-700,
fax:064/211-864

upravljanje in vzdrževanje stanovanj

Promet z nepremičninami

Odgovornost in strokovnost zagotavljata zanesljivost in uspeh.

PRODAMO:

- trisobno stanovanje v Kranju pri Vodovodnem stolpu, I. nadstropje, izmere 74 m²
- trisobno stanovanje na Jesenicah, I. nadstropje, v izmeri 74 m²
- dvosobno stanovanje v Trzinu, 10. nadstropje, v izmeri 53 m²
- poslovno-stanovanjski objekt v centru Kranja. Možen nakup celotnega objekta ali posameznih etaž v izmeri: pritličje 238 m² (primerno za lokal, poslovne prostore); I. nadstropje 346 m²; II. nadstropje 274 m²; III. nadstropje 287 m²; mansarda 136 m² (primerno za pisarne, trgovine, lokale, mirno obrt);
- poslovni prostor na Jesenicah, v izmeri 62 m² (primerno za vse vrste dejavnosti; trgovino, lokal, poslovne prostore, obrt,...);
- v starem delu mesta Kranja prodamo starejšo hišo v izmeri 748 m²

STANOVANJE - ODDAMO V NAJEM

- dvosobno stanovanje 51 m² na Golniku z garažo
- enosobno stanovanje v Radovljici v celoti opremljeno

POSLOVNI PROSTOR: - oddamo v najem

- poslovne prostore v Radovljici, II. nadstropje in mansarda v izmeri 283 m² in 68 m² (primerno za pisarne)
- poslovni prostor na Planini v Kranju, pritličje v izmeri 69 m², klet skupaj s sanitarijami v izmeri 106 m² (primero za trgovino, lokal, poslovne prostore...)
- poslovne prostore v Škofji Loki, klet (kuhinja z jedilnico), v izmeri 106 m² in nadstropje v izmeri 77 m² (primerno za pisarne...)
- v Tupaličah oddamo v najem poslovni prostor, primerneza frizersko dejavnost ali kozmetiko, v izmeri 60 m²

- v Kranju v centru mesta, poslovni prostor, v izmeri 75 m², v I. nadstropju

MENJAMO:

- dvosobno stanovanje na Planini I. v 6. nadstropju menjamo za manjše

GARAŽA

- v Naklem oddamo v najem garažo v izmeri 20 m² za daljše obdobje

TRAVNIK - GOZD

- v Vovodini Borštu prodamo 5.093 m² travnika in 3.952 m² gozda

NJIVA:

- v Bitnjah prodamo njivo v izmeri 2.129 m²

KUPUJEMO:

- hiše, stanovanja, zazidljive parcele, gospodarska poslopja

KRAJ PLANINA III. prodamo enosobno stanovanje s kabineto 53 m², vsi priključki, I. nadstropje, takoj vseljivo, cena po dogovoru. POSING 064 224 210

KRAJ PLANINA prodamo dvosobno stanovanje 65 m², predelano v dvoipolsobno, vsi priključki, velik balkon, za 10.027.500 SIT (105.000 DEM). POSING 064 222 076

KRAJ PLANINA prdmo dvosobno stanovanje 58 m², vsi priključki, pritl., nizek blok, za 9.072.500 SIT (95.000 DEM) ali zamenjamo za štirisobno v Kranju, Škofji Loki, Radovljici ali Lescah! POSING 064 224 210

TRŽIČ- blizu AP prodamo dvosobno stanovanje 53m², sončna lega, vsi priključki, cena po dogovoru. POSING 064 224 210

KRAJ ZLATO POLJE lepo trosobno stanovanje 62,50 m², vsi priključki, takoj vseljivo, prodamo. POSING 064 222 076

TRŽIČ BISTRICA prodamo trosobno stanovanje 76 m², CK, balkon, takoj vseljivo, za 8.550.000 SIT (90.000 DEM). POSING 064 224 210

KRAJ PLANINA I. prodamo trosobno stanovanje 87 m², vsi priključki, dva balkona, takoj vseljivo, cena po dogovoru. POSING 064 224 210

MEDVODE, ŠKOFJA LOKA, KRAJ, TRŽIČ TAKOJ KUPIMO GARSONJERO, ENOSOBNO ALI VEČSOBNO STANOVANJE ZA GOTOVINO! TEL.: 064 22 72 02

ŠKOFJA LOKA: Prodamo garsonjero v stanovanjskem bloku, v pritličju v izmeri 26 m², KTV, CK, vseljivo novembra. Cena 4.900.000,00 SIT (52.000 DEM) ali po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel: 064/362-150, tel/fax: 064/362-155

ŽIROVNICA-MOSTE: Prodamo novo garsonjero v izmeri 32 m², izredno lepa lokacija, bližina bazena, visoko pritličje. Cena ugodna. GS 5 STANIČ k.d. tel./fax: 064/715-009

KRAJ-PLANINA II.: Prodamo enosobno stanovanje v izmeri 49,50 m², v VI. nadstropju, KTV, CK. Cena 8.198.010,00 SIT (87.000 DEM) ali po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel: 064/362-150, tel/fax: 064/362-155

KRAJ-HRASTJE: Prodamo popolnoma opremljeno dvosobno stanovanje v bloku, takoj vseljivo, III. nadstropju, v izmeri 57,20 m² + balkon 7 m² + klet, na zelo sončni lokaciji, parcela 68 m², balkon, priključek za KTV, CK, telefon. Cena 8.574.930,00 SIT (91.000 DEM) ali po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel: 064/362-150, tel/fax: 064/362-155 RADOVLJICA-PRESERNOVA: Na eni lepših lokacij v Radovljici prodamo popolnoma opremljeno dvosobno stanovanje, lepo vzdrževano, v I. nadstropju, v izmeri 56 m², z balkonom, CK, KTV. Cena 10.500.000,00 SIT (110.000 DEM) ali po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d. tel./fax: 064/715-009

BLD-KORITENSKA: Prodamo štirisobno stanovanje v četverku, v I. nadstropju, v izmeri 83,66 m², dva balkona, telefon, CK, KTV. Cena po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d. tel/fax: 064/715-009

JESENICE: Prodamo trisobno stanovanje v stanovanjskem bloku, v VI. nadstropju, v skupni izmeri 74,35 m², kletni prostori v izmeri 3,26 m², balkon. Cena 7.200.000,00 SIT (76.000 DEM) ali po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d. tel/fax: 064/715-009

KRAJ - CENTER: Prodamo meščansko trosobno stanovanje v stanovanjski hiši, v izmeri 100 m², potrebno manjše prenove, garaža, telefon, balkon. Cena 11.307.600,00 SIT (120.000 DEM) ali po dogovoru. GS 5 STANIČ k.d., tel: 064/362-150, tel/fax: 064/362-155

KRAJ: Prodamo izredno lepo, popolnoma prenovljeno trisobno meščansko stanovanje, na mirni lokaciji, 90 m², v I. nadstropju, CK, telefon, priključek za kamin, vrt (10x10 m). Cena ugodna. GS 5 STANIČ k.d., tel: 064/362-150, tel/fax: 064/362-155

ŠKOFJA LOKA-PODLUBNIK: Prodamo izredno lepo vzdrževano, takoj vseljivo trosobno stanovanje, v izmeri 76 m², s čudovitim razgledom, vsi priključki, z balkonom. Cena zelo ugodna. GS 5 STANIČ k.d., tel: 064/362-150, tel/fax: 064/362-155

TRŽIČ-PRISTAVA: Prodamo meščansko trisobno stanovanje v večstanovanjski hiši, v izmeri 84 m², na izredno sončni legi, telefon. Cena zelo ugodna. GS 5 STANIČ k.d., tel: 064/362-150, tel/fax: 064/362-155

BOHINJSKA BISTRICA prodamo 2 sobno stanovanje. Cena in plačilni pogoji po dogovoru. ALPDOM, 715-662 20463

Za zamenjavo imamo več različnih stanovanj v Kranju. MIKE & Comp., Bleiweisova 6/I nebotičnik, 226-503, 226-172 20485

KRAJ PLANINA I, prodamo 3 ss, 9. nadstr., CK, vsi priključki. PIA NEPREMIČNINE, 622-318, 623-117 20495

AG GANTAR
Bratov Praprotnik 10, NAKLO
Tel./fax: 064/471-035

PRODAJA IN MONTAZA IZPUŠNIH SISTEMOV TER AVTOMOBILSKIH BLAŽILCEV

MONROE

ŠKOFJA LOKA Frankovo nas., prodmao 2 ss s kabineto, 56 m², 3. nadstr., CK, vsi priključki. PIA NEPREMIČNINE 622-318, 623-117 20498

STRAŽIŠČE pri Kranju prodamo 2 ss s kabineto, 59 m², popolnoma adaptirano, zelo lepo, sončno, lastna CK na olje, telefon, zelenjavni vrt in zelenika, parkirni prostor za avtomobil. KRAJ PLANINA III, 1 ss s kabineto 2. nads., lepo ohranjeno, cena 9,5 mio SIT, Kranj, Planina I ss, 43 m², 3. nadstr., CK, telefon, KTV, cena 7,3 mio SIT. WILFAN NEPREMIČNINE 360-270, 041/630-945 20517

KRAJ Planina III, prodamo 2 + 2ss, 86 m², CK, 1. nads., dobro ohranjeno ali menjamo za manjše. WILFAN NEPREMIČNINE 360-270, 041/630-945 20518

NAJMEMO VEČ GARSONJER, 1 ss, 2 ss po vsej Gorenjski. WILFAN NEPREMIČNINE, 360-270, 041/630-945 20519

KUPIMO GARSONJERE, 1 SS, 2 SS IN 3 SS v KRAJU in OKOLICI. WILFAN NEPREMIČNINE, 360-270, 041/630-945 20520

KRAJ Planina I, 1 ss, 53,6 m²/VIII., možnost preureditve v 2 ss, vsi priklj., 8 mio SIT, KRAJ Zlato polje novo garson. 33 m²/I., balkon, CK za 6,8 mio SIT, KRAJ Zlato polje 1 ss/pr., 38,30 m², balkon, vsi priključki 6,8 mio SIT, LESCE 1 ss/II, 52,65 + 8 m², vsi priklj., opremljeno, garaž. nadstrešek za 8,9 mio SIT, BLED 1 ss/PR, 32,5 m², CK, alp. bl., 7,08 mio SIT, ŠKOFJA LOKA 2 ss predelano v 2,5 ss, obnovljeno, vsi priklj., 58 mm², 10,4 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 20583

Prodram renovirano 2 SS, 52 m² v Trzinu. Cena po dogovoru. Tel.: 562 361

GS 5

družba za promet z nepremičninami

Linhartov trg 20,
4240 Radovljica
tel./fax: 715-009, 736-325
mob.: 0609/653-790

KRAJ Struževu 2 ss v hiši, 58 m²/pr, CK, tel., garaža, vrt, 8 mio SIT, RADOVLJICA 2 ss/II, 48 m², CK, telef., lep razgled na Triglav, Stol, sončno za 8,08 mio SIT, KRAJ Planina I novi bloki, 2 ss/pr., 56 m², vsi priklj., zasteki, balkon, 13,3 mio SIT, KRAJ Planina III, 75,3 m²/V, vsi priklj., balk. lepo, sončno, 11,7 mio SIT, KRAJ Planina III, 75 m²/II., vsi priklj., balk., lepo, sončno, 12,7 mio SIT, RADOVLJICA 2 ss, 50 m²/IV., CK, zas. balko. opremljeno, 8,5 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0605/650-123, 221-673 20584

ŠKOFJA LOKA Trata 3 ss 90 m², 1,5 ss 45 m² med sobi povezano v celoto, CK, 2x balkon, obnovljeno za 19,8 mio SIT, KRAJ Šorl. nas., 3 ss, 72 m²/III, CK, balk., telefo, obnovljeno, 13,06 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 20585

SERVIS
AVTOMOBILSKIH IZPUŠNIH CEVI

ŽABNICA, SP BITNJE 22
TEL.: 064/311-965

KRAJ Valjavčeva 3 ss/III, 73,80 m², obnovljeno, 11,3 mio SIT, LESCE UGODNO 3 ss mansardno v hiši, 62 m², brez CK, telef., opremljeno, vrta 140 m², 8,5 mio SIT ali po dogovoru, 7,6 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221673 20586

STANOVANJA ODDAMO: Kranj Planina I 1 ss, 50 m², pr., 38000 SIT/mes, letno predplačilo, 2 osebi. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 20587

Prodamo KRAJ 3 ss 78 m² v 4. nadstr. na planini 1 za 11 mio SIT; K3 KERN 221-353, 222-566 fax 221-785 20934

Prodamo KRAJ prenovljeno 3 ss 89 m² v 3. nadstr. za 14,2 mio SIT (150.000 DEM), KRAJ Šorljevje nas., 2 ss 54 m² v 8. nads. za 8,97 mio SIT (95.000 DEM). K 3 KERN, 221-353, 222-566, fax 22

GORENJSKI GLAS v nedeljo z vami na POSLOVNEM VALU

1. ALMA DE NOCHE: MAMA
2. ANJA RUPEL: I LOVE TO LOVE
3. BAY CITY ROLLERS: I ONLY WANNA BE WITH YOU
4. BEACH BOYS: UNDER THE BOARDWALK
5. BEE GEES: TOO MUCH HEAVEN
6. BELE VRANE: NA VRHU NEBOTIČNIKA
7. BILL HALEY: ROCK AROUND THE CLOCK
8. BILLIE HOLIDAY: MOONLIGHT IN VERMONT
9. BOB DYLAN: I WANT YOU
10. BOB DYLAN: MR. TAMBORINE MAN
11. BOSTON: MORE THAN A FEELING
12. BRENDA LEE: EMOTIONS
13. BRIAN HYLAND: IT'S BITSY TEENY WEENY YELLOW
14. BRIAN POOLE: SILENCE IS GOLDEN
15. BYRDS: MR. TAMBORINE MAN
16. CARPENTERS: ONLY YESTERDAY
17. CAT STEVENS: RUBY LOVE
18. CHET ATKINS AND MARK KNOPFLER: THE NEXT TIME I'M IN TOWN
19. CLIFF RICHARD: DADDY'S HOME
20. COCK ROBIN: JUST AROUND THE CORNER
21. CONNIE FRANCAIS: SOMETHING STUPID
22. CONNIE SMITH: JUST ONE TIME
23. CREEDENCE CLEARWATER REVIVAL: BORN ON THE BAYOU
24. CREEDENCE CLEARWATER REVIVAL: MOLINA
25. CULTURE CLUB: KARMA CHAMELEON
26. DEAN MARTIN: INNAMORATA
27. DEAN MARTIN: WRITE TO ME FROM NAPLES
28. DIANA WASHINGTON: EVERYTIME WE SAY GOOBYE
29. DIONNE WARWICK: DEJA VU
30. DON MONTONY BAND: SPET DOMA
31. DORIS DAY: WHATEVER WILL BE WILL BE
32. ELECTRIC LIGHT ORCHESTRA: TURN TO STONE
33. ELLA FITZGERALD/LOUIS ARMSTRON: A FOGGY DAY
34. FARAONI: TU JE MOJ DOM
35. FRANKIE LANE: GRANADA
36. GEORGE BAKER: MANOLITO
37. GILBERT BECAUD: NATHALIE
38. HAWAII GUITAR: MY BONNIE IS OVER THE OCEAN
39. HELEN SHAPIRO: WALKING BACK TO HAPPINESS
40. JOHN LENNON: (JUST LIKE) STARTING OVER
41. JOHNNY CASH: ORANGE BLOSSOM SPECIAL
42. LENINGRAD COWBOYS: THOSE WERE THE DAYS
43. LINDA RONSTADT: Y ANDALE
44. LOBO: I'D LOVE YOU TO WANT ME
45. LOUIS ARMSTRONG: HELLO DOLLY
46. LOUIS ARMSTRONG: RAMBLIN' ROSE
47. MIDDLE OF THE ROAD: SAMSON AND DELILAH
48. NEIL DIAMOND: RED, RED WINE
49. NEIL DIAMOND: SWEET CAROLINE
50. PATSY CLINE: PICK ME UP ON YOUR WAY
51. PETER PAN: SREČA SE STANUJE TU
52. TENDER MOMENTS: LA PALOMA/LA GOLONDRINA/GUANTA
53. TENDER MOMENTS: WHEELS/RAMONA/GREENSLEEVES
54. THE BEATLES: MICHELLE
55. THE CRUETTES: MR. SANDMAN
56. THE RUBETTES: SUGAR BABY LOVE
57. THE TEMPTATIONS: THE WAY YOU DO THE THINGS ...
58. TOMAZ PENGOV: TIJE SO NJIVE
59. TRACEY ULLMAN: THEY DON'T KNOW
60. TRINI LOPEZ: CIELITO LINDO
61. VLADO KRESLIN-BELTINSKA BANDA: VSI SO VENCI VEJLI
62. DANNY MIRROR: I REMEMBER ELVIS PRESLEY
63. IVICA PERČI: STARI PIER
64. I SANTO CALIFORNIA: TORNERO
65. CELIA CRUZ: EL CONDOR PASA
66. BILLIE MYERS: YOU SEND ME FLYING
67. TOMISLAV I MERI: GORKA RIEKA
68. EROS RAMAZZOTTI: ANCORA UN MINUTO DI SOLE
69. CHARLIE RICH: THE MOST BEAUTIFUL GIRL
70. IBRICA JUSIČ: U SVAKOM SLUČAJU TE VOLIM
71. VICE VUKOV: DOBRO MI DOŠEL PRIJATEL

GORENJSKI GLAS

72. MIDDLE OF THE ROAD: LOVE SWEET LOVE
73. VICKY LEANDROS: APRES TOI
74. PATRICK JUVET: SONIA
75. DOLLY PARTON: SAVE THE LAST DANCE FOR ME
76. RUFF'N REDDY: HOW DO YOU DO?
77. FARAONI: MI LJUDIJE SMO KOT MORJE
78. MARIANA DERŽAJ: STARE RADOSTI
79. FAUSTO LEALI: TI AMO
80. ANNA OLA: A LEI
81. BOBBY SOX: ANCORA TI VORREI
82. THE LYNN: CRAZY WORLD OF LOVE
83. PAUL MCCARTNEY: IF YOU WANNA
84. CELINE DION: RIVER DEEP MOUNTAIN HIGH
85. ALBANO CARRISI: VA PENSIERO
86. ALBANO CARRISI: BUONA NOTE AMORE MIO
87. BEE GEES: ALONE
88. THE HOLLIES: THE AIR THAT I BREATHE
89. OLIVIA NEWTON JOHN: BANKS OF THE OHIO
90. HEART: ALL I WANNA DO IS MAKE LOVE TO YOU
91. MIREILLE MATHIEU: ACROPOLES ADIEU
92. THE MANHATTAN TRANSFER: JAVA JIVE
93. KRUNOSLAV SLABINAC: VIŠE NEČES BITI MOJA
94. LEANN RIMES: YESTERDAY
95. FRANÇOISE HARDY & JIGGY POP: I'LL BE SEEING YOU
96. PATRICIA CAAS: BLACK COFFEE
97. CRVENA JABUKA: STIŽU ME SJEĆANJA
98. SPICE GIRLS: VIVA FOREVER
99. PETER CETERA: IF YOU LEAVE ME NOW
100. ANA GABRIEL: ME EQUIVOQUE CONTIGO
101. ANA GABRIEL: CON UN MASIMO CORAZON
102. LA BOUCHE: SOS
103. CARLY SIMON: YOU'RE SO VAIN
104. ROD STEWART: FOR THE FIRST TIME
105. SERGIO ENDRIGO: L'ARCA DI NOE
106. LINDA RONSTADT: LO SIEMTO MI VIDA
107. TEXAS TORNADOS: GUACAMOLE
108. BILLY RAY CYRUS: SHE'S NOT CRYIN' ANYMORE
109. TONY CHRISTIE: TIE A YELLOW RIBBON
110. TONY CHRISTIE: YOU ARE MY DARLING
111. JOHNNY CASH: FOREVER YOUNG
112. BALIN KUGLA: PRAZNEGA TOŠLA TOŽBA
113. TANJA RIBIČ: ZA VSAKO RANO
114. ALEKSANDER MEZEK: KRILA
115. VILI RESNIK: NAJ BOGOVI SLIŠUJO
116. VIKTORIJA: RADA BI TE POZABILA
117. ADI SMOLAR: EASY COME - EASY GO
118. GU-GU: LJUBICA MOJGA SRCA
119. EDVIN FLISER: TAM KIER SEM DOMA
120. REGINA: NE ČAKAJ POMLADI
121. KORADO&BRENDE: SOLZA SE BO POSUŠILA
122. KORADO&BRENDE: PESMI ŽALOSTNE
123. HAZARD: MAKALONCA
124. HAZARD: MARIE, NE PIŠI PESMI VEČ
125. OLIVER ANTAUER: ŽIVLJENJE JE KOT VAL
126. PTUJSKIH 5: RAD BI SPET LJUBILA TE
127. ČUKI: NAŠA BARKA&JANEZ BONČINA BENČ. MAJA Z BISERI
128. TOMO JURAK: LJUBIL BI SE
129. PANDA: KAKO GA ČUTIM
130. MAJDA SEPE: USPAVANKA ZA MRTVE VAGABUNDE
131. MAJDA SEPE: SIROTA
132. KORADO&BRENDE: NIČE NE VE
133. STANE MANČINE: KAM LETIJO LASTOVKE
134. STANE MANČINE: KO BI ENKRAT SE
135. NATAŠA MIHELIČ: BARKAROLA
136. REGINA: DAN NAJLEPŠIH SANJ
137. MADONNA: THE POWER OF GOODBYE
138. IVICA ŠERFEZ: SUZE LJU PLAVE OČI / ALO AE

RADIJSKI SPREJEMNIK NARAVNAJTE NA 88.4 MHz, ODPRITE GORENJSKI GLAS NA PRAVI STRANI IN POKLIČITE 061/30 25 26, TER SI IZBERITE SVOJO PESEM

hitro in poceni
STROJNI TLAKIinformacije:
Tel.: 061/841-846, Mob.: 041/629-514KRANJ Planina prodamo 2 ss, 64 m²,
cena 9.025.000 SIT. ☎362-990 T.I.G
NEPREMIČNINE 23188STANOVANJA PRODAJO KRANJ
Planina II, 2 ss, 68 m²/VII, vsi priklj.,
obnovljeno, 10,4 mio SIT. KRANJ PLA-
NINA III, 2,5 ss/i., cca 70 m², vsi
priključki. DOM NEPREMIČNINE, 22-
33-00, 22-16-73 23189STANOVANJA ODDAMO KRANJ in
okolica oddamo več različnih stano-
vanj, KRANJ okolica oddamo samostoj-
no obnovljeno hišo, CK, tel., vrt, garaža,
opremljena kuhinja, 66.500 SIT/mes,
varščina, KRANJ CENTER oddamo
neizdelano mansardo v hiši za daljše
obdobje, vložena sredstva se kompen-
zirajo z najemnino. DOM NEPREMIČ-
NINE, 22-33-00, 22-16-73 23190Prodamo: Vodovodni stolp, 3 ss, 74 m².
Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6/I
(nebotičnik) ☎226-172, 226-503 23197NEPREMIČNINE MIKE & CO., Bleiwei-
sova 6/I (nebotičnik) - prodaja, nakup,
najem vseh vrst nepremičnin, cenitve,
izdelava pogodb, vpisi v zemljiško
knjigo. ☎226-172, 226-503 23198Kranj - Društvo, oddam 2 ss STANO-
VANJE v pritličju, opremljeno, CK, KATV,
tel., terasa, cena 52 250 SIT/mes (550
DEM) - polletno predplačilo. ☎332-309

VARSTVO

"RESNI STARŠI" varujem vašega mal-
čka na svojem domu. ☎330-385 22900

V varstvo vzamem otroka. ☎328-273

V varstvo sprejemam otroka. ☎061/612-
976 22990Iščemo varstvo za enoletnega otroka na
našem domu. ☎738-835 22995ŠTUDENTKA visoke šole za zdravstvo
nudi varstvo otrok ob vikendih in v
večernih urah. ☎460-211 23139

VOZILA DELI

CITROEN AVTOODPAD RABLJENIH
REZERVNI DELI, ODKUP AVTOMOBIL-
OV. ☎692-194 21963

MAWEK d.o.o.
Pongratz
"HOMOLOGIZIRANE"
AVTOMOBILSKE PRIKOLICE
VELIKA IZBIRA SERIJSKIH
IZVEDB - 750 - 2000 kg
Tel.: 064/340-770, 041/635-042

ZIMSKE GUME Semperit najugodnejše
cene in plačilni pogoji. AVTOGARANT
Škofja Loka, 634-231 22978Prodaja DODATNE OPREME, PRE-
VLEK, TEPIHOV, BLATNIC, SPOJLER-
JEV, PRTLJAŽNIKOV. ☎224-621, 212-
191 23046Prodaja 4 zimske GUME za R 4 rabljene
eno sezono in otroški avtosedež (od 0-
20 kg). ☎226-498 23121Prodaja 4 nove M+S gume, dim.
155X70XR13 ter prtljažnik za R 4 ali R
5. ☎242-577 23133

VOZILO KUPIM

Kupim R 5 ali JUGO 55 od 1.90-94. Sem
resen kupec. ☎411-893 21798Kupim karambolirano vozilo, lahko
totala in oddam skladišče 70 m².
☎325-754 23122Kupim R 5 i. 90-93 ali R CLIO i. 93-95,
plačilo v gotovini. ☎242-577 23132

VOZILA

Odkup, prodaja vozil ter možna menja-
va staro za staro. ADRIA AVTO, ☎634-
148 in 0609/632-577 579

99.5 MHz 100.2 MHz 104.8 MHz

R G L

studio 161 31 30
marketing 161 30 60

POŠLJI NA DOPISNICI

POSLOVNI VAL
TRŽAŠKA 55
1000 LJUBLJANA

IME IN PRIIMEK:

NASLOV:

MOJA GLASBENA ŽELJA
JE POD ŠTEVILKO:

HYUNDAI ACCENT 1,3 LSi, nov,
izredno ugodna cena že od 1.399.000
SIT (14 900 DEM), možna menjava staro
za novo, ugoden kredit. ☎061/716-221
ŠUBELJ DOMŽALE 14729HYUNDAI LANTRA 1,6 GLSi, nov, servo
volan, centralno zaklepanje, el. paket,
avtoradio, izredno ugodna cena,
1.999.000 SIT (21 200 DEM). Možna
menjava staro za novo, ugoden kredit.
☎061/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE
14730HYUNDAI COUPE 1,6 BASE, nov,
zračni blazini, servo volan, centralno
zaklepanje, el. paket, strešno okno,
avtoradio, izredno ugodna cena,
2.450.000 SIT (26.060 DEM). Možna
menjava staro za novo, ugoden kredit.
☎061/716-221 ŠUBELJ DOMŽALE
14731HYUNDAI GALLOPER 2,5 TDI, nov,
servo volan, centralno zaklepanje,
el.paket, ALU platišča, avtoradio, mer-
ilec temperature, naklona, višinomer,
cena 3.619.000 SIT (38 490 DEM).
Možna menjava staro za novo. Ugoden
kredit! ☎061/716-221 ŠUBELJ DOM-
ŽALE 14732MITSUBISHI CARISMA 1,6 GLXi, nov, 4
x zračna blazina, ABS, klima, el. stekla,
el. ogledala, servo volan, centralno
zaklepanje, ugodna cena - 2.733.000
SIT (28 890 DEM). Možna menjava staro
za novo. ☎061/716-221 ŠUBELJ DOM-
ŽALE 14733ODKUP-PRODAJA-PREPISI-KREDITI
RABLJENIH VOZIL. ☎242-600, 242-
300, 041/668-283 MARK MOBIL, d.o.o.
15775HYUNDAI LANTRA 1,6 GLSi, i. 94, prvi
lastnik, 80.000 km, servisna knjižica,
reg. do 6/99, avtoradio, spojler, elek.
stekla, bele barve, garažiran, ugodno
prodaj! 061/716-221 19930

Jeep
NASMEH d.o.o., KRANJ
PRODAJA in SERVIS VOZIL
Hrastje 145, Kranj
tel./fax: 064/327-926

Prodaja AUDI A 4, i. 96, kupljen 97,
servisna knjižica, v račun vzamem tudi
cenejšje vozilo. ☎744-720, 041/674-672
20087NAJUGODNEJŠI ODKUP KARAMBO-
LIRANIH ALI SLABŠE OHRANJENIH
VOZIL OD L. 88 DALJE. ☎061/1261-
315, 061/344-929, 041/614-013 20674GAVALA, d.o.o. GOLF: Odkup, prodaja
in prepisi rabljenih vozil ter manjvaja
staro za staro. ☎041/673-726, 0609/
331-542 21006AKUMULATORJI vseh vrst za vsa
vozila, dveletna garancija, brezplačna
montaža, samo v AGROIZBIRI CIRČE.
☎324-802 21275FIESTA 1.3 I FLAIR, i. 96, bela, AIR
BAG, 5 v, servisna, 1. last., 1.197.000
SIT ali 12.600 DEM. AVTO LESCE 719-
118 22280VECTRA 1,6, i. 90, metalic modra, reg.
4/99, 99.000 km, ohranjena, 907.000
SIT ali 9500 DEM. AVTO LESCE 719-118
22282SWIFT 1.3 GL LIMUZINA, i.90, bel,
ALU, reg. 5/99, 654.000 SIT ali 6900
DEM. AVTO LESCE 719-118 22283R 5 CAMPUS, i. 89, met zelena, 5 v, p, reg.
4/99, 439.000 SIT ali 4600 DEM.
AVTO LESCE 719-118 22287Prodaja VW TRANSPORTER, i. 82 in
ŠKODA PICK UP, i. 93. ☎362-750 22409

TOK - Telefon Odvisnosti Kranj
(064)326-928
Vsako sredo od 17.00-19.00

PEUGEOT 205 LOOK, i. 91, centralno
zaklepanje, elek. stekla, alarm, garažir-
an, reg. do 3/99, ugodno prodaj.
☎061/159-50-70 22534OPEL KADETT GTE 1.8 i. 83, bele
barve, športna izvedba, v odličnem
stanju, registriran do 7/99. HYUNDAI
JESENICE, 863-430 22600HYUNDAI COUPE 1,6 BASE, i. 97,
rumene barve, nov 3 leta garancije,
cena 450.000 SIT, možen kredit, leas-
ing, staro za novo. HYUNDAI JESE-
NICE, 863-430 22602FORD FIESTA 1.3 CLX, i. 93, rdeče
barve, strešno okno, lita platišča.
HYUNDAI JESENICE, 863-430 22604BMW 520 i, i.90, črne barve. HYUNDAI
JESENICE 863-430 22605OPEL ASCONA 1.6 S i.81, svetlo zelena
metalna barva, registriran do 3/99.
HYUNDAI JESENICE 863-430 22606RENAULT R 5 CAMPUS i. 91, rdeče
barve, registriran do 1/99, 5 v. HYUNDAI
JESENICE 863-430 22608JETTA JX 1.6 i. 87, rdeče barve, lepo
ohranjen, registriran do 6/99. HYUNDAI
JESENICE 863-430 22609HYUNDAI LANTRA 1,6 GLSi i. 94, črne
barve, ABS, klima, elek. paket, spojler,
servisna knjižica, registriran do 10/99.
HYUNDAI JESENICE 863-430 22610VW GOLF CL DIESEL (nemški), i. 91,
rdeče barve, lepo ohranjen, strešno
okno, registriran do 7/99. HYUNDAI
JESENICE, 863-430 22611GOLF 1.87, 1,6 bencinar, cena 450 000
SIT. ☎719-563 22794R 4 GTL, i. 92, rdeče barve, prevoženih
71000 km, registrirana do 9/99, izredno
ohranjena, nikoli karambolirana, samo
resni, cena 428000 SIT. ☎041/720-724
22814Prodaja ŠKODA FAVORIT i. 93, 70.000
km, AX CITROEN i. 90, 90.000 km, oba
drugi lastnik. ☎241-638 22831Prodaja MAZDO 323 F, rdečo, i. 90,
prevoženo 120.000 km, katalizator,
dodatna oprema, nastavljen volan, šibe-
dah, CZ, avtoradio, alarm. ☎691-357
22839Prodaja R CLIO 1.2 RN, i. 96 in
CITROEN SAXO 1.0 i. i. 97. EDO-
P.d.o.o., P.E. JOŠT MOBIL, Galetova 9
A, Kokrica pri Kranju, ☎245-086 22848Prodaja dobro ohranjeno LADO SA-
MARO 1300 S, prvi lastnik, letnik 1990,
100.000 km, registrirana do marca 99.
Cena po dogovoru. Informacije možne
od sobote naprej, ☎411-577 22896Prodaja OPEL KADETT 1.5 TD CLUB, i.
89, reg. do 10/99, cena 650.000 SIT.
☎801-115 22907JUGO 45 A, i. 86, reg. do 7/99. ☎421-
278 22913Prodaja KADETT SOLZA 2.0 GSi, i. 91,
dobro ohranjen, za 855.000 SIT. ☎74-
00-74 22919Prodaja CITROEN VISO 11 RE. ☎422-
477, popoldan 22924Prodaja DAIHATSU CHARADE TS, i.
90. ☎563-764, zvečer 22932Prodaja JUGO KORAL 55, letnik 1988.
☎471-152 22943Prodaja R 5 CAMPUS PLUS, i. 93, metal
siv. Cena po dogovoru. ☎563-585 22951Prodaja SIMCO HORIZON GL 1300
cm. ☎686-084, 685-526 22961GOLF JXD, i.91, GOLF JGLD, i.83,
GOLF diesel CL i. 91, prodamo. AVTO-
GARANT 634-231 22971OPEL ASTRA 1.4 i SE CLUB karavan, i.
92, SUZUKI SWIFT 1.6 GLX, i. 95,
prodamo. AVTOGARANT 634-231 22973RENAULT 4 GTL i. 89, R 4 TLJ i. 86,
RENAULT 19 TR i. 90, prodamo.
AVTOGARANT 634-231 22974RENAULT CLIO 1.4 RT i. 91, RENAULT
5 CAMPUS i. 92, prodamo. AVTOGAR-
ANT 634-231 22975FORD 1.6 CLX i. 91, lepo ohranjen,
OPEL KADETT GTE 1.8 i. 83, prodamo.
AVTOGARANT 634-231 22976JETTA 1.6 i. 87, R 4 GTLS i. 85, R 4 GTL
i. 89, motor Alpine 100 KM A test.
AVTOGARANT 634-231 22977BMW 520 i i. 90, FIAT UNO 60 S, i. 89,
JUGO 55 KORAL, i. 89, prodamo.
AVTOGARANT 634-231 22979VW 1300 i. 68, 1. lastnik, FORD SIERRA
1.6 i. 84, karavan, prodamo. AVTOGAR-
ANT 634-231 22980Za simbolično ceno prodam GOLF JL
1.1 i.78, neregistriran. Ovniček, Žlebe
43, Medvode 22983Prodaja HONDA CIVIC HB 1.5 LSi,
kompletno opremo, letnik 1996, prvi
lastnik, redno servisirana. ☎242-167
22989Prodaja HONDA CIVIC, 1.4, 16 V, letnik
1991, izredno lepo ohranjena, 92.000
km. ☎331-121, 041/68-67-66 22992SUBARU LEONE 1.6 kar. 87, reg. 8/99,
zelo ugodno. ☎736-125 22997Prodaja FIAT 126 P, nereg. celega ali po
delih, i. 88. ☎723-218 22999Prodaja JUGO 55 i. 1989, VW HROŠČ
75, odlično ohranjena. ☎631-985 23009FORD SIERRA 2.0 iLX, leto izdelave 89,
katalizator, CZ, zatemnjena stekla, servo
volan. ☎862-624 23020Prodaja DOSTAVNO VOZILO FORD FT
100 1.6 i.81, CHRYSLER ES 1.90, GOLF
III GTi 16 v i. 93, GOLF VR 6 i. 92.,
MARK MOBIL, 242-600, 041/668-283
23021NISSAN MICRA LXI 1.0 16 V, i. 95.
☎242-600, 041/668-283 23022

URŠKA
več kot plesna šola
V Kranju, Škofji Loki
Radovljici in
na Jesenicah
Vpisuje začetnike in
dobre plesalce
☎064/415-000

RDS STEREO
89.8
91.2
96.4
RADIO SORA
tel.: 064/605-605

Odkup karamboliranih vozil. ☎242-
600, 041/668-783 23023Prodaja TOVORNJAK Z 635 celega ali
po delih, tudi novi deli. ☎331-409 23024Prodaja ESCORT CLX, i. 96/97, prvi
lastnik, servisna knjižica, klima, ABS.
☎246-518 23025Prodaja BMW 1.6 i, i. 92, reg. celo leto,
kupljen v Tehnionu, odlično ohran-
jen. ☎323-895, 041/679-374 23031Prodaja GOLF GTD III i. 92. ☎546-082
23032VW POLO 1,4 60, i.97, zelene barve,
radio, reg. do 5/99. ☎633-720 23035

ZA OBJAVO OSMRTNICE ALI ZAHVALE V GORENJSKEM GLASU DOBITE OBRABE PRI VSEH DEŽURNIH SLUŽBAH

OBJAVA URADNIH UR IN DEŽURSTEV POGREBNIH SLUŽB

AKRIS, d.o.o., Noya vas 17, Radovljica
tel.: 733-365, Šk. Loka: 623-076,
MOBITEL: 041/631-107

POGREBNA SLUŽBA TRŽIČ

vsak dan od 7. do 15. ure
tel.: 563-190
po 15. uri, MOBITEL: 0609/629-798

KOMUNALA KRANJ - Pogrebne storitve
tel.: 064/325-771, MOBITEL: 0609/638-561

NAVČEK, d.o.o., Pogrebne storitve
tel.: 064/431-590

Tel., fax: 064/431-764, MOB.: 0609/628-940

JEKO - IN, Pogrebna služba
Blejska Dobrava

URADNE URE od 7. do 15. ure
od ponedeljka - petka, tel.: 874-222
Dežurna služba popoldan do 20. ure
tel.: 874-222, od 20. ure dalje do 6. ure zjutraj
tel.: 860-061, 860-064

POGREBNIK Dvorje

tel.: 421-424, 0609/614-528, 0609/624-685

**KOMUNALA RADOVLJICA,
DE BLEJ, REČIŠKA C. 2**

telefon 743-977 in 743-576
od ponedeljka do petka od 6.00 do 14.00 ure
Dežurna služba od 14.00 ure do 6.00 ure
naslednjega dne na telefonski številki
743-997 ali 733-412.

LOŠKA KOMUNALA, d.d., ŠKOFJA LOKA

Kidričeva c. 43a, 4220 Škofja Loka
od ponedeljka do petka od 7. do 14. ure,
tel.: 634-202, 0609/648-963, 041/648-963
Dežurna služba od 14. do 7. ure zjutraj
naslednjega dne
0609/648-963
041/648-963
041/686-808

ZA OBJAVO OSMRTNICE ALI ZAHVALE V GORENJSKEM GLASU DOBITE OBRABE PRI VSEH DEŽURNIH SLUŽBAH

**Zaposlim PRODAJALCA -
voznika za prodajo na terenu.**
Zahteva se IV. stopnja šolske
izobrazbe, zaželen izpit C
kategorije.

Ponudbe do 5.10.98 na
VIPI, d.o.o.
Brezje 76 D

Honorarno zaposlitev išče moški. Roč-
no delo, prevozi, vodenje itd. Resno!
☎041/735-953 22809

HONORARNO DELO dobi dekle v kava
baru v Škofji Loki. ☎041/76-29-03 22817

Sprejemmo vsa ZIDARSKA DELA.
Delamo kvalitetno in poceni. ☎325-594
22856

Zaposlitev dobi POKLICNI VOZNIK C, E
kategorije, za vožnje v mednarodnem
prometu. Pogoji za zaposlitev: nekajlet-
na praksa in pasivno znanje nemškega
jezika. ☎525-360 22870

Zaradi povečanja obsega del imamo
prostitih še nekaj delovnih mest. Če ste
komunikativni, vas zanima delo v pisarni
z razgibanim kolektivom in si želite
dobro zaslužiti, nas pokličite na ☎351-
630 22887

**INŽENIRJA ali
DIPLOMIANEGA
INŽENIRJA
ELEKTROTEHNIKE
za področje
TELEKOMUNIKACIJ**
redno zaposlimo. Ponudbe z
dokazili pošljite na naslov:

LE-TEHNIKA, d.o.o.
Šuceva 27, 4000 Kranj
Tel.: 064/24 21 21

Zaposlimo mlajšega strojnika ali kovi-
narja za delo na področju avtomatiza-
cije. Pogoji: mlajši moški, poznavanje
programskih orodij, veselje do poklica.
HYPEX, d.o.o., Alpska 11 a, 4248 Lesce,
718-700 22905

Redno ali honorarno zaposlimo DE-
LAVCA za delo na CNC krivilnem stroju.
Zaželjena IV. ali V. stopnja izobrazbe
strojne smeri in starost do 30 let. ☎422-
665 22906

Takoj zaposlimo več SLIKOPLES-
KARJEV. ☎245-340 do 8. ure zjutraj
22915

Zaposlimo prijazno in urejeno dekle za
delo v strežbi. Zaželjena gostinska
izobrazba. ☎0609/641-016 in 041/
641-016 22916

V redno delovno razmerje TA-
KOJ sprejemmo samostojnega
TAPETNIKA z osnovnim znan-
jem šivanja in krojenja žimnic.

TRGODOM No 1., d.o.o.
Delavska cesta 26
4000 KRANJ
tel.: 064/311 377.

Zaposlitev dobi STROJNI KLJUČAVNI-
CAR - pogoj znanje varjenja in samos-
tojnost. ☎227-178, 0609/647-840,
zvečer 22926

Zaposlimo več TRGOVK za delo v
trgovini. Šifra: IGRACE 22928

Upokojenko, maljšo, zaposlim nekaj ur
dnevno v popoldanskem času v Kranju.
Šifra: ODPREMA 22929

Zaposlimo PRODAJALCO v živilski
trgovini; enozimsko delo. ☎647-077,
po 16. uri 22942

**TAKOJ zaposlimo CVETLI-
ČARKO, ki ima smisel za
aranžiranje daril in veselje do
dela s strankami.**
TRG BLEJ, d.o.o.
tel.: 064/745 440.

Nudim dobro plačano delo na domu,
pošljite znamko. Smolej Ivanka, Krnica
56, Zg. Gorje 22968

Zaposlim izučeno TRGOVKO živilske
stroke in SKLADIŠČNIKA ŠOFERJA na
Bledu. ☎743-623 in 742-532 22986

Takoj zaposlimo RAČUNOVODJO.
ALMIRA Radovljica, ☎715-460 22994

V petek, 23. 10., je bil pod rubriko
zaposlitve objavljen mali oglas št.
22380. Ker ima oglas napačno tele-
fonsko številko, prosimo stranke, da
ne kličejo tel. št. 558-007, ker je
napačna.

Nudim dobro plačano delo na domu.
Pošljite znamko: Smolej Ivanka, Krnica
56, Zg. Gorje 23005

Če ste mladi in komunikativni in vas
zanima delo za šankom nas pokličite na
☎245-171 23014

KV KUJAR dobi službo v gostilni -
pizzeriji v Škofji Loki. ☎624-925 23019

Zaposlim dva DELAVCA za krovsko
kleparska dela za določen čas. Inf. na
☎061/823-925 23037

Zaposlimo NATAKARICO v bifeju JAKA
BAR v Kropi. 23040



AKRIS d.o.o.

KO UGASNE ŽIVLJENJE

PREVOZI, UPEPELITVE, POKOPI, PREKOPI

NOVO OBNOVA GROBOV, SVETOVANJE, ORGANIZACIJA, IZVEDBA

Nova vas 17, 4240 Radovljica, Tel.: 064/733-365 **NON-STOP**

GSM: 041/631-107

V SPOMIN

31. oktobra bo minilo leto,
odkar me je za vedno zapustila moja dobra, zlata mami

MARJETKA ŠARC

rojena Nahtigal

Hvala vsem, ki se je spominjate,
ji prinašate cvetje in prižigate svečke!

ANDREJ

OSMRNICA

*Na nebu so zalivi, kjer zgineva naše življenje
in so telesa, ki ne bodo več vstala ob zori.*
Lorca

Vsem sorodnikom in prijateljem sporočamo, da nas je v 78. letu
zapustil in se v večnosti pridružil hčeri in vnukinji naš dragi mož, oče,
stari oče ter praded

JOŽE RAJGELJ st.

Frtunov ata z Orehka

Pogreb dragega pokojnika bo danes,
v petek, 30. oktobra 1998, ob 15. uri v Bitnjah.

Žalujoci: žena Ana, hči Ana, sinova Janez in Jože,
vnukinje Tanja, Katarina in Urša, vnuka Damjan, Miha ter pravnučinja Nika
Kranj, 28. oktobra 1998

SPOROČILO O SMRTI

Svojo življenjsko pot je sklenila naša upokojenka

IVANKA BERGUŠ

rojena 1918

Od dolgoletne sodelavke se bomo poslovili v petek, 30. oktobra 1998, ob 15.30 uri na
pokopališču v Cerkljah na Gorenjskem. Ohranili jo bomo v trajnem spominu.

Kolektiv AERODROMA Ljubljana, d.d.

V SLOVO

*Mar prav zares odšel je tja,
v neznano?
Kako je mogel, ko smo mi,
še tu...
Nositi moramo vsak svojo rano,
molče, da mu ne zmotimo miru.*
(S. Makarovič)

ALEŠU

Ohranili te bomo v trajnem spominu.

PRIJATELJI
Bitnje, 23. oktobra 1998

ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, sina in brata

JANEZA KAJDIŽA ml.

z Bleda

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in
znancem, sodelavcem Almire, čolnarjem, Veslaškemu klubu Bled,
Gasilskemu društvu Mlino, dijakom Srednje lesarske šole Škofja
Loka, g. župniku za opravljen pogrebni obred in pevcem iz Naklega.
Hvala vsem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na njegovi
zadnji poti.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI
Bled, oktober 1998



Ljudska Univerza Radovljica, Linhartov trg 1

VABIMO VAS V KREATIVNE DELAVNICE

- slikanje na steklo
- slikanje na svilo
- risanje
- nadaljevalni tečaj klekljanja
- modno oblikovanje

VPIS do 13. 11. 1998
715-265
www.lu-radovljica.si



radio triglav

4270 JESENICE
TRG TONETA ČUFARJA 4

telefon: 064 861 012, fax: 064 861 302
kontaktni studijski telefon: 064 862 862
frekvence: UKV 96,0 89,8 101,1 101,5 Mhz

V 87. letu se je za vedno poslovil od nas in
odšel k večnemu počitku naš dragi mož, oče, stari oče, brat in stric

ANTON JAZBEC

Na zadnjo pot ga bomo pospremili danes, v petek, 30. oktobra 1998, ob 15. uri.
Do pogreba bo ležal v mrliški vežici v Križah.

Žalujoci: žena Stana, hčerki Marija in Stanka z družinami,
sinova Janez in Jože ter Tone, Peter, Pavel, Matej z družinami in ostalo sorodstvo

OSMRNICA

Sporočamo žalostno vest, da je po hudi bolezni umrla draga sestra

MOJCA WINDHOVEL

rojena Naglič

Pogreb pokojnice bo jutri, v soboto, 31. oktobra 1998, v Beckumu ZRN, kraju njenega zadnjega bivanja.

Žalujoci: brat Rudi z družino
Radovljica, 29. oktobra 1998

Zaposlim MESARJE. ☎247-102 23073
Zaposlimo dekle za delo v strežbi.
☎041/665-741 23097

Zaposlimo VOZNIKA inštruktorja -
pogodbeno. Prednost imajo renomirani
inštruktorji. ☎041/744-873 23130

Ponudjamo vam odlično zaslužek v
vašem prostem času, primerno za
vsakogar (polnjenje kuvert). ☎621-060,
od 9-16. ure 23136

Za prodajo komercialno uspešnih
izdelkov iz uvoza iščemo uspešne
AKVIZITERJE. Možnost redne ali honor-
arne zaposlitve. Stimulativni OD za
osebni razgovor pokličite. ☎557-033

SLIKOPLESKARJA zaposlimo. ☎212-
391, od 12-15. ure in 17-19. ure 23146

Če iščete dobro plačano delo se
oglasite na ☎471-132. Rabimo mlajšo
osebo iz bližine Kranja, po možnosti s
srednješolsko izobrazbo in znanjem
vožnje viličarja. 23151

Zaposlimo VOZNIKA kamiona v med-
narodni špediciji. Pogoj opravljen voz-
niški izpit C kategorije, šolska izobrazba
ustrezne smeri in dve leti delovnih
izkušenj v mednarodnem prevozu blaga.
Rok za vložitev prošnje je 15.11.98
na naslov KOLI ŠPED.d.o.o. Mednar-
odna špedicija, Gorenjesavska 9, Kranj
23163

GOSTIŠČE na Bledu išče KUJARJA ali
KUJARICO za redno delovno razmerje.
Nastop dela takoj. Zaželeno pozna-
vanje domače kuhinje. Inf. na ☎743-
143, vsak dan po 11. uri, razen pone-
deljka 23213

ŽIVALI

Prodajam PRAŠIČE od 30-120 kg.
Kurska pot 11, Kranj, 242-672 22498

Prodajam PUJSKE od 20-40 kg težke.
☎622-180 22779

Prodajam TELICO črnobelo, staro eno
leto, krvo sim. drugič brejo, 2 meseca.
☎685-342 22908

Prodajam bikica simentalca in šaroleja,
stara 10 tednov. Škofjeloška c. 33, Kranj
22912

Prodajam BIKCA črno beli, star 6 dni.
☎310-268 22918

Oddam MLADE MUCKE. ☎718-621
22921

MESO od mlade krave po drugem
teletu, prodajam, lahko pa tudi živo.
☎646-958 22927

Prodajam 14 dni staro TELIČKO simen-
tallo. ☎714-074 22930

Prodajam ali zamenjam plemensko,
črnobelo TELICO za bikica in tehnično
do 1000 kg. Lahovče 43, ☎423-296
22933

Ugodno prodajam 8 tednov stare čist-
kvrne ROTWEILERJE, brez rodovnika.
Lahovče 24 22938

Prodajam ODOJKE in PRAŠIČE, težke od
20 do 120 kg. ☎431-416 22940

Prodajam TELICO simentalco, brejo 9
mesecev. Predosleje 85 22941

Prodajam TELIČKO simentalco, staro 11
tednov za nadaljnjo rejo ali zakol. ☎242-
733 22945

Prodajam TELIČKO simentalco za rejo,
težko 210 kg. ☎545-002 22946

Tehtnica®

Podjetje precizne mehanike in elektronike, d.d.

Na Plavžu 79
4228 Železniki, SLOVENIJA

Telefon: 386 (0) 64 646-021
Telefax: 386 (0) 64 646-613



Podjetje Tehnica, d.d., se na sejmu Medilab 98 predstavlja z opremo za laboratorije, v katero spadajo centrifuge, magnetni mešalniki, stresalniki, inkubacijske komore in precizne elektronske tehnice.

KOZLA brez rogov srnaste pasme
(18.000 SIT) in KANARČKE vrvice.
☎692-006 22960

Prodajam težko KRAVO za zakol. Pipa-
nova 40, Senčur 22972

Prodajam KOBILO težko 580 kg, pri-
puščeno. ☎742-532, od 7-19. ure 22987

Prodajam dve TELIČKO črnobeli, A
kontrola, stari 14 dni. ☎725-243 22991

Več PRAŠIČEV, težkih 40-50 kg,
ugodno prodajam. Kapus, Zagoriška 16,
Bled 22996

Prodajam 8 tednov staro TELIČKO
simentalco za rejo ali zakol. Velešovo
12, Cerklje 23000

Prodajam TELIČKO simentalco, staro 14
dni. ☎421-539 23001

Prodajam OVCE in JAGNJETA. ☎564-
074 23002

Lepa, črna PSIČKA, čista, stara 2-3
mesece, mešanica, išče gospodarja.
☎212-181 23006

Prodajam 6 mesecev brejo TELICO sim.
ali menjam za kravo z mlekom. ☎557-
700 23012

Prodajam dva PRAŠIČLA za rejo ali zakol
120 kg. ☎310-160 23029

Prodajam mladiče NEMŠKE OVČARJE z
rodovnikom. ☎460-024 23033

Ugodno prodajam čistokrvne, lepe,
obetavne NEMŠKE OVČARJE, brez
papirjev. ☎634-228 23043

Prodajam KRAVO simentalco, s teletom.
Sr. Bitnje 74 23047

Prodajam TELICO mešanico, težko cca.
400 kg ali menjam za bika. ☎421-163
23050

Manjše PURICE, krmljene z domačo
hrano, lahko očistene, prodajam. ☎245-
039 23052

Prodajam 7 mesecev staro ŽREBICO
norik. ☎725-252 23078

Prodajam 7 dni starega črnobelega
BIKCA. ☎421-631 23101

Prodajam TELIČKO simentalco, staro 14
dni. ☎631-581 23105

Prodajam mladega plemenskega OVNA.
☎549-041 23115

Prodajam 10 dni starega črnobelega
BIKCA. ☎403-043 23117

Prodajam TELICO simentalco težko 500
kg, 1000 kg pšenice in zajce za zakol.
☎422-059 23119

Prodajam več telet simentalcev, starih do
14 dni. Kurač, 311-810 23120

Prodajam mlado pašno simentalco in
teličko. ☎723-634 23124

Prodajam KRAVO, ki ima še 16 l mleka,
teličko simentalco, staro 4 dneve.
☎422-569 23126

PRAŠIČE od 8-140 kg in BIKCA
črnobelega, prodajam. ☎242-638 23134

Prodajam črnobelega bikca star 9 dni.
☎411-813 23137

Prodajam 5 mesecev staro simentalco ali
telico v 9. mesecu brejosti. ☎451-787
23141

Prodajam dve TELICI simentalci v 9
mesecu brejosti. ☎725-771 23144

Prodajam 10 dni starega TELETA.
Srednja vas 104, Senčur 23148

Prodajam TELIČKI simentalci, stari 10
dni. Sr. vas 121, Senčur 23150

ŽIVALI KUPIM

Kupim dva BIKCA simentalca, stara do
14 dni. ☎491-259 22947

Kupim BIKCA do 200 kg. ☎731-302
23003

Kupim BIKCA mešanica ali črnobelega,
starega do 10 dni. ☎733-121 23044

Kupim 14 dni starega bikca simentalca.
☎491-002 23162



CESTNO PODJETJE KRANJ p. o.

KRANJ, JEZERSKA C. 20 • TEL.: 064-242 221 TELEFAX: 064-242 330

Cestno podjetje Kranj obvešča, da bo zaradi obnove vozišča
na cesti R1/209, Bohinjska Bistrica - Jezero:

- popolna zapora ceste od ponedeljka, 2. 11. 1998 do 30. 11.
1998, med 7.00 in 17.00 uro, razen ob nedeljah.

Obvoz poteka na relaciji Bohinjska Bistrica - Jereka - Stara Fužina -
Sv. Janez - Kamnje in obratno.

Avtobusi bodo v času popolne zapore vozili po obvozu Bohinjska
Bistrica - Jereka - Jezero - Kamnje in obratno. Začetno in končno
postajališče bo v kraju Kamnje pri gasilskem domu. ODHODI
AVTOBUSOV SO SPREMENJENI. V smeri proti Kranju in Ljubljani
bodo odhodi avtobusov 25 minut čez polno uro iz Kamnja;
spremenjeni vozni redi so objavljeni na postajališčih: Na relaciji
Boh. Zlatorog - Boh. Jezero avtobusi v smeri in iz smeri
Ljubljana ne bodo vozili. V času izven popolne zapore, pred 7.00
in po 17.00 uri ter ob nedeljah, bo veljal običajni vozni red...

Udeležence v prometu prosimo, da se ravna po prometni
signalizaciji in z razumevanjem upoštevajo, da navedenih del ni
možno izvajati pod prometom.



PETKOV VEČERNI PROGRAM: VASOVANJE S PODOKNIČARJEM FRANCEM PESTOTNIKOM

UREDNIŠTVO: 064/222-825, STUDIO: 222-222, TRZENJE: 221-186, FAX: 225-290



PETEK 30.10.1998

5.30 Začetek programa, uvodna na-
poved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila
Radia Slovenije 7.20 Čestitka presene-
čenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50
EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam
domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00
Godan 9.20 Tema: 9.50 EPP 10.20
Minute za borzo - GBD 10.40 Informa-
cije o zaposlovanju 10.50 EPP 11.00
Predstavitel županskega kandidata
SDS v Kranju 11.30 Kviz Radia Kranj
11.40 Alpetour Remontov kotiček 11.50
EPP 12.30 Osmrtine 12.50 EPP 13.00
Pesem tedna in Vrtljakova naj pesmica
13.15 Hov, ne znam domov 13.20 Oddaja
o nogometu 13.40 Predstavitel župans-
kega kandidata SDS v Kranju 13.50 EPP
14.00 Godan 14.30 Novinarski prispevek
15.20 Tedenski pregled dogodkov 15.30
Prenos Radia Slovenije - Dogodki in
odmevi 16.05 EPP 16.30 Lestvica Radia
Kranj 16.50 EPP 17.50 EPP 18.00 Godan
18.15 Hov, ne znam domov 20.00 Večerni
program: Vasovanje s podokničarjem
Francem Pestotnikom 24.00 Zaključek
programa Radia Kranj

SOBOTA 31.10.1998

5.30 Začetek programa, uvodna na-
poved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila
Radia Slovenije 7.40 Pregled dnevnega
tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30
Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska
8.50 EPP 9.00 Godan 9.10 Na vrtljaku
z Romano 9.50 EPP 10.50 EPP 11.00
Predstavitel županskega kandidata
SDS - v Kranju 11.50 EPP 12.00 Brezplačni
maili oglasi 12.30 Osmrtine 12.50 EPP 13.00
Pesem tedna in Vrtljakova naj pesmica
13.20 Novinarski prispevek 13.50 EPP
14.00 Godan 15.30 Prenos Radia Slove-
nije - Dogodki in odmevi 16.05 EPP 16.20
Izbor pesmi tedna 16.50 EPP 17.00 Iz
istega gnezda 17.50 EPP 18.00
Godan 18.15 Hov, ne znam domov
18.50 EPP 20.00 Večerni program: Glasba
po izboru Mateja Zveršen 24.00 Zaključek
programa Radia Kranj

NEDELJA 1.11.1998

5.30 Začetek programa, uvodna na-
poved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila
Radia Slovenije 7.40 Pregled dnevnega
tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30
Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska
8.50 EPP 9.20 Nedeljski klepet ob kavi:
Gostja Marija Mencinger 9.50 EPP
10.50 EPP 11.00 Po domače na krajanskem
radiu 11.50 EPP 12.00 Mali oglasi 12.30
Osmrtine 12.40 Kmetijska od-
daja 12.50 EPP 13.00 Dobro-
došli med praznovanci 13.50 EPP 15.30
Prenos Radia Slovenije - Dogodki in
odmevi 16.05 EPP 17.20 Hitro,
daleč, visoko 17.50 EPP 18.15
Hov, ne znam domov 18.20
Nagradni kviz Kina Kranj 20.00
Večerni program - Glasba po
izboru Mateja Zveršen 24.00 Zaključek
programa Radia Kranj

PONEDELJEK 2.11.1998

5.30 Začetek programa, uvodna na-
poved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila
Radia Slovenije 7.20 Čestitka presene-
čenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50
EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam
domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00
Godan 9.20 Tema dneva 9.50 EPP 10.20
Predstavitel županskega kandidata LDS
v Kranju 10.40 Informacije o zaposlo-
vanju 10.50 EPP 11.30 Kviz Radia Kranj
11.40 Predstavitel županskega kandida-
ta LDS v Kranju 11.50 EPP 12.30
Osmrtine 12.50 EPP 13.00 Pesem
tedna in Vrtljakova naj pesmica 13.15
Hov, ne znam domov 13.20 Črna kronika
13.40 Predstavitel županskega kandi-
data LDS v Kranju 13.50 EPP 14.00
Godan 14.30 Točki, metri, sekunde
14.50 EPP 15.00 Predstavitel župank-
sega kandidata LDS v Kranju 15.30
Prenos Radia Slovenije 17.00 Predsta-
vitel županskega kandidata LDS v
Kranju 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15
Hov, ne znam domov 18.20 Vsakdo
svoje pesmi poje 19.30 Lestvica Radia

TOREK 3.11.1998

5.30 Začetek programa, uvodna na-
poved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila
Radia Slovenije 7.20 Čestitka presene-
čenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50
EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam
domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00
Godan 9.20 Tema: 10.20 Predstavitel županskega
kandidata SDS v Kranju 11.10 Infor-
macije o zaposlovanju 11.30 Kviz
Radia Kranj 11.50 EPP 12.30 Osmrt-
nice 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna in
Vrtljakova naj pesmica 13.15 Hov, ne
znam domov 13.20 Tudi jeseni je lepo
13.50 EPP 14.00 Godan 14.20 Borzni
komentar - Borzna hiša Lirika 14.50
EPP 15.00 Predstavitel županskega
kandidata SDS v Kranju 15.30 Prenos
Radia Slovenije - Dogodki in odmevi
16.05 EPP 16.20 Predstavitel vinske
kleti Kapelske gorice 16.50 EPP 17.20
Minute proti nasilju - 1. oddaja 17.50
EPP 18.00 Godan 18.15 Hov, ne znam
domov 20.00 Večerni program: Glasba
po izboru Marijana Kozelja 20.00 911
turbo 24.00 Zaključek programa

SREDA 4.11.1998

5.30 Začetek programa, uvodna na-
poved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila
Radia Slovenije 7.20 Čestitka presene-
čenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50
EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam
domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00
Godan 9.20 Tema: Prehladna
obolenja 9.50 EPP 10.20 Ponudba
nepremičnin na Radu Kranj 10.40
Informacije o zaposlovanju 10.50 EPP
11.00 Predstavitel županskega kandi-
data SDS v Kranju 11.30 Kviz Radia
Kranj 11.50 EPP 12.30 Osmrtine 12.50
EPP 13.00 Pesem tedna in Vrtljakova
naj pesmica 13.15 Hov, ne znam
domov 13.50 EPP 14.00 Godan 15.30
Prenos Radia Slovenije - Dogodki in
odmevi RS 16.20 Predstavitel župank-
sega kandidata SDS v Kranju 16.50
EPP 17.00 Gremlin v lifu 17.50 EPP
18.00 Godan 18.15 Hov, ne znam
domov 18.20 O srečanjih skupne za
odkrivanje bistvenjšega življenjskega
stila 18.50 EPP 20.00 Večerni program:
Moda in... 24.00 Zaključek programa

ČETRTEK 5.11.1998

5.30 Začetek programa, uvodna na-
poved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila
Radia Slovenije 7.20 Predstavi-
tel županskega kandidata SDS v
Kranju 7.25 Čestitka presenečenja
7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50
EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne
znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50
EPP 9.20 Tema: 9.50 EPP 10.20
Prešernovo gledališče 10.45 Zaposlo-
vanje 10.50 EPP 11.30 Kviz Radia
Kranj 11.50 EPP 12.30 Osmrtine
12.50 EPP 13.00 Pesem tedna in
Vrtljakova naj pesmica 13.15 Hov, ne
znam domov 13.50 EPP 14.00 Godan
14.20 Borzni komentar - borzna hiša
Lirika 14.30 Planinsko športni kotiček
15.30 Prenos Radia Slovenije - Do-
godki in odmevi 16.05 EPP 16.30
Predstavitel županskega kandidata
SDS v Kranju 16.50 EPP 17.00 Čez
pregrade do Merkurjeve nagrade
17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Hov,
ne znam domov 18.20 Music machine
20.00 Večerni program: Parnas 24.00
Zaključek programa

LESTVICA RADIA KRANJ št. 103

z MEGAMILK OM

ureja: IGOR ŠTEFANČIČ; PETEK, 30. 10. 1998, ob 16.30

- Domača:
1. ZORAN PREDIN: BREZ GOLOBČKA NI BENETK
 2. VILI RESNIK: VROČA NOČ
 3. 2 ALIVE VIVIAN: ČAS ZA LJUBEZEN
 4. VICTORY: HELENA
 5. PASJI KARTEL & V. KREŠLIN: KER SOVRAŽNIK NE SPI
 6. SPICE BOYS: KONDOMČEK MOJ
 7. THE DRINKERS: GRDA RAČKA
 8. SIX PACK: KO SE ZBUDIM

- Tuja:
1. AEROSMITH: I DON'T WANT TO MISS A THING
 2. DJ BOBO: CELEBRATE
 3. DR. BOMBAY: CALCUTTA
 4. KELLY FAMILY: I WILL BE YOUR BRIDE
 5. LUTRICIA McNEAL: SOMEONE LOVES YOU HONEY
 6. ROBBIE WILLIAMS: MILLENNIUM
 7. BILLIE: GIRLFRIEND
 8. CHER: BELIEVE

Kupon št. 103

Domača št:

Tuja št.:

Moje ime in naslov:

KUPONE POŠLJITE NA NASLOV:
RADIO KRANJ, SLOVENSKI TRG 1



WWW: HTTP://www.radio-kranj.si
E-mail: info@radio - kranj.si

GREMO V LIFE

radio Kranj - 97,3
radio Kranj - 4. novembra ob 17. uri
oddajo pripravila in vodi Nataša Bešter

Živjo, živjo!

Hladni dnevi, vroče žurke - v discoteki LIFE v Domžalah!

Slavko vam je že v prejšnji oddaji obljubil kup zanimivih
dogajanj, ki jih boste lahko spremljali v LIFU. Seveda
boste točne informacije o vsem dobili iz prve roke - v sredo,
4. novembra, med 17. in 18. uro v naši oddaji GREMO V
LIFE, na Radu Kranj.

Bralce Gorenjskega glasa pa tudi tokrat čakajo lepe nagrade, ki jih poklanjajo
GOSTILNA FORTUNA in SPORT CARMAN iz Svetega Duha in GORENJSKI GLAS.



KUPON

V LIFU BI RAD VIDEL...

Moj naslov:

Kupone pošljite na: RADIO KRANJ, Slovenski trg 1, 4000 Kranj

OD TORKA DO PETKA



bo dežurna novinarka

Renata Škrjanctelefon: 064/223-111
mobitel: 0609/643-014
VI
MI
 bomo pisali

pokličite, sporočite, predlagajte...

(Ne)varno sprehanje pod viaduktom Peračica?

Brezje, 30. oktobra - Če mislite, da pod viaduktom Peračica ni ničesar, razen gozda, se motite. Le streljaj od mostu je stanovanjska hiša Brezje 2. Gozdno pot uporabljajo tudi domačini in lovci. Na njej pa vas lahko doleti tudi kaj nepričakovane in precej bolečega. Z mostu so očitno popadali kovinski tramovi oziroma nekakšne cevi (morda celo med obnovo), ki bodo v gozdu pod viaduktom verjetno tudi ostali. Zato previdnost, tudi na sicer odmaknjeni poti, ni odveč. Precej boleča nevarnost vam v tem primeru preti z višine. • Besedilo in foto: R. Š.

GORENJSKA ON LINE: www.media-art.si

studiovizual

oblikovanje in izdelava vizualnih sporočil
Virmaše 204, Škofja Loka - Tel.: 064/632 709

- REKLAMNE, USMERJEVALNE IN OGLAŠEVALNE TABLE
- ZUNANJE IN NOTRANJE OZNAČITVE POSLOVNIH PROSTOROV
- SAMOLEPILNI NAPISI IN GRAFIČNA OPREMA VOZIL
- BARVNO PRINTANJE DO 90 X 250 cm

ORIGINAL BLUE MOON JEANS

PETRIČ JEANS

LDS ZA ŠKOFJO LOKO

Zgradili bomo letni bazen

JAKA POKORA



NAREDI SAM



MIRKA VADNOVA 14
IND. CONA PRIMSKOVO
4000 KRANJ, SLOVENIJA
 Tel.: (+386) 64 241 048
 Fax: (+386) 64 241 476

G.G.

Bogataji

V svojih dveh županskih mandatih je zdajšnji župan kranjski zanesljivo dosegel nekaj rekordov. Zlasti z rekordnim številom tožb zoper Leopoldino Bogataj, odgovorno urednico Gorenjskega glasa. Bogatajeva, na silovito jezo župana kranjskega, ni tip 'režimske' odgovorne urednice, ki bi se uklonila županovi volji ter disciplinirano objavljala zgolj članke, v katerih župan Gros nastopa v superlativih. Ker si Gorenjski glas drzne 'dosežke' župana kranjskega tudi kritizirati, župan Gros z davkoplačevalskim denarjem preko sodišč na vsak način hoče Bogatajevo naučiti liberalnih manir. A ne le, da župana Grosa boli glava zaradi priimka Bogataj - kandidat za novega kranjskega župana se (tudi) piše Bogataj; poleg Mohorja v Kranju sta v županski tekmi v gorenjskih občinah še dva Bogataja: Jože v občini Gorenja vas Poljane in Lojze v Škofji Loki. Prejšnji predsednik Rotary kluba Bled Jaro Medl, sicer Korošec na začasnem delu v Ljubljani, pa vselej, ko pride na Gorenjsko, reče: "Bogato!"

Morda je pa spet v ozadju kakšna rumeno črno rdeča zarota zoper najuspešnejšega med župani?

KOŠARKA
LOKA KAVA:KRKA

Sobota, 31.10.1998 ob 20. uri

HALA PODEM ŠKOFJA LOKA Vabljeni!

SEZONSKE VSTOPNICE V PRODAJI V BIFEJU ŠPORTNE DVORANE.

GBD

Gorenjska borzno posredniška družba d.d.

najvišje odkupne cene delnic

ISKRA MEHANIZMI	600
ARKADA	400
MERKUR	17.100
AERODROM B	2.300
SPECERIJA BLEJ	2.600
NIKO ŽELEZNIKI	8.000
TELEKOM	31.000

plačilo najkasneje v 2 dneh

NAREDI KROK Z NAMI - korak naprej

Koroška 33, Kranj
 tel.: 064/380 100, fax: 064/380 10 12

Forme 12
 Škofja Loka
 tel.: 632-565

zajček

TRGOVINA ZA OTROKE

- stalno razstavljenih najmanj 40 različnih otroških vozičkov
- previjalne mize, stajice, avtosedeži, hojice, stoli za hranjenje, posteljice
- vsa oblačila za starost do 10 let
- otroška kozmetika in igrače

**Mercator**

PRALNI STROJ GORENJE WA 1111	79.990,00 SIT
ZAMRZOVALNA SKRINJA ZS 380 A	64.990,60 SIT
ZAMRZOVALNA OMARA F-24 (208 l)	69.990,00 SIT

CENE VELJAJO DO ODPRODAJE ZALOG.

ZA GOTOVINO ŠE 5 % POPUST LAI NA 6 OBROKOV BREZ OBRESTI.

MERCATOR TRŽIČ BLAGOVNICA OPREMA tel. 563-180 in
 MERCATOR SALON TEGO DETELJICA tel. 563-017



NOVO NOVO NOVO

- na vseh večjih poštah
- mobipaket - telefonski aparati in mobikartice
- že od 24.900,00 SIT dalje

Vaša Pošta
www.posta.si



Hidrometeorološki zavod Republike Slovenije

VREMENSKA NAPOVED za GORENJSKO

Danes bo delno jasno z zmerno oblačnostjo, popoldne občasno pretežno oblačno. Najnižje jutranje temperature bodo od 0 do 4, najvišje dnevne od 9 do 12 stopinj C. Jutri bo pretežno jasno, popoldne se bo od zahoda postopno pooblačilo. Zjutraj je nevarnost slane. V noči na nedeljo in v nedeljo čez dan bo oblačno, občasno bo rahlo deževalo.

DAN	PETEK	SOBOTA	NEDELJA
VREME			
T min / T max	2 / 11	0 / 10	5 / 8



Po daljših počitnicah smo zopet med **Vami**. Pričakujemo **Vas** od pon. - čet.: od 8. - 22. ure, pet., sob.: od 8. - 23. ure. **Vljudno vabljeni!**

BISTRO STARA POŠTA, Tel.: (064) 226-075

